

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 117 (1999)
Heft: 106

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 117. Jahrgang
Freitag
4. Juni 1999

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 115.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 195.- jährlich
Verlag und Redaktion: Efingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
Inseratannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 92

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 115.- TVA y compris; étranger fr. 195.-
Edition et rédaction: Efingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 92

Berne, 117e année
Vendredi
4 juin 1999

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

31.05.1999 (11775)
ad pepper media (Suisse) AG, in Zürich, c/o Dr. Alois Schuler, Auf der Mauer 4, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.03.1999. Zweck: Betrieb und Vermarktung von Web Sites, Erbringung von Dienstleistungen an Dritte, insbesondere im Bereich multimedialer und Online-Dienstleistungen, sowie Vermarktung von integrierten Adserver-Konzepten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre können gültig auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern der Gesellschaft Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Eingetragene Personen: Schuler, Dr. Alois, von Alpthal, in Langnau am Albis, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wattendorf, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Seukendorf (D), Direktor, mit Einzelunterschrift; IMC Management Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11776)
DiVino AG, in Zürich, Brandschenkestrasse 150, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12.05.1999. Zweck: Handel und Herstellung von und mit Getränken aller Art, insbesondere Weinen und Schaumweinen; kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Geschäftszweckes zu fördern oder zu erleichtern, wie insbesondere sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen und Grundeigentum sowie Lizenzen erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre erfolgen mit Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Stalder, Gérard, von Gänsbühren, in Montreux, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bargetzi, Thomas, von Riedholz, in Unterägeri, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flückiger, Erwin, von Wymigen, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Candrian, Andreas, von Sagogn, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eckert, Eduard, von Hornussen, in Herznach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler, Erwin, von Schattdorf, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Poulin, Bruce-Laurent, von St. Peterzell, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11777)
DV-Job Schweiz Internet-Stellenmärkte AG (DV-Job Schweiz Internet-Stellenmärkte SA) (DV-Job Schweiz Internet-Stellenmärkte SA) (DV-Job Schweiz Internet-Stellenmärkte Ltd.), in Zürich, Technoparkstrasse 1, 8005 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.05.1999. Zweck: Aufbau und Betrieb eines Schweizer Internet-Stellenmarktes; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch. Eingetragene Personen: Grenz, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (D), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Sterchi, Thomas, von Lützelflüh, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuhn, Hans Wilfried, von Dübendorf, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; René Brunner Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11778)
eFactory AG, in Zürich, Schaffhauserstrasse 560, 8052 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12.05.1999. Zweck: Erstellt Benutzer- und Distributionssoftware im multimedialen Anwendungsbereich; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und/oder weiterveräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz oder die Statuten nicht zwingend etwas anderes vorschreiben. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Mark, Joachim, von Bottighofen, in Münchenwilen TG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Mark, Gabriele, von Bottighofen, in Münchenwilen TG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Berger Treuhand, in Aarau, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11779)
Lüthi + Partner Architekten AG, in Regensberg, im Höfli 89, 8158 Regensberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14.05.1999. Zweck: Führung eines Architekturbüros; kann sich an anderen

Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Rolf Lüthi, Architekturbüro, in Regensberg, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1998 mit Aktiven von CHF 1'139'786.05 und Passiven von CHF 429'363.80, wofür 1'000 Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben werden und CHF 610'422.25 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lüthi, Rolf, von Regensberg, in Regensberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Dulter & Partner Revision AG, in Dielsdorf, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11780)
SILVACONSULT AG, in Winterthur, Neustadtgasse 9, 8400 Winterthur, Postadresse: SILVACONSULT AG, Postfach 184, 8402 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.05.1999. Zweck: Geschäftstätigkeit in Bereichen der Waldwirtschaft, Ökologie, Raumplanung, Vermessung und ähnlichen Bereichen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schmid, Stefan, von Wollerau, in Wiesendangen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schmidtke, Hubertus, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schmidhauser, Albin, von Zug, in Zug, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Treuhandbüro Roger Giger, Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11782)
Agroba Aktiengesellschaft für Grossbauten und Einkaufszentren, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 09.09.1998, S. 6231). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käser, Peter, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (11783)
AKAD Akademikergesellschaft für Erwachsenenfortbildung AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19.02.1998, S. 1235). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Witzig, Daniel, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suter, Thomas, von Kölliken, in Gretzenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maissen, Dr. Bernhard, von Sumvitg, in Basel, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor].

31.05.1999 (11784)
Amdahl (Switzerland) AG, in Zürich, Vornehmlich auf dem schweizerischen Markt Kauf, Verkauf und Vermietung von Produkten aus dem Bereich der Informationstechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 15.06.1998, S. 4047). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rota, Federico, von Zürich, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

31.05.1999 (11785)
Bach Tankstellendienst AG, in Stallikon, Unterhalt sowie Neubauten von Tankstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 03.10.1997, S. 7239). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mader, Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (11786)
Baxter AG, in Volketswil, Handel mit medizinischen, chemischen, pharmazeutischen und anderen Produkten einschlägiger Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 27.01.1999, S. 589). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: South, Roy, Bürger der USA, in Russikon, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Savagnier]; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11788)
Bollag-Guggenheim & Co AG, in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16.11.1998, S. 7807). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ernst Humi AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bollag, Samuel, von Oberendingen und Luzern, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Coulin, Dr. André, von Vevey und Couvet, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vock-Schelling, Gabriele, von Zürich und Schaffhausen, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11789)
BRP Burkart Risk Consulting & Partner AG, in Zürich, Beratung und Plazierung von Versicherungen aller Branchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 07.05.1999, S. 3025). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deloitte & Touche Expertia AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle.

31.05.1999 (11790)
Burckhardt Treuhand AG, in Zürich, Übernahme von Treuhandaufträgen und Beratung in Steuerangelegenheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 15.07.1997, S. 4976). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burkard, Thomas, von Waltenschwil, in Waltenschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (11791)
Conti AG Winterthur, in Winterthur, Betrieb einer Generalbauunternehmung sowie Verwaltung und Überbauung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 02.11.1998, S. 7452). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Karli, Max, von Zuchwil, in Zuchwil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rohrer, Eduard, von Sachslen, in Gunzgen, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (11792)
Dai-ichi Kangyo Bank (Schweiz) AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25.09.1998, S. 6608). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hediger, Arthur Paul, von Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle; Westphalen, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nitta, Yasuhisa, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aitschreiter, Josef, österreichischer Staatsangehöriger, in Adligenswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furuhata, Akito, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Villareal, Enrique, von Schaffhausen, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Import, Export, Auslandsinvestitionen ...

Praktische Informationen und Formulare zum grenzüberschreitenden Handel und Vieles mehr finden Sie neu auf der Internet-Homepage des Bundesamtes für Aussenwirtschaft:

www.admin.ch/bawi

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

3741 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel.

3757 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondations - Registro di commercio: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino.

3758 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen - Faillites et concordats, Poursuites pour dettes - Fallimenti e concordati, Esecuzioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

3774 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété Intellectuelle - Proprietà Intellettuale.
461104-461117

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

3775 Ausschreibungen - Appels d'offres - Bandi di concorso:
Vergebene Aufträge - Ordres attribués - Appalto attribuito:
- Nach WTO / Conformément à l'OMC / In conformità all'OMC.
Ausschreibungen - Appels d'offres - Bandi di concorso:
Vergebene Aufträge - Ordres attribués - Appalto attribuito:
- Nicht dem WTO unterstellt / Non soumis à l'OMC / Non sottostesi alle regole dell'OMC.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

3780 Landesindex der Konsumentenpreise - L'indice suisse des prix à la consommation:
- Mai 1999.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

- 31.05.1999 (11793)
Domicium AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 21. 09. 1998, S. 6491). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sacher, Bruno, von Stilli, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käser, Peter, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11794)
Dörig Zürich AG, in Zürich, Kauf und Verkauf von Fenstern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 20. 01. 1999, S. 413). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lang, Peter, von Berneck, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klapfer, Peter, von Herisau, in Hundwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Balsiger & Partner AG, in Zofingen, Revisionsstelle [bisher: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen].
- 31.05.1999 (11795)
Elektro-Engineering AG, in Zürich, Beratungsbüro auf dem Gebiet von elektrischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 27. 01. 1998, S. 604). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hensel, Alex, von Zürich, in Zürich, mit Einzelprokura; Leemann, Hans Ulrich, von Meilen, in Weiningen ZH, mit Einzelprokura.
- 31.05.1999 (11796)
FM-Tonstudio AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 06. 1995, S. 3482). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Allvisa Treuhandgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Universe AG für Unternehmensberatung und Revision, in Zürich, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11797)
Forté Software (Schweiz) AG, in Zürich, Handel mit Software-Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1999, S. 3470). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mehera, Dilip R., von Rehobotel, in Marthalen, mit Einzelprokura.
- 31.05.1999 (11798)
Haerleer Garten-Landschafts-Gestaltung AG, in Zürich, Erstellung von Garten- und Landschaftsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30. 06. 1997, S. 4517). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schneider, Peter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Antonica, Camillo, von Winterthur, in Buchs ZH, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11799)
Hager, Eicher + Partner Regensdorf AG, in Regensdorf, Betrieb eines Ingenieur- und Planungsbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 03. 11. 1998, S. 7484). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Krönert, Peter, von Schlattigen, in Lostorf, mit Einzelprokura.
- 31.05.1999 (11800)
Hch. Weikart AG, in Opfikon, Handel mit Maschinen und Forsttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 19. 01. 1999, S. 378). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Weikart geb. Bagenstos, Ruth, von Opfikon, in Opfikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; TBO Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weikart, René, von Opfikon, in Wallisellen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Opfikon, Delegierter]; Weikart, Petra, von Opfikon, in Wallisellen, Delegierte, mit Einzelunterschrift; Wintura Treuhand AG, in Winterthur, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11801)
HE Immofinanz AG, in Küssnacht ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 1998, S. 6608). Statutenänderung: 25. 05. 1999. Firma neu: **Hotel Ermitage am See AG**. Zweck neu: Führung und Betrieb des Hotel Ermitage am See in 8700 Küssnacht sowie Erwerb, Halten, Vermieten und Veräußern von Liegenschaften; Finanzierungen aller Art, insbesondere im Liegenschaftensektor sowie Erbringen der damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann sich an Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Genussscheine: [Die 20 Genussscheine sind aufgehoben worden.] [gestrichen: Es bestehen 20 Genussscheine, die zur Teilnahme am Bilanzgewinn und an einem allfälligen Liquidationsergebnis im gleichen Umfang wie die Aktien berechtigen.]
- 31.05.1999 (11802)
HBH Hochschule für Berufshilfe, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11. 07. 1997, S. 4888). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Witzig, Daniel, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruder, Herbert, von Bachs, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11803)
Hotel Ermitage Betriebs AG, in Küssnacht ZH, Beteiligung an Hotel- und Restaurationsbetrieben und Betrieben ähnlicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 1998, S. 6608). Statutenänderung: 11. 05. 1999. Firma neu: **Kusen AG**. Domizil neu: c/o Hotel Ermitage am See AG, Seestrasse 80, 8700 Küssnacht.
- 31.05.1999 (11804)
Hunziker + Urban Haustechnik AG, in Zürich, Erbringung von neutralen Ingenieurleistungen auf dem Gebiete der Haustechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1994, S. 6454). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hunziker, Fritz, von Mooserau AG, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Urban, Peter, von Basel, in Thalwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Hunziker-Frey, Annarosa Hedwig, von Mooserau, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (11805)
Imalta Immobilien AG, in Wallisellen, Erwerb von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 26. 02. 1999, S. 1318). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beccarelli, Karl, von Trun, in Stetten AG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kälin, Hans-Rudolf, von Einsiedeln, in Buchberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krucker, Arno, von Niederhelfenschwil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11806)
Institut Minerva Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 21. 04. 1998, S. 2660). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Witzig, Dr. Daniel, von Zürich und Laufen-Uhwiesen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaggy-Kaufmann, Sabine, von Varen und Inden, in Gelfingen, Mitglied und Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktorin].
- 31.05.1999 (11807)
IT Services, in Dübendorf, Erbringen von Informatik-Dienstleistungen für Gruppengesellschaften der Credit Suisse Group und der Winterthur Versicherungsgruppe in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 19. 05. 1999, S. 3306). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Walther, Carsten, deutscher Staatsangehöriger, in Wigoltingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11808)
Itochu (Schweiz) AG, in Zürich, Export und Import, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1994, S. 5741). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Do, Masahisa, japanischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seki, Hidehiko, japanischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Plenek, Sachiko, japanische Staatsangehörige, in Regensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 31.05.1999 (11809)
Jetlogistics AG, in Opfikon, Logistik-Management, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 1998, S. 2587). Domizil neu: Rohstrasse 36/38, 8152 Opfikon.
- 31.05.1999 (11810)
Medien Z Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24. 09. 1998, S. 6584). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Briner, Dr. Lukas, von Fehraltorf und Zürich, in Uster, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Curti, Dr. Beat, von Luzern, in Küssnacht ZH, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Hünig, Dr. Markus, von Dietikon und Langenthal, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident].
- 31.05.1999 (11811)
Meris Reinigungs AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18. 05. 1999, S. 3270). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kägi, Michael, von Niederhasli, in Bergdietikon, Präsident, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (11812)
Motrac AG, in Zürich, Verkauf und Vermittlung von Kraftfahrzeugen und Baumaschinen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30. 06. 1997, S. 4517). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schneider, Peter, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Antonica, Camillo, von Winterthur, in Buchs ZH, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11813)
OTM ZAP AG, bisher in Thalwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 18. 02. 1999, S. 1121). Statutenänderung: 19. 05. 1999. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Bahnhofstrasse 69, 8001 Zürich. Zweck neu: Erstellung, Kreation und Entwicklung von Werbeplänen und Multimedia sowie Entwicklung von multimedia Strategien für diverse Auftraggeber auf der ganzen Welt; kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und belasten. Aktienkapital neu: CHF 200'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberieung Aktienkapital neu: CHF 200'000.-. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Higgins, Paul, britischer Staatsangehöriger, in Newport (GB), Präsident, mit Einzelunterschrift; Cramer, Susanne, von Poschavo, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Umbricht, Tamara, von Untersiggental, in Thalwil, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Bachmann, Felicitas, von Hirzel, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Crowther, Brigid, britische Staatsangehörige, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktorin, mit Einzelunterschrift]; Knap, Brigitte, von Hefenhofen, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ward, Andrew Robert, britischer Staatsangehöriger, in Surbiton Surrey (UK), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11814)
Planung und Produktion Verlags AG, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 11. 01. 1993, S. 110). Statutenänderung: 19. 05. 1999. Postadresse neu: Planung und Produktion Verlags AG, Postfach 350, 8401 Winterthur. Zweck neu: Verlegung und Herausgabe der Fachzeitschrift "PLANUNG+PRODUKTION", anderer Fachschriften und Fachbücher über das Gebiet der Organisation, Produktionstechnik, Rationalisierung, Qualität, Informationsverarbeitung, Liberieung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 500.-]. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
- 31.05.1999 (11815)
Polygram (Switzerland) AG, in Schlieren, Gewerbliche und kommerzielle Betätigung auf dem Gebiete der Tonträgertechnik, Erwerb und Vertrieb von Tonträgern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1998, S. 8916). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fontana, Jean-Marie, in Wallenried, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dudle, Adrian, von Solothurn und Bütschwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
- 31.05.1999 (11816)
Polygram Holding AG, in Schlieren, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1998, S. 8916). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fontana, Jean-Marie, von Alterswil, in Wallenried, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dudle, Adrian, von Solothurn und Bütschwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11817)
Polygram Music Publishing AG, in Schlieren, Erwerb, Auswertung und Veräußerung von Urheberrechten und Verlagsrechten an Kunstwerken, im besonderen an Werken der Tonkunst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1998, S. 8916). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fontana, Jean-Marie, von Alterswil, in Wallenried, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dudle, Adrian, von Solothurn und Bütschwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11818)
RR Regio Recycling AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Umweltschutzes und der Entsorgung von Abfällen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 27. 05. 1997, S. 3533). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: W. Rebmann & Co, in Zürich, Revisionsstelle; Leuthold, Peter, von Zürich, in Meilen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steinemann, Walter, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident und Delegierter]; Schwarz, Jakob, von Basel, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ATAG Ernst & Young AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11819)
Sur Sass AG, in Maur, Betrieb des Landgasthofes Hotel Wassberg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 1997, S. 9179). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Turicum Hotel Management GmbH, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tribeg AG, in Zug, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11820)
Technat AG, in Opfikon, Führung einer feinmechanischen Werkstatt inkl. Apparatebau zur Herstellung von mechanischen Einzelteilen und ganzer Apparate, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1996, S. 7004). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gola, Pascale, von Zürich und Kaisten, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Opfikon].
- 31.05.1999 (11821)
Tinka Verlag AG, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 09. 11. 1998, S. 7636). Statutenänderung: 26. 04. 1999, 27. 05. 1999. Firma neu: **TINKA AG**. Sitz neu: Erlenbach ZH. Domizil neu: Rankstrasse 3, 8703 Erlenbach. Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen und Beratungen im Bereich des Gesundheitswesens; Handel mit Waren aller Art sowie Beteiligung an anderen Unternehmen; kann Grundstücke sowie Patente und Lizenzen erwerben und veräußern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberieung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.- [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 100.-]. Mitteilungen der Gesellschaft an die Namenaktien erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rübel, Martin Friedrich, von Zürich, in Erlenbach ZH, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuchs Rübel, Monika Susanne, von Zürich, in Erlenbach ZH, Mitglied und Direktorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Fuchs-Rübel, Monika Susanne, Präsidentin und Direktorin].
- 31.05.1999 (11822)
Trustmark CFI AG, in Zollikon, Markteinführung, Vermarktung und Anwendung des unter der Arbeitsbezeichnung "Trustmark" entwickelten Systems zur Ermittlung der Marktakzeptanz, Wirksamkeit und des Wertes von Handelsmarken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27. 04. 1999, S. 2722). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haussmann, Alexander, von Herrliberg, in Herrliberg, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Schweiger, Wolfgang, österreichischer Staatsangehöriger, in Meilen, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; Walder, Dr. Ernst, von Kilchberg ZH und Hombrechtikon, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (11823)
Von Euw-Eier AG, in Oberglatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 1995, S. 4700). Statutenänderung: 14. 05. 1999. Zweck neu: Vertrieb von Lebensmitteln, insbesondere Geflügelprodukten; kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberieung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Gründervorteile ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Zu Gunsten den in den Statuten genannten Personen bestehen statutarisch näher umschriebene Gründervorteile bezüglich des Bezuges neuer Aktien.]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: von Euw-Griot, Madeleine, von Rotherthum, in Buchberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fritz Stucki Treuhand- & Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Euw, Paul, von Oberglatt und Rotherthum, in Oberglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trachsler Treuhand AG, in Uster, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11824)
Transol Chemiehandel AG, bisher in Zug, Handel mit organischen und anorganischen Chemierzeugnissen sowie deren Erzeugung und Bearbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1993, S. 4295). Gründungsstatuten: 22. 03. 1989. Statutenänderung: 30. 04. 1999. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Scheller Handel AG, Drahtzugstrasse 18, 8008 Zürich. Zweck: Handel mit organischen und anorganischen Chemierzeugnissen sowie deren Erzeugung und Bearbeitung; kann sich an Unternehmungen der gleichen und verwandten Branchen beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberieung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Dr. Peter, von Unterägeri, in Zug, Präsident, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Rieder, Dr. Rudolf, von Basel, in Reinach BL, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Dimpfel, Manfred Hermann Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Lindlar-Schmitzöhle (D), Delegierter, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Dr. Hans Weiss AG, in Zug, Revisionsstelle [wie bisher].
- 31.05.1999 (11825)
Zürcher & Stocker AG, bisher in Menzingen, Planung und Ausführung von Hochbauten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1998, S. 7252). Gründungsstatuten: 09. 08. 1994. Statutenänderung: 21. 05. 1999. Firma neu: **STZ Bau- und Planungs AG**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Confidasa AG, Feldstrasse 24, 8004 Zürich. Zweck: Planung und Ausführung von Hochbauten aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberieung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zürcher, René, von Menzingen, in Menzingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Zürcher-Pietsch, Christiane, von Menzingen, in Menzingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Abona Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle [wie bisher].
- 31.05.1999 (11826)
Arcan AG, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Schutzrechten und Lizenzen an technischen Erfindungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 17. 03. 1999, S. 1745). Firma neu: **Arcan AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRRegV sowie Art. 88a HRRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, wie ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
- 31.05.1999 (11827)
Giger Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1994, S. 4997). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 26. 04. 1999 infolge Fusion mit der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, in Zürich. Aktive und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1998 durch Universalsukzession auf die Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt über.
- 31.05.1999 (11828)
Lonargo Treuhand & Invest AG, in Zürich, Erbringen von Treuhanddienstleistungen, insbesondere in den Bereichen Unternehmensberatung, Finanzierungen, Treuhand, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. 12. 1998, S. 8960). Firma neu: **Lonargo Treuhand & Invest AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRRegV sowie Art. 88a HRRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, wie ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giebson, Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Säkingen (D), mit Einzelunterschrift.

- 31.05.1999 (11829)
Sienambrä AG, in Wallisellen, Vermittlung von Ferienwohnungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 24.03.1997, S. 1979). Firma neu: **Sienambrä AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 6.5.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmann, Kurt, von Wallisellen, in Wallisellen, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Feitknecht, Ursula, von Twann, in Altdorf UR, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Grossmann, Bruno, von Wallisellen, in Wallisellen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wenk, Claude, von Wildhaus, in Wallisellen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (11830)
Tektonik Immobilien AG, in Regensdorf, Verwaltung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.1998, S. 872). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 11.05.1999 infolge Fusion mit der MEK Immobilien AG (neu: Swiss Steel Immobilien AG), in Wetzikon. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1998 durch Universalsukzession auf die MEK Immobilien AG (neu: Swiss Steel Immobilien AG) über.
- 31.05.1999 (11831)
That's Entertainment AG, in Zürich, Management im Bereich der Unterhaltungsbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31.12.1998, S. 8960). Firma neu: **That's Entertainment AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv sowie Art. 88a HRGv von Aemtern wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
- 31.05.1999 (11832)
Circle Freight International (Schweiz) AG, in Zürich, Internationale Spedition aus und nach der Schweiz, namentlich im Bereiche der Luftfracht, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17.11.1995, S. 6302). Die Vorschriften in Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
- 31.05.1999 (11833)
Coiffeur-Leasing AG, in Zürich, Komplett-Einrichtungen für Coiffeurbetriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05.08.1998, S. 5395). Die Gesellschaft [neu: Projecta Immobilien Service AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Ermägen (SHAB Nr. 66 vom 07.04.1999, S. 2229) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 31.05.1999 (11834)
Lean Productions AG, in Zürich, Beratung im Kommunikations-, Medien- und Werberebereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14.04.1999, S. 2394). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wollerau (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1999, S. 3476) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 31.05.1999 (11835)
Linmat-Baustahl AG, in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17.07.1997, S. 5061). Die Gesellschaft [neu: Gabs AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Tägerwilen (SHAB Nr. 89 vom 10.05.1999, S. 3091) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
- 31.05.1999 (11836)
Signi AG in Liquidation, in Opfikon, Führen von Joe's Video-Läden sowie Verkauf und Vermietung von "Media-Artikeln" im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 26.05.1997, S. 3502). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine wertverbräuhenden Aktien mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
- 31.05.1999 (11837)
MEK Immobilien AG, in Wetzikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 15.06.1998, S. 4048). Statutenänderung: 11.05.1999. Firma neu: **Swiss Steel Immobilien AG**. Zweck neu: Kauf, Verkauf, Belastung, Handel, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, vormalig für die Gruppengesellschaften der Swiss Steel AG; kann Grundstücke überbauen sowie sich an Gesellschaften mit ähnlicher Zwecksetzung beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.- [bisher: CHF 2'000'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.-. Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 500.- [bisher: 4'000 Namenaktien zu CHF 500.-]. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 11.05.1999 die Tektonik Immobilien AG, in Regensdorf, durch Fusion. Aktiven von CHF 8'395'599.25 und Passiven von CHF 7'735'073.40 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 1'000 vollliberierte Namenaktien zu CHF 500.- der übernehmenden Gesellschaft. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imhof, Dr. Marcel, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11838)
Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.1999, S. 2834). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Gier Immobilien AG, in Zürich. Aktiven von CHF 4'222'432.10 und Passiven von CHF 3'598'559.- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19.03.1999 und Fusionsbilanz per 31.12.1998 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.
- 31.05.1999 (11839)
Carrosserie Gehrig GmbH, in Kleinandelfingen, Gewerbestrasse 13, 8451 Kleinandelfingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.05.1999. Zweck: Betrieb einer Spenglerei und eines Spritzwerkes; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Stammkapital: CHF 40'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gehrig, Roger, von Kirchberg SG, in Marthalen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 35'000.-; Gehrig-Felix, Andrea, von Kirchberg SG und Braunau, in Marthalen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Nord-Garage AG Ohringen, in Seuzach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-.
- 31.05.1999 (11840)
connect Informatik GmbH, in Zürich, Schaffhauserstrasse 560, 8052 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.05.1999, 26.05.1999. Zweck: Allgemeine Unternehmensberatung und Support, speziell in den Bereichen Informatik und Telekommunikation, Handel mit Informatik-Maschinen, -Geräten, -Zubehör und Software sowie mit Systemen und Geräten für die Telekommunikation, Installation von Computern (Soft- und Hardware), deren Vernetzung und Programmierung der Betriebs- und Arbeitssoftware sowie Durchführung von Aus- und Weiterbildungskursen in den Bereichen der Unternehmensführung, Informatik und Telekommunikation; kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Liegenschaften
- erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 26.05.1999 Büromöbel, Geräte, Maschinen, Büromaterial und Software zum Preis von CHF 17'439.60, welcher voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hegetschweiler, Marzio, von Ottenbach, in Full-Reuenthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Hegetschweiler-Lukassen, Silke, deutsche Staatsangehörige, in Full-Reuenthal, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.
- 31.05.1999 (11841)
Dr. Fasmer Engineering GmbH, in Stäfa, Eichstrasse 10f, 8712 Stäfa. Postadresse: Dr. Fasmer Engineering GmbH, Postfach 27, 8713 Uerikon-Stäfa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.05.1999. Zweck: Entwicklung, Herstellung, Beratung, Ausbildung, Wartung und Vertrieb von elektrotechnischen und datenverarbeitenden Einrichtungen und Anlagen; einschlägige Vertretungen und Agenturen; Auswertung von gewerblichen Schutzrechten und Ausführung von damit zusammenhängenden Finanzgeschäften; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften, Wertschriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen sowie Darlehen aufnehmen und gewähren. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Dr. Fasmer Engineering, in Stäfa, gemäss Sacheinlagevertrag von 19.05.1999 Übernahmebilanz per 31.12.1998 mit Aktiven von CHF 25'190.97 und Passiven von CHF 2'424.75 zum Preise von CHF 22'766.22, wovon CHF 18'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 4'766.22 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fasmer, Dr. Jan H., von Stäfa, in Stäfa, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Meili, Oskar, von Elgg, in Hombrechtikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Nitschlag-Liebmann, Daniela, von Zürich und Beinwil (Freiamt), in Jona, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 31.05.1999 (11842)
Foto Star GmbH, in Zürich, Im Engi-Märt, 8002 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.05.1999. Zweck: Fotofachgeschäft mit Fotolabor im Stundenservice, Foto-Aufträge für Leute und Bild-Agentur; kann Grundeigentum erwerben sowie sich bei gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 26'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft Foto Star Greco & Poppio, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1998 mit Aktiven von CHF 120'887.77 und Passiven von CHF 87'568.20 zum Preise von CHF 33'318.85, wovon CHF 26'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 7'318.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Greco, Franco, von Thalwil, in Thalwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.-; Poppio, Vincenzo, italienischer Staatsangehöriger, in Wädenswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.-; Schwald, Dr. Armin, von Glarus und Zürich, in Oberrieden, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.
- 31.05.1999 (11843)
GARTEN EVENTS Messen und Ausstellungen GmbH, in Zürich, Obere Waidstrasse 17, 8037 Zürich. Postadresse: GARTEN EVENTS Messen und Ausstellungen GmbH, Postfach 757, 8037 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.04.1999. Zweck: Durchführung von Messen und Ausstellungen, vorwiegend um das Thema Garten, im In- und Ausland; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 90'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Sager, Robert, von Neukirch, in Gonten, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-; Mediag Messe-Dienst AG Zürich, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-; Messe Zürich, AG für internationale Fachmessen und Spezial-Ausstellungen, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-; Messler, Alfred, von Kaufdorf, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Meyer, Hans-Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiedmer, Mächler & Partner Treuhänder und Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (11844)
H2O Scuba GmbH, in Zürich, c/o Vivianne Bettina Buchter, Seefeldstrasse 94a, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.05.1999. Zweck: Betreiben einer Tauchscheule, Organisation und Durchführung von Tauchgängen, Land- und Boot- sowie Tauchreisen, Vermietung von Tauchausrüstungen und Handel mit Artikeln der Tauchbranche; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Buchter, Vivianne Bettina, von Zürich, Schaffhauserin und Thanygen, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Frick, Georges, von Zürich und Maschwanden, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.
- 31.05.1999 (11845)
KOMETA WELDING GmbH, in Langnau am Albis, c/o Hildegard und Hermann Gamsrieger, Mühlematstrasse 10, 8135 Langnau am Albis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.05.1999. Zweck: Handel mit Erzeugnissen für die Schweisstechik und verwandter Gebiete sowie Handel mit Maschinen und Ausrüstungen für die Automation und Robotik. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gamsrieger, Hermann, von Zürich, in Langnau am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Gamsrieger-Kohler, Hildegard, von Zürich, in Langnau am Albis, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 31.05.1999 (11846)
N. Vaccaro GmbH, in Seuzach, Deisrütistrasse 6, 8472 Ohringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.05.1999. Zweck: Ausführung von Malerarbeiten aller Art sowie Verarbeitung von Tapeten, Wand- und Bodenbelägen, zusätzlich ist eine Spritzwerkstatt für Spezialaufträge eingerichtet; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 50'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Nicolo Vaccaro, in Aesch, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1998 mit Aktiven von CHF 17'427.30 und Passiven von CHF 13'979.55 zum Preise von CHF 57'447.75, wovon CHF 50'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 7'447.75 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vaccaro, Nicolo, von Schänis, in Aesch bei Neftenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit ei-
- ner Stammeinlage von CHF 40'000.-; Vaccaro, Andrea, von Schänis, in Aesch bei Neftenbach, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 31.05.1999 (11847)
Philipp Johner, Personal- & Managementberatung GmbH, in Zuzikon, Forchstrasse 2, 8126 Zuzikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10.05.1999. Zweck: Beratung von Unternehmen und Privatpersonen in wirtschaftlichen und persönlichen Belangen, insbesondere Abklärungen und Beratungen nach psychologischen Grundsätzen, vorzugsweise auf dem Gebiet der "Human Resources Development" (Entwicklung der Persönlichkeit); kann sich an Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie Dienstleistungen aus verwandten Gebieten erbringen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Philipp Johner Personal- & Managementberatung, in Zuzikon, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1998 mit Aktiven von CHF 40'881.30 und Passiven von CHF 9'418.- zum Preise von CHF 31'463.30, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 11'463.30 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Johner, Philipp, von Zürich, in Zuzikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Johner, Michelle, von Zürich, in Zuzikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 31.05.1999 (11848)
Weinhandlung Gerhard Wegmüller GmbH, in Kloten, Rebweg 34b, 8302 Kloten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.05.1999. Zweck: Import und Export sowie Handel von europäischen Weinen, Durchführung aller damit verbundenen Geschäfte und Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen oder derartige Unternehmen finanzieren sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wegmüller, Gerhard, von Kloten, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Wegmüller, Michael, von Kloten, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 31.05.1999 (11849)
Baumgartner & Kiener Computer-Systeme GmbH, in Wangenbrüttsellen, Handel mit Soft- und Hardwareprodukten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 95 vom 19.05.1998, S. 3397). Statutenänderung: 5.05.1999. Firma neu: **Baumgartner Computer-Systeme GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kiener, Hans-Peter, von Grosshöchstetten, in Dübendorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner-Provini, Anna-Maria, von Winterthur und Sirmach, in Volkswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.-.
- 31.05.1999 (11850)
GW-Medica Schweiz GmbH, in Zürich, Erstellung, Vertrieb und Wartung von Software, welche im Spitalbereich verwendet wird, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 72 vom 15.04.1999, S. 2435). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Metz, Werner, von Düringen, in Fribourg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (11851)
Lobkov Zürich GmbH, in Zürich, Internationaler Handel mit Bier, im besonderen Import von Bier aus der Tschechischen Republik in die Schweiz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 43 vom 05.03.1997, S. 1491). Statutenänderung: 28.05.1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Dieter, von Winterthur, in Malibu (Kalifornien/USA), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-; Vogel, Hans Georg, von Zürich, in Erlenbach ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Film Share Corporation B.V., in Amsterdam (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 55'000.-.
- 31.05.1999 (11852)
Pomcany's Kundencenter Altstetten GmbH, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von kreativen und reproduktiven Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 62 vom 31.03.1998, S. 2197). Statutenänderung: 10.02.1999. Firma neu: **Pomcany's Kundencenter I GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Modernsatz AG, in Solothurn, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Rudolf, von Frauenfeld, in Erlenbach ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: Geschäftsführer]; Leutold, Monika, von Zürich, in Urdorf, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11853)
Eisenbahner-Baugenossenschaft Dietikon, in Dietikon, o. Bezweck ihren Mitgliedern im Gebiete der Gemeinde Dietikon und Umgebung gesunde und möglichst billige Wohnungen zu verschaffen, Genossenschaft (SHAB Nr. 102 vom 29.05.1998, S. 3653). Domizil neu: c/o Marc Krissler, Baumgartenstrasse 4, 8953 Dietikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Winiger, Rolf, von Jona, in Dietikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krissler, Marc, von Baden, in Dietikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Rahal, Elisabeth, von Ossingen, in Dietikon, Mitglied und Sekretärin, ohne Zeichnungsberechtigung; Rakow, Jürgen, von Küsnacht ZH, in Dietikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied und Sekretär].
- 31.05.1999 (11854)
Verein Strapazin, in Zürich, Eglistrasse 8, 8004 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 26.09.1998. Zweck: Verbreitung von kulturell bedeutenden Comics, insbesondere Publikation der Zeitschrift Strapazin; ist politisch und konfessionell unabhängig. Mittel: Mitgliederbeiträge. Organisation: Vereinsversammlung, Vorstand von 3 bis 6 Mitgliedern und Revisoren. Eingetragene Personen: Basler, David, von Zeihen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arpagaus, Barbara, von Zürich und Uors-Peiden, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schuler, Christoph, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thome, Pierre, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (11855)
Haba AG, Pfäffikon, in Pfäffikon, Die Gesellschaft bezweckt in erster Linie die Herstellung und den Verkauf von Halbfabrikaten, vorzugsweise geschliffene und auf Mass bearbeitete Platten aus Qualitätsstählen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 147 vom 02.08.1995, S. 4321), mit Hauptsitz in Cham. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauri, Markus, von Reitnau und Wallisellen, in Pfäffikon, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Hauri, Markus E., in Männedorf, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schweizer, Hans Ulrich, von Hasle bei Burgdorf, in Ari (I), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmermann, Bruno, von Oberflachs, in Bäretswil, Mitglied

und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Marti, Hanspeter, von Engli, in Bärenwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (11856)
Curver Kunststoff GmbH Dreieich, Zweigniederlassung Göslikon, bisher in Fischbach-Göslikon, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 64 vom 07.04.1997, S. 2292), mit Hauptsitz in: Dreieich (D). Firma neu: **Curver Kunststoff GmbH, Dreieich, Zweigniederlassung Lüfingen**. Sitz neu: Lüfingen. Domizil neu: Augulterstrasse 87, 8426 Lüfingen. Firma Hauptsitz: Curver Kunststoff GmbH, Rechtsnatur Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Hauptsitz: Dreieich (D). Statuten Hauptsitz: Der Gesellschaftsvertrag datiert ursprünglich vom 24.09.1958 und ist am 07.10.1994 letztmals geändert worden. Zweck Hauptsitz: Handel mit, Import und Export sowie Fabrikation von Waren aller Art sowie Ausübung derjenigen Tätigkeiten, welche dem hier bezeichneten Gegenstand dienen können. Kapital Hauptsitz: Stammkapital: DEM 1'500'000.-, Bekanntmachung Hauptsitz: Bundesanzeiger. Angaben zur Zweigniederlassung: Geschäftsbereich der Zweigniederlassung: Vertrieb von Kunststoff-Haushaltwaren. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Jacob, Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Krefeld (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walther, Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Hainburg (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gyr, Rolf W., von Uster, in Fischbach-Göslikon, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rubbermaid GmbH, in Dreieich (D), Gesellschafterin mit einer Stammeinlage von DEM 1'500'000.-, ohne Zeichnungsberechtigung [wie bisher]; Thiele, Volker, deutscher Staatsangehöriger, in Kempen (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Honsel, Rainer, von Basel, in Lüfingen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (11857)
Bajka Trading, in Gossau ZH, Lindenhofstrasse 8 B, 8624 Grüt, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung von sowie Handel mit Waren aller Art insbesondere von innovativen Kommunikations- und Speichermedien; Vergabe von Lizenzrechten an Dritte. Eingetragene Personen: Bajka, Daniel, von Wetzikon, in Gossau ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bajka, Maya, von Wetzikon, in Gossau ZH, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (11858)
Body-Relax Zuelli, in Zürich, Flüelstrasse 15, 8048 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Institut für innere und äussere Schönheits- sowie Massagen. Eingetragene Personen: Zuelli, Tiziano, von Maur, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (11859)
Doula Service, Inhaberin Christine Fivian-Rehli, in Schöfflisdorf, Bahnhofstrasse 1, 8165 Schöfflisdorf, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Doula Geburtbegleitung und Durchführung von Kursen rund um Gebären sowie Erbringen von Bürodienstleistungen. Eingetragene Personen: Fivian-Rehli, Christine, von Maidenfeld, in Schöfflisdorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (11860)
Wedding Art - Fée Arn, in Zürich, Rindermarkt 19, 8001 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Design von Brautkleidern und einschlägigen Accessoires sowie Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Hair und Make-up. Eingetragene Personen: Arn, Verena, den Berner Fée, von Niederbipp, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (11861)
Zollinger XAMConsult, in Wädenswil, Waisenhausstrasse 6, 8820 Wädenswil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Projektleitung und Beratung im Bereich Maschinenbau und Informatik. Eingetragene Personen: Zollinger, Max, von Gossau ZH und Wädenswil, in Wädenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (11862)
Informatik Consulting Kobler, bisher in Wetzikon, CAD- und EDV-Beratung sowie Durchführung von Einführungskursen und Schulung auf diesem Gebiet, Einzelirma (SHAB Nr. 179 vom 18.09.1997, S. 6871). Sitz neu: Volketswil. Domizil neu: Eitzelweg 19, 8604 Volketswil. Postadresse neu: Informatik Consulting Kobler, Postfach, 8604 Volketswil.

31.05.1999 (11863)
Dr. Fasmer Engineering, in Stäfa, Entwicklung, Herstellung, Wartung und Vertrieb von elektrotechnischen und datenverarbeitenden Einrichtungen und Anlagen, Einzelirma (SHAB Nr. 82 vom 29.04.1999, S. 2805). Die Aktiven und Passiven sind an die Dr. Fasmer Engineering GmbH übergegangen. Die Firma ist erloschen.

31.05.1999 (11864)
Graziella Greco, in Zürich, Handel mit Lebensmitteln aller Art, insbesondere italienische Spezialitäten, Einzelirma (SHAB Nr. 137 vom 18.07.1989, S. 2989). Über die Inhaberin dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16.02.1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 26.04.1999 mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

31.05.1999 (11865)
Lebensmittel Graziella Greco, in Zürich, Einzelirma (SHAB Nr. 236 vom 10.10.1985, S. 3821). Über die Inhaberin dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16.02.1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 26.04.1999 mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

31.05.1999 (11866)
Margrit Meier, Treuhander + Verwalter, in Zürich, Einzelirma (SHAB Nr. 106 vom 05.06.1989, S. 2306). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31.05.1999 (11867)
Restaurant Libero, Graziella Greco, in Zürich, Betrieb des Restaurants Libero, Einzelirma (SHAB Nr. 145 vom 30.07.1992, S. 3588). Über die Inhaberin dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16.02.1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 26.04.1999 mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

31.05.1999 (11868)
RODANO TOURS, in Zürich, Vermittlung von Reisen aller Art, Einzelirma (SHAB Nr. 137 vom 20.07.1998, S. 5018). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31.05.1999 (11869)
Foto Star Greco & Pompilio, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 29.12.1997, S. 9298). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Foto Star GmbH, in Zürich, übergegangen.

31.05.1999 (11870)
Tradeline Thoma & Co, in Flurlingen, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 04.11.1997, S. 8009). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

31.05.1999 (2488)
pharmedia ag, in Münsingen, Bahnhofplatz 1, 3110 Münsingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5.05.1999. Zweck: Herstellung, Herausgabe, Verlegen und Vertrieb von Druckerzeugnissen, Produkten, Leistungen und Dienstleistungen im Gesundheitsbereich; sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Herbst, Andreas, von St. Gallen, in Münsingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weidmann-Bär, Marianne Regula, von Zürich und Dättlikon, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gasser, Heinrich, von Günsberg, in Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Röthlisberger AG, in Bern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (2489)
Hugo Fischer AG, in Bern, Betrieb eines Elektrofachgeschäftes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 29.09.1995, S. 5386). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Urs, von Dottikon, in Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident, mit Einzelprokura].

31.05.1999 (2490)
Merz Baunternehmung AG **Worb, vormals Zaugg + Co. AG**, in Worb, Betrieb einer Baunternehmung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 9.08.1995, S. 4459). Statutenänderung: 15.09.1989. Domizil neu: Steinackerweg 11, 3075 Rüfenacht BE. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 300'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 200 Namenaktien zu CHF 500.- [bisher: 600 Namenaktien zu CHF 500.-]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 15.09.1998 werden 400 Namenaktien zu CHF 500.- vernichtet durch Rückzahlung im Umfang von CHF 400'000.- und durch Gutschrift von CHF 160'000.-; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften werden gemäss Art. 734 OR mit öffentlicher Urkunde vom 12.5.1999 festgestellt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rüfenacht, Werner, von Hasle bei Burgdorf, in Gümliigen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zaugg, Fritz, von Eggwil, in Worb, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Witschi, Fritz, von Hindelbank, in Muri bei Bern, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; RCP Treuhander AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merz, Peter, von Beinwil am See, in Gümliigen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Merz, Erich, von Beinwil am See, in Gümliigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhander- & Revisions-AG Bern, in Bern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (2491)
Schweizerische Nationalbank, in Bern, Die Nationalbank hat die Hauptaufgabe, den Geldumlauf des Landes zu regeln, den Zahlungsverkehr zu erleichtern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29.04.1999, S. 2805). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schönenberger, Jakob Dr., von Kirchberg SG, in Wil SG, Präsident des Bankrats, ohne Zeichnungsberechtigung; Cotti, Gianfranco, von Locarno, in Locarno, Mitglied des Bankausschusses, ohne Zeichnungsberechtigung; Jeanneret, François, von Le Locle, in St-Blaise, Mitglied des Bankausschusses, ohne Zeichnungsberechtigung; Berthoud, Eric, von Boudevilliers, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Belsler, Eduard, von Kienberg, in Lausen, Präsident des Bankrats, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vizepräsident des Bankrats]; Pidoux, Philippe, von Villars-le-Comte, in Lausanne, Vizepräsident des Bankrats, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied des Bankausschusses].

31.05.1999 (2492)
Treuhander- & Revisions-AG Bern, in Bern, Übernahme und Führung von Treuhander- und Revisionsfunktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 17.08.1998, S. 5674). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Müller, Rolf, von Trubschachen, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Berger, Markus Dr., von Geunensee, in Fribourg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger, Daniel, von Lauperswil, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (2493)
Trias AG in Liquidation, in Bern, Handel mit kosmetischen Artikeln sowie Betrieb von Kosmetikstudios usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.1998, S. 4306). Löschung von Amtes wegen nach Art. 89 HRGv, da die Gesellschaft offenbar keine verwertbaren Aktiven mehr hat.

31.05.1999 (2494)
Infospace GmbH, in Bern, Beratung und Anwendungsentwicklung in den Bereichen geographischer Informationssysteme, Geostatistik und Datenbanken usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 03.02.1999, S. 765). Statutenänderung: 17.05.1999. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen und Handel mit Produkten in den Bereichen Datenbanken, e-commerce, Geomarketing und geographischen Informationssysteme; sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Treina, Michael, von Genf, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weigel, Stefan, von Muri bei Bern, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].

31.05.1999 (2495)
Vereinigte Blindenwerkstätten Bern, in Bern, Vereinigung der wirtschaftlichen Kräfte von Blinden, Sehschwachen und anderen Invaliden durch Errichtung und Betrieb von Werkstätten, usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 87 vom 06.05.1996, S. 2576). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Unterharrer, Walter P., von Luzern, in Gwatt (Thun), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hinnen, Viktor, von Triengen, in Bremgarten bei Bern, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

20. Mai 1999 (829)
Dentalabor Bernini und Wicki AG, in Langnau im Emmental, Oberstrasse 20, 3550 Langnau im Emmental, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.05.1999. Zweck: Ausführung zahntechnischer Arbeiten. Betrieb eines zahntechnischen Labors sowie Handel mit Dentalartikeln. Kann Grundstücke erwerben und weiterveräußern. Ein allfälliger Nebenwerb ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 150'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1000. Sacheinlage/Sachübernahme: gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 18.05.1999 und Bilanz per 31.12.1998: Aktiven von CHF 283'921.75 und Passiven von CHF 116'854.70 der Einzelirma «W. Bernini», in Langnau im Emmental, zum Preis von CHF 167'067.05, wofür 150 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben und dem Sacheinleger eine Forderung von CHF 17'067.05 in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schrift-

lich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bernini, Walter, italienischer Staatsangehöriger, in Langnau im Emmental, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bernini-Schmid, Irma, von Basadingen-Schlattingen, in Langnau im Emmental, Sekretärin, mit Einzelunterschrift; Wicki, Pius, von Flühi, in Flühi, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhänderbüro Sutter AG, in Langnau im Emmental, Revisionsstelle.

20. Mai 1999 (830)
Bichsel AG, in Hasle bei Burgdorf, Betrieb von Tankstellen sowie Handel mit Treib- und Brennstoff, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12.03.1998, S. 1747). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Streit-Kuster, Yvonne, von Köniz, in Wynigen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schilt, Rudolf, von Grenchen, in Lengnau BE, mit Einzelprokura [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].

20. Mai 1999 (831)
Onyx Energie Dienste, in Langenthal, Erbringung von Energieleistungen, Dienstleistungen und Bereitstellung von Infrastruktur auf dem Gebiet der Energieversorgung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 17.05.1999, S. 3235). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiesser, Fritz, von Neistal und Schwändi, in Wynau, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Mai 1999 (832)
Typon Medical Systems AG, in Burgdorf, Kommerzielle Auswertung von Verfahren der Bilderfassung, Bildspeicherung und Bildverarbeitung, insbesondere photographischer Art, sowie aller damit zusammenhängenden Einrichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23.11.1998, S. 7983). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bergamasco, Silvano, von Olten, in Burgdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. Mai 1999 (833)
Leuenberger Restaurant National GmbH, in Burgdorf, Betrieb eines Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 229 vom 25.11.1998, S. 8050). Statutenänderung: 18.05.1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger, Albert von Dürrenroth, in Burgdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6000 [bisher: Geschäftsführer]; Leuenberger, Arthur, von Dürrenroth, in Burgdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000 [bisher: Geschäftsführer]; Leuenberger, Armin, von Dürrenroth, in Burgdorf, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Leuenberger-Ghidesi, Angolina, von Dürrenroth, in Burgdorf, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit einer Stammeinlage von CHF 1000].

20. Mai 1999 (834)
Elektro Reinmann, in Walliswil bei Wangen, Schulhausstrasse 1, 3377 Walliswil bei Wangen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Planung und Ausführung von Elektro-Installationen sowie Telefon und Telekommunikation. Eingetragene Personen: Reinmann, Ernst, von Walliswil bei Niederbipp, in Wangen an der Aare, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. Mai 1999 (835)
Ulrich Held, in Rüdtingen-Alchenflüh, Reiseunternehmen, Einzelirma (SHAB Nr. 244 vom 16.12.1998, S. 8575). Mit Verfügung des Konkursrichters Burgdorf-Fraubrunnen vom 12.05.1999 ist das Konkursverfahren per 18.05.1999 geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

20. Mai 1999 (836)
W. Bernini, in Langnau im Emmental, Betrieb eines Dentalabors, Einzelirma (SHAB Nr. 162 vom 17.07.1987, S. 2879). Die Aktiven und Passiven sind an die «Dentalabor Bernini und Wicki AG», in Langnau im Emmental, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

20. Mai 1999 (837)
 Berichtigung des im SHAB Nr. 52 vom 16.03.1999, S. 1720, publizierten TB-Eintrags Nr. 380 vom 03.03.1999. **Stefan Janssen**, in Walterswil BE, Betrieb eines Dachdeckergeschäftes, Einzelirma (SHAB Nr. 52 vom 16.03.1999, S. 1720). Domizil neu: Bärenmatte, 3464 Schmidigen-Mühleweg.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) - Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

20. Mai 1999 (866)
Landwirtschaftliche Genossenschaft Arch und Umgebung, in Arch (SHAB Nr. 184 vom 10.8.1988, S. 3319). Firma neu: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Arch und Umgebung in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 9.2.1998 aufgelöst. Eingetragene Personen mutierend: Jürg Wyss, Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Anton Neuhaus, von Lützelflüh, in Arch, Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rudolf Lehmann, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hansueli Schwab, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fritz Andres-Schwab, Beisitzer, ohne Zeichnungsberechtigung.

20. Mai 1999 (867)
Ed. Schüpbach AG (Ed. Schüpbach SA), in Biel BE, Mittelstrasse 3, 2502 Biel/Bienne, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29.04.1999. Zweck: Handel mit Wälzlager und Industriebedarf sowie mit technischen Artikeln für die Maschinen- und Uhrenindustrie. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, sich an andern Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen oder sich mit solchen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der Einzelirma «Eduard Schüpbach, Nachfolger P. Lauper-Schüpbach», in Biel, gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 27.04.1999 und Übernahmebilanz per 31.12.1998 alle Aktiven von CHF 729'052.16 und einen Teil der Passiven (Kreditoren) von CHF 201'021 zum Preis von CHF 528'031.16, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1000 ausgegeben und CHF 428'031.16 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lauper-Schüpbach, Peter, von Wohlen bei Bern, in Biel BE, Präsident, mit Einzelunterschrift zu zweien; Lauper, Christoph, von Wohlen bei Bern, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lauper, Martin, von Wohlen bei Bern, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhander Wyssbrod AG, in Biel BE, Revisionsstelle.

20. Mai 1999 (868)
Decotherm AG, in Biel BE, Planung, Projektierung und Ausführung von Hoch- und Tiefbauten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.1998, S. 319). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Huber-Rayler, Ursula, von Affeltrangen, in Brügg bei Biel (Brügg), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Mai 1999 (869)
Seeland-Baumschulen AG, in **Worben**, Betrieb von Baumschulen, Produktion und Aufzucht von und Handel und Vertrieb mit Pflanzen und Sämereien aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17. 06. 1997, S. 4185). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: EDV-Treuhand R. Gosteli, in Biel BE, Inhaber: Rudolf Gosteli, von Wohlen bei Bern, in Lüscherz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gosteli Treuhand AG, in Ins, Revisionsstelle.

20. Mai 1999 (870)
Viansa AG (Viansa SA), in **Brügg**, Import von ausländischen, insbesondere von amerikanischen Weinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 1998, S. 840). Statutenänderung: 17. 05. 1999. Firma neu: **Wofa Wines of America SA**. Übersetzungen der Firma neu: **(Wofa Wines of America AG) (Wofa Wines of America Ltd.)**.

20. Mai 1999 (871)
format martin albiseti gmbh (format martin albiseti sàrl), in **Biel B E**, Gerbergasse 32, 2502 Biel/Bienne, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 05. 1999, 19. 05. 1999. Zweck: Entwicklung, Realisierung, Umsetzung und Betreuung von graphischen Dienstleistungen aller Art für visuelle Gestaltungen, wie Erscheinungsbilder, Animation elektrischer und elektronischer Plakate, Websites, Innenarchitektur und Farbkonzepte, sowie Consulting und Projektmanagement auf diesen Gebieten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen erwerbend oder sich mit solchen zusammenschließen. Sie ist berechtigt, im In- und Ausland Grundeigentum zu erwerben, zu belasten, zu veräußern und zu verwalten. Stammkapital: CHF 35 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Aktiveninventar (Büroausrüstungen, EDV-Anlage inkl. Software und Auto Lada Niva 1600, Jahrgang 1991) gemäss Sacheinlagevertrag mit Inventarliste vom 10. 05. 1999 zum Preis von CHF 15 000, wovon CHF 15 000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personen: Albiseti, Martin, von Morbio Inferiore, in Le Fuet (Saiourt), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15 000; Albiseti-Schmocker, Therese Monika, von Morbio Inferiore, in Pieterlen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20 000.

20. Mai 1999 (872)
SDT Solid Data Trading GmbH, in **Biel B E**, Erbringung von EDV-Dienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1998, S. 7983). Domizil neu: Badhausstrasse 26, 2503 Biel/Bienne.

20. Mai 1999 (873)
Eulogic Lach, in **Biel B E**, Freiburgstrasse 14, 2503 Biel/Bienne, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Home-Office und Web-Design. Eingetragene Personen: Lach, Pia, von Oberröden, in Geroltingen (Taufelen), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

20. Mai 1999 (874)
«Wylädeli», Ezio Frigo, in **Worben**, Weinhandel, Einzelirma (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1994, S. 6571). Zweck neu: Weinhandel und Betrieb des Restaurants «Il Giardino».

20. Mai 1999 (875)
Debatesh S.A., à **La Neuveville**, exploitation d'une entreprise d'isolation thermique, etc. (FOSC du 07. 12. 1998, n° 237, p. 8340). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 03. 05. 1999 par le président 3 de l'arrondissement judiciaire I Courtelary/Moutier/La Neuveville. La procédure de faillite a été suspendue faute d'actifs par ordonnance du 18. 05. 1999 de la même autorité. Nouvelle raison sociale: **Debatesh S.A. en liquidation**.

20. Mai 1999 (876)
SBC SA, à **Saint-Imier**, exploitation d'établissements publics, etc. société anonyme (FOSC du 11. 08. 1998, n° 153, p. 5539). Personne et signature radiée: Bugnon-Robert, Dominique, de Torny-le-Grand et Auvernier, à La Chaux-de-Fonds, avec procuration individuelle.

20. Mai 1999 (877)
CompTime Greubel, à **La Neuveville**, route du Château 41, 2520 La Neuveville, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Conseils et fabrication de montres à complications. Personne inscrite: Greubel, Robert Alain, de Bâle et Davos, à La Neuveville, titulaire, avec signature individuelle.

Büro/Thun (für Berner Oberland)

20. Mai 1999 (813)
Berichtigung des im SHAB Nr. 94 vom 18. 5. 1999, S. 3274, publizierten TB-Eintrags Nr. 717 vom 5. 5. 1999. **Ingenieurbüro Hersche**, in **Thun**, Einzelirma (SHAB Nr. 94 vom 18. 05. 1999, S. 3274). Domizil neu: Marktgasse 18, 3600 Thun.

20. Mai 1999 (814)
Backwaren vom Buchs AG, bisher in **Aeschi bei Spiez**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 1994, S. 3323). Statutenänderung: 05. 08. 1997. Sitz neu: Leissigen. Domizil neu: Dorfstrasse 124, 3706 Leissigen. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder.]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Buchs, Jean-Pierre, von Jaun, in Aeschi bei Spiez, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchs, Danie, von Jaun, in Aeschi bei Spiez, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchs, Ariane, von Jaun, in Aeschi bei Spiez, Mitglied; Buchs, Claudia, von Jaun, in Aeschi bei Spiez, Sekretärin; Freiburghaus Trehand AG in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sterchi, Matthias, von Lützelflüh, in Thun, Präsident, mit Einzelunterschrift; Sterchi, Brigitte, von Lützelflüh, in Thun, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Peter Spielmann, Revisionsstelle.

20. Mai 1999 (815)
Howald AG, Uetendorf, in **Uetendorf**, Herstellung etc. von Spezialmaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 30. 05. 1994, S. 2975). Statutenänderung: 17. 03. 1999. Zweck neu: Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Sondermaschinen und Geräten, insbesondere solche im Bereich der Automationstechnik. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschließen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital neu: CHF 100 000 [bisher CHF 50 000]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 100 000. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder.]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Howald, Paul, von Thörißen, in Uetendorf, geboren 1937, Präsident, mit Einzelunterschrift; Norbert Lüthi, von Stettfurt, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Howald, Peter, von Thörißen, in Steffisburg, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Uetendorf, Vizepräsident und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Howald, André, von Thörißen, in Uetendorf, Sekretär, mit Einzelunterschrift; unico thun ag, in Thun, Revisionsstelle.

20. Mai 1999 (816)
NRS EDV-Zubehör AG, in **Thun**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 28. 01. 1999, S. 625). Weiteres Geschäftslokale: Lorrainestrasse 8 A, 3013 Bern.

20. Mai 1999 (817)
Sportbahnen Wengernalp Widi AG, in **Lauterbrunnen**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 29. 07. 1997, S. 5401). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Graf, Nils, von Lauterbrunnen, in Wengen (Lauterbrunnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Laeuener, Hans, von Lauterbrunnen, in Wengen (Lauterbrunnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Laeuener, Werner, von Bolligen, in Wengen (Lauterbrunnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wyss, Samuel, von Grindelwald, in Grindelwald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

20. Mai 1999 (818)
Martin Perreten AG in Liq., in **Lauenen**, Sanitär- und Heizungsinstallationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 1998, S. 2080). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird aufgelöst.

20. Mai 1999 (819)
Restaurant Dupont, Ernst Isenschmid, in **Meiringen**, Einzelirma (SHAB Nr. 45 vom 05. 03. 1996, S. 1278). Der Inhaber ist am 6. 10. 1998 verstorben. Dessen Alleinerbe Isenschmid René, von Hinterkappelen, in Meiringen, hat das Geschäft ohne Handelsregisterberechtigung mit Aktiven und Passiven weitergeführt. Die Firma wird nunmehr infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Restaurant du Pont Meiringen GmbH, in Meiringen, gelöst.

20. Mai 1999 (820)
Restaurant du Pont Meiringen GmbH, in **Meiringen**, Sandstrasse 67, 3860 Meiringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 04. 1999. Zweck: Betreiben eines Gastgewerbetriebes. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Grundstücke erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 200 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage- und -übernahme: Gemäss 2 Sacheinlage- und -übernahmeverträgen vom 28. 4. 1999 und Übernahmevertrag per 6. 10. 1998 die Aktiven (inkl. Liegenschaft Meiringen Gbl. Nr. 256) von CHF 986 161.89 und die Passiven von CHF 580 301.91 der im Handelsregister eingetragen gewesen, erschene Einzelirma «Restaurant Dupont, Ernst Isenschmid», in Meiringen, zum Preis von CHF 405 859.98, wofür 1 Stammanteil von CHF 100 000 an den Sacheinleger ausgegeben wird und dieser weiter die Restanz von CHF 305 859.98 als Forderung gegenüber der Gesellschaft gutgeschrieben erhält. Publikationsorgan: SHAB. Librierung Stammkapital: CHF 200 000. Mitteilungen an Gesellschafter: mit Brief. Eingetragene Personen: Isenschmid, René, von Frauenkappelen, in Meiringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 100 000; Fäh, Verena, von Zürich und Mönthal, in Meiringen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 100 000.

20. Mai 1999 (821)
IM Consulting Gstaad GmbH, in **Gstaad**, Gemeinde Saanen, Dienstleistung im Bereich Projektmanagement etc., Immobilien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 146 vom 30. 07. 1996, S. 4570). Statutenänderung: 29. 04. 1999. Domizil neu: Kirchgasse, 3780 Gstaad. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bühler, Dominik, von Weesen, in Schönried (Saanen), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Göppert, Martin, in Basel, in Gstaad (Saanen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20 000 [bisher: in Saanen, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000].

20. Mai 1999 (822)
Rebhäufigensgesellschaft Oberhofen am Thunersee (RGO), in **Oberhofen am Thunersee**, Genossenschaft (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 1998, S. 4754). Domizil neu: Heidenhaus, 3653 Oberhofen. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Künzli, Anton, von Zäziwil, in Hünibach (Hilterfingen), Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Hans-Jürg, genannt Jürg, von Bettlach, in Oberhofen am Thunersee, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Mai 1999 (823)
Rita Gasser + Angela Bercher, Restaurant Sagi, in **Aeschi bei Spiez**, Dorfstrasse 130, 3703 Aeschi bei Spiez, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 28. 05. 1999. Zweck: Restaurationsbetrieb. Eingetragene Personen: Gasser-Kunz, Rita, von Belp, in Aeschi bei Spiez, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Bercher, Angela, von Rekingen AG, in Einigen (Gemeinde Spiez), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Schwyz - Schwyz - Svitto

20. Mai 1999
Durima AG, in **Hurden**, Gemeinde **Freienbach**, Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen jeder Branche in beliebiger Form usw. (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1996, S. 4627). Erschene Unterschrift: Walter Villiger, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 18. 05. 1999 infolge Fusion mit der Beacon AG, in Glarus. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalkonzeption auf die Beacon AG über.

20. Mai 1999
Seeburger Informatik AG, in **Lachen**, Bauernhofstrasse 14, 8853 Lachen (bei Dobler Rechtsanwältin), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 05. 1999. Zweck: Entwicklung, Vertrieb und Support von Softwarelösungen für die elektronische Datenverarbeitung, Erbringung von Dienstleistungen in der Projektabwicklung im Informatikbereich wie Planung, Beratung und Durchführung; kann sich an Unternehmen der gleichen oder verwandter Branchen beteiligen und solche erwerben oder errichten sowie ferner Immobilien und Patente erwerben und verkaufen usw. Aktienkapital: Fr. 100 000. Librierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 10 000 Inhaberketten zu Fr. 10. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates: Markus Rommel, von Sumiswald BE, in Ottenbach, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: H. R. Fritz. lic.oec.publ. Revisions AG, in Zürich.

20. Mai 1999
Kaindl-Feuerungstechnik GmbH, in **Lachen**, Kiebitzweg 1, 8853 Lachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 04. 1999. Zweck: Übernahme und Ausführung von Entwicklungs- und Ingenieurarbeiten für Anlagen insbesondere der Holz-, Papier- und Abfallverbrennung, der Abfallreinigung und Energietechnik sowie den Bau und Unterhalt derselben; kann sämtliche Beratungsarbeiten in diesen und anderen Bereichen übernehmen sowie Expertisen erstellen; kann sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten, vermitteln, mieten, vermieten und verkaufen usw. Stammka-

pital: Fr. 20 000. Mitteilungen an Gesellschafter durch eingeschriebenen Brief, telegrafisch, per Fax, per E-Mail oder im Internet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Robert Kaindl, von und in Lachen, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Renate Kaindl, von und in Lachen, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

20. Mai 1999
Jud & Partner - HLP, in **Brunnen**, Gemeinde **Ingenbohl**, Muotastrasse 9, 6440 Brunnen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01. 04. 1999. Gesellschafter sind: Sven Jud, von Benken SG, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, und Vreni Auf der Maur, von Schwyz, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl. Bildschirmwerbung für Gewerbe.

20. Mai 1999
Aldorina AG, bisher in **Wolfhausen**, Gemeinde **Bubikon ZH** (SHAB Nr. 212 vom 2. 11. 1998, S. 7451). Ursprüngliche Statuten: 05. 12. 1985/Revision: 10. 02. 1998. Statutenänderung: 12. 05. 1999. Firma neu: **ALDORINA AG (ALDORINA SA (ALDORINA LTD) (ALDORINA INC.)**. Sitz neu: Pfäffikon, Gemeinde **Freienbach**. Domizil neu: Seedomstrasse 3, 8808 Pfäffikon. Zweck: Import und Export von Waren aller Art, Erwerb, Verwaltung und Vertretung von Beteiligungen, Betreibung des Finanzgeschäftes sowie Erwerb, Verwaltung, Planung, Erstellung und Verwertung von Grundstücken; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen usw. Aktienkapital wie bisher: Fr. 100 000. Librierung Aktienkapital wie bisher: Fr. 50 000. Aktien wie bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an Aktionäre schriftlich. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates wie bisher: Michael Klotter, von Lengnau AG und Kloten, in Maur ZH, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle wie bisher: Hagmann Treuhand, in Kitchberg ZH.

20. Mai 1999
Arnold Schreiner-Marketing, in **Rothenthurm**, Altmarktstrasse 10, 6418 Rothenthurm, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Ruedi Arnold, von Bürglen UR, in Rothenthurm. Herstellung und Verkauf von Holzprodukten.

20. Mai 1999
construction work, Meichtry & Waldvogel, in **Schindellegi**, Gemeinde **Fesenberg**, Wollerauerstrasse 40, 8834 Schindellegi, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01. 02. 1999. Gesellschafter sind: Marius Meichtry, von Feschel VS, in Gutet, und Tamara Waldvogel, von Unteriberg, in Biltlen. Betrieb eines Baugeschäftes.

20. Mai 1999
Visura Treuhand-Gesellschaft, in **Lachen**, Feldmossstrasse 12, 8853 Lachen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Visura Treuhand-Gesellschaft. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. eingetragen im HRG am Hauptsitz: 30. 12. 1932 (letzte Publikation: SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1998, S. 5920). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Geschäftsbereichen einer nationalen und internationalen tätigen Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft, wie Wirtschaftsprüfung, Buchführung, Gestion, Informatik, Steuer-, Rechts- und Unternehmensberatung, Gutachtertätigkeit, Immobilien-treuhand; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten usw. Die Zweigniederlassung wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Dr. Bruno Hunziker, von Oberkulm, in Aarau, Präsident des Verwaltungsrates; Dr. Thomas Hammer, von Solothurn, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates; Martin Imbach, von Ruswil LU, in Halten SO, Delegierter des Verwaltungsrates; Roger Hermann, von und in Niederurnen, Filialleiter; Beat Grossmann, 1959, von Schwyz, in Mollis, Zeichnungsberechtigter; Rudolf Häfeli, von Gontenschwil, in Arni AG, Zeichnungsberechtigter; Susanne Jaquet, von Orny und Solothurn, in Lohn-Ammannsegg SO, Zeichnungsberechtigter; Orlando Rabaglio, von Gandria, in Affoltern am Albis, Zeichnungsberechtigter, und Peter Vetterli, von Goldingen, in Altendorf, mit Kollektivprokura zu zweien durch: Peter C. De Maria, von Wald ZH, in Rapperswil SG, und Marion Kessler, von Galgenen, in Altendorf.

20. Mai 1999
Belgrave SA, bisher in **Neuchâtel** (SHAB vom 9. 2. 1999, S. 916). Ursprüngliche Statuten: 26. 01. 1999. Statutenänderung: 03. 05. 1999. Sitz neu: Wilen. Gemeinde **Freienbach**. Domizil neu: Breitenstrasse 45, 8832 Wilen-Wollerau (bei M. Timothy Bennet). Zweck: Consulting in Rechts- und Steuerfragen, sowie Erfüllung von Treuhandfunktionen aller Art usw. Aktienkapital wie bisher: Fr. 100 000. Librierung Aktienkapital wie bisher: Fr. 100 000. Aktien wie bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Person und erschene Unterschrift: George Berthoud, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates neu: Andrea Risbey-Bortis, von Fieschertal VS, in Oberägeri ZG, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle wie bisher: Fiduciaire Muller et Christe S.A., in Neuchâtel.

20. Mai 1999
HGP Hässig Gresch Partner GmbH, in **Pfäffikon**, Gemeinde **Freienbach**, Hurdnerwäldistrasse 18, 8808 Pfäffikon, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: HGP Hässig Gresch Partner GmbH. Rechtsnatur: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Hauptsitz: Eschenbach SG. eingetragen im HRG am Hauptsitz: 23. 10. 1998 (letzte Publikation: SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1998, S. 7384). Zweck: Erbringung von Architektur-, Bauleitungs- und Bauberatungsleistungen usw. Eingetragene Personen: Adrian Hässig, von Schnis, in Buttikon, Gemeinde Schübelbach, Filialleiter mit Einzelunterschrift, und Markus Gresch, von Freienbach, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Filialleiter mit Einzelunterschrift.

20. Mai 1999
WS-Consult, Walter Stäubli, in **Küssnacht am Rigi**, Bürgenstockstrasse 9, 6403 Küssnacht am Rigi, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Stäubli, von Sulz AG, in Küssnacht am Rigi. Unternehmensberatung, Kultur und Personalentwicklung, Schulung. Weitere Betriebsstätte: Obergrundstrasse 65, 6003 Luzern.

20. Mai 1999
BE Baustoffe Einsiedeln AG, in **Einsiedeln** (SHAB Nr. 134 vom 14. 7. 1993, S. 3670). Ausgeschiedene Person und erschene Unterschrift: Ida Schönbächler, Mitglied des Verwaltungsrates. Änderungen: Peter Schönbächler, Präsident des Verwaltungsrates (bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien), neu mit Einzelunterschrift, und Richard Schönbächler, Mitglied des Verwaltungsrates (bisher: Präsident des Verwaltungsrates), weiterhin mit Einzelunterschrift. Die bisherige Revisionsstelle Administrata Treuhand & Revisions AG, in Zug, ist weggefallen. Neue Revisionsstelle: AWP AG für Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung, in Zug.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Soprasella

20. Mai 1999
Wasserversorgung-Genossenschaft Grossteilerberg, in **Giswil**, Fassung der Wasserquellen im Feldmoos und in den Medern, Grossteilerberg und Versorgung der Liegenschaften der Genossenschaft mit Wasser, Genossenschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1991, S. 1834). Aus-

geschiedene Personen und erschene Unterschriften: Furrer, Gregor, von Flühli, in Giswil, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anderhalten, Margrit, von Giswil und Sachseln, in Giswil, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselv

31.05.1999 (541)
Nova Steel AG, in S t a n s s t a d, Fischergasse 3, 6362 Stansstad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 1999. Zweck: Handel mit Stahlprodukten; Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet von Stahlprodukten; Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; kann Mehr- oder Minderheitsbeteiligungen an anderen Gesellschaften halten. Grundstücke im Ausland und gewerbliche Schutzrechte erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 500'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.-. Aktien: 500 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Sofern alle Aktionäre bekannt sind, erfolgen Mitteilungen mittels eingeschriebenem Brief, ansonst durch einmalige Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Skrotzki, Withold, deutscher Staatsangehöriger, in Stansstad, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nick, Arthur G., von Sursee, Basel und Luzern, in Oberwil bei Zug (Zug), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Würth, Diego, von Berg SG und Widnau, in Widnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fidura Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (542)
Pilatus Aircraft Service AG, in S t a n s, Übernahme und Ausführung von Arbeiten an Luftfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 12. 1997, S. 9007). [Die bisherige Revisionsstelle hat ihre Firma in ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG geändert; vgl. SHAB Nr. 220 vom 12.11.1998, S. 7732]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Luzern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (543)
PILATUS Flugzeugwerke AG, in S t a n s, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb, Unterhalt und Vermietung von Luftfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 22. 01. 1999, S. 486). [Die bisherige Revisionsstelle hat ihre Firma in ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG geändert; vgl. SHAB Nr. 220 vom 12.11.1998, S. 7732]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Luzern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (544)
Schnyder, Plüss Immobilien AG, in E n n e t m o o s, Erwerb, Halten, Belastung, Verwaltung und Veräusserung von Grundeigentum im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1999, S. 3198). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Küssnacht am Rigi].

31.05.1999 (545)
SPAG Schnyder, Plüss AG, in E n n e t m o o s, Übernahme und Ausführung von sämtlichen Bauarbeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1999, S. 3199). Zweigniederlassung neu: Küssnacht am Rigi.

31.05.1999 (546)
Tauron AG, in H e r g i s w i l N W, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 1998, S. 5631). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

31.05.1999 (547)
Christovier AG, in S t a n s s t a d, Import und Export von Maschinen und Materialien, vor allem für Reinigungszwecke, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23. 04. 1999, S. 2648). Firma neu: **Christovier AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**Christovier SA en liquidation**). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs 4 OR und Art. 86 Abs 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

31.05.1999 (548)
Meteor Stereo Sound AG, in H e r g i s w i l N W, Handel mit elektronischen Geräten aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Unterhaltungs-Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 1995, S. 2882). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1999, S. 3472) im Handelsregister des Kantons Nidwalden von Amtes wegen gelöscht.

Glarus - Glaris - Glarona

31.05.1999 (501)
Diain AG, bisher in E n g i, Handel, Import und Export mit Diamanten, Finanzierung von Diamantgeschäften und Übernahme von Dienstleistungen in Erwerb, Aufbewahrung und Veräusserung von Diamanten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02. 07. 1997, S. 4603). Statutenänderung: 27. 05. 1999. Sitz neu: G l a r u s. Domizil neu: c/o licur. Hansjürg Rhyner, Rechtsanwält, Bahnhof, 8750 Glarus. Zweck neu: Handel mit sowie Import und Export von Diamanten; Finanzierung von Diamantgeschäften und Übernahme von Dienstleistungen für Erwerb, Aufbewahrung und Veräusserung von Diamanten; Vermögensverwaltung, Vertretung, Agentur sowie Vermittlung von Darlehen und Hypotheken. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Immobilien und Grundstücke erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schmid-Gassmann, Dr. Jürg H., von Maur, Zürich und Hedingen, in Ebmatingen, Gemeinde Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pestalozzi, Dr. Christoph M., von Zürich, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (502)
Gesepart, in G l a r u s, Beteiligung an Industrie-, Handels-, Finanz- und Immobiliengesellschaften in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 1995, S. 5421). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Weinauer, Max, von Ollingen, in Viganello, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Lausanne, Revisionsstelle.

31.05.1999 (503)
Linaro AG, in G l a r u s, Beratung und Finanzierung anderer Unternehmen und damit im Zusammenhang stehenden Planungs-, Projektierungs- und Generalunternehmensaufträgen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1998, S. 3516). Domizil neu: c/o Unirevisa Beratungs- und Verwaltungs AG, Spiehof 14a, 8750 Glarus. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Villiger, Walter, von Sins, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thüer, Luzius, von Zürich, Chrur und Valzeina, in Rapperswil SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Elsener, Ferdinand, von Rapperswil SG, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Landolt, Dr. Karljörg, von Näfels, in Näfels, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eichen-

berger, Urs, von Trub, in Sevelen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Verling, Christian, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Vaduz (FL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (504)
Liubim SA, in G l a r u s, Beteiligung an Finanz-, Handels-, Industrie- und Immobiliengesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1996, S. 7672). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Heer, Dr. Alfred, von Glarus, in Glarus, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogel, Heinz, von Engelberg, in Einsiedeln, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Birmensdorf ZH, Mitglied].

31.05.1999 (505)
Printing and Graphical Applications Ltd, in G l a r u s, Verlags-, Druck-, Publizitäts- und Presstätigkeit, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18. 07. 1996, S. 4318). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Deloitte & Touche Experta AG, in Basel, Revisionsstelle.

31.05.1999 (506)
Confidant AG, in G l a r u s, Verwaltung, Betreuung und Finanzierung von Geschäften aller Art auf eigene oder auf Rechnung von Dritten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 06. 07. 1987, S. 2708). Firma neu: **Confidant AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 12.05.1999 hat der Kantonsgerichtspräsident über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet (zufolge Bilanzinterlegung / Insolvenzerklärung); demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

31.05.1999 (507)
Sisag-Holding AG für Systeme mit integraler Sicherheit in Liquidation, in G l a r u s, Beteiligung an Firmen der SIS-Gruppe, deren Partner oder anderer Firmen, welche sich mit Systemen für integrale Sicherheit befassen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1998, S. 2952). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 20.04.1999 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

31.05.1999 (508)
Bäckerei-Konditorei Strimer, in L e u g g e l b a c h, Hauptstrasse, 8772 Leuggelbach, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Führung und Betrieb einer Bäckerei-Konditorei sowie Verkauf von Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Strimer, Reto, von Ardez, in Leuggelbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Zug - Zoug - Zugo

31.05.1999 (4199)
Barry Callebaut Sourcing AG, Sitz: Steinhausen, Handel mit Rohstoffen und weiteren Produktionsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 09.04.1999, S. 2299). Eingetragene Personen Geändert: Schwab, Rudolf, Heimat: Radelingen, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Bleeker, Onno, Heimat: Niederlande, in Waasmustes (BE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krochmann, Günter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Paehl, Rudy, Heimat: Kanada, in Meulan (FR), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

31.05.1999 (4200)
Testor Treuhand, Zweigniederlassung Zug (Testor Fiduciaire, Succursale de Zoug), Sitz: Z u g, Besorgung aller im Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft liegenden Geschäfte und Funktionen, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 28 vom 09.02.1996, S. 796). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Geändert: Zimmermann, Felix, Heimat: Basel, Wohlenschwil, in Biel-Benken, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schroff, Dr. Peter, Heimat: Basel, in Arlesheim, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Stähelin, Fritz Peter, Heimat: Basel, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Badertscher, Jürg, Heimat: Zäzivil, in Lufingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Basler, Max, Heimat: Zeihen, in Münchwilen AG, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, Alfred, Heimat: Landiswil, in Studen BE, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Völlmy, Dr. Hans-Ulrich, Heimat: Basel, in Basel, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alba, Giuseppe, Heimat: Basel, Italien, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Forster, Ulrich, Heimat: Brunnadern, in Arlesheim, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graber, Peter, Heimat: Basel, in Wehr (DE), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häcki, Rolf, Heimat: Engelberg, in Remetschwil, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Léhot, Charles-André, Heimat: Orvin, in Biel BE, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Membrini, Marc, Heimat: Basel, in Allschwil, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nussbaum, Mario, Heimat: Densbüren, in Basel, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oswald, Simon, Heimat: Ilanz, in Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riedo, Daniel, Heimat: Pfäfers, in Frenkendorf, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolf von Rohr, Gabrielle, Heimat: Subingen, Egerkingen, in Biel BE, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Widmer, Markus, Heimat: Herrenhof, in Dietlikon, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Wismer, Benno, Heimat: Wittenwil, in Frauenfeld, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Schoch, Jürg, Heimat: Schlieren, Schwellbrunn, in Baar, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

31.05.1999 (4201)
Welcome Immobilien-Management AG, Sitz: C h a m, Domizil: Hinterbergstrasse 17, 6330 Cham, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: W e l c o m e I m m o b i l i e n - M a n a g e m e n t A G. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Sitz: Emmen. Eintragungsdatum: 21.11.1985. Zweck: Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften und Stockwerkeigentümergeinschaften; Ueberbauung und Sanierung von Liegenschaften, Beratung von Grundeigentümern, Führung von Baumanagement, Ausübung von Treuhandgeschäften aller Art, Beteiligungen. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Eicher, Mark, Heimat: Luzern, Gommiswald, in Emmen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dahinden, Kurt, Heimat: Kriens, in Kriens, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ineichen, Thomas, Heimat: Emmen, in Emmenbrücke, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Moos, Eduard, Heimat: Luzern, in Emmenbruggen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogel, Brigitta, Heimat: Willisau Land, in Cham, Prokuristin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vaneck, Beat H., Heimat: Luzern, Winterthur, in Ebikon, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (4202)
Gebr. Oswald AG, Sitz: Z u g, Verwaltung von Gesellschaften und Vermögenswerten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 08.10.1990, S. 3998). Eingetragene Personen Neu: Willy Huber Treuhand, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4203)
Béatrice Eglin, Sitz: [bisher: Z ü r i c h], Produktion von Filmen, Einzelzirma (SHAB Nr. 189 vom 30.09.1996, Seite 5898). Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: Industriestrasse 15A, 6300 Zug. Zweck: Produktion von Filmen, Videos, Werbekonzepten und -texten. Eingetragene Personen Geändert: Eglin, Beatrice, Heimat: Ormingen, in Basel, Inhaberin mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

31.05.1999 (4204)
Interbauhaus AG, Sitz: Z u g, Internationale Beteiligung an anderen Unternehmen für den Bau- und Hausbedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 16.09.1991, S. 4000). Eingetragene Personen Neu: IC-Revison AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4205)
EFAGO AG, Sitz: B a a r, Domizil: Zugerstrasse 74, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 11.05.1999. Zweck: Handel mit und Herstellung von chemischen, kosmetischen und pharmazeutischen Produkten, hauptsächlich aber CE zertifizierte blutstillende Produkte wie Gelatineschwämme (CLINISPON), Gelatine-Tamppons (CLINTAMP), Gelatinepulver, Oxycellulose (CLINICELL), MPC, Polymere etc. für Kliniken im Human- und Veterinärbereich, deren Import und Export, Lizenznahme und Lizenzvergabe auf diesem Gebiet sowie Handel mit Textilien und Gesundheits-Produkten für den täglichen Bedarf; kann Zweigniederlassungen errichten sowie Liegenschaften kaufen oder verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung: CHF 50'000.-. 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Furrer, Ernst H., Heimat: Gossau ZH, in Steinmaur, Präsident mit Einzelunterschrift; Gonzato, Gianni, Heimat: Dielsdorf, in Steinmaur, Vize-Präsident mit Einzelunterschrift; Furrer, Sonja, Heimat: Gossau ZH, in Steinmaur, Mitglied mit Einzelunterschrift; Revit Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4206)
Josef Gander Söhne AG, Sitz: H ü n e n b e r g, Betrieb einer Handelsunternehmung für Käse en gros sowie verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 11.05.1992, S. 2140). Eingetragene Personen Neu: Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, in Luzern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4207)
M & E Design AG, Sitz: S t e i n h a u s e n, Beratung in Design-Problemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03.05.1999, S. 2882). Eingetragene Personen Neu: A. Emmenegger AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4208)
Metro MPV AG, Sitz: B a a r, Aufnahme und Abrechnung von Versicherungsverträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31.03.1999, S. 2114). Eingetragene Personen Geändert: Petrillo-Müller, Daniela, Heimat: Walchwil, in Baar, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Bader, Daniela, in Cham].

31.05.1999 (4209)
Temp Holding AG, Sitz: R i s c h, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 27.07.1998, S. 5185). Eingetragene Personen Neu: Blitz, Peter, Heimat: Schweden, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (4210)
Li Holding AG, Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 09.09.1996, S. 5422). Eingetragene Personen Neu: Fitreva Beratungs AG in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4211)
EK Holding AG, Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 09.03.1993, S. 1152). Eingetragene Personen Neu: CBK Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4212)
IG Pharma Holding AG, Sitz: N e u h e i m, Vorübergehende oder dauernde Beteiligung an in- und ausländischen Gesellschaften des Handels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1995, S. 837). Eingetragene Personen Neu: Ari Secunda AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4213)
IG Syndico AG, Sitz: N e u h e i m, Erwerb, Verwaltung, Finanzierung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.1995, S. 2406). Eingetragene Personen Neu: Ari Secunda AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4214)
Antinvest Intertrading Ltd, Sitz: Z u g, Erwerb, Vermittlung und Verkauf von Antiquitäten auf eigene Rechnung oder für Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29.07.1992, S. 3567). Eingetragene Personen Neu: Geberberberatung, Management-Support, Fred Fuhrer, licrer.pol., in Uster, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4215)
Fux Tank AG, Sitz: Z u g, Bau von Oelfeuerungs- und Tankanlagen, Ausführung von Tankanierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08.02.1991, S. 566). Eingetragene Personen Geändert: Fux, Claude, Heimat: Grächen, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Buchhaltung- und Revisions-AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Fux, Josef, Heimat: Grächen, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].

31.05.1999 (4216)
MORGANE HOLDING AG (MORGANE HOLDING LTD) (MORGANE HOLDING SA), Sitz: Z u g, Kauf, Verkauf und Finanzierung von und Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 21.04.1999, S. 2583). Eingetragene Personen Neu: Bischof, Ludwig, Heimat: Zürich, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (4217)
Kublu AG, Sitz: B a a r, Handel, Import und Export sowie Vermittlung von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 15.09.1998, S. 6374). Eingetragene Personen Gelösch: [Cesta-Dell'Agnes, Nadine, Heimat: Italien, in Zug, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].

31.05.1999 (4218)
Imapelfin AG, Sitz: Z u g, Finanzielle Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28.12.1998, S. 8844). Eingetragene Personen Neu: ATAG Ernst & Young AG, in Lugano, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4219)
Novel Espace AG (Nouvel Espace SA) (Nouvel Espace Ltd), Sitz: Z u g, Erwerb von Kunstgegenständen der neuen Richtung, Handel mit solchen und anderen Kunstwerken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 16.12.1991, S. 5388). Eingetragene Personen Neu: IC-Revison AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4220)
Foto-Optik Grau AG, Sitz: Z u g, Uebernahme des bisher von Eugen Grau Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 271 vom 19.11.1984, S. 4111). Eingetragene Personen Neu: Confidia AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4221)
Xetradate AG, Sitz: Z u g, Domizil: Baarerstrasse 110c, 6302 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 26.05.1999. Zweck: Tätigkeit und Vermittlung von Waren- und Termingschäften, insbesondere in den Sektoren Rohstoffe und Devisen; kann andere Unternehmen erwerben oder sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung: CHF 100'000.-. 1000 vinkulierte Na-

menaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Correcta AG, in Zürich, Revisionsstelle; Klauz, Heinz, Heimat: Widnau, in Aristau, Mitglied mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (4222)
K & S Consultants GmbH & Co KG, Magdeburg, Zweigniederlassung Baar, Sitz: B a a r, Domizil: Oberneuhofstrasse 5, 6340 Baar, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: K & S Consultants GmbH & Co KG. Rechtsnatur: Kommanditgesellschaft. Sitz: Magdeburg (Bundesrepublik Deutschland). Eintragungsdatum: 18.05.1999. Zweck: Regierungsberatung insbesondere in den Bereichen Internationale Beziehungen, Verwaltungsreform und Privatisierung sowie Firmenberatung in Bezug auf geschäftliche Aktivitäten insbesondere in den Reformstaaten Mittel- und Osteuropas und der GUS. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Kaufmann, Hugo, Heimat: Rechterswil, Cham, in Cham, Leiter der ZN mit Einzelunterschrift; Kaesler, Hans-Jürgen, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Magdeburg (DE), Kommanditär ohne Zeichnungsberechtigung; Schaper, Klaus-Günter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bonn (DE), Kommanditär ohne Zeichnungsberechtigung; K & S Consultants Beteiligungs-Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Magdeburg (DE), unbeschränkt haftende Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung.

31.05.1999 (4223)
GZ Revisions AG, Sitz: Z u g, Übernahme von Buchhaltungsmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 24.02.1999, S. 1253). Eingetragene Personen Neu: Nusberger, Roland, Heimat: Seengen, in Seengen, Mitglied mit Einzelunterschrift; Meier, Ernst, Heimat: Oberägeri, in Scherzigen, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4224)
CIT Currency Investment Trading AG, Sitz: B a a r, Durchführung von Devisenhandelstransaktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.1998, S. 1074). Eingetragene Personen Gelösch: [A. Emmenegger AG, in Zug, Revisionsstelle].

31.05.1999 (4225)
Unireal Invest AG, Sitz: Z u g, Verwaltung, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10.05.1999, S. 3085). Berichtigung: Die Löschung der Zeichnungsberechtigung von Ernst Johann Meier in der Eintragung vom 04.05.1999 ist irrtümlich erfolgt. Er zeichnet neu als Mitglied, nicht mehr als Präsident. Eingetragene Personen Neu: Meier, Ernst Johann, Heimat: Tägerig, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (4226)
Peikert Invest AG, Sitz: Z u g, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen in In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 12.01.1999, S. 190). Eingetragene Personen Geändert: Peikert, Philipp, Heimat: Zug, in Zug, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift]. Neu: Mattig, Dr. Franz, Heimat: Betten, in Schwyz, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Dr. Werner, Heimat: Luzern, Emmen, in Emmenbrücke, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Peikert, Jost, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].

31.05.1999 (4227)
Vitamex Trading AG (Vitamex Trading SA) (Vitamex Trading Ltd), Sitz: Z u g, Herstellung und Vertrieb von Nahrungsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 10.02.1998, S. 1000). Firma Neu: **Vitamex Trading AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: **Vitamex Trading SA in liquidation**, **(Vitamex Trading Ltd in liquidation)** Gelösch: **(Vitamex Trading SA)**, **(Vitamex Trading Ltd)**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 26.05.1999. Eingetragene Personen Geändert: Matzinger, Albert, Heimat: Rüdlingen, in Perroy, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

31.05.1999 (4228)
Eufra Holding AG (Eufra Holding Ltd) (Eufra Holding SA), Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen des In- und Auslandes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.1998, S. 4157). Statutenänderung: 03.05.1999. Bemerkungen Neu: Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

31.05.1999 (4229)
MTC Verwaltungs- und Service AG (MTC Management and Services Ltd), Sitz: Z u g, Domizil: Industriestrasse 9, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 28.05.1999. Zweck: Vornahme aller Geschäfte und Erbringung aller Dienstleistungen, die im Tätigkeitsbereich einer Verwaltungs- und Treuhandunternehmung liegen, An- und Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten jeder Art auf eigene und auf fremde Rechnung, insbesondere von Immobilien, Wertpapieren und Beteiligungen, Beratung und Verwaltung von Unternehmen sowie Beratung von Privatpersonen; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberieung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Messer, Dr. Ulrich, Heimat: Riggisberg, in Thalwil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Provisa Revisions & Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4230)
COROBA AG, Sitz: B a a r, Domizil: Zugerstrasse 77, 6341 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 28.05.1999. Zweck: Handel mit Waren aller Art, Beratung in Betriebswirtschafts- und EDV-Angelegenheiten sowie Beteiligung an anderen Unternehmen; kann alle Geschäfte des Immobilienverkehrs vornehmen sowie Beteiligungen an andern Gesellschaften erwerben, verwalten oder finanzieren. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberieung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schürmann Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle; Gasser, Karl, Heimat: Lungern, in Sarnen, Mitglied mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (4231)
Medgate AG, Sitz: Z u g, Domizil: c/o ECW AG, Untermüli 11, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 27.05.1999. Zweck: Erbringung von EDV- und Internetdienstleistungen für das Gesundheitswesen für Ärzte und Patienten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 102'000, Liberieung: CHF 102'000, 102 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fizzi, Lorenz, Heimat: Gais, in Basel, Präsident mit Einzelunterschrift; Möri, André, Heimat: Kappelen, in Magden, Mitglied mit Einzelunterschrift; Fischer, Andreas, Heimat: Basel, in Allschwil, Mitglied mit Einzelunterschrift; HS Revisions AG, in Stein AG, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4232)
New Montana AG, Sitz: Z u g, Führung und Betrieb des Institutes Montana auf dem Zugerberg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 03.08.1998, S. 3544). Statutenänderung: 22.05.1999. Firma Neu: **Institut Montana Zugerberg AG**.

31.05.1999 (4233)
Credit Suisse First Boston Management AG, Sitz: Z u g, Beratung in Finanzierungsfragen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 08.10.1998, S. 6918). Eingetragene Personen Neu: Adam, Marc, Heimat: Zürich, Stengelbach, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Daniel, Heimat: Zürich, Aeugst am Albis, in Aathal-Seegraben, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Hilber, Stefan,

Heimat: Degersheim, in Oberrieden, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Bickel, Stephan, Heimat: Egnach, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

31.05.1999 (4234)
Unifit AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Vermittlung, Verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26.08.1997, S. 6230). Eingetragene Personen Gelösch: [Christensson, Alfv, Heimat: Schweden, in Jacksonville (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

31.05.1999 (4235)
Betunad AG Beteiligungen und Administrationen, Sitz: Z u g, Beteiligung in jeder Form an Handels-, Industrie-, Finanz- und Immobilienunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28.09.1995, S. 5365). Eingetragene Personen Neu: ATAG Ernst & Young AG, in Lausanne, Revisionsstelle. Gelösch: [Weitnauer, Max, Heimat: Oltingen, in Vignanello, Revisionsstelle].

31.05.1999 (4236)
AWD Allgemeiner Wirtschaftsdienst AG (AWD Service Général Economique SA) (AWD Servizio Economico Generale SA), Sitz: Z u g, Erbringung von Beratungs- und anderen Dienstleistungen im Bereich der Vermögensbildung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 25.01.1999, S. 536). Eingetragene Personen Gelösch: [Kärner, Karl, Heimat: Österreich, in Eschenbach SG, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

31.05.1999 (4237)
Partimmob Holding AG (Partimmob Holding SA) (Partimmob Holding Ltd), Sitz: Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1996, S. 4069). Eingetragene Personen Geändert: Tillmann, Georges, Heimat: Niedried bei Kallnach, in Cologny, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Spring, Claude, Heimat: Kirchenthurnen, in Genève, Sekretär mit Einzelunterschrift].

31.05.1999 (4238)
CF Claire Consulting AG, Sitz: Z u g, Domizil: Gotthardstrasse 3, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 28.05.1999. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit petrochemischen Produkten, Beratung von Unternehmungen der petrochemischen Industrie sowie Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberieung: CHF 100'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ineichen, Armand, Heimat: Eglisau, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift; Baumeler Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4239)
Horseback Distribution Limited, London, Zweigniederlassung Zug, Sitz: Z u g, Abwicklung von Handelsgeschäften, insbesondere Kauf und Verkauf von Elektrohaushaltsgeräten, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in London (Vereinigtes Königreich) (SHAB Nr. 62 vom 31.03.1998, S. 2201). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Löschung: infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

31.05.1999 (4240)
Take Five Musik & Werbung AG in Liquidation, Sitz: Steinhäusern, Produktion von audio- und audiovisueller Werbung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01.03.1999, S. 1362). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.

31.05.1999 (4241)
Sector Finanz AG, Sitz: C h a m, Beteiligungen an und Erwerb von Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22.01.1998, S. 487). Domizil Gelösch: [c/o Rudolf Kleiner, Seestrasse 5, 6330 Cham]. Eingetragene Personen Gelösch: [Wyss, Hugo, Heimat: Bern, in Vevaix, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Ari Secunda AG, in Zug, Revisionsstelle].

31.05.1999 (4242)
Gschwand Transporte, Sitz: R i s c h, Domizil: Obere Weidstrasse 3, 6343 Rotkreuz, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Transporte aller Art, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Transportbereich, Im- und Export, Handel und Verkauf von Waren, insbesondere von Frisch- und Tiefkühlprodukten. Eingetragene Personen: Gschwand, Raimund, Heimat: Österreich, in Rotkreuz, Inhaber mit Einzelunterschrift; Gschwand, Theres, Heimat: Bürglen UR, in Rotkreuz, Prokuristin mit Einzelprokura.

31.05.1999 (4243)
HostLogic AG, Sitz: Z u g, Erbringung von EDV-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 01.06.1999, S. 3637). Berichtigung: Domizil Geändert: Gotthardstrasse 20, 6300 Zug [nicht: Gotthardstrasse 3, 6304 Zug].

31.05.1999 (4244)
Eichmüller Consulting, Sitz: U n t e r ä g e r i, Domizil: Müllrainweg 1a, 6314 Unterägeri, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Finanzbereich. Eingetragene Personen: Eichmüller, Gregor, Heimat: Zürich, in Unterägeri, Inhaber mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (4245)
Cupa Cabana Erika Benda, Sitz: R i s c h, Domizil: Holzhäuserstrasse 36, 6343 Rotkreuz, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Sportartikeln, Verkauf von Pokalen, Medaillen und Bekleidungen. Eingetragene Personen: Benda, Erika, Heimat: Steinhausen, in Steinhausen, Inhaberin mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (4246)
BOL Schweiz AG, Sitz: B a a r, Domizil: Oberdorfstrasse 9, 6342 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 28.05.1999. Zweck: Verkauf von Waren und Dienstleistungen über das Internet (E-Commerce) vorwiegend in der Schweiz. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberieung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wermelinger, Heinz, Heimat: Luzern, in Neuheim, Präsident mit Einzelunterschrift; Litscher, Martin, Heimat: Chur, in Neuheim, Mitglied mit Einzelunterschrift; Heyen, Dr. Erk Thorsten, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Verl (DE), Prokurist mit Einzelprokura; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (4247)
Interest Treuhand AG Zug, Sitz: [bisher: Z u g], Führung von Buchhaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 28.03.1996, S. 1777). Statutenänderung: 28.05.1999. Firma Neu: **Interest Treuhand Baar-Zug**, Sitz Neu: B a a r, Domizil Neu: Oberneuhofstrasse 5, 6340 Baar. Aktienkapital Geändert: CHF 210'000, Liberieung: CHF 210'000, 1'500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 1'500 Namenaktien zu CHF 100, 600 Namen-Vorzugsaktien zu CHF 100]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Gelösch: [Bänziger, Max, Heimat: Heiden, in Baden, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

31.05.1999 (4248)
Seagull GmbH, Sitz: [bisher: U n t e r ä g e r i], Produktion und Vertrieb von Maschinen und allgemeinen Industriebestandteilen, GmbH (SHAB Nr. 78 vom 23.04.1999, S. 2648). Statutenänderung: 21.05.1999. Sitz Neu: O b e r ä g e r i, Domizil Neu: c/o Walter K. Heim, Im Eichli 25, 6315 Oberägeri.

31.05.1999 (4249)
Face off Model Agency GmbH, Sitz: B a a r, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Fotomodell-Vermittlung, GmbH (SHAB Nr. 38 vom 25.02.1998, S. 1380). Berichtigung: Eingetragene Personen Geändert: Meier, Michael, Heimat: Biel BE, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [nicht: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 4'000]. Neu: Hotel Angelita Habana GmbH, in Zürich, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 4'000.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

19 mai 1999
LGC Landins Gen & Com SA, à R u e y r e s - T r e y f a y e s. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 17 mai 1999. But: commerce et fourniture de biens et services dans le domaine de l'agriculture, de l'artisanat, de l'industrie et de toutes autres activités économiques. La société peut participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises visant un but identique ou analogue, faire toutes opérations financières ou commerciales, mobilières ou immobilières en rapport direct ou indirect avec son but. Capital-actions: fr. 100'000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100 nominatives, dont la transmissibilité est statutairement restreinte. Apport en nature: Jean-François Ecoffey, de et à Rueyres-Treyfayes, apporte à la société du matériel informatique et un véhicule automobile pour une valeur de fr. 10'500 imputés sur la libération du capital-actions. Administration: Dan Henri Weber, de Golaten, à Pully, président, sans signature; Jean-François Ecoffey, de et à Rueyres-Treyfayes, administrateur avec signature individuelle; Christophe Gaillard, de et à Pont-ville, administrateur, sans signature; Richard Weber, de Golaten, à Pully, administrateur, avec signature individuelle. Organe de révision: Fiduciaire Clément Barras SA, à Fribourg. Publications: FOSC. Communications aux actionnaires: lettres recommandées ou remise de lettre en mains propres.

19 mai 1999
Les Fils d'Alphonse Glasson S.A., à B u l l e, exploitation d'une imprimerie, etc. (FOSC du 25.06.1998, no 120, p. 4350). Dominique Sudan n'est plus directeur; sa signature est radiée. Philippe Clément, d'Ependes, à Riaz, est nommé directeur avec signature collective à deux.

20 mai 1999
Artisanal pain, Yvan Revelly, à B r o c, boulangerie-pâtisserie, etc. (FOSC du 16.10.1995, no 200, p. 5683). Par jugement du 28 octobre 1996, le président du Tribunal de la Gruyère a déclaré le titulaire en état de faillite. La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

20 mai 1999
GARIPLERDEN SAMUEL, à L e P ä q u i e r. Le titulaire est Samuel Gariplerden, de et à Le Pâquier. Agence de promotion des produits Global Tele Link au niveau national et international. Adresse: Les Albeugeux, 1661 Le Pâquier.

20 mai 1999
Ecolav, Mohamed Marzouki, à G u m e f e n s, chimie fine, fabrication et commercialisation de détergent (FOSC du 23.05.1995, no 99, p. 2884). Par jugement du 13 avril 1999, le président du Tribunal de la Gruyère a déclaré le titulaire en faillite.

20 mai 1999
Philippe Hell, à B u l l e, exploitation de l'Hôtel-Restaurant des Alpes (FOSC du 02.02.1998, no 21, p. 776). Par jugement du 26 avril 1999, le président du Tribunal de la Gruyère a déclaré le titulaire en faillite.

20 mai 1999
Union de Banques Suisses (UBS), succursale de B u l l e (FOSC du 23.01.1997, no 14, p. 486). Société anonyme avec siège principal à Zurich. Cette raison est radiée par suite de suppression de la succursale.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

20 mai 1999
Fidustavia S.A., à E s t a v a y e r - l e - L a c, administration et conseils de gestion d'entreprises artisanales, commerciales et industrielles, etc. (FOSC du 03.02.1998, no 22, p. 809). Marianne Chardonnens n'est plus administratrice, sa signature est radiée. Philippe Frein, de Pleigne JU, à Marly, est administrateur, et Danièle Frein, de Pleigne JU, à Marly, est administratrice, ils engagent la société par leur signature individuelle. Willy Chardonnens, administrateur unique, est désormais administrateur, il continue à signer individuellement. Michel Chardonnens n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Procourtin SA, à Boécourt.

20 mai 1999
Brühlart Gisèle, Meubles, à R u e y r e s - l e s - P r é s, commerce de meubles neufs et occasions (FOSC du 12.11.1986, no 264). Cette raison individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.

20 mai 1999
Ecole d'esthétique et de massage Plimm SA, à M o n t e t, la formation de personnes de nationalité suisse ou étrangère à toutes les techniques utilisées dans les instituts de beauté, etc. (FOSC du 23.05.1995, no 99, p. 2884). Lisette Pirali n'est plus administratrice unique; sa signature est radiée. Mehdi Emil Paul Peral, de Charmey, à Montet est administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau de Fribourg

19 mai 1999
Cardiosmart SA (Cardiosmart AG) (Cardiosmart Ltd), à F r i b o u r g, place de la Gare 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.04.1999. But: développement, fabrication et vente d'appareils médicaux; détention, administration et contrôle de participations et de licences. Acquérir, administrer et vendre des biens mobiliers et immobiliers. Capital-actions: fr. 200'000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Gerber A.-Lukas, de Frick, à Lovens, président et administrateur-délégué, avec signature collective à deux; Christen U., de Wolfenschiessen, à Gelfwil, vice-président, et Bock Herbert, d'Allemagne, à Nörten-Hardenberg (D), secrétaire, tous deux avec signature collective à deux avec le président. Réviseur: CZ Revisions AG, à Zoug.

19 mai 1999
HOLGRADE SA, à F r i b o u r g, prise de participation, financement de toutes sortes, etc. (FOSC du 30.06.1998, p. 4477). Metz Werner et Monney Christian, administrateurs inscrits, ont démissionné, leur signature est radiée. Brühlart Philippe, de Überstorf et Wünnewil, à Avry-dévant-Pont, est nommé président, Tinguely Dominique, de Rechthalten, à Tafers, est nommé secrétaire, tous deux avec signature individuelle.

19 mai 1999
Imodev S.A., à F r i b o u r g, prendre et gérer des participations; etc. (FOSC du 20.03.1998, p. 1936). Date de la dissolution: 27.04.1999. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Imodev S.A., en liquidation**, par Fidutrust Gestion et Conseils SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Baudet Gaston, inscrit, n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Adresse de liquidation: Chemin des Primevères 45, c/o Fidutrust Gestion et Conseils SA.

19 mai 1999
Montan-Commerce-Finance S.A., à Fribourg, participation à des entreprises de commerce et d'industrie, etc. (FOSC du 18.08.1998, p. 5706).

19 mai 1999
CHEMLUBE SÄRL, à Fribourg, achat, vente, commerce, représentation commerciale et courtage, etc. (FOSC du 28.09.1998, p. 6655).

19 mai 1999
PEC Peinture S. à r.l., à Fribourg, exploiter une entreprise de peinture, etc. (FOSC du 02.02.1998, p. 776).

19 mai 1999
Société Coopérative Habita, à Granges-Paccot, construction d'immeubles localisés à caractère social, etc. (FOSC du 08.12.1994, p. 6705).

20 mai 1999
PHOTOGRAPHICA - M. Vullo, à Fribourg, Pisciculture 6. Chef de la maison: Vullo Maurizio, de Matran, à Bourguillon. But: photographies publicitaires et industrielles.

20 mai 1999
DRDSA, à Villars-sur-Glâne, commerce, production, import, export de tout produit (FOSC du 29.07.1998, p. 5247). Nouvelle adresse: Route Petit-Moncor 6.

20 mai 1999
Paprio Holding S.A., à Fribourg, prendre des participations dans toutes entreprises industrielles, etc. (FOSC du 18.01.1999, p. 349).

20 mai 1999
Groupe Mass SÄrl, à Avry-sur-Matran, exploitation d'une entreprise d'import-export de matériaux de constructions, etc. (FOSC du 27.03.1997, p. 2098).

20 mai 1999
American College Program SÄrl (American College Program GmbH) (American College Program LLC), à Fribourg, avenue de Beaugard 13. Nouvelle société à responsabilité limitée.

20 mai 1999
VIVINA SÄRL, à Villars-sur-Glâne, chemin du Pré-Vert 11. Nouvelle société à responsabilité limitée.

20 mai 1999
YELLO SÄRL, à Fribourg, route du Crible 13. Nouvelle société à responsabilité limitée.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

18 mai 1999
Société de laiterie de Fuyens, à Fuyens, société coopérative, tirer du lait de leurs vaches laitières, etc. (FOSC du 08.10.1992, n.195, p.4705).

20 mai 1999
Axair Kobra SA (Axair Kobra AG), à Romont, la production, la vente et la distribution de composants et d'appareils pour la construction et la technique du bâtiment, etc. (FOSC du 29.05.1998, n.102,

p.3658). Suppression de la succursale de Oberglatt ZH et inscription d'une succursale à Schwerzenbach ZH (FOSC du 27.04.1999, n.80, p.2723).

20 mai 1999
Manufacture de verres et glaces Kowalski S.A., à Romont, exploitation d'une entreprise générale de verrerie, miroiterie, manufacture de verres et glaces, etc. (FOSC du 29.07.1996, n.145, p.4538).

Büro Tafers (Bezirk Sense)

20 mai 1999
Romag Röhren- und Maschinen AG, in Düringen. Fabrikation von und Handel mit Röhren und Regenanlagen, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 20.08.1997, S.6026).

20 mai 1999
Saatzuchtgenossenschaft Düringen (SGD), in Düringen. Genossenschaft (SHAB Nr. 65 vom 03.04.1998, S.2301).

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Wasseramt

31.05.1999
Mafix AG, Sitz: Oberglarigen, Press- und Spritzgussteile aus Kunststoff, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.1994, S.1667).

31.05.1999
Georg Fischer Wavin AG (Georg Fischer Wavin SA) (Georg Fischer Wavin Ltd.), Sitz: Surbigen, Herstellung von und Handel mit Gegenständen aus Kunststoff, Metall usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 21.04.1999, S.2584).

31.05.1999
Centro Disk, L. Radovanovic, Sitz: Zuchwil, Organisation und Durchführung von Konzerten, Einzelfirma (SHAB Nr. 201 vom 20.10.1997, S.7636).

Büro Solothurn

31.05.1999
Conti Holding AG, Sitz: Solothurn, Erwerb, dauernde Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1998, S.7413).

31.05.1999
Conti Immobilien AG, Sitz: Solothurn, Handel mit Liegenschaften, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1998, S.7413).

31.05.1999
Conti Generalunternehmung AG, Sitz: Solothurn, Betrieb einer Generalbauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1998, S.7413).

31.05.1999
Conti AG Solothurn, Sitz: Solothurn, Betrieb eines Hoch- und Tiefbauunternehmens, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1998, S.7413).

Büro Olten-Gösgen

19. Mai 1999
Prima Vista Edith Emmenegger, in Olten, Dornacherstrasse 10, Einzelirma (Neueintragung). Inhaberin mit Einzelunterschrift: Edith Emmenegger, von Granges-Paccot, in Balsthal. Betrieb eines Coiffeursalons für Damen und Herren.

19. Mai 1999
Boombastic Hair Styling Evelyn Volpe und Cesare Ciccone, in Niddergösgen, Betrieb eines Coiffeursalons, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 31.1.1997, S.684).

19. Mai 1999
Imedco AG, in Hägendorf, Planung, Herstellung und Montage von elektromagnetischen Abschirmungen usw. (SHAB Nr. 228 vom 26.11.1997, S.8559).

19. Mai 1999
A. Raia-Transporte, in Olten, Einzelirma (SHAB Nr. 44 vom 4.3.1996, S.1252).

19. Mai 1999
Raia Transporte GmbH, in Olten, bei Alberto Raia, Langhagstrasse 20. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 28.4.1999. Zweck: Betrieb eines Transportunternehmens...

und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle kommerziellen, finanziellen und andere Tätigkeiten ausüben...

19. Mai 1999
iFace (Deutschland) Intelligent Interface Engineering GmbH, Frankfurt am Main, Zweigniederlassung Olten, Aarauerstrasse 55 (Neueintragung). Gesellschaft mit beschränkter Haftung...

Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

28.05.1999
Berger + Toffol Architekten AG, in Basel, Riehenstr. 41, 4058 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.05.1999.

28.05.1999
Aircargo Logistics AG, in Basel, Generalplanung von Luftfrachtabwicklungen am EuroAirport Basel-Mulhouse-Freiburg usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 08.08.1997, S.5666).

28.05.1999
Aktiengesellschaft zum Storchchen, in Basel, Liegenschaftskomplex "Zum Storchchen" usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 04.08.1998, S.5369).

28.05.1999
Architekturbüro Pfeiffer AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 03.02.1998, S.810).

28.05.1999
Christoph Burkhardt AG, in Basel, Textilkämme usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 14.04.1998, S.2486).

28.05.1999
Crowe & Co. AG, in Basel, Speditions- und Kommissionsgeschäft usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 04.09.1998, S.6124).

28.05.1999
Doma AG, in Basel, Beteiligung an industriellen und kaufmännischen Unternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 29.07.1997, S.5407).

28.05.1999
Dorciel AG, in Basel, Ferienwohnungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11.07.1997, S.4898).

28.05.1999
Dufour-Haus Aktiengesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 13.11.1998, S.7765).

28.05.1999
Eichbaum Holding AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25.05.1998, S.3518).

28.05.1999 (2383)
Glanzmann AG, Hoch- und Tiefbau, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 1998, S. 4196). Statutenänderung: 28. 05. 1999. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.- [bisher: CHF 300'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.-. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

28.05.1999 (2384)
Helmar SA, in Basel, Vertretung von Gesellschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11. 06. 1998, S. 3975). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schimkowski, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Efringen-Kirchen (D), mit Kollektivprokura zu zweien.

28.05.1999 (2385)
IRM International Reinsurance Management AG, in Basel, Vermittlungsgeschäfte auf dem Rückversicherungssektor usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 1998, S. 2452). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Jörg, von Basel und Kloten, in Pfeffingen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

28.05.1999 (2386)
Läckert-Huus AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1998, S. 7414). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greter, Astrid, von Schongau und Binningen, in Möhlin, mit Kollektivprokura zu zweien; Vuille, Lucien, La Sagne, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

28.05.1999 (2387)
Rosenmund Haustechnik AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12. 03. 1999, S. 1653). Statutenänderung: 25. 05. 1999. Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 100.- (Stimmrechtsaktien) und 4'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

28.05.1999 (2388)
SM Travel Ltd, in Basel, Ebringung aller in der Reisebranche üblichen Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22. 06. 1998, S. 4240). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nold, Rudolf M., von Felsberg, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter Madörin Treuhand und Revision AG, in Bubendorf, Revisionsstelle.

28.05.1999 (2389)
Savez AG in Liquidation, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31. 03. 1999, S. 2111). Statutenänderung: 5. 05. 1999. Firma nun wieder: **Savez AG**. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Grellingerstr. 77, 4052 Basel. Zweck: Die Gesellschaft verfolgt nichtwirtschaftliche Ziele. Vermittlung von Invalidenversicherungen, deren Provisionen nicht gewinnorientierten Organisationen zugewendet werden. Die Gesellschaft kann andere Unternehmungen oder Beteiligungen an solchen, Rechte und Patente erwerben und veräussern sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Gesellschaft wurde in Anwendung von Artikel 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Widerruf der von Amtes wegen eingetragenen Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRGv. [Gesellschaft nicht mehr in Liquidation.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Weibel, Dr. Peter, von Endingen, in Therwil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Meier, Walter, von Oberägeri, in Wolhusen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator]; Zweifel, Anita, von Linthal, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien.

28.05.1999 (2390)
SCAG Shopconsulting AG, bisher in Zug, Beratung von Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 19. 02. 1999, S. 1153). Statutenänderung: 17. 05. 1999. Firma neu: **Tivona Promotion AG**. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Schäferweg 18, 4057 Basel. Zweck neu: Vermittlung von Immobilien, Gesellschaften und Mietflächen sowie Beratung von Unternehmen in der Wahl des Standortes für die Erstellung von Geschäftshäusern, Shopping-Centers und Fachmärkten sowie Erstellung von Marktanalysen und Layout-Konzepten. Die Gesellschaft bezweckt im weiteren die Bereitstellung und Vermittlung von Finanzierungen für Wohn- und Geschäftsliegenschaften. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe oder, sofern nicht alle Namen und Adressen bekannt, SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Santschi & Partner Treuhand AG, in Reinach BL, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zanotelli, Roland, von Günsberg, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift]; Banholzer, Silvia, deutsche Staatsangehörige, in Weil am Rhein (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hoffmann, Christoph Sven, von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Itag Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Revisionsstelle.

28.05.1999 (2391)
Holzher AG Bauunternehmung, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 18. 08. 1998, S. 5707). Lösungsgrund: Firma, nun firmierend "W. Holzher AG Kundenmaurerei", infolge Sitzverlegung nach Allschwil (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1999, S. 3479) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

28.05.1999 (2392)
Polyptic AG in Liquidation, in Basel, optische Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1998, S. 8617). Lösungsgrund: Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Z. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

28.05.1999 (2393)
A. Lenz Bauleitungen GmbH, in Basel, Schafgässlein 8, 4058 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 05. 1999. Zweck: Umfassendes Durchführen von Bauleitungen und Oberbauleitungen aller Art (Umbauten, Neubauten, Renovierungen etc.) sowie Organisation und Durchführung aller dazugehöriger Planungs- und Finanzierungsmaßnahmen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zielen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lenz, Alfred, von Niederhelfenschwil und Waldkirch, in Bottmingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Reusser, Nelly, von Horrenbach-Buchen, in Teufenthal AG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.

28.05.1999 (2394)
Familiengarten-Genossenschaft Paradis, Basel, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 118 vom 23. 06. 1998, S. 4277). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laukemann, Heinrich, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogt, Hans, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grieder, Remo, von Rünenberg, in Binningen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

28.05.1999 (2396)
CyberWorld Di Palma, in Basel, Tellstr. 29, 4053 Basel, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Gestaltung von Internet-Seiten sowie Verkauf von technischen Geräten, insbesondere Hard- und Software. Eingetragene Personen: Di Palma, Eugenio, von Basel, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Cristoforo, Adriano, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28.05.1999 (2397)
Hermann Software, in Riehen, Wenkenhaldenweg 15, 4125 Riehen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Herstellung von sowie Handel mit Software. Eingetragene Personen: Hermann, Christian, französischer Staatsangehöriger, in Riehen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

28.05.1999 (2398)
Ritsch-Lassoudry Archiformes, in Basel, Wallstr. 12, 4010 Basel, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Baugestaltung, Innenarchitektur und Objekt design. Eingetragene Personen: Ritsch, Samantha, französische Staatsangehörige, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Ritsch, Johannes, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Einzelunterschrift.

28.05.1999 (2399)
Ubeck, Temur, in Basel, Wettsteinplatz 4, 4058 Basel, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Bäckerei sowie Verkauf von Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Temur, Nazife, von Basel, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

28.05.1999 (2400)
Gastro-Shop Basel Edgar Busch, in Basel, Bedarfsartikel für die Gastronomie usw., Einzel firma (SHAB Nr. 93 vom 14. 05. 1996, S. 2776). Domizil neu: Thannerstr. 30, 4054 Basel.

28.05.1999 (2401)
Hans Gebhardt, in Basel, elektrische Installationen, Einzel firma (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1970, S. 2580). Firma neu: **Gebhardt elektrisch**.

28.05.1999 (2402)
Sapori italiani N. Pellicano, in Basel, Lebensmittel usw., Einzel firma (SHAB Nr. 46 vom 10. 03. 1997, S. 1621). Zweck neu: Verkauf von Lebensmitteln, insbesondere italienische Spezialitäten. Betrieb einer Vinothek mit italienischen und amerikanischen Weinen sowie Party- und Apéro-Service. Handel mit Hard- und Software.

28.05.1999 (2403)
Yanni Computer Systems, in Basel, Einzel firma (SHAB Nr. 148 vom 06. 08. 1997, S. 5592). Domizil neu: Türkheimerstr. 8, 4055 Basel.

28.05.1999 (2404)
Ubeck, Temur, in Basel, Bäckerei usw., Einzel firma (SHAB Nr. 2 vom 06. 01. 1998, S. 38). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

28.05.1999 (1911)
 Berichtigung des in SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3440, publizierten TB-Eintrags Nr. 1774 vom 18. 05. 1999. **Kleeb & Partner Wirtschaftsprüfung und Unternehmensberatung AG**, in Muttenz, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Finanz- und Rechnungswesens, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3440), mit Hauptsitz in: Zürich. Beim Eintrag vom 18. 05. 1999 wurde es unterlassen, die neue Firma des Hauptsitzes aufzuführen. Firma Hauptsitz neu: Kleeb & Partner Wirtschaftsprüfung und Unternehmensberatung AG.

28.05.1999 (1912)
Abt Automobile AG, in Liestal, Handel mit Automobilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 23. 02. 1998, S. 1319). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Abt-Freitag, Karl, von Bretzwil, in Raminsburg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Abt-Freitag, Edith, von Bretzwil, in Raminsburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28.05.1999 (1913)
Hanno AG, in Liestal, Fabrikation von Strickwaren und Textilprodukten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 22. 12. 1998, S. 8726). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gisin, Paul, von Basel, in Wittnau, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peters, Lothar, deutscher Staatsangehöriger, in Oberkirch, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28.05.1999 (1914)
Intabex AG, in Birsfelden, Handel mit Rohtabaken und Tabakerzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 1999, S. 3122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zug, Revisionsstelle.

28.05.1999 (1915)
Roche Pharma (Schweiz) AG, in Reinach BL, Vertrieb pharmazeutischer und ähnlicher Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 11. 05. 1998, S. 3174). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schiesser, Dr. Andrea, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meile, Otto A., von Mosnang, in Grenzach (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gautschi, Simon, von Reinach AG, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien; Vuillemin, Patrick, von Les Hauts-Geneveys, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Bettiga, Dr. Andrea, von Trin, in Ennenda, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dannenberg, Markus, von Muttenz, in Therwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien]; Hug, Peter, von Stein AR, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Reinach BL]; Renold, Dr. Rudolf, von Brunnegg, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andreina, Marcel, von Sarnen, in Zunzgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Borer, Maya, von Erschwil, in Gen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Aesch BL]; Inäbnit, Dr. Sven, von Grindelwald, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Pfister, Rita, von Tuggen, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Schlatter, Christoph, von Gontenschwil, in Etoy, mit Kollektivprokura zu zweien; Thommen, Karin, von Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

28.05.1999 (1916)
J.M. Future Vision GmbH, in Münchenstein, Betrieb eines Unterhaltungsgeschäfts, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1999, S. 3201). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mendelin, Marie Luise, von Basel und Nenzlingen, in Münchenstein, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.- [bisher: Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung].

28.05.1999 (1917)
Klöckner-Moeller AG, in Pratteln, Handel mit Geräten zur Automatisierung und Energieverteilung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 18. 03. 1998, S. 1879), mit Hauptsitz in: Illnau-Effretikon. Firma neu: **Moeller Electric AG**. Firma Hauptsitz neu: Moeller Electric AG.

28.05.1999 (1918)
Garage Carrosserie Grüppel, Urs Itin, in Arisdorf, Berstelstrasse 2, 4422 Arisdorf, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Reparatur- und Carrossierarbeiten. Fahrzeugbau, Schlosserei; Handel mit Neu- und Gebrauchtfahrzeugen. Eingetragene Personen: Itin, Urs, von Herberg, in Herberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Engel, Daniel, von Wintersingen und Herberg, in Wintersingen, mit Einzelprokura.

28.05.1999 (1919)
Ingrid Heitz Architektin SIA/ETH, in Pratteln, Muttenzerstrasse 107, 4133 Pratteln, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Planung und Ausführung von hochwertiger Architektur mittels geringem oder hohem Budget. Eingetragene Personen: Heitz, Ingrid Claudia, von Pratteln, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

28.05.1999 (1920)
Niederberger Telecommunications Consulting, in Aesch BL, Hauptstrasse 34, 4147 Aesch, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Ausbildung im gesamten Telefonbereich (Apparate, Datenprogramme und Telefonverhalten). Eingetragene Personen: Niederberger, Nicole, von Dallenwil, in Aesch BL, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

28.05.1999 (1921)
Coplan E. Kistler, in Reinach BL, Planung, Projektierung und Ausführung von Anlagen der Energie-, Klima- und Verfahrenstechnik, Einzel firma (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1990, S. 4214). Die Firma wird auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht mehr eintragungspflichtig.

28.05.1999 (1922)
D. Roth, in Laufen, Verkauf von Kommunikationsgeräten, Einzel firma (SHAB Nr. 53 vom 18. 03. 1998, S. 1879). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28.05.1999 (1923)
Weber & Partner Corporate Communication Consulting, in Reinach BL, Generalunternehmerische Tätigkeit im Bereich der Öffentlichkeitsarbeit, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1995, S. 6888). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

31.05.1999 (1925)
Aluminium Münchenstein AG, in Münchenstein, Be- und Verarbeitung von Metallen, insbesondere von Aluminium, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 01. 09. 1998, S. 6036). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frauchiger, Alfred G., von Eriswil, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (1926)
Baxamed, in Binningen, Betrieb eines medizinischen Zentrums, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 1996, S. 3111). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baxas, Jacqueline, von Basel, in Escazu (Costa Rica), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ramseier Baxas, Adelheid, von Basel, in Binningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Baxas, Adelheid].

31.05.1999 (1927)
Buess, Weinbau und Weinhandel AG, in Sissach, Weinbau und Handel mit Weinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04. 12. 1998, S. 8304). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leuger, Ralph, deutscher Staatsangehöriger, in Rümelingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (1928)
F. Studer AG, in Zwillingen, Beteiligung an in- und ausländischen Handels-, Gewerbe- und Industrieunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 27. 08. 1998, S. 5926). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HB & P Revisionsgesellschaft mbH, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1929)
Jermag AG, in Zwillingen, Herstellung und Vertrieb von Schwimmanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 01. 04. 1998, S. 2235). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HB & P Revisionsgesellschaft mbH, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: HB & P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1930)
Junker & Partner AG Elektrische Installationen, in Sissach, Ausführung, Planung und Projektierung von elektrotechnischen Installationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 14. 04. 1997, S. 2467). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mösch, André, von Basel, in Basel, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1931)
Shelco AG, in Birsfelden, Gewinnung und Aufbereitung von Mineralien und Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 21. 01. 1999, S. 453). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1932)
Wildenstein AG, in Bubendorf, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Gastrobereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18. 05. 1998, S. 3364). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tischhauser, Roland, von Sevelen, in Reigoldswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1933)
Lapesa GmbH, in Sissach, Storchbennett 3, 4450 Sissach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 05. 1999. Zweck: Handel mit und Verwertung von Immobilien, Betrieb von Gastwirtschaften, Unterhaltungs- und Vergnügungsbetrieben sowie Sport- und Freizeitanlagen inkl. Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schmidt-Madörin, Rita, von Sissach, in Sissach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-; Schmidt-Madörin, Walter, von Sissach, in Sissach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Schmid, Lara, von Itingen, in Sissach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Schmid, Petra, von Itingen und Sissach, in Sissach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Schmidt, Sandra, von Itingen, in Kaas-Vorst (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

31.05.1999 (1934)
Deloitte & Touche Consulting Group / ICS GmbH, in Oberwil BL, Betriebswirtschaftliche Unternehmensberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 26 vom 08. 02. 1999, S. 880). Statutenänderung: 21. 05. 1999. Firma neu: **Deloitte Consulting/ICS GmbH**.

31.05.1999 (1935)
Forsthor GmbH, in Reinach BL, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 1996, S. 722). Statutenänderung: 20. 01. 1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wilhelm, Christine, von Matten bei Interlaken, in Krattigen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Interlaken, Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-]; Forsthor GmbH, in Reinach BL, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-.

31.05.1999 (1936)
HDR Toy-Toy GmbH, in Bottmingen, Import und Export von Spielwaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 25. 07. 1997, S. 5317). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bercher, Heinz, von Rekingen AG, in Gwatt (Thun), Ge-

schäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaerer, Urs, von Neerach, in Ittigen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1937)
CRB Curlingzentrum Region Basel, in Arlesheim, c/o Curlingzentrum Arlesheim AG, Schwimmbadweg 4, 4144 Arlesheim, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 05. 1999. Zweck: Erwerb und Betrieb der Curlinghalle in Arlesheim sowie Förderung des Curlingsportes in der Region Basel in gemeinsamer Selbsthilfe. Die Genossenschaft kann Grundstücke erwerben oder veräußern. Anteilscheine: CHF 1'000.- Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Pflichten: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, mindestens neun Anteilscheine zu CHF 1'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Genossenschaft beabsichtigt, nach der Gründung die Parzelle 3155, Grundbuch Arlesheim (Garten und Anlagen mit Curlinghalle am Schwimmbadweg 4), zum Preis von CHF 1'900'000.- samt Zugehörig, zu übernehmen. Eingetragene Personen: Engriser, Rolf, von St. Antonien, in Bottmingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frech, Heinz, von Rothenfluh, in Sissach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Holzner, Peter, von Sursee, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manz, Werner, von Arlesheim, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Muntwyler, Marc, von Bad Ragaz, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Alfred, von Basel und Wohlen AG, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wührmann, Albert, von Rheinfelden, in Rheinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1938)
Cron Ingenieure und Bauunternehmer AG, in August, Durchführung aller Hoch- und Tiefbauarbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 1 vom 06. 01. 1997, S. 7), mit Hauptsitz in: Basel. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

31.05.1999 (1939)
Cron Ingenieure und Bauunternehmer AG, in Binningen, Durchführung aller Hoch- und Tiefbauarbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 1 vom 06. 01. 1997, S. 7), mit Hauptsitz in: Basel. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

31.05.1999 (1940)
Jegge Baugeschäft AG, Filiale Liestal, in Liestal, Betrieb einer Bauunternehmung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 45 vom 05. 03. 1996, S. 1283), mit Hauptsitz in: Basel. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

31.05.1999 (1941)
Garage Di Servi, in Allschwil, Binningerstrasse 86, 4123 Allschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Reparatur- und Carrossierwerkstatt; Abschleppdienst; Handel mit Fahrzeugen. Eingetragene Personen: Di Servi-Lutz, Luigi, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Di Servi-Lutz, Silvia, von Basel, in Basel, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1942)
Umzüge Streich, in Allschwil, Ochsenstrasse 26, 4123 Allschwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Umzügen und Kleintransporten. Eingetragene Personen: Streich-Schianchi, Liliane, von Basel, in Allschwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1943)
Ineco C. Pinto, bisher in Basel, Erbringung von Dienstleistungen im Informatikbereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 44 vom 04. 03. 1996, S. 1253), Sitz neu: Muttlenz. Domizil neu: Kirschgartenstrasse 9, 4132 Muttlenz. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Informatikbereich, insbesondere Schulung, Beratung und Projektierung. Vertrieb von Computer-Hard- und Software. Verkauf von Artikeln der Unterhaltungselektronik. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pinto, Carmine, italienischer Staatsangehöriger, in Muttlenz, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel].

31.05.1999 (1944)
Gazelle, Wäsche & Miederwaren, E. Wüest-Bohny, in Liestal, Verkauf von Tag- und Nachtwäsche für Damen und Herren, Einzelfirma (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 1995, S. 3464). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31.05.1999 (1945)
Golden Key, Robert Diener, in Laufen, Betrieb eines Restaurants mit Diskothek und Dancing, Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 13. 01. 1997, S. 184). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31.05.1999 (1946)
Groko Kohout, in Ziefen, Verteilung von Naturheilmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1993, S. 2288). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

31.05.1999 (1947)
Hans Gass-Bucher, in Anwil, Brennerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 1991, S. 2590). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

31.05.1999 (644)
Erwin Gasser AG, in Hallau, Ausführung von Gütertransporten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 1998, S. 5081). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gasser, Erwin 1922, von Hallau, in Hallau, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gasser-Fink, Erwin, von Hallau, in Hallau, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Gasser, Erwin 1956, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelprokura].

31.05.1999 (645)
Gründer AG, in Schaffhausen, Projektierung und Ausführung von sanitären Installationen und Heizungen sowie Betrieb einer Spenglerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 04. 11. 1998, S. 7523). Weiteres Geschäftslokal: 8047 Zürich, Albisriederstrasse 226.

31.05.1999 (646)
Stag ICP AG, in Stein am Rhein, Handel mit Artikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1998, S. 8442). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Landes, Robert, von Schaffhausen, in Thayngen, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (647)
THC Healthsystem Consulting AG, in Buchberg, Erbringung von Management- und Beratungsdienstleistungen sowie von anderen Dienstleistungen auf dem Gebiet des Gesundheits-, Spital- und Pflegewesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1998, S. 5791). Firma neu: **THC Healthsystem Consulting AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma: [Die Fremdfassungen wurden aufgehoben]. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 27. Mai 1999 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Helfenstein, Dr. Marc, von Hausen am Albis, in Ebertswil (Hausen am Albis), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giacomini, Philippe, von Frankreich, in Buchberg, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer].

31.05.1999 (648)
Mensch AG Gipsergeschäft Schaffhausen in Liquidation, in Schaffhausen, Ausführung von Gipser- und Stukkaturarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30. 07. 1998, S. 5276). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

31.05.1999 (649)
B. + R. Egli GmbH, in Thayngen, Tonwerkstrasse 19, 8240 Thayngen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 05. 1999. Zweck: Baggerunternehmung für Aushub, Abbruch und Erdbau. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Bruno Egli, Baggerunternehmung, in Thayngen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. Mai 1999 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1999 Aktiven von CHF 238'607.55 und Passiven von CHF 218'607.55 zum Preise von CHF 20'000.-, die voll auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Egli, Bruno, von Zürich, in Hofen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Egli, Roger, von Zürich, in Thayngen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.

31.05.1999 (650)
Coop Bank, in Schaffhausen, Betrieb einer Universalbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 83 vom 30. 04. 1999, S. 2840), mit Hauptsitz in: Basel. Statuten Hauptsitz neu: 23.04.1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger, Fritz, von Rüderswil, in Bottmingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ettingen].

31.05.1999 (651)
Keller Informatik, in Stein am Rhein, Analyse, Design und Implementierung von Software im Banken- und Versicherungsbereich sowie technische Entwicklungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 1998, S. 1006). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzelo Esterno

20. Mai 1999
Globag Glas-Licht-Optik-Beleuchtungs AG, in Teufen A.R., Landhausstrasse 4B, 9053 Teufen A.R. Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptzweigs: Globag Glas-Licht-Optik-Beleuchtungs AG Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Hünenberg, Eintragung im HR am HS: 06. 05. 1999 (letzte Publikation: SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1999, S. 3149). Zweck: Handel mit und Vertrieb von Beleuchtungskörpern, insbesondere kaltem Licht. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten, veräußern, pachten und verpachten sowie ähnliche Unternehmen erwerben. Eingetragene Personen: Fontana, Domenico, von Zürich, in Hünenberg, Mitglied und Leiter, mit Einzelunterschrift.

20. Mai 1999
Globag Glas-Licht-Optik-Beleuchtungs AG, in Teufen A.R., Handel mit Beleuchtungskörpern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 01. 12. 1998, S. 8204). Lösungsgrund: Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Hünenberg (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1999, S. 3149) im Handelsregister des Kantons Appenzel A.Rh. von Amtes wegen gelöscht.

20. Mai 1999
Marty Hugo Vertrieb heiztechnischer Produkte, in Walzenhausen, Aeschach 513, 9428 Walzenhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von und Handel mit Produkten im Bereich Wärmetechnik und Heizungen. Eingetragene Personen: Marty, Hugo, von Unterberg, in Walzenhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

20. Mai 1999
OSM Consulting AG, in Herisau, Unternehmensberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15. 07. 1996, S. 4230). Statutenänderung: 21. 01. 1999. Aktienkapital neu: Fr. 120'000 (bisher: Fr. 230'000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 120'000. Aktien neu: 120 Namenaktien zu je Fr. 1000 (bisher: 230 Namenaktien zu je Fr. 1000). Bemerkungen neu: Bei der Kapitalherabsetzung vom 21. 01. 1999 werden 110 Namenaktien zu je Fr. 1000 vernichtet und zurückerstattet; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 17. 05. 1999 festgestellt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amseder Felix, von Bichelsee, in Teufen A.R., Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in St. Gallen); Zahner Peter, von Urnäsch, in Stein A.R., Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Trogen).

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

31.05.1999 (3412)
bbz st. gallen ag, in St. Gallen, Zürcherstrasse 202, 9014 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 05. 1999. Zweck: Bezweckt als Bankenberatungszentrum unter Erhaltung der wirtschaftlichen Selbstständigkeit die Managementberatung und Personalentwicklung für Dienstleistungs- und Finanzunternehmen im In- und Ausland; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen oder Betriebsstätten im In- und Ausland errichten, sich an anderen Firmen und Institutionen direkt oder indirekt beteiligen, diesen Finanzdienstleistungen erbringen sowie Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. 05. 1999 und Inventarliste per 31.12.1998 Büroeinrichtungen, EDV-Hard- und Software, wofür 20 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen briefliche. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bolleter, Dr. Walter, von Meilen und Zürich, in Aarau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Däniken, Urs, von Säbingen und Stüsslingen, in Trogen, Delegierter und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Saxer, Dr. Urs, von Altstätten, in Morschwil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jost, Heinrich, von Madiswil, in Oberuzwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheidegger, Hans, von Sumiswald, in Wolfalden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

31.05.1999 (3413)
Bico AG (Bico SA) (Bico Ltd.), in Schänis, Biltnenstrasse 42, 8718 Schänis, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 04. 1999. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Matratzen, Bettwaren aller Art, Watten aller Art, Matratzenwolle, Kapok sowie von Einrichtungsgegenständen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiter veräußern. Aktienkapital: CHF 20'000'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 20'000'000.-. Aktien: 200'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung sämtliche Aktiven und Passiven der Bico Bircher & Co. AG (neu: Slumberland Holding AG), in Schänis, gemäss Aufteilungsbilanz per 31.12.1998, wonach die übernommenen Aktiven

CHF 50'087'799.- und die übernommenen Passiven CHF 30'087'799.- betragen, wofür 200'000 Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Angst, Edwin, von Zürich, in Bäch SZ (Freienbach), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Ernst, von Limpach, in Wohlen bei Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwander, Hansjörg, von Langnau im Emmental, in Tschugg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Norbert, von Zürich, in Dietlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wälder, Jürg, von Zürich, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frehner, Walter, von Trogen, in Uznach, mit Kollektivprokura zu zweien; Rüegg, Rolf, von St. Gallenkappel, in Oberurnen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Alfred, von Mühleberg, in Schänis, mit Kollektivprokura zu zweien; Tanner, Jean-François, von Herisau, in Zofingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Widmer, Urs, von Gränichen, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (3414)
AVO Auto- und Metall-Verwertung (Ostschweiz) AG, in Jonschwil, Betrieb eines auf regionaler Basis aufgebauten Verwertungszentrums für Altautos usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1999, S. 2810). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Karer, Federico, von St. Gallen und Zuzwil SG, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von St. Gallen und Zuzwil, ohne eingetragene Funktion].

31.05.1999 (3415)
Bico Bircher & Co. AG, in Schänis, Fabrikation von und Handel mit Matratzen, Bettwaren aller Art, Polsterwatte und Matratzenwolle, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1998, S. 8654). Statutenänderung: 23. 04. 1999. Firma neu: **Slumberland Holding AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Slumberland Holding SA) (Slumberland Holding Ltd.)**. Zweck neu: Erwerb, Halten, Verwalten und Verkauf von Beteiligungen und Rechten aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiter veräußern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bircher, Herbert, von Einsiedeln, in Uznach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frohofer, Fritz, von Wildberg, in Stettlen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Ernst, von Limpach, in Wohlen bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frehner, Walter, von Trogen, in Uznach, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Alfred, von Mühleberg, in Schänis, mit Kollektivprokura zu zweien; Tanner, Jean-François, von Herisau, in Zofingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Widmer, Urs, von Gränichen, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Schnellmann, Walter, von Wangen SZ, in Tuggen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüegg, Rolf, von St. Gallenkappel, in Oberurnen, mit Kollektivprokura zu zweien; Bircher, Manfred, von Einsiedeln, in Tuggen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rickenbacher, Max, von Oltingen, in Weesen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartmann, Reto, von Trimmis, in Sissach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Angst, Edwin, von Zürich, in Bäch SZ (Freienbach), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Müller, Norbert, von Zürich, in Dietlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwander, Hansjörg, von Langnau im Emmental, in Tschugg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krüdewagen, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Vuisternens-devant-Romont, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wälder, Jürg, von Zürich, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (3416)
Bolli Goldschmied AG, in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von Gold- und Silberwaren sowie Handel mit Edelmetallen und Uhren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5932). Statutenänderung: 28. 05. 1999. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

31.05.1999 (3417)
FSZ Furnierwerke AG, in Sevelen, Fabrikation und Vertrieb von Fournieren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1999, S. 3152). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Güntert, Sascha, von Schaffhausen, in Seuzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (3418)
RMP Management Partner AG, in Oberuzwil, Versicherungsberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 17. 02. 1998, S. 1180). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brenner, Martin, von St. Gallen, in Bichwil (Oberuzwil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (3419)
Graf Immotrehand AG, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1998, S. 6992). Firma neu: **Graf Immotrehand AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 28. 05. 1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Ernst, von Jonschwil, in Engelburg (Gaiserswald), Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

31.05.1999 (3420)
Sallenbach, Hofmann + Partner AG, in St. Gallen, Ausführung von Planungsarbeiten im Hoch- und Tiefbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22. 03. 1999, S. 1860). Firma neu: **Sallenbach, Hofmann + Partner AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüßt. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gesellschaft hat keinen Liquidator. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Peter, von Wil ZH und Rägensdorf, in Wil ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (3421)
CT CONFIDENT GmbH, in Tübach, Haldenstrasse 30, 9327 Tübach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 1999. Zweck: Betriebswirtschaftliche Betreuung, Buchführung, Controlling, Rechnungswesen/Informatik-Beratung und Softwareentwicklung für Dritte sowie Handel mit Waren; die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Confident Gelewski, in Tübach, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1998 mit Aktiven von CHF 157'047.30 und Passiven von CHF 12'266.80, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 124'780.50 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gelewski, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Tübach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit Ei-

ner Stammeinlage von CHF 19'000.-; Gelewski-Bolzan, Manuela, luxembourgeois Staatsangehörige, in Tübach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-

31.05.1999 (3422)
AC Keramik GmbH, in Zuzwil SG, Planung, Projektierung und Ausführung von keramischen Wand- und Bodenbelagsarbeiten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 244 vom 18. 12. 1997, S. 9112). Statutenänderung: 7. 05. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bergundth, Jörg, von Schüpfen, in Flawil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Bergundth, Martin, von Schüpfen, in Oberuzwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vitello, Raffaele, italienischer Staatsangehöriger, in Bronschhofen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-

31.05.1999 (3423)
G. Lazzarini & Co. AG, Zweigniederlassung Buchs, vormals Gebr. Gantenben AG, Hoch- und Tiefbau, in Buchs SG, Betrieb einer Bauunternehmung usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 150 vom 06. 08. 1998, S. 5434), mit Hauptsitz in Samedan. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frigg, Dionys, von Prätz, in Pratal, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giovanoli, Claudio, von Soglio, in Rothenbrunnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Markus, von Quarten, in Mols (Quarten), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kehl, Daniel, von Balgach, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (3424)
Véron, Grauer AG, in St. Gallen, Betrieb eines Transport- und Umzugsunternehmens usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 1998, S. 4980), mit Hauptsitz in Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hagist, Werner, in Oberwil BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyttenbach, Jonas, von Binningen, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Leuthardt, Robert André, von Basel und Arlesheim, in Etingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oswald, Urs, von Hölstein, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (3425)
BANDRO Christof Ulmann, in Gaiserwald, Egglistrasse 9, 9030 Abtwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb von Sport- und Freizeitbekleidung, insbesondere firmeneigene Kollektionen. Eingetragene Personen: Ulmann, Christof, von Appenzell, in Weisbad (Rüte), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (3426)
H. F. P. Marketing, Holenstein, in Andwil SG, Lindenstrasse 24, 9204 Andwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Schulungen und Seminaren in der Erwachsenenbildung sowie Firmenberatung und Coaching. Eingetragene Personen: Holenstein, Fritz Peter, von Bütschwil, in Andwil SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (3427)
Heim - ADS Consulting, in Wil SG, Langeggstrasse 15, 9500 Wil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: EDV-Beratung. Eingetragene Personen: Heim, Christian, von Eschenbach LU, in Wil SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (3428)
Top Aquaristik Robert Guggenbühl, in St. Gallen, St. Georgenstrasse 177a, 9011 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Planung im Aquaristikbereich, Zucht und Handel mit Zierfischen, Herstellung und Vertrieb von Zubehör, Futter und Fachliteratur. Eingetragene Personen: Guggenbühl, Robert, von Meilen, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Guggenbühl-Röösli, Marta, von Meilen, in St. Gallen, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (3429)
Confidant Gelewski, in Tübach, Treuhänder, betriebswirtschaftliche Beratung, Einzelirma (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 1995, S. 1312). Die Aktiven und Passiven sind an die CT Confidant GmbH, in Tübach, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

31.05.1999 (3430)
Spielwarenparadies Welter, in Wil SG, Spielwaren aller Art, Einzelirma (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1994, S. 5703). Über den Inhaber dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Mönchwil vom 08.03.1999 der Konkurs eröffnet worden.

31.05.1999 (3431)
Frei + Meyer, in St. Gallen, Führung einer Gaststätte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 01. 05. 1997, S. 2941). Firma neu: **R. Meyer Bar "s'Dannys"**. Rechtsform neu: Einzelirma. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Uwe Frei, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Die Gesellschafterin Rosmarie Meyer führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelirma unter der Firma R. Meyer Bar "s'Dannys", in St. Gallen, fort. [gestrichen: Beginn der Kollektivgesellschaft: 1.5.1997]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Uwe, von Hofstetten bei Elgg, in Horn, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Rosmarie, von Oftringen, in St. Gallen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Horn, Gesellschafterin].

31.05.1999 (3432)
"Steakhaus Wiesental" Thomi & Hug, in Buchs SG, Churerstrasse 142, 9470 Buchs, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 06. 1999. Zweck: Restaurationsbetrieb. Eingetragene Personen: Hug, René, von Brig-Glis, in Weite (Wartau), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thomi, Petra, von Oberburg, in Frumens (Sennwald), Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (3433)
Rest. Blume, A. u. A. Ott, in Uznach, Städtchen 17, 8730 Uznach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 05. 1999. Zweck: Gastronomie. Eingetragene Personen: Ott, Adina, von St. Gallenkappel, in Uznach, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Ott, Arthur, von St. Gallenkappel, in Uznach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Ott, Silvia, von St. Gallenkappel, in Kaltbrunn, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (3434)
Restaurant Valentino Mancho Oses + Partner, in Bronschhofen, Restaurant Valentino, 9512 Rosrüttli, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 06. 1999. Zweck: Restaurationsbetrieb, Pizzeria. Eingetragene Personen: Mancho Oses, Joaquin Felipe Victor, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Mancho Rodriguez-Hernandez, Maria del Carmen, spanische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Graubünden - Grisons - Grigions

31.05.1999 (1388)
Arosa Kulm - Hotel AG, in Arosa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 1994, S. 5106). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: de Preux, Madeleine, von Sitten, in Lausanne, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ziegler, Christoph, von Bern und Winterthur, in Arosa, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene

Personen neu oder mutierend: Magee, Bill, von Winterthur, in Weggis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bühler, Urs, von Biberen SH, in Arosa, Direktor, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1389)
Febag AG Trimmis, in Trimmis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09. 11. 1994, S. 6140). Statutenänderung: 28. 05. 1999. Zweck neu: Fabrikation von Fenstern, Betrieb einer Schreinerei und Handel mit Möbeln: die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, sich an anderen Unternehmen beteiligen und kann Zweigniederlassungen errichten. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmungen über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung vom 10.01.1980 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, durch einfachen Brief, andernfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Näf, Jakob, von Altsätten, in Landquart (Igis), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Chur, Mitglied]; Näf, Stephan, von Altsätten, in Trimmis, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Näf, Martin, von Altsätten, in Trimmis, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1390)
G. Lazzarini & Co. AG, in Samedan, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 06. 08. 1998, S. 5435). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frigg, Dionys, von Prätz, in Pratal, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giovanoli, Claudio, von Soglio, in Rothenbrunnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Markus, von Quarten, in Mols (Quarten), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kehl, Daniel, von Balgach, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1391)
Loretz SA, Interpresa da bagheciar, in Tujetsch, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung, Handel mit und Verwaltung von Immobilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 03. 11. 1997, S. 7984). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Munsch, Marcus Rudolf, von Flond; in Sedrun Gde. Tujetsch, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1392)
Universa AG Revision-Verwaltung, in St. Moritz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 17. 09. 1997, S. 6849). Domizil neu: Via Arona 10, 7500 St. Moritz.

31.05.1999 (1393)
Verdo Holding- und Verwaltungen AG, in Chur, Beteiligung an und Verwaltung von anderen Unternehmen des In- und Auslandes sowie Erwerb von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29. 10. 1997, S. 7868). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Elmar Th. Mäder Beratungen, in Unterägeri, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zehnder, Schättli Revisions AG, in Baar, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1394)
Immo-Bau 7000 Chur AG, in Chur, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Immobilien, Beteiligung an Gesellschaften sowie ähnlichen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 18. 11. 1997, S. 8365). Nachdem die Zustimmung der kant. Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft gelöscht.

31.05.1999 (1395)
Santech Haustechnik Chur AG in Konkursliquidation, in Chur, Planung von Haustechnik allgemein, im speziellen für Heizung, Lüftung, Sanitär und Klima, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 22. 10. 1997, S. 7692). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Plessur vom 18.05.1999 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft ist von Amtes wegen erloschen.

31.05.1999 (1396)
FTT Challenge GmbH, in Chur, Sägenstrasse 54, 7000 Chur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 1999. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Fitness-, Erholungs- und Unterhaltungsbereich. Sie kann Restaurations- und Hotelbetriebe wie Bars, Clubs und Fitnesscenters führen, Reisen organisieren und durchführen, Projektmanagementaufgaben übernehmen und Beratungsleistungen aller Art erbringen, kann mit Waren aller Art handeln, Geschäfte jeder Art vermitteln, Kommissions-, Finanz-, Kredit- und Darlehensgeschäfte tätigen sowie Lizenzen, Patente und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, sich an anderen Unternehmen beteiligen und kann Zweigniederlassungen errichten und im In- und Ausland tätig sein. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ritter, Jürg, von Mels, in Igis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Loretz-Ulrich, Lisa, von Waltalin und Wassen, in Malans, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

31.05.1999 (1397)
Hugo Patt Ingenieurbüro GmbH, in Bonaduz, Casa Ventira, 7402 Bonaduz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 05. 1999. Zweck: Erbringung von Bauingenieurarbeiten; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Patt, Hugo, von Tartar, in Bonaduz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Patt-Christen, Ursula, von Tartar, in Bonaduz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

31.05.1999 (1398)
Obriest & Grouber GmbH, in Klosters-Serneus, Dogglochstrasse 128 B, 7250 Klosters, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 05. 1999. Zweck: Erbringung von Reparaturdienstleistungen sowie Handel mit Land-, Forst- und Kommunalmaschinen sowie sonstigen Waren und Gerätschaften; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben, errichten und betreiben sowie Liegenschaften erwerben, belasten, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 50'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung vom 19.05.1999 von Obriest-Egli, Hans, in Klosters-Dorf, Fahrzeuge, Werkzeuge, Geräte, Ersatzteile und Einrichtungen gemäss Sacheinlagevertrag vom 19.05.1999 zum Preis und Wert von CHF 55 459 und von Grouber-Cramer, Bartli, in Klosters-Dorf, Ersatzteile und Spezial-Werkzeuge gemäss Sacheinlagevertrag vom 19.05.1999 zum Preis und Wert von 12 490, wovon CHF 50 000 auf das Stammkapital angerechnet und CHF 15 459 bzw. CHF 2 490 als Forderungen gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Obriest-Egli, Hans, von Zürich, in Klosters (Klosters-Serneus), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000; Grouber-Cramer, Bartli, von Klosters-Serneus, in Klosters (Klosters-Serneus), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.

31.05.1999 (1399)
siax solutions gmbh, in Davos, Promenade 110, 7270 Davos Platz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 1999. Zweck: Handel mit und Erbringen von interdisziplinären

Dienstleistungen mit Schwerpunkt in den Bereichen numerische Simulation, Mikroelektronik, technische Informatik und Informations-technologie; die Gesellschaft kann sich an Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, kann Liegenschaften und Wertpapiere sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräußern und kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung des Zwecks förderlich sein könnten. Stammkapital: CHF 25'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Huber, Christof, von Zürich, in Davos, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 24'000; Schumacher, Reto, von Nufenen, in Davos, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

31.05.1999 (1400)
Genossenschaft Schlosscafé Haldenstein, in Haldenstein, Genossenschaft (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1996, S. 7246). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gasser-Frei, Marietta, von Haldenstein, in Haldenstein, Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walser, Monika, von Haldenstein, in Haldenstein, Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1401)
Bühler + Scherler AG, in Chur, Führung eines Ingenieurbüros für die Planung von Elektro-, Heizungs-, Klima- und Sanitäranlagen und Installationen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 19 vom 28. 01. 1999, S. 630), mit Hauptsitz in St. Gallen. Domizil neu: Ringstrasse 205, 7000 Chur.

31.05.1999 (1402)
G. Lazzarini & Co. AG, in Chur, Betrieb einer Bauunternehmung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 150 vom 06. 08. 1998, S. 5435), mit Hauptsitz in Samedan. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frigg, Dionys, von Prätz, in Pratal, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giovanoli, Claudio, von Soglio, in Rothenbrunnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Markus, von Quarten, in Mols (Quarten), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kehl, Daniel, von Balgach, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1403)
G. Lazzarini & Co. AG, in Sils im Engadin/Segl, Betrieb einer Bauunternehmung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 150 vom 06. 08. 1998, S. 5435), mit Hauptsitz in Samedan. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frigg, Dionys, von Prätz, in Pratal, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giovanoli, Claudio, von Soglio, in Rothenbrunnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Markus, von Quarten, in Mols (Quarten), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kehl, Daniel, von Balgach, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1404)
G. Lazzarini & Co. AG, in Zerneus, Betrieb einer Bauunternehmung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 150 vom 06. 08. 1998, S. 5435), mit Hauptsitz in Samedan. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frigg, Dionys, von Prätz, in Pratal, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giovanoli, Claudio, von Soglio, in Rothenbrunnen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Markus, von Quarten, in Mols (Quarten), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kehl, Daniel, von Balgach, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1405)
Kieswerk Wiesen, Heeb & Co, in Wiesen GR, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 1990, S. 733). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: "Bettra AG Davos", in Davos, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 30'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: "RIMO Kies + Sand AG", in Davos, Kommanditärin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 15'000; "Dipl. Ing. T. Branger AG", in Davos, Kommanditärin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 15'000.

31.05.1999 (1407)
Confezioni speciali Roré SA, in Roveredo GR, la fabbricazione ed il commercio di confezioni speciali, di uniformi militari e civili, di costumi storici e di confezioni di ogni genere ed il commercio di stoffe, società anonima (FUSC no. 11 del 18. 01. 1999, pagina 353). Nuove persone iscritte o modificate: Bonnaventure, François, da Schwyz, in Schwyz, direttore, con firma individuale.

31.05.1999 (1408)
Samorag AG Beteiligungs- & Finanzgesellschaft, in St. Moritz, compra-vendita di titoli, società anonima (FUSC no. 186 del 26. 09. 1995, pagina 5317). Persone dimissionarie e firme cancellate: Weitnauer, Max, da Oltingen, in Vignanello, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ATAG Ernst & Young, in Losanna, ufficio di revisione.

31.05.1999 (1409)
Suabag, in Coira, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 186 del 26. 09. 1995, pagina 5316). Persone dimissionarie e firme cancellate: Weitnauer, Max, da Oltingen, in Vignanello, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ATAG Ernst & Young, in Losanna, ufficio di revisione.

Aargau - Argovie - Argovia

31.05.1999 (3895)
Fricker Technik AG, in Wettingen, Eitelstrasse 13, 5430 Wettingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 05. 1999. Zweck: Planung und Entwicklung von Komponenten und Systemen für Maschinenbau und Elektrotechnik, Produktion und Vertrieb von Maschinen und Apparaten; die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundeigentum erwerben und veräußern sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktiven von CHF 79'665.45 und Passiven von CHF 23'452.24 der erloschenen Einzelirma "Fricker-Technik", in Wettingen, gemäss Bilanz per 31.03.1999, wofür 40 voll liberierte Inhaberkarten zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 16'213.21 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern Name und Adresse bekannt, sonst durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Fricker, David, von Oberhof, in Spreitenbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KMU Consulting Winterthur GmbH, in Winterthur, Revisionsstelle.

31.05.1999 (3896)
ABB AG, in Baden, Beteiligung an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 15. 12. 1998, S. 8546). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berner, Christian, von Unterkulm, in Zürich, Direktor u. Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kubat, Dr. Jörg, von Basel, in Endingen, Geschäftsführer und Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer].

- 31.05.1999 (3897)
Baldinger & Baldinger AG, in Aarau, Betrieb einer Werbeagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 01.04.1999, S. 2163). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perrelet, Roland, von Le Locle und Pleigne, in Rohr AG, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 31.05.1999 (3898)
Euratech Generalunternehmung AG, in Leibstadt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.1994, S. 4828). Domizil neu: Bahnhofstrasse 311, 5325 Leibstadt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Keller, Werner, von Full-Reuenthal, in Leibstadt, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: UTA & Schmid Revisions AG, in Bötstein, Revisionsstelle [bisher: Schmid Revisions AG, in Bötstein]; Schödlér, Peter, von Villigen, in Leibstadt, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (3899)
Ferratec AG, in Rudolfstetten-Friedlisberg, technische Beratung für den Maschinen- und Apparatebau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07.10.1998, S. 6887). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gross, Heiri, von Zürich, in Urdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revit Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3900)
Gebr. Müller AG, Möbel, in Wettingen, Fabrikation und Verkauf von Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.1994, S. 4004). Statutenänderung: 21.05.1999. Firma neu: **Gebr. Müller AG Wettingen**. Zweck neu: Ausführung von Dienstleistungen im Bereich Immobilien und Handel mit Waren aller Art sowie Im- und Export von Waren; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, Liegenschaften verwalten, renovieren, erwerben und veräussern, sowie Aktionären Darlehen gewähren oder solche von ihnen entgegennehmen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 18.10.1955 ist aus den Statuten gestrichen worden. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.]
- 31.05.1999 (3901)
GIA Grapha-Informatik AG, in Oftringen, Handel mit Soft- und Hardware usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15.05.1998, S. 3314). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stehnerberger, Paul, von Bussnang, in Oftringen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schärer, Max, von Thunstein, in Oftringen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merz, Peter, von Menziken, in Seengen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bieri, Heinz, von Trachselwald, in Oftringen, mit Kollektivprokura zu zweien; Güntert, Bruno, von Dörlingen, in Muttenz, mit Kollektivprokura zu zweien; Sommerhalder, Thomas, von Burg AG, in Menziken, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 31.05.1999 (3902)
Heizteam Savaris AG, in Brugg, Konzipierung, Berechnung und Installation von Heizungs- und Lüftungsanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22.07.1996, S. 4390). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: OBT Treuhand AG, in Brugg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visita Revisions AG, in Wettingen, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3903)
KevoTec AG, in Fischbach-Göslikon, Handel mit Landmaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1996, S. 6635). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Mosimann Hans, in Kaufdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzle Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3904)
KSL Repro-In AG, in Rheinfelden, Dienstleistungen in den Bereichen Reprografie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 18.03.1999, S. 1791). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schärer, Hans Rudolf, von Richterswil, in Ennetbaden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
- 31.05.1999 (3905)
Satzstudio G & H, in Brugg, Grafische Erzeugnisse usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22.04.1993, S. 1944). Statutenänderung: 21.05.1999. Firma neu: **G&H Werbdruck**. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Drucksachen, insbesondere Werbegravik und Druckvorstufe; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, veräussern und verwalten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Imoberdorf, Gregor, von Zürich, in Oberringstrassen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Hugo, von Zurzach, in Brugg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
- 31.05.1999 (3906)
Savaris Immobilien AG, in Brugg, Konzipierung, Berechnung und Installation von Heizungs- und Lüftungsanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1996, S. 4106). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: OBT Treuhand AG, in Brugg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visita Revisions AG, in Wettingen, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3907)
SEU Schenkel AG, in Rothrist, Planung, Expertisierung und Bau von energetischen Industrieanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.1996, S. 584). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Dr. Balsiger Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Zofingen, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3908)
Triib AG Aarau, in Aarau, Entwicklung, Planung etc. von Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 09.12.1998, S. 8411). Statutenänderung: 21.05.1999. Firma neu: **Triib AG**.
- 31.05.1999 (3909)
Zetti AG, in Buchs AG, Führung von Gastronomiebetrieben usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1996, S. 862). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Mitaac-Treuhand AG, in Lenzburg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kronenberger Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3910)
DECO-TEAM + PARTNER GMBH, in Turgi, Poststrasse 1, 5300 Turgi, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.05.1999. Zweck: Handel mit Dekorationsmaterial, Artikeln des Wohndesigns, Blumen und Grünpflanzen sowie Planung und Organisation von Dekorationen und Ausstellungen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktiven von CHF 30'500.-, denen keine Passiven gegenüberstehen, der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelziffer "Deco-Team René Bopp", in Turgi, gemäss Bilanz per 31.03.1999, zu Preise von CHF 30'500.-, won von CHF 20'000.- an das Stammkapital angerechnet und CHF 10'500.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bopp, René, von Remigen, in Untersiggenthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Studer, Simone, von Zürich, in Aarau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 31.05.1999 (3911)
Restaurant Krone GmbH Bremgarten, in Bremgarten AG, Obertorplatz 7, 5620 Bremgarten AG, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.05.1999. Zweck: Führung eines Restaurationsbetriebes mit Bar/Pub und Diskothek; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern, sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 29'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung diverse Bar/Pub- und Diskothekeneinrichtungen, gemäss Vertrag vom 26.05.1999, zu Preise von CHF 28'750.-, der voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rietmann, André, von Zürich und Lüstdorf, in Bremgarten AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 27'000.-; Rietmann, Erich, von Zürich und Lüstdorf, in Bassersdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Galovic, Marija, kroatische Staatsangehörige, in Bremgarten AG, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 31.05.1999 (3912)
Sandro Bros Hair & Shape GmbH, in Baden, Schlossberplatz 2, 5400 Baden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.05.1999. Zweck: Führen eines Coiffeuregeschäftes; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, Lizenzen verwerten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 80'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bros, Sandro, von Walterswil SO, in Baden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 79'000.-; Ilg, Christoph, von Salenstein, in Baden, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
- 31.05.1999 (3913)
SERO GmbH, in Stetten AG, Feldstrasse 2, 5608 Stetten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.04.1999, 27.05.1999. Zweck: Engineering, Beratungen und Planung im Bereich der Heizungs-, Klima-, Sanitär- und Wärmeenergie-technik sowie gebäudetechnische Energieerzeugung und Umweltechnik; kann Immobilien kaufen und verkaufen, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft berabsichtigt nach der Gründung Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft "Sero Sebastian Gehrig & Roberto Zenobini", in Stetten AG, zum Maximalpreis von CHF 110'000.- zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gehrig, Sebastian, von Künten, in Künten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Zenobini, Roberto, von Stein SG, in Remetschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 31.05.1999 (3914)
Creative Systems GmbH, in Spreitenbach, An- und Verkauf, Handel, Import und Export von Einrichtungsgegenständen und Systemeinrichtungen jeglicher Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 10.10.1995, S. 5583). Statutenänderung: 11.05.1999. Firma neu: **PAOLO ALTO (SUISSE) GMBH**. Zweck neu: An- und Verkauf von sowie Handel mit Einrichtungsgegenständen und Systemeinrichtungen jeglicher Art in der ganzen Schweiz; die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital neu: CHF 60'000.- [bisher: CHF 20'000.-]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Graf, Ivy, von Wolfhalden und Zürich, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perolari, Giancarlo, italienischer Staatsangehöriger, in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; ERASTASE SA, in Luxembourg (L), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-.
- 31.05.1999 (3915)
D. Strelbel GmbH, Sanitäre Anlagen + Heizungen, in Wettingen, Ausführung von Sanitär- und Heizungsarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1993, S. 3756). Domizil neu: Neustrasse 38, 5430 Wettingen.
- 31.05.1999 (3916)
Frohsinn Wettingen GmbH, in Wettingen, Restaurant Frohsinn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 10.02.1999, S. 941). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiehalm, Andrea, österreichische Staatsangehörige, in Ennetbaden, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Müller, Carina, von Wettingen, in Wettingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
- 31.05.1999 (3917)
R Preishammer GmbH, in Wettingen, Handel mit Waren aller Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 20.02.1998, S. 1279). Statutenänderung: 23.02.1999. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Assil Nia Hessa, Mohammad Reza, iranischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Semsarkhiabani, Mohammad, iranischer StA., in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: iranischer Staatsangehöriger, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Semsarkhiabani, Yousef, iranischer StA., in Tabriz (Iran), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.
- 31.05.1999 (3918)
Guidarelli + Leutenegger GmbH in Liquidation, in Suhr, Verkauf und Verlegen von Wand- und Bodenplatten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 10.02.1999, S. 941). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Aarau vom 06.05.1999 mangels Aktiven eingestellt.
- 31.05.1999 (3919)
EMU Genossenschaft für Produktion und Verkauf sozialverträglicher und ökologischer Produkte, in Aarau, Verkauf von Produkten von sozialen und wohltätigen Institutionen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 68 vom 08.04.1998, S. 2417). Statutenänderung: 4.06.1997. [Die publizierten Tatsachen haben keine Änderungen erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Metzler, Andrea, von Muhen und Birr, in Brugg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stierlin, Peter, von Schaffhausen, in Erlenenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hammon, Margrit, von Zürich, in Dielsdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Oehler, Marc, von Balgach, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
- 31.05.1999 (3920)
Genossenschaft Aargauer Turmzentrum, in Niederlenz, Erstellung und Nutzung des Aargauer Turmzentrums usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 207 vom 28.10.1997, S. 7836). Statutenänderung: 26.03.1999. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderungen erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rauber, Edith, von Windisch, in Münchenwil AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schmid, Adrian, von Erlinsbach, in Aarau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dössegger, Dieter, von Seon, in Lenzburg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Appl, Roland, von Niederlenz, in Niederlenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Kneuss-Walter, Silvia, von Lenzburg und Eggwil, in Lenzburg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Degonda, Georg, von Sumwil, in Berikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Beutler-Peter, Rosmarie, von Lauperswil, in Untersiggenthal, Revisionsstelle.
- 31.05.1999 (3921)
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Bottenwil und Umgebung, in Bottenwil, Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder durch Vermittlung eines Sortiments qualitativ hochwertiger Artikel des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs, Genossenschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.1996, S. 503). Statutenänderung: 18.04.1997, 20.03.1998. Haftung/Nachschusspflicht neu: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung und Nachschusspflicht der Mitglieder ist ausgeschlossen [bisher: Solidarisch, beschränkte Haftung bis höchstens CHF 3000.-]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schweizer, Rolf, von Bottenwil, in Bottenwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gloor, Heinz, von Birrwil, in Bottenwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werfeli, Bruno, von Bottenwil, in Bottenwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
- 31.05.1999 (3922)
Raiffeisenbank Zeiningen-Zuzgen, in Zeiningen, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3559). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sacher-Rüegg, Doris, von Zuzgen, in Zuzgen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürbin, Gregor, von Wegenstetten, in Helikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Waldmeier, Fritz, von Helikon, in Helikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schlienger, Rosmarie, von Helikon, in Helikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Adler, Eva, von Magden, in Möhlin, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 31.05.1999 (3923)
Verein Ferienheim Baden, in Baden, Verein (SHAB Nr. 110 vom 10.06.1993, S. 3024). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binder, Dr. Markus, von Baldingen und Baden, in Ennetbaden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberrohrdorf].
- 31.05.1999 (3924)
Esedin Balkan-Spezialitäten, Ramadan Ese, in Aarau, Obere Vorstadt 23, 5000 Aarau, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Lebensmittelgeschäftes mit Imbiss-Lokal. Eingetragene Personen: Ese, Ramadan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Aarau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (3925)
EXUWE Sprecher, in Buchs AG, Heinrich Wehrli-Strasse 27, 5033 Buchs AG, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Graffitiertierung und Fassadenschutz sowie Glasanierungen. Eingetragene Personen: Sprecher, Hans, von Chür, in Riniken, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
- 31.05.1999 (3926)
FlexSoft Brandao dBSystems, in Birnenstorf AG, Schinebielstrasse 16, 5413 Birnenstorf AG, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Beratung und Erstellung von individuellen Software-Lösungen mit Schwergewicht auf Datenbanksystemen. Eingetragene Personen: Brandao, Antonio, von Spreitenbach, in Birnenstorf AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Brandao-Huber, Monika, von Spreitenbach und Winterthur und Eppenberg-Wöschel, in Birnenstorf AG, mit Kollektivprokura zu zweien.
- 31.05.1999 (3927)
Garage Erich Zubler, in Bremgarten AG, Verkauf von Fahrzeugen aller Art usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 28 vom 09.02.1995, S. 778). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zubler, Erich, von Oberwil-Lieli, in Hermetschwil-Staffeln, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Muri AG].
- 31.05.1999 (3928)
Malergeschäft Chr. Schibli, bisher in Künten, Malergeschäft, Einzelziffer (SHAB Nr. 120 vom 23.06.1989, S. 2631). Sitz neu: Niederrohrdorf. Domizil neu: Daviachterweg 4, 5443 Niederrohrdorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schibli, Christoph, von Flisbach, in Niederrohrdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Künten].
- 31.05.1999 (3929)
ALEXANDERS DYNASTY, Eugenio Garcia Rey, in Brugg, Betrieb eines Modegeschäftes usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 23 vom 03.02.1999, S. 772). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 31.05.1999 (3930)
Bar Rustica, I. Müller, in Oberkulum, Betrieb einer Bar, Einzelziffer (SHAB Nr. 79 vom 25.04.1995, S. 2254). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 31.05.1999 (3931)
Bolliger-Reisen, in Gontenschwil, Betrieb eines Carreiseurnehmens usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 230 vom 25.11.1994, S. 6463). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 31.05.1999 (3932)
Fricker-Technik, in Wettingen, Technisches Büro für Maschinenbau und Elektrotechnik usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 85 vom 05.05.1992, S. 2032). Firma infolge Überbanges der Aktiven und Passiven an die "Fricker Technik AG", in Wettingen, erloschen.
- 31.05.1999 (3933)
Miss Elle Georges Friedrich, in Birnenstorf AG, Handel mit und Design von Kämmen, Einzelziffer (SHAB Nr. 63 vom 18.03.1987, S. 1057). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 31.05.1999 (3934)
Peter Dual, Ofenbau, Plattenbeläge, in Bellikon, Ofen- und Chemieebau, Einzelziffer (SHAB Nr. 250 vom 22.12.1989, S. 5154). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 31.05.1999 (3935)
Restaurant Riitli, Sonder-Bar, Maja Gasser, in Ammerswil, Betrieb eines Restaurants usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 193 vom 06.10.1998, S. 6852). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
- 31.05.1999 (3936)
S. Senol, Import + Export, in Aarau, Handel mit Waren aller Art usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 202 vom 19.10.1992, S. 4874). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31.05.1999 (3937)
W. Brun, in **Bottenwil**, Restaurant, Einzelfirma (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1976, S. 3639). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

31.05.1999 (1683)
Brossi Tiefbau AG, in **Frauenfeld**, Tiefbau, insbesondere Strassenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14. 04. 1999, S. 2405). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhänder Peter Eisele, in Eschlikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eisele & Partner Treuhand AG, in Marthalen, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1684)
Büchi & Müller AG, Beratende Geologen SIA/ASIC, in **Frauenfeld**, Durchführung von geologischen Begutachtungs- und Forschungsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 12. 01. 1998, S. 182). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bonanomi, Yves-Paul, von Courchavon, in Zizers, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Atag Ernst & Young AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stockmeyer, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Tagelswanen (Lindau), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stiefel, Andreas, von Zürich, in Obfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kilchberg ZH]; Wittlinger, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Watt (Regensdorf), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zaugg, Alfred, von Trub, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Bern, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1685)
Gerinox AG, in **Ammriswil**, Herstellung, Vertrieb, Engineering sowie diverse Dienstleistungen im Bereich Behälterbau, insbesondere Wärmetauscher- und Apparatebau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 03. 02. 1999, S. 773). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: "Continental" Revisions- und Treuhand-AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutter, Jörg G., von Ebnat-Kappel, in Wittenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Trachsel, Thomas, von Rieggisberg, in Romanshorn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Provida Treuhand AG Romanshorn, in Romanshorn, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1686)
Harro AG, in **Aadorf**, Handel und Herstellung von Motorradbekleidung und -zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 15. 09. 1998, S. 6379). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harzenmoser-Würgler, Heidi, von Russikon, in Aadorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Würgler, Heidi].

31.05.1999 (1687)
Heva AG, in **Willisdorf**, Aufbereitung und Handel mit Kies und verwandten Produkten, Herstellung und Handel mit Fertigbeton, Mörtel und verwandten Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 1998, S. 4566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lenhard, Dr. Theo, von Thayngen, in Thayngen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mäder + Baumgartner Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willmann, Reto, von Adliswil, in Pfäffikon ZH (Pfäffikon), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1688)
IPT Weinfelden AG, in **Weinfelden**, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb von und Handel mit Apparaten, Maschinen und Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 11. 08. 1998, S. 5546). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rösch, Andreas, von Arbon, in Sumiswald, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hanselmann, Daniel, von Sennwald, in Teufen AR, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (1689)
Langhans + Schondelmaier AG, in **Sömmeri**, Herstellung und Vertrieb von Metall- und Kunststoffprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 06. 03. 1997, S. 1535). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coray, Urs, von Castrisch, in Sommeri, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Coray, Iris, von Sommeri und Castrisch, in Sommeri, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Schondelmaier, Horst, von Sommeri, in Sommeri, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Eggenberger, Hans, von Grabs, in Kreuzlingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

31.05.1999 (1690)
Pericom AG, in **Herdern**, Herstellung und Vertrieb von Motoren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27. 08. 1997, S. 6279). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jürg Geiger Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1691)
Selectivbau AG für individuellen Wohnungsbau, in **Märstetten**, Planung, Projektierung und Erstellung von Bauten, insbesondere Wohnbauten aufgrund neuer Erkenntnisse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 21. 01. 1999, S. 457). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Atag Ernst & Young AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Habegger, Hans, von Trub, in Weinfelden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelprokura]; Urs Köchli, dipl. Wirtschaftsprüfer, in Tägerwilen, Revisionsstelle.

31.05.1999 (1692)
Alterswohnungen Dorf, in **Rickenbach TG**, Erstellen und Vermieten von preisgünstigen und zweckmässigen Wohnungen an betagte Einwohner der Gemeinde Rickenbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1998, S. 8622). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Furer, Bernhard, von Gossau SG, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haag, Christa, von Wuppenau, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christen, Marianne, von Afollern im Emmental, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Vizepräsidentin und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hardegger, Josef, von Gams, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied und Verwalter]; Furer, Louise, von Gossau SG, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Verwalterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1693)
Genossenschaft "Chraiehof", in **Lommis**, Gründung und Betrieb des Wohnheimes "Chraiehof", in Lommis für ca. 16 Personen, die sich nach akuten psychischen Krisen auf dem Weg zu einer Stabilisierung befinden, Genossenschaft (SHAB Nr. 214 vom 14. 09. 1988, S. 3776). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kreier, Silvia, von Lommis und Tobel, in Lommis, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäfer, Jean-Pierre, von Zürich und Arbon, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Distel-Germann, Maria, von Zihlschlag-Sitterdorf, in Braunau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schriöter, Ernst, von Winterthur, in Meilen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kreier, Matthias, von

Lommis und Tobel-Tägerschen, in Oberwangen TG (Fischingen), Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Lommis und Tobel, in Weizikon (Sirnach)]; Märki, Fredy, von Mandach, in Weiningen TG, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Frauenfeld]; Müller, Willy, von Boswil, in Lommis, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kreier Zacharias, Helena, von Lommis und Tobel-Tägerschen, in Lommis, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zacharias, Thomas, von Lommis und Tobel-Tägerschen, in Lommis, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1694)
Genossenschaft Alterswohnstätten Horn, in **Horn**, Betreibt auf gemeinnütziger Grundlage ein Alters- und Pflegeheim, sie erstellt und verwaltet Altersmutterwohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 130 vom 07. 07. 1995, S. 3826). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Raduner, Peter, von St. Gallen und Buchs SG, in Horn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straub, Eduard, von Hefenhofen, in Horn, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weibel-Schuler, Beatrice, von Tübach, in Tübach, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Schai, Paul, von Appenzell, in Horn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Wäger, Paul, von Adliswil, in Horn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Aktuar].

31.05.1999 (1695)
Raiffeisenbank Langrickenbach, in **Langrickenbach**, Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 138 vom 21. 07. 1998, S. 5054). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gügi, Albert, von Langrickenbach, in Zuben (Langrickenbach), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schilling, Andreas, von Guntmadingen, in Langrickenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung].

31.05.1999 (1696)
Raiffeisenbank Wängi, in **Wängi**, Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 21 vom 01. 02. 1999, S. 711). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krähenmänn-Bommer, Norbert, von Aadorf, in Wängi, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kressig-Meyer, Daniel, von Pfäfers, in Wängi, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Heinzlmann, Alfred, von Gais, in Stettfurt, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

31.05.1999 (1697)
Badi-Beiz SCK, in **Kreuzlingen**, Abschluss eines Pachtvertrages mit der Schwimmbadgenossenschaft "Hörnli", in Kreuzlingen, und Betrieb des entsprechenden gastronomischen Betriebes, Verein (SHAB Nr. 124 vom 02. 07. 1997, S. 4614). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thurau, Michael, von Derendingen, in Bottighofen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egger, Alfred, von St. Gallen, in Kreuzlingen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trösch, Peter, von Etziken, in Kreuzlingen, Mitglied und Protokollführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

31.05.1999 (1698)
Mercedes-Benz Credit AG, in **Rickenbach TG**, Durchführung von Finanzierungsgeschäften jeder Art im In- und Ausland, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 41 vom 02. 03. 1998, S. 1498), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Duelli, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Vogel, Peter, von Altnau, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien.

31.05.1999 (1699)
Siebrecht Gartenbau AG, in **Uttwil**, Betrieb eines Gartenbaugeschäftes, Ausführung von Neuanlagen, Unterhaltsarbeiten, Erdbewegungen, Belags- und Steinarbeiten, allgemeine Tiefbauarbeiten, Handel mit Pflanzen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 159 vom 19. 08. 1996, S. 4983), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

31.05.1999 (1700)
AM Unternehmensbegleitung Adrian H. Müller, in **Tägerwilen**, Spulackerstrasse 42, 8274 Tägerwilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensbegleitung, Beratung, Administration, Mandate. Eingetragene Personen: Müller, Adrian, von Mosnang, in Tägerwilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Müller-Wattenhofer, Beatrice, von Mosnang, in Tägerwilen, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1701)
BM Schreibbüro Beatrice Müller, in **Tägerwilen**, Spulackerstrasse 42, 8274 Tägerwilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Sekretariats-Service, Schreibarbeiten, Administration, Verwaltung. Eingetragene Personen: Müller-Wattenhofer, Beatrice, von Mosnang, in Tägerwilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Müller, Adrian, von Mosnang, in Tägerwilen, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1702)
Calculate + Consult Gmür, in **Kreuzlingen**, Löwenstrasse 16, 8280 Kreuzlingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Buchhaltung, Lohnwesen, Steuern und Verwaltung. Eingetragene Personen: Gmür, Gabriella, von Amden, in Ermatingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1703)
Coffee-Shop Beat Schmid, in **Frauenfeld**, Bahnhofstrasse 106, 8500 Frauenfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Kaffeemaschinen; Ausführen von Reparaturen. Eingetragene Personen: Schmid, Beat, von Hägglingen, in Isikon (Gachnang), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1704)
DL DJELLAL-SERANDI, in **Frauenfeld**, Wellhausenweg 42a, 8500 Frauenfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Unterhaltung und Kosmetik sowie Handel mit Occasions-Gebrauchsgegenständen. Eingetragene Personen: Djellal-Serandi-Fontana, Christina, von Winterthur, in Frauenfeld, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1705)
Garage Berli, Nachfolger Arthur Hascher, in **Pfyn**, Hauptstrasse 14, 8505 Pfyn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Autogarage mit Tankstelle sowie einer Reparaturwerkstatt. Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma "Arthur Berli", in Pfyn, fort. Eingetragene Personen: Hascher, Arthur, von Hüttlingen, in Weingarten-Kalthäusern (Lommis), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hascher, Anita, von Hüttlingen, in Weingarten-Kalthäusern (Lommis), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999 (1706)
Hanspeter Krüsi, in **Erlen**, Südhalde 5, 8586 Ennetach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Lebensmitteln (Imbissstand). Eingetragene Personen: Krüsi, Hanspeter, von Gais, in Ennetach (Erlen), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

31.05.1999 (1707)
Wiest InterManagement, bisher in **Sirnach**, Interims-Management, Projektunterstützung und betriebswirtschaftliche Beratung, insbesondere in den Bereichen Finanzen, Organisation und Administration, Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 11. 05. 1998, S. 3177). Sitz neu: M ü n c h w i l e n T G. Domizil neu: Murgtalstrasse 20, 9542 Münchenwilen TG.

31.05.1999 (1708)
Albert Berli, in **Pfyn**, Autoreparaturwerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 33 vom 10. 02. 1970, S. 308). Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von Arthur Hascher unter der Firma "Garage Berli, Nachfolger Arthur Hascher", in Pfyn, fortgesetzt.

31.05.1999 (1709)
Alexander Büttler, in **Weinfelden**, Elektronische Steuerung und Regelungstechnik, Einzelfirma (SHAB Nr. 194 vom 05. 10. 1989, S. 4071). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

31.05.1999 (390)
Grotto Sant'Anna Sagl, finora in **Bellinzona**, la gestione di esercizi pubblici, società a garanzia limitata (FUSC no. 251 del 31. 12. 1997, pagina 9376). Statuti modificati: 21. 5. 1999. Nuova ragione sociale: **Rennera Sagl**. Nuova sede: Monte Carasso. Nuovo recapito: Residenza al Pontino, 6513 Monte Carasso.

31.05.1999 (391)
A.I.D.G. Agenzia Intermediaria di Di Jorio Giuseppe, finora in **Sant'Antonino**, intermediario commerciale, piccoli crediti leasing, consulenza assicurativa e compra-vendita in generale, ditta individuale (FUSC no. 227 del 22. 11. 1994, pagina 6385). Nuova sede: Cadenazzo. Nuovo recapito: Stabile F.F.S. 6593 Cadenazzo. Nuove persone iscritte o modificate: Di Jorio, Giuseppe, da Bellinzona, in Sorengo, titolare, con firma individuale [finora: in Sant'Antonino].

31.05.1999 (392)
Immobiliare Minodo SA in liquidazione, in **Bellinzona**, la costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili, società anonima (FUSC no. 3 del 7. 1. 1998, pagina 71). Persone dimissionarie e firme cancellate: KPMG Fides Peat, Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Revivali SA, in Biasca, ufficio di revisione.

31.05.1999 (393)
Vitnica SA, in **Sant'Antonino**, la gestione di esercizi pubblici, in particolare il bar-ristorante-pasticceria denominato "Majevica" di Sant'Antonino, società anonima (FUSC no. 41 del 1. 3. 1999, pagina 1367). Nuova ragione sociale: **Vitnica SA in liquidazione**. La società è sciolta, in applicazione degli art. 625, 627f e 738 CO, con decreto del 27.05.1999 della Pretura di Bellinzona. Nuove persone iscritte o modificate: Tekic Dragan, da Lodrino, in Claro, amministratore-liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].

Ufficio di Locarno

31.05.1999 (499)
IET SA Informatics Engineering Technologies, in **Magadino**, la consulenza e la messa a disposizione su mandato o su base d'onorario di personale qualificato nel ramo dell'informatica, ecc. società anonima (FUSC no. 191 del 02. 10. 1998, pagina 6774). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Monica SA, in Muralto, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Ameseder & Jud AG, in Zurigo, ufficio di revisione.

31.05.1999 (500)
Società Locarnese di Partecipazioni e Immobiliare, in **Locarno**, la partecipazione a qualsiasi attività commerciale e industriale, società anonima (FUSC no. 102 del 29. 05. 1996, pagina 3115). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pedrazzini, Luigi, da Campo (Vallemaggia), in Locarno, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Zoppi, Dr. Carlo, da San Vittore, in Gravesano, presidente, con firma collettiva a due [finora: membro].

31.05.1999 (501)
Sofine SA, in **Gordola**, la produzione, l'acquisto, la vendita, la mediazione ed il commercio in genere nel campo della meccanica, società anonima (FUSC no. 145 del 31. 07. 1997, pagina 5501). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria di Lugano SA, in Lugano, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di revisore].

31.05.1999 (502)
Trinca SA, in **Magadino**, la fabbricazione e commercio di paste alimentari, con e senza ripieno, e di prodotti affini, società anonima (FUSC no. 107 del 08. 06. 1998, pagina 3876). Persone dimissionarie e firme cancellate: Barchi, Pier Felice, da Arosio, in Manno, membro, con firma collettiva a due; Conrad, Theo, da Sils im Domleschg, in Aeugst am Albis, membro, con firma collettiva a due; Bergerhoff, Hans-Ulrich, da Maiefeld, in Mendrisio, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Hauser, Clemens, da Näfels, in Flisibach, membro, con firma collettiva a due; Pfeffer, Pierre, cittadino francese, in Lugano, con procura collettiva a due; Faillo, Francisco, cittadino italiano, in Viggù (I), con procura collettiva a due; Brühlmann, Mario, da Basilea e Muri AG, in Gelterkinden, con procura collettiva a due.

31.05.1999 (503)
Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 730 del 10. 07. 1997, pubblicato nel FUSC no. 146 del 04. 08. 1997 p. 5535. Garage Rally SA, in **Miunino**, L'esercizio di un garage, la compera e la vendita di automezzi e accessori e ogni altra attività in rapporto diretto o indiretto con lo scopo sociale, società anonima (FUSC no. 146 del 04. 08. 1997, pagina 5535). Nuove persone iscritte o modificate: Minoggio, Sonia, da Ceviso, in Minusio, amministratrice unica, con firma individuale [non: Minoggia, Sonia].

Ufficio di Lugano

31.05.1999 (2491)
Affimo SA, in **Lugano**, Via S. Balestra 27, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 5. 1999. Scopo: L'assunzione di mandati fiduciari, segnatamente con riferimento alla consulenza aziendale amministrativa, contabile e commerciale ed altre ivi connesse attività, la prestazione di servizi in genere. Potrà acquisire, gravare, gestire, amministrare e vendere beni immobili. Beni immobili in Svizzera possono tuttavia essere acquistati solo a condizione che siano destinati all'esercizio di un'attività economica giusta l'art. 2 c.p.v. 2 lett. a L.A.F.E. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Intenzione di assunzione beni: la società intende acquistare al prezzo massimo di CHF 1'000'000.- i seguenti beni immobili siti nel comune di Savosa RFD: PPP no. 4795 quota di 113/1000; no. 4796 quota di 42/1000; no. 4797 quota di 33/1000 fondo base part. no. 480. Organo di pubblicaazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Bassi, Marco, da Sonvico, in Villa Luganese, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Poncioni Sagl, in Lugano, ufficio di revisione.

31.05.1999 (2492)
Immobifin Holding SA, in L u g a n o, Corso Elvezia 14, c/o Studio Antonini-Guggiari, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.5.1999. Scopo: la partecipazione a società e imprese immobiliari, commerciali, industriali e finanziarie. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 50'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Guggiari, Stefano, da Savosa, in Agno, amministratore unico, con firma individuale; Studio Lic. oec. Stefano Vignanelli, in Massagno, ufficio di revisione.

31.05.1999 (2493)
Sonnenstrahl Immobilien AG, in L u g a n o, Via Nassa 19, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28.5.1999. Scopo: L'acquisizione, l'alienazione e l'amministrazione di partecipazioni, in particolare nell'ambito di attività immobiliari ed agricole all'estero. La società sarà altresì attiva nel settore finanziario e fiduciario. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Balemi, Gabriele, da Fusio, in Bregranzona, presidente, con firma individuale; Biaggi, Riccardo, da Viganello, in Manno, membro, con firma individuale; Fideconsul Società di Revisione SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

31.05.1999 (2494)
Asseditrice SA, in L u g a n o, la stampa di giornali, società anonima (FUSC no. 74 del 19.4.1999, pagina 2529). Statuti modificati: 21.5.1999. Nuova ragione sociale: **Assostrade SA**. Nuovo scopo: la commercializzazione di materie prime, componenti elettronici, opere d'arte e d'antiquariato e la rappresentanza di primarie ditte operanti nel settore nonché l'attività editoriale in genere ed in particolare la stampa di giornali, riviste e quotidiani, settimanali, mensili e periodici e relativa conduzione degli stessi.

31.05.1999 (2495)
Farmacia Victoria SA, in L u g a n o, gestione di farmacia, società anonima (FUSC no. 74 del 19.4.1999, pagina 6949). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Lago Sagl, in Riva San Vitale, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Idefid SA, in Corteglia (Castel San Pietro), ufficio di revisione.

31.05.1999 (2496)
Immofo SA, in L u g a n o, immobili, società anonima (FUSC no. 81 del 28.4.1999, pagina 2766). Persone dimissionarie e firme cancellate: Conteco SA, in Stabio, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di revisore].

31.05.1999 (2497)
Mediaexpo SA, in L u g a n o, l'organizzazione di congressi, società anonima (FUSC no. 1 del 4.1.1999, pagina 11). Nuovo recapito: Via Zurigo 5, c/o Abilfida SA, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Lelais, Claude, da Iseo, in Veza, presidente, con firma collettiva a due; Intiglietta, Antonio, cittadino italiano, in Milano (I), membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Codoni, Fabrizio, da Cabbio, in Castel San Pietro, amministratore unico, con firma individuale.

31.05.1999 (2498)
Oranje Holding SA in liquidazione, in L u g a n o, partecipazioni, società anonima (FUSC no. 139 del 22.7.1998, pagina 5084). Recapito: [Il recapito di Via Zurigo 5 c/o Abilfida SA 6900 Lugano è estinto] La società è attualmente priva di recapito.

31.05.1999 (2499)
Pino Gallo SA, Impresa di gessatura, in B a r b e n g o, impresa generale di gessatura, società anonima (FUSC no. 158 del 20.8.1997, pagina 6035). Persone dimissionarie e firme cancellate: Nasi, Raffaele, da Gandria, in Sonvico, membro, con firma collettiva a due con il presidente.

31.05.1999 (2500)
ProTrust Switzerland SA, in L u g a n o, la gestione patrimoniale, società anonima (FUSC no. 125 del 2.7.1998, pagina 4567). Nuove persone iscritte o modificate: Kingsmill, Colin, da Salestien, in Bissonne, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro]; Bell, Alexander, cittadina britannica, in Magliaso, membro, con firma collettiva a due; Gianini, Angelo, da Cresciano, in Cureglia, membro, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2501)
Salami Casagrande SA, in P r e g a n z o n a, alimentari di ogni specie, società anonima (FUSC no. 10 del 15.1.1999, pagina 308). Nuove persone iscritte o modificate: Alfida Revisions AG, in Zurigo, ufficio di revisione.

31.05.1999 (2503)
M.I.F. Medical Instruments & Fittings SA, in L u g a n o, apparecchiature mediche e paramediche, società anonima (FUSC no. 251 del 28.12.1998, pagina 8853). Nuova ragione sociale: **M.I.F. Medical Instruments & Fittings SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è attualmente priva di amministrazione e di liquidatori].

31.05.1999 (2504)
Cinco Communication SA in liquidazione, in L u g a n o, sponsorizzazione di prodotti, società anonima (FUSC no. 208 del 29.10.1997, pagina 7870). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2505)
Escolca SA in liquidazione, in L u g a n o, compra-vendita di articoli di commercio, società anonima (FUSC no. 12 del 20.1.1998, pagina 421). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2506)
Execom SA in liquidazione, in L u g a n o, lavori di segretariato, società anonima (FUSC no. 69 del 9.4.1998, pagina 2457). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2507)
Mirapont SA in liquidazione, in L u g a n o, immobili, società anonima (FUSC no. 236 del 5.12.1994, pagina 6631). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2508)
Multifreg SA in liquidazione, in L u g a n o, partecipazione, società anonima (FUSC no. 57 del 25.3.1997, pagina 2026). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2509)
Piaffance SA in liquidazione, in L u g a n o, servizi finanziari, società anonima (FUSC no. 210 del 29.10.1996, pagina 6601). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2510)
Promosport Bickers SA in liquidazione, in L u g a n o, operare nell'ambito dello sport, società anonima (FUSC no. 71 del 16.4.1997, pagina 2542). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2511)
Caterini Espresso Sagl, in B r e g a n z o n a, Vicolo dei Conti 1, 6932 Bregranzona, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 15.5.1999, 28.5.1999. Scopo: vendita e gestione di distributori di bevande; l'acquisizione di mandati di vendita, l'acquisto e la vendita

di immobili. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Persone iscritte: Papis nata Todorova, Maria, cittadina bulgara, in Bregranzona, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Geremia nata Franconetti, Maria, cittadina italiana, in Coira, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.

31.05.1999 (2512)
Alba Shop Sagl in liquidazione, in P a r a d i s o, L'acquisto e la vendita di prodotti alimentari, di beni di consumo in genere, società a garanzia limitata (FUSC no. 148 del 4.8.1998, pagina 5373). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (2513)
Idrodueo Sagl, in B r u s i n o A r s i z i o, impianti di irrigazione, società a garanzia limitata (FUSC no. 41 del 28.2.1995, pagina 1145). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Minusio (FUSC del 26.05.1999 no. 99 pag. 3482).

31.05.1999 (2514)
Finanziaria Indosuez International Ltd. Gibilterra, succursale di Lugano, in L u g a n o, Via Ferruccio Pelli 3, 6900 Lugano, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Finanziaria Indosuez International Ltd. Natura giuridica della sede principale: limited secondo il diritto di Gibilterra. Sede principale: Gibilterra. Data degli statuti della sede principale: 25.01.1983. Iscrizione nel RC della sede principale: registro delle società di Gibilterra il 25.01.1983 al n° 6820. Scopo della sede principale: attività di natura finanziaria, la gestione di patrimoni e l'amministrazione di valori mobiliari. Potrà operare in cambi, futures e derivati e procedere all'acquisto e alla vendita di valori mobiliari e altri beni. Capitale sociale della sede principale: US\$ 1'250'000.- diviso in 250'000 azioni da US\$ 5.- interamente liberato. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Disposizioni per la succursale: costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione del 22.03.1999. Persone iscritte: Seugé, Alain Jean Joseph, cittadino francese, in Parigi (F), amministratore; Fassati, Ariberto, cittadino italiano, in Milano (I), amministratore; Perissotto, Saverio, cittadino italiano, in Milano (I), amministratore; Lepissier, Bertrand M.J.P., cittadino francese, in Gibilterra (GB), amministratore; Massiera, Alain, cittadino francese, in Ginevra, amministratore; Toussaint, Olivier, cittadino francese, in Milano (I), amministratore; Cavuoto, Marco, cittadino italiano, in Lugano, direttore della succursale, con firma collettiva a due; Citterio, Marco, cittadino italiano, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due; Cotti Chirico, Rosanna, cittadina italiana, in Cassina Rizzardi (I), vice-direttrice, con firma collettiva a due; Migliore, Marco, cittadino italiano, in Paradiso, vice-direttore, con firma collettiva a due con Marco Cavuoto, Marco Citterio o Rosanna Cotti Chirico; Bianchi Javet, Nicoletta, da Bas-Vully, in Castel San Pietro, vice-direttrice, con firma collettiva a due con Marco Cavuoto, Marco Citterio o Rosanna Cotti Chirico; Gorla, Pier Sandro, cittadino italiano, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due con Marco Cavuoto, Marco Citterio o Rosanna Cotti Chirico.

31.05.1999 (2515)
Hotel Principe Leopoldo SA, Panama, Succursale di Lugano, in L u g a n o, commercio di ogni sorta di beni, succursale (FUSC no. 56 del 20.3.1996, pagina 1599), con sede principale a: Panama. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sicilia, Pierluigi, cittadino italiano, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gambazzi, Marco, da Novaggio, in Lugano, presidente, con firma individuale [finora: con firma collettiva a due]; Pagani, Enrico, da Massagno, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: segretario-tesoriere]; Castelli, Carlo, cittadino italiano, in Novazzano, segretario-tesoriere, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2516)
New Holland Holdings NV, Amsterdam, succursale di Paradiso, in P a r a d i s o, gestione società attiva nel settore della progettazione, succursale (FUSC no. 236 del 8.12.1997, pagina 8844), con sede principale a: Amsterdam. Nuove osservazioni della sede principale: la società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

31.05.1999 (2517)
Residence Collina d'Oro, SA, Panama, Succursale di Lugano, in L u g a n o, commercio di ogni sorta di beni, succursale (FUSC no. 56 del 20.3.1996, pagina 1599), con sede principale a: Panama. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sicilia, Pierluigi, cittadino italiano, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gambazzi, Marco, da Novaggio, in Lugano, presidente, con firma individuale [finora: con firma collettiva a due]; Pagani, Enrico, da Massagno, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: segretario-tesoriere]; Castelli, Carlo, cittadino italiano, in Novazzano, segretario-tesoriere, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2518)
Residence Il Bosco SA, Panama, Succursale di Lugano, in L u g a n o, commercio di ogni sorta di beni, succursale (FUSC no. 56 del 20.1.1996, pagina 1599), con sede principale a: Panama. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sicilia, Pierluigi, cittadino italiano, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gambazzi, Marco, da Novaggio, in Lugano, presidente, con firma individuale [finora: con firma collettiva a due]; Pagani, Enrico, da Massagno, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: segretario-tesoriere]; Castelli, Carlo, cittadino italiano, in Novazzano, segretario-tesoriere, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2519)
Residence Montalbano 2 SA, Panama, Succursale di Lugano, in L u g a n o, mobili o immobili, succursale (FUSC no. 114 del 17.6.1998, pagina 4132), con sede principale a: Panama. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sicilia, Pierluigi, cittadino italiano, in Lugano, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Pagani, Enrico, da Massagno, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro]; Castelli, Carlo, cittadino italiano, in Novazzano, segretario-tesoriere, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2520)
Residence Montalbano 1 SA, Panama, Succursale di Lugano, in L u g a n o, mobili o immobili, succursale (FUSC no. 114 del 17.6.1998, pagina 4132), con sede principale a: Panama. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sicilia, Pierluigi, cittadino italiano, in Lugano, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Pagani, Enrico, da Massagno, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro]; Castelli, Carlo, cittadino italiano, in Novazzano, segretario-tesoriere, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2521)
Residenza il Poggio SA, Panama, Succursale di Lugano, in L u g a n o, commercio di ogni sorta di beni, succursale (FUSC no. 56 del 20.3.1996, pagina 1599), con sede principale a: Panama. Persone dimissionarie e firme cancellate: Sicilia, Pierluigi, cittadino italiano, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gambazzi, Marco, da Novaggio, in Lugano, presidente, con firma individuale [finora: con firma collettiva a due]; Pagani, Enrico, da Massagno, in Lugano, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: segretario-tesoriere]; Castelli, Carlo, cittadino italiano, in Novazzano, segretario-tesoriere, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (2522)
Macotecnica di Schwallier Herbert, in L u g a n o, rappresentanze impianti di sicurezza, ditta individuale (FUSC no. 181 del 18.9.1990, pagina 3739). La ditta è cancellata d'ufficio in applicazione dei disposti dell'art. 68 cpv. 1 ORC in seguito al decesso del titolare.

31.05.1999 (2523)
Rosemarie Anderhub, in P u r a, abbigliamento; ditta individuale (FUSC no. 19 del 29.1.1996, pagina 560). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

31.05.1999 (2525)
 Rettifica dell'iscrizione nel giornale no. 2126 del 7.5.1999, pubblicato nel FUSC no. 92 del 14.5.1999 p. 3205. **Tripos SA**, in L u g a n o, la gestione di beni mobili e immobili, società anonima (FUSC no. 92 del 14.5.1999, pagina 3205). Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio Contabile-Fiduciario Bottinelli Sagl, in Lugano, ufficio di revisione [non: Ciemme SA, in Magliaso].

Ufficio di Mendrisio

31.05.1999 (634)
Ralph & Raymond Industries SA, in C h i a s s o, c/o Limmobiliare, Via Valdani 1, 6830 Chiasso, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.5.1999. Scopo: import / export, intermediazioni, commercio in genere ed in particolare la fornitura di mobilio e arredamento. La società può assumere partecipazioni di qualsiasi genere in imprese commerciali, finanziarie o di altra natura connesse con lo scopo principale. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Camponovo Gradassi, Cornelia Maria, da Chiasso, in Pregassona, amministratrice unica, con firma individuale; Divielle SA, in Lugano, ufficio di revisione.

31.05.1999 (635)
ROGER STAR SA, in C h i a s s o, Via Dufour 6, 6830 Chiasso, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28.5.1999. Scopo: la produzione, per proprio conto o per conto terzi, di capi di abbigliamento e di prodotti tessili di qualsiasi genere; il commercio, l'importazione e l'esportazione, di prodotti tessili, articoli di abbigliamento, accessori e oggettistica in genere (segnatamente occhiali, profumi, cosmetici, orologi, ecc.). La società potrà detenere marchi e commercializzare prodotti con marchio proprio; assumere rappresentanze; partecipare ad altre società o ditte, nonché svolgere ogni altra attività connessa al suo scopo, o che ne promuove il raggiungimento. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Mondia, Paolo, da Onsernone, in Castel San Pietro, amministratore unico, con firma individuale; Revigroup SA, in Lugano, ufficio di revisione.

31.05.1999 (636)
Bühler Trasporti SA, Chiasso, in C h i a s s o, spedizioni e depositi di ogni genere, così come partecipazione ad imprese attive nel settore dei trasporti internazionali, società anonima (FUSC no. 42 del 29.2.1996, pagina 1192). Statuti modificati: 27.5.1999. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 50'000.-. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Persone dimissionarie e firme cancellate: Mangold, Alois, da Basilea, in Basilea, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Wenger, Peter Rudolf, da Wahlern, in Möhlin, amministratore unico, con firma individuale.

31.05.1999 (637)
Hupac SA, in C h i a s s o, l'esercizio di una impresa di materiale rotabile speciale per il trasporto misto ferrovia-strada, società anonima (FUSC no. 223 del 17.11.1998, pagina 7852). Statuti modificati: 28.5.1999. Nuovo capitale azionario: CHF 20'000'000.- [finora: CHF 15'000'000.-]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 20'000'000.-. Azioni: 20'000 azioni nominative da CHF 1'000.- [finora: 15'000 azioni nominative da CHF 1'000.-]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Revisuisse Price Waterhouse SA, in Paradiso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Allemann, Theo, da Welschenrohr, in Mendrisio, membro e direttore, con firma collettiva a due [finora: da Welschenrohr SO, direttore]; Ruggli, Samuel, da Hauptwil-Gottshaus, in Aarberg, membro, con firma collettiva a due [finora: da Gottshaus TG, segretario extra CdA]; Hafner, Peter, da Rickenbach ZH, in Losone, segretario extra CdA, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; PricewaterhouseCoopers SA, in Paradiso, ufficio di revisione.

31.05.1999 (638)
Idrotasa SA, in C h i a s s o, la produzione e vendita sia in Svizzera che all'estero di apparecchiature per il trattamento delle acque, direttamente o tramite rappresentanti, nonché ogni altra attività in relazione diretta o. Società anonima (FUSC no. 192 del 4.10.1993, pagina 5180). Statuti modificati: 17.5.1999. Nuovo scopo: l'acquisto, la vendita, l'intermediazione, l'amministrazione e la riattivazione di beni immobili sia in Svizzera, sia all'estero. Oltre a ciò la società potrà fungere da impresa generale sia in Svizzera sia all'estero. Potrà inoltre svolgere ogni altra attività in relazione diretta o indiretta con lo scopo sociale. Nuovo capitale azionario: CHF 100'000.- [finora: CHF 50'000.-]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.- [finora: 50 azioni al portatore da CHF 1'000.-]. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Nuove persone iscritte o modificate: Grisoni, Angelo, da Casima, in Vacallo, presidente, con firma individuale [finora: amministratore unico]; Hofmann, Rino, da Weggis e Lucerna, in Stans, vice-presidente, con firma individuale; Grisoni, Marzio, da Casima, in Pazzallo, membro, con firma collettiva a due; Meyenhofer, Gerhard, da Lucerna e Tobel-Tägerschen, in Adligenswil, membro, con firma collettiva a due.

31.05.1999 (639)
Suter-Reston SA, in C h i a s s o, l'importazione e l'esportazione di orologi e oreficeria così pure il commercio di cosmetici e profumi, società anonima (FUSC no. 7 del 13.1.1998, pagina 222). Nuove persone iscritte o modificate: STUDIO GIUSEPPE FERRARI SA - Revisioni e consulenze aziendali, in Lugano, ufficio di revisione [finora: Giuseppe Ferrari, perito contabile diplomato, studio fiduciario e di consulenza, in Lugano].

31.05.1999 (640)
Warmy Corporation Ltd, in C h i a s s o, la partecipazione a società finanziarie, commerciali ed immobiliari, società anonima (FUSC no. 69 del 12.4.1999, pagina 2346). Nuova ragione sociale: **Warmy Corporation Ltd in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 86 e 88a ORC [La società è priva di amministrazione, di ufficio di revisione e di recapito].

31.05.1999 (641)
Belinda SA in liquidazione, in B e s a z i o, la partecipazione ad imprese ed a società finanziarie nazionali e straniere e l'assunzione di operazioni commerciali e finanziarie di qualsiasi genere, acquisto, vendita ed amministrazione di. Società anonima (FUSC no. 158 del 20.8.1997, pagina 6035). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (642)
Thunderbird SA, in liquidazione, in C h i a s s o, la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società, società anonima (FUSC no. 222 del 18.11.1997, pagina 8368). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.

31.05.1999 (643)
Giordano Cadei Automobili Sagl, in Stabio, Via Cantonale, 6855 Stabio, société à garantie limitée (nouvelle inscription). Data dello statuto: 28.5.1999. Scopo: la gestione di un'officina meccanica, l'acquisto, la vendita e la commercializzazione di ogni e qualsiasi merce inerente la gestione dell'officina. Capitale sociale: CHF 20'000.-- Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Cadei, Giordano, da Stabio, in Stabio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Ahi Finance SA, in Chiasso, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.

31.05.1999 (644)
Verde Urbano Sagl in liquidazione, in Ligornetto, la progettazione e la costruzione di giardini e spazi verdi urbani, la manutenzione di giardini in genere, l'orticoltura, la viticoltura e gli innesti, il commercio di articoli per giardinaggio, la... Società a garanzia limitata (FUSC no. 9 del 15. 1. 1998, pagina 290). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art.89 ORC.

31.05.1999 (646)
Pan-One di Gutierrez e Micheli, in Chiasso, commercio al dettaglio e all'ingrosso di generi alimentari e tutte le attività connesse, società in nome collettivo (FUSC no. 125 del 2. 7. 1998, pagina 4567). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 cpv. 2 ORC.

Ufficio di Vallemaggia

20 maggio 1999 (17)
Ugo Lafranca Sagl, in Cavigno (nuova iscrizione). Data dello statuto: 18 maggio 1999. Scopo: La società ha per scopo la gestione di un'impresa di costruzioni metalliche, lattoniere e fusterie e costruzioni edili in genere, nonché ogni altro scopo connesso direttamente o indirettamente con lo scopo principale. Capitale: fr. 20.000, suddiviso in due quote da fr. 10.000, interamente liberate. Gli associati sono: Ugo Lafranca, da ed in Cavigno, con una quota di fr. 10.000, e Mirko Lafranca, da Cavigno, in Cavigno, con una quota di fr. 10.000. Pubblicazioni: FUSC. Ugo Lafranca, da ed in Cavigno, e Mirko Lafranca, da Cavigno in Bignasco, sono nominati gerenti con diritto di firma individuale. Recapito: 6690 Cavigno.

Ufficio di Leventina

20 maggio 1999 (57)
Hotel Milano BDG SA in liquidazione, in Faido, la gestione e la conduzione dell'Albergo Milano, società anonima (FUSC del 26. 03. 1999, n. 60, p. 2004). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura di Leventina, Faido, del 09. 04. 1999.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

19 mai 1999
Madalice S.A., a Ollon, exploitation d'une blanchisserie (FOSC du 22. 10. 1996, p. 6436). Société dissoute par suite de faillite prononcée le 4 mai 1999 par le président du Tribunal du district d'Aigle. La raison sociale devient: **Madalice S.A. en liquidation.**

19 mai 1999
Heil-Chablais S.A., a Leysin, exploitation d'un hélicoptère (FOSC du 26. 08. 1997, p. 6243). Silvano Meli (inscrit) est nommé président et signe désormais collectivement à deux. Nouveau administrateur: Emilio Belloni, de Auresio, à Cama, secrétaire, avec signature collective à deux, et Renato Belloni, de Auresio, à Cama, sans signature.

Bureau d'Avenches

Rectification
Maintenance du bâtiment MB Sàrl, a Avenches. Le gérant Gabriel Godel et la fondée de procuracion Eliane Godel ont la signature individuelle et non collective à deux.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

18 mai 1999
Par-Hôtel La Soldanelle Sàrl, a Château-d'Oex. Activité hôtelière, restauration, prestations touristiques (FOSC du 17. 04. 1998, p. 2597). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 12 mai 1999. Nouvelle raison sociale: **Par-Hôtel La Soldanelle Sàrl, en liquidation.**

Bureau de Cossonay

19 mai 1999
LS SHOP COMPANY SA, a Vuflens-la-Ville, route de Bonvon 38, nouvelle société anonyme. Statuts: 18 mai 1999. But: commerce de textiles et accessoires. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de transmissibilité. Reprise de biens: La société reprendra après sa constitution, de Levi Strauss SA, à St-Sulpice, un stock de textiles pour un montant maximum de fr. 50 000, de Dockers, à St-Sulpice, un stock de textiles pour un montant maximum de fr. 10 000, de DC Company SA, à Genève, des accessoires Levi's pour un montant maximum de fr. 10 000 et de Jean Rotzer, architecte à Porsel, un agencement de magasin complet pour un montant maximum de fr. 80 000, soit un montant total maximum de fr. 150 000. Administrateurs, avec signature collective à deux: Christina Dufour, de Genève, à Lausanne, présidente; Françoise Ortigas, de Genève, à Vuflens-la-Ville, secrétaire. Réviseur: T & SM SA, à Apples. Publications: FOSC.

19 mai 1999
BTG Eclépens S.A., a Eclépens, société anonyme, fabrication, commercialisation et vente de composants pour l'équipement de l'industrie du papier, du textile et de l'imprimerie (FOSC du 26. 07. 1996, p. 4503). Christophe Pignat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur, avec signature collective à deux: Martin Frey, de Bâle, à Küsnacht.

19 mai 1999
Volvo Poids Lourds SA, succursale de Bousens, a Bousens, société anonyme avec siège principale à Lyss, commerce d'automobiles, plus particulièrement de la marque Volvo (FOSC du 10. 02. 1997, p. 890). Cette raison sociale est radiée par suite de dissolution de la société au siège principale.

19 mai 1999
TOP-FROID, Alessio Carmello, a Sullens, rue du Batoir. Titulaire: Alessio Carmello, d'Italie, à Sullens. Installation, dépannage et entretien de matériel de réfrigération et de ventilation.

19 mai 1999
Société immobilière Clos du Verney A, a Penthaz, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 26. 08. 1997, p. 6243). Jean Gravin n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Atag Ernst & Young S.A., succursale de Lausanne.

20 mai 1999

Cedima S.A., a Penthaz, société anonyme, commerce de machines, de véhicules et d'outillage agricoles et exploitation d'un atelier de réparation (FOSC du 19. 12. 1994, p. 6910). La raison est radiée d'office, par suite du transfert du siège à Moudon (FOSC du 14. 05. 1999, p. 3207).

20 mai 1999

Cave de Notre-Dame S.A., a Cossonay, société anonyme, achat, vente, commercialisation, de vins, de bières, d'eaux minérales (FOSC du 30. 06. 1997, p. 4537). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Cossonay le 17 mars 1999. Nouvelle raison sociale: **Cave de Notre-Dame S.A. en liquidation.**

20 mai 1999

Jean-Jacques Viret, a Gollion, menuiserie (FOSC du 13. 07. 1992, p. 3252). Par décision du 14 avril 1999, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la faillite du titulaire.

20 mai 1999

Albert Cornu, Kiosque de la Place Centrale, a Penthaz, exploitation d'un kiosque, tabacs et journaux (FOSC du 10. 09. 1992, p. 4260). Par décision du 14 avril 1999, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la faillite du titulaire.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

20 mai 1999

UN ELECTRICIEN POUR TOUS, Christian Delessert, a Lutry. Titulaire: Christian Delessert, de Peney-le-Jorat, à Lutry. Installation électrique en tous genres. Bourg-Neuf 10.

20 mai 1999

Garage du Pralet, J. Skurat, a Forel (Lavaux). Titulaire: Jacek Skurat, de Pologne, à Lausanne. Garage et atelier de réparation de toutes marques. Route cantonale.

Bureau de Grandson

19 mai 1999

Fabrique de produits en ciment S.A., a Grandson, construction, gérance d'immeubles (FOSC du 30. 07. 1996, p. 4577). La société est dissoute depuis le 12 avril 1999. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Fabrique de produits en ciment S.A. en liquidation**, par Daniel Grandguillaume, de Grandson, actuellement à Giez, président démissionnaire, liquidateur avec signature individuelle. Les administrateurs Yves Ruchti et Constant Favre ont démissionné; leur signature est radiée.

19 mai 1999

José Calame, a Sainte-Croix, peinture et papiers peints (FOSC du 29. 07. 1987, p. 3051). Radiation ensuite de cessation d'activité.

19 mai 1999

Hauser Fermetures, a Grandvent, commerce de stores (FOSC du 09. 02. 1989, p. 551). Radiation ensuite de cessation d'activité.

Bureau de Lausanne

20 mai 1999

A Invest S.A. en liquidation, a Lausanne, courtage immobilier, services et autres opérations dans le domaine des assurances (FOSC du 14. 4. 1999, p. 2406), société dissoute par suite de faillite. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 7 mai 1999.

20 mai 1999

Le Coin S. à r. l. en liquidation, a Renens, exploitation du café-restaurant à l'enseigne «Le Coin» (FOSC du 11. 5. 1999, p. 3127), société dissoute par suite de faillite. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 11 mai 1999.

20 mai 1999
La Fourmière Ltd, a Douglas, succursale de Lausanne en liquidation, a Lausanne, commerce et location de biens mobiliers dans le domaine industriel (FOSC du 14. 4. 1999, p. 2406), avec siège principal à Douglas (île de Man), en faillite. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 7 mai 1999.

20 mai 1999

Hacibco, Abdelaziz Aananou, a Pully, conseils dans le domaine de l'informatique (FOSC du 8. 9. 1998, p. 6212). Par décision du 15 avril 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

20 mai 1999

Extra Muros Bernard Viquerat, a Lausanne, agence de voyages (FOSC du 5. 4. 1990, p. 1337). Par décision du 15 avril 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

20 mai 1999

Banque Cantonale Vaudoise, a Lausanne, entreprise autonome de droit public (FOSC du 11. 5. 1999, p. 3127). Nouvel administrateur sans signature: Nicola Thibaudeau, du Canada, à La Rippe.

20 mai 1999

L'ORCHIDEE SARL, précédemment à Versoix (FOSC du 18. 2. 1999, p. 1135). Sièges transférés à Lausanne, avenue du Théâtre 7. Statuts primitifs du 5 mai 1998, modifiés en conséquence le 7 mai 1999. But: exploitation d'hôtels, cafés, brasseries et restaurants; commerce de produits alimentaires et fournitures pour hôtels et restaurants. Capital entièrement libéré: fr. 20 000. Associés: Kuo Zu-Hong, de Chine, à Pregny-Chambésy, gérant avec signature individuelle, pour une part de fr. 19 000, et José Maria Lopez, d'Espagne, à Genève, pour une part de fr. 1000. La procuracion d'Evelyne Mabillard est éteinte. Publications: FOSC.

20 mai 1999

Dispatch-vins, Cavaleri, a Lausanne, avenue du Léman 62. Titulaire: Franco Cavaleri, d'Italie, à Lausanne. Commerce de vins.

20 mai 1999

San Francisco Bowling S.A., a Renens (FOSC du 30. 12. 1998, p. 8931). Statuts modifiés le 18 mai 1999. Nouveau but: conception, création, aménagement et exploitation de bowlings et, plus généralement, de toute installation de jeux (billards, jeux électroniques, etc.); organisation, gestion, acquisition et exploitation d'établissements publics, tels que cafés, restaurants, bars ou autres.

20 mai 1999

Débitech S.A., a Lausanne, toute opération entrant dans le cadre de la recherche, du développement, de la production et de la commercialisation de toute technologie, tout instrument et tout produit destinés à un usage biologique, pharmaceutique, médical, paramédical, vétérinaire, professionnel et grand public (FOSC du 1. 12. 1998, p. 8209). La signature de Michel Brohy est radiée.

20 mai 1999

André & Cie S.A., a Lausanne, commerce de céréales (FOSC du 11. 2. 1999, p. 978). La signature de Philippe Zuercher est radiée et la procuracion de Jean-Claude Favre éteinte. Procuracion collective à deux est conférée à Roger Schyrr, de Cottens VD, à Pully.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

20 mai 1999

XL distribution, Fahrner, a Lausanne, en faillite, commerce d'articles de diverse nature (FOSC du 6. 1. 1997, p. 13). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 27 décembre 1996. Nouvelle raison de commerce: **DPIE, Fahrner**. Siège transféré à Renens, avenue des Baumettes 3, chez FIMATRADE S.A. Nouveau genre d'affaires: commerce, plus particulièrement par correspondance, de livres et brochures traitant de l'écologie et d'articles de diverse nature.

20 mai 1999

Adecco management & consulting S.A., a Lausanne (FOSC du 2. 11. 1998, p. 7464). Charles Gebhard n'est plus administrateur; sa signature, ainsi que celle de Klaus Wemmie est radiée. Felix A. Weber est actuellement à Redwood City (Californie, USA). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Andreas Schmid, de Lucerne, à Küsnacht ZH, président. Signature collective à deux est conférée à Bernard Morel, de Lentigny, à Cortaillod.

20 mai 1999

CADEAUX-LUX S.A., Port-Louis, succursale de Lausanne, a Lausanne, commerce d'articles publicitaires et cadeaux d'affaires (FOSC du 15. 4. 1998, p. 2526), avec siège principal à Port-Louis (île Maurice). Nouvelle raison sociale du siège principal: **CADEAUX-LUXE S.A.**, a Port-Louis, succursale de Lausanne.

20 mai 1999

Budrone S.A. en liquidation, au Mont-sur-Lausanne, construction métallique et serrurerie (FOSC du 11. 11. 1997, p. 8206)
Société Immobilière La Florelle S.A. en liquidation, a Lausanne (FOSC du 3. 7. 1997, p. 4657).

La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

20 mai 1999

Frabag François Bapst S.A. en liquidation, a Epalinges, commerce et représentation de produits, notamment d'articles de ménage (FOSC du 21. 1. 1999, p. 459). Recogest Partners S.A. n'est plus réviseur.

20 mai 1999

S.L. Près du Bourg S.A., a Lausanne (FOSC du 30. 6. 1997, p. 4537). William de Rham n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Yvan de Xham et Pierre Milliet signent désormais collectivement à deux.

20 mai 1999

Adiainvest S.A., a Lausanne, acquisition, vente et gestion de participations financières (FOSC du 17. 7. 1998 p. 4984). Charles Gebhard n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Felix A. Weber est actuellement à Redwood City (Californie, USA). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Andreas Schmid, de Lucerne, à Küsnacht ZH.

Bureau de Morges

20 mai 1999

JPL Ingénierie et Services S.A., a Saint-Sulpice, Jordis Park. Nouvelle société anonyme. Statuts: 18 mai 1999. But: analyse et conseil dans le domaine informatique, réalisation de projets informatiques, analyses, développements et maintenance; commercialiser et représenter des produits de toutes natures ayant un lien avec ces projets informatiques; sous-traiter complètement ou partiellement des projets et pourra proposer ses propres collaborateurs dans le cadre de son activité de services-conseils. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration avec signature individuelle: Jean-Pierre Planas, de Neuchâtel, à Romanel-sur-Morges, président; Jacques Dubois, de Bayards, à Lausanne, secrétaire, et Antoine Berry, de France, à Annecy-le-Vieux. Réviseur: Pierre-Alain Linder, à Prilly.

20 mai 1999

Haberthur Racing Sàrl, a Saint-Sulpice, route de Genève 116. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 17 mai 1999. But: achat, vente, location, transformation et homologation de voitures de course en tous genres, conclusion et gestion de tous contrats publicitaires et de partenariat y relatifs, prise sous contrat de tous pilotes et co-pilotes, organisation de tous cours de pilotage et de course automobiles. Capital social entièrement libéré: fr. 21 000. Associés-gérants avec signature individuelle: Guido Haberthür, de Hofstetten-Flüh, à Prévèrenge; Olivier Haberthür, de Hofstetten-Flüh, à Prévèrenge; et Christian Haberthür, de Hofstetten-Flüh, à Saint-Sulpice VD. Publications: FOSC.

20 mai 1999

Polymatch S.A., a Prévèrenge, études et exécution de constructions, notamment en matière sportive; commerce de produits s'y rapportant (FOSC du 04. 02. 1999, p. 813). Inscription d'une succursale à Uttingen. Le siège de la succursale précédemment à Schöffelsdorf est maintenant à Dübendorf.

20 mai 1999

Protease Sàrl, a Saint-Sulpice, représentation, courtage, commerce, achat, vente, leasing de tous produits, principalement de produits informatiques (FOSC du 21. 03. 1995, p. 1567). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges par suite du transfert de son siège à Genève (FOSC du 14. 05. 1999, p. 3208).

20 mai 1999

Sosim Mécanique S.A. en faillite, a Romanel-sur-Morges, mécanique de précision, tournage, usinage, soudure et thermoalage par poudrage électronique (FOSC du 08. 10. 1996, p. 6118). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.

20 mai 1999

Griftextil, Nicolas Corfu, précédemment à Lausanne (FOSC du 08. 08. 1996 p. 4690). Le siège est transféré à Eublens, chemin du Crosset 9. Titulaire: Nicolas Corfu, de et à Pully. Commerce de linge de lit et de maison.

20 mai 1999

Grin Frères & Cie, a Ettoy, société en commandite (FOSC du 15. 03. 1998, p. 1261). Pierre-Denis Grin n'est plus associé commanditaire; sa commandite est éteinte. La société continue dès le 1er janvier 1999, avec reprise de l'actif et du passif, sous forme de société en nom collectif et sous la même raison sociale entre les associés indéfiniment responsables soit: Humbert Grin et Pierre-Denis Grin, tous deux de Belmont-sur-Lausanne, à Ettoy. Chauffages centraux, appareillage et installations sanitaires.

Rectification

IAV Instruments Sàrl, a Eublens, vente, location de matériel et d'instruments scientifiques et bureautiques (FOSC du 19. 04. 1999, p. 2530). L'associé se nomme Vincent Chritin et non Christin comme publié.

Bureau de Moudon

19 mai 1999

Ecomat S.A., a Moudon, installations pour le traitement des déchets (FOSC du 6. 8. 1996, p. 4690). La société Fiduciaire «Leman» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: FIDUCIAIRE Paul-André JAQUES, à Pully.

Bureau de Nyon

20 mai 1999

Caisse d'Epargne de Nyon, à Nyon, opérations bancaires, société cooperative (FOSC du 06. 05. 1999, p. 2998). Statuts modifiés le 27 mars 1998 sur des points non soumis à publication.

20 mai 1999

Novartis Consumer Health S.A., précédemment à Nyon, produits pharmaceutiques (FOSC du 13. 04. 1999, p. 2374). Siège transféré à Prangins, route de l'Etraz. Nouvelle calligraphie de la raison sociale: **NOVARTIS CONSUMER HEALTH S.A. (NOVARTIS CONSUMER HEALTH AG) (NOVARTIS CONSUMER HEALTH INC.)**. Nouveau but: réaliser en tous pays, pour le compte de tiers, en participation avec des tiers, toutes opérations ou affaires, gérer ou constituer toutes entreprises commerciales, financières ou industrielles, même immobilières, ayant un rapport avec la fabrication ou la vente de produits chimiques, pharmaceutiques, sanitaires, alimentaires ou destinés d'une manière ou d'une autre au domaine de la santé. Statuts modifiés le 30 avril 1999.

Bureau de Payerne

19 mai 1999

Source Minérales Henniez S.A., à Henniez (FOSC du 10. 11. 1998, p. 7676). Les signatures du directeur Edgar Thonney et du fondé de procuration Gilbert Doudin, décédé, sont radiées.

Bureau de Vevey

20 mai 1999

S.I. La Résidence, Corseaux, à Corseaux, société anonyme (FOSC du 16. 4. 1998, p. 2570). Dissolution: 6 mai 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **S.I. La Résidence, Corseaux, en liquidation**, par Jean-Jacques Savary, de Payerne, à Corseaux, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Estelle Savary n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Adresse pour la liquidation: Corseaux, rue du Village 39, chez Jean-Jacques Savary.

20 mai 1999

S.I. Elisabeth Bon-Port S.A., à Montreux (FOSC du 28. 9. 1994, p. 5377). Dissolution: 28 avril 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **S.I. Elisabeth Bon-Port S.A., en liquidation**, par Stéphane Demierre, de Poliez-Pittet, à Aclens, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Gertrude de Perrot n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Adresse pour la liquidation: Aclens, Ferme de Commune, chez Stéphane Demierre.

20 mai 1999

Paul Vogt, à La Tour-de-Peilz. Titulaire: Paul Vogt, d'Arbon, à La Tour-de-Peilz. Consultant et management commercial. Rue du Léman 10.

20 mai 1999

CACTUS Publicité, Isabelle Jaton, à Jonjny. Titulaire: Isabelle Jaton, de Peney-le-Jorat, à Jonjny. Création et découpe d'autocollants à but publicitaire. Chemin du Parc 17.

20 mai 1999

COMSUD, Masadila & Bekri, à Montreux, commerce de matériel électronique (FOSC du 11. 5. 1999, p. 3128). Nouvelle adresse: rue de la Gare 17.

20 mai 1999

ODM Diffusion Cosmétiques S.A., à Montreux (FOSC du 10. 2. 1998, p. 1012). Nazario Sami n'est plus directeur; sa signature est radiée.

20 mai 1999

S.I. Bois Gentil B, La Tour-de-Peilz, à La Tour-de-Peilz, société anonyme (FOSC du 23. 2. 1996, p. 1071). Hubert Seigne n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Hermann Maas, de Bergdietikon, à Widen, président; Loti Hirt Waldburger, de Herisau, à Staffa. Hermann Maas n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Honesta Treuhander AG, à Zurich.

20 mai 1999

SHMS S.A., à Montreux (FOSC du 5. 12. 1996, p. 7542). Daniel Fuchs n'est plus directeur; sa signature est radiée. Nouveau directeur avec signature individuelle: Mark Denzler, de Bachs, à Lausanne.

20 mai 1999

Gambrinus S. à r. l., à Vevey, rue du Conseil 18. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 11 mai 1999. But: exploitation d'un café-restaurant. Capital: fr. 20 000. Associés: Michelle Gomes, de France, pour une part de fr. 19 000, également gérante avec signature individuelle; Michel Platz, de Genève, pour une part de fr. 1000; tous deux à Lausanne. Publications: FOSC.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

19 mai 1999

Géat Romang S.A., succursale d'Yverdon, à Yverdon-les-Bains, fabrication de matériaux de construction, avec siège principal à Vevey (FOSC du 14. 05. 1998, p. 3283). Procuration collective à deux est conférée à: Jean-Charles Grand, de Nax, à Sion. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à: Christian Blasco, de France, à Villars-Lussy; et à Jean Dizerens, de Savigny, à Belmont-sur-Lausanne.

19 mai 1999

ABC Dormord Nettoyage, Juan Heredia, à Yverdon-les-Bains, Cité-Préville 15bis. Titulaire: Juan Heredia, d'Espagne, à Yverdon-les-Bains. Entreprise de nettoyage.

19 mai 1999

Ressources, Judith Gruet-Kaye, à Yverdon-les-Bains, chemin de la Coline 24. Titulaire: Judith Gruet-Kaye, d'Essert-sous-Champvent, à Yverdon-les-Bains. Conseils et développement en informatique ainsi que formation.

19 mai 1999

Boutique M & K, Ianuario, à Yverdon-les-Bains, rue du Four 31. Titulaire: Carmine Ianuario, d'Italie, à Yvonand. Commerce de chaussures et accessoires. Articles en cuir en tous genres.

19 mai 1999

Ciana Mécanique S.A., en dissolution, à Yverdon-les-Bains, fabrication d'outillage et de machines (FOSC du 26. 06. 1996, p. 3806). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

19 mai 1999

Claude-Alain Briod, à Yverdon-les-Bains, exploitation d'un garage (FOSC du 04. 08. 1994, p. 4373). Nouvelle adresse: Prés-du-Lac 36.

19 mai 1999

Jean-Claude Padoy, à Valeys-sous-Montagny, expertise et valorisation de la technologie (FOSC du 13. 09. 1994, p. 5089). Radiation ensuite de cessation d'activité.

19 mai 1999

Dubey Francis, à Yverdon-les-Bains, exploitation d'un kiosque (FOSC du 10. 06. 1996, p. 3413). Radiation ensuite de cessation d'activité.

19 mai 1999

Ariag S.A., à Yverdon-les-Bains, formation et assistance dans le domaine de la gestion de la qualité pour tous types d'entreprises (FOSC du 12. 01. 1995, p. 230). Roland Loichat n'est plus administrateur-délégué; sa signature est radiée. Nouvelle adresse: rue de Gailée 15.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

20. Mai 1999

Airon Travel AG, in Brig-Glis, Belalpstrasse 10, 3900 Brig-Glis, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 11. 05. 1999. Zweck: Betrieb eines Reisebüros sowie Organisation und Durchführung von Personentransporten. Kann im Geld- und Kreditbereich Geschäfte tätigen; Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 76 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Jacopino, Jacqueline, von Bitsch und Ried-Mörel, in Naters, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Biondo, Santino, italienischer Staatsangehöriger, in Brig-Glis, mit Einzelprokura; Treuhand- & Revisionsbüro Zenklusen AG, in Naters, Revisionsstelle.

20. Mai 1999

Uli Eyer & Sohn, in Steg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 28. 05. 1993, S. 2736). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Übernahme der Aktiven und Passiven durch die «Eyer Uli AG», in Steg.

20. Mai 1999

Eyer Uli AG, in Steg, Industriezone, 3940 Steg, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 19. 05. 1999. Zweck: Planung und Ausführung sämtlicher Schreiner- und Innenausbauarbeiten, die Produktion von Holz- und Holz-/Metallfenstern sowie Herstellung und Handel von Möbeln. Kann Zwangniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 250 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 250 000. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft «Uli Eyer & Sohn», in Steg, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1998 mit Aktiven (Kasse, Bankguthaben, WIR-Konto, Debitoren, Warenvorräte, Maschinen, Werkstatteinrichtungen, Fahrzeuge, Büromobiliar sowie die Baurechtsparzelle Nr. 3272, Plan Nr. 6, Beeschi Matte, gelegen auf Gebiet der Gemeinde Steg) von CHF 1 665 643.90 und Passiven (Kreditoren, Darlehen sowie die auf der Baurechtsparzelle lastenden Grundpfandschulden) von CHF 621 402.30 im Werte und zum Preise von CHF 544 241.60, wofür 248 Namenaktien zu CHF 1000 auszugeben werden und der Rest als Darlehen bestehen bleibt. Publikationsorgan: SHAB für alle gesetzlich vorgeschriebenen und im Amtsblatt des Kantons Wallis für alle übrigen. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Eyer, Uli, des Johann, von Birgish, in Steg, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Treuhandbüro H. Forny, in Visp, Revisionsstelle.

20. Mai 1999

WBB AG, in Salgesch, Seilbahnbau etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 09. 1998, S. 6462). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 08. 04. 1999 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

20. Mai 1999

Pizza Buona GmbH in Liquidation, in Brig-Glis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 105 vom 04. 06. 1998, S. 3792). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

20. Mai 1999

Lato GmbH, in Raron, Kauf, Verkauf, Baubetreuung etc., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 91 vom 13. 05. 1998, S. 3245). Firma neu: **Lato GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 07. 05. 1999 hat der Bezirksrichter des Bezirkes Leuk über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

20. Mai 1999

Raiffeisenbank Zeneggen, in Zeneggen, Genossenschaft (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 1994, S. 4961). Auflösung der Genossenschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 07. 03. 1999 infolge Fusion mit der «Raiffeisenbank Visp», in Visp. Aktiven und Passiven der Genossenschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1998 durch Universalzession auf die Raiffeisenbank Visp über.

20. Mai 1999

Raiffeisenbank Visp, in Visp, Genossenschaft (SHAB Nr. 237 vom 08. 12. 1998, S. 8352). Statutenänderung: 12. 03. 1999. Firma neu: **Raiffeisenbank Visp-Zeneggen**. Fusion: Die Genossenschaft übernimmt die «Raiffeisenbank Zeneggen», in Zeneggen, durch Fusion. Aktiven von CHF 14 913 094.83 und Passiven von CHF 14 413 094.83 der «Raiffeisenbank Zeneggen» gehen gemäss Fusionsvertrag vom 07. 03. 1999/12. 03. 1999 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1998 durch Universalzession auf die Genossenschaft über. Die Übernahme erfolgt ohne Preiszahlung. Den Genossenschäftern der Raiffeisenbank Zeneggen, in Zeneggen, wird für die 149 Anteilsscheine von CHF 200 je ein Anteilsschein von CHF 200 der Raiffeisenbank Visp, in Visp, übergeben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andres, Bernhard, von Zeneggen, in Zeneggen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

20. Mai 1999

Glashandel Volken Othmar, in Brig-Glis, Einzelzirma (SHAB Nr. 114 vom 19. 05. 1988, S. 2067). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelzirma «GVG, Glas Volken Gamsen» übertragen. Die Firma ist erloschen.

20. Mai 1999

GVG, Glas Volken Gamsen, in Brig-Glis, Alte Landstrasse 58, 3900 Gamsen, neue Einzelzirma. Zweck: Produktion, Verarbeitung und Handel mit Glaswaren aller Art. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelzirma «Glashandel, Volken Othmar», in Brig-Glis. Eingetragene Personen: Volken, Gerhard, von Brig-Glis, in Brig-Glis, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Volken-Müller, Beata, von Brig-Glis, in Brig-Glis, mit Kollektivprokura zu zweien.

Bureau de St-Maurice

20 MAI 1999

Pakris Sàrl, à Saxon, rue des Grangettes 12, 1907 Saxon, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 10. 05. 1999. But: exploitation d'un salon de coiffure ainsi que toutes activités convergentes à ce but. Capital social: CHF 20 000. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Roth, Kristel, de Saxon, associée et gérante, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 19 000; Roth, Pascal, de Saxon, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 1000. Capital social, entièrement libéré.

20 mai 1999

Gérald Dervey, à Port-Valais, route de la Lanche 44, 1897 Le Bouveret, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un flot d'accueil familial pour des enfants présentant des difficultés d'apprentissage, d'adaptation et du développement sous l'enseigne «Hôt d'accueil de Port-Valais». Personne inscrite: Dervey, Gérald, de Chappel, à Port-Valais, titulaire, avec signature individuelle.

20 mai 1999

Faibella & Cie, Loup Blanc, à Martigny, place Centrale 12, 1920 Martigny, nouvelle société en nom collectif. Début: 01. 05. 1999. But: exploitation d'un café-restaurant sous l'enseigne «Le Loup Blanc». Personnes inscrites: Faibella née Claivaz, Simone, de Vérossaz, à Martigny, associée, sans droit de signature; Faibella, Frédéric, de Vérossaz, à Martigny, associé, avec signature collective à deux; Peralta Faibella, Maria Joao, citoyenne portugaise, à Martigny, associée, avec signature collective à deux.

20 mai 1999

Georges Beytrison, précédemment à Val-d'Illiez, «Café-Restaurant du Midi» (FOSC du 07. 04. 1989, p. 1396). Nouveau siège: Monthey. Nouvelle adresse: route du Rhône, 1870 Monthey. Nouvel objet de l'entreprise: exploitation d'un café-restaurant sous l'enseigne «Le Manège». Inscription ou modification de personne: Beytrison, Georges, de Mase, à Monthey, titulaire, avec signature individuelle [précédemment à Val-d'Illiez].

20 mai 1999

Caves Orsat SA, à Martigny, commerce de vins, etc. (FOSC du 26. 03. 1998, no 59, p. 2091). Modification des statuts: 27. 07. 1998. Nouvelle raison sociale: **SICOR SA**.

20 mai 1999

VALCAVE S.A., à Martigny, commerce de vins, etc. (FOSC du 14. 09. 1998, no 177, p. 6352). Modification des statuts: 27. 07. 1998, 11. 05. 1999. Nouvelle raison sociale: **CAVES ORSAT S.A.** Nouvelle adresse: route du Levant 99, 1920 Martigny. Nouveau capital-actions: CHF 14 000 000 [précédemment: CHF 100 000], entièrement libéré. Actions: 14 000 actions de CHF 1000 nominatives avec clause d'agrément [précédemment: 100 actions de CHF 1000 nominatives avec clause d'agrément]. Nouveaux faits qualifiés: selon convention authentique du 27. 07. 1998, rapport de fondation et attestation de vérification du même jour, sont apportés à la société des actifs et passifs ressortant du bilan audité du 31. 12. 1997 de la société Caves Orsat SA, à Martigny. Ces actifs (immobilisés dont s/axon, la parcelle no 476; s/Leytron, les nos 971 - 966 - 10275 - 2007 - 2000 - 1008 - 1161 - 1193 - 1228 - 1229 - 1230 - 1291 - 1699 - 1726 - 3572; s/fully, les nos 1 - 2 - 5 - 9 - 10 - 13 à 24 inclus, 25a - 26 - 55 à 63 inclus, 73 à 76 inclus, 80 - 1836 - 3 - 4 - 6 - 8 - 25 - 27 - 54 - 17 - 36; s/Sierre, le no 4403; s/Chermignon, les nos 24'1 - 25 - 26 - 27 - 30 - 35a1 - 35b - 36 - 38; s/Chamoson, les nos 40 - 58 - 59 - 60 - 66 à 69 inclus, 76 - 86 - 87 - 88 - 90 - 94 - 95 - 107 - 108 - 163; s/Martigny, les nos 10 818 - 10 812 - 12 383; s/Conthey, le no 825; du matériel, du mobilier, des véhicules et des participations; actifs circulants s'élevant à CHF 37 877 697.87 et les passifs (fournisseurs, banques prêts sociétés filles, hypothèques) à CHF 23 977 697.87, l'apport est accepté pour CHF 13 900 000 et payé par remise à l'apporteur de 13 900 actions de CHF 1000 imputées sur le nouveau capital de Valcave SA devenue Caves Orsat SA. Personne et signature radiée: Bochayat, André, de Salvan, à Martigny, administrateur unique du conseil d'administration, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Rouvinez, Jean-Bernard, de Grimont, à Sierre, administrateur unique du conseil d'administration, avec signature individuelle.

Bureau de Sion

20 mai 1999

CIS sports et loisirs Sion SA, à Sion. Exploitation des installations de sport et loisirs aux Iles Bourgeoises à Sion, etc. (FOSC du 29. 01. 1998, no 19, p. 698). Selon procès-verbal authentique du 7. 05. 1999, la société a décidé de fusionner avec la société anonyme «Warteck Sport Holding AG», à Bâle (FOSC du 7. 05. 1999, no 88, p. 3032), sur la base d'un contrat de fusion du 7. 05. 1999 aux termes duquel la société anonyme «Warteck Sport Holding AG» reprend, à titre universel, l'actif et le passif de la société anonyme «CIS sports et loisirs Sion SA», conformément à l'article 748 CO et selon bilan au 1. 1. 1999. La société anonyme «CIS sports et loisirs Sion SA» est dissoute.

20 mai 1999

Cefas SA, succursale de St-Léonard, à St-Léonard (FOSC du 4. 07. 1991, no 127, p. 2900). Siège principal à Genève. Nouvelle raison sociale: **CEFAS HOLDING SA, succursale de St-Léonard**. Nouvelle raison sociale de CEFAS HOLDING SA. But modifié: prendre des participations dans diverses sociétés exploitant un centre de formation ou une agence de sécurité en Suisse ou à l'étranger, exploiter des centres d'entraînement et de formation à la sécurité pour le contrôle, la formation, le management, la sécurité en général, fabrication, achat, vente, réparation, représentation, exportation, importation de tout matériel se rapportant à la sécurité. Statuts modifiés le 4. 12. 1998. Bertrand Delalay, de et à St-Léonard, est nommé administrateur, avec signature individuelle limitée aux affaires de la succursale. Adresse de la succursale: rue du Stand, 1958 St-Léonard.

20 mai 1999

Carrosserie Rocchi & Vianin SA, à Sierre, route du Bois de Finges 11, 3960 Sierre, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23. 04. 1999. But: exploitation d'une carrosserie. Capital-actions: CHF 100 000, entièrement libéré. Actions: 100 actions nominatives de CHF 1000, avec clause d'agrément. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Rocchi, Carmine, citoyenne italienne, à Vissoie, administratrice et directrice, avec signature collective à deux; Vianin, Jacques, de St-Jean, à La Combaz/Ayer, président, avec signature collective à deux; Rocchi, Corinne, de Ayer, à Vissoie, administratrice, sans droit de signature; Vianin, Danielle, de St-Jean, à Ayer, administratrice, sans droit de signature; Régie Antille Fiduciaria SA, à Sierre, organe de révision.

20 mai 1999

Société anonyme d'Electricité d'Ardon, à Ardon, distribution d'énergie électrique, société anonyme (FOSC du 01. 11. 1994, no 212, p. 5983). Personnes et signatures radiées: Taugwalder, Emile, de Zermatt, à Sion, président, avec signature collective à deux avec un administrateur; Delaloye, Pierre, de Ardon, à Ardon, administrateur, avec signature collective à deux avec le président. Inscription ou modification de personnes: Schmid, Jean-Pierre, de Ausserberg, à Sion, président, avec signature collective à deux; Delaloye, Gérard, de Ardon, à Ardon, membre, avec signature collective à deux.

20 mai 1999

MELYKA Sàrl, à Sion, avenue de la Gare 30, 1950 Sion, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 19. 05. 1999. But: commerce de boissons et d'aliments ainsi que l'exploitation d'établissements actifs dans le domaine de la restauration et de l'hôtellerie. Capital social: CHF 20 000. Organe de publication: FOSC. Chaque part sociale est libérée à concurrence de 50%. Personnes inscrites: Khalifa, Mohamed, citoyen tunisien, à Sion, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19 000; Jacquod, Suzanne, de Nax, à Sion, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1000.

20 mai 1999

Les Cars Maguy Evasion Sàrl, à Sion, rnsport de marchandises ou de personnes, société à responsabilité limitée (FOSC du 16. 10. 1995, no 200, p. 5689). Nouvelle raison sociale: **Les Cars Maguy Evasion Sàrl**

en liquidation. Nouvelle adresse: c/o Margarida Gaspoz, route du Manège 56A, 1950 Sion. Dissolution: 29. 04. 1999. Inscription ou modification de personne: Gaspoz, Margarida, de Evolène, à Turin (Salins), liquidatrice, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 20 000 [précédemment: associée et gérante].

20 mai 1999

LGK Landes Genossenschafts Kasse, à Sion, exercice d'activités dans le cadre d'une entraide solidaire, au sens de l'esprit coopératif de neutralité et d'indépendance, société coopérative (FOSC du 09. 06. 1998, no 108, p. 3910). Nouvelle adresse: rue des Remparts 14, 1951 Sion.

20 mai 1999

Nicole Rieder, à Sion, avenue des Mayennets 15, 1950 Sion, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation du café «Le Tino». Personne inscrite: Rieder, Nicole, de Evolène, à Sion, titulaire, avec signature individuelle.

20 mai 1999

Sittel, Vollet Yvan, à Sion, système d'information du territoire, modélisation du paysage, multimédia, raison individuelle (FOSC du 08. 01. 1999, no 5, p. 117). Suite à l'inscription de la société SITTEL CONSULTING SA, à Sion (FOSC du 16. 04. 1999, no 73, p. 2481), cette raison est radiée.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

19 mai 1999

Serrurerie-Construction-Inox, Patrick Aellen, à La Chaux-de-Fonds, serrurerie, etc. (FOSC du 16. 11. 1994, p. 6279). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par décision du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds, du 15. 02. 1999, confirmé par arrêt du Tribunal cantonal du 13. 04. 1999.

19 mai 1999

Amoscia Carmelo, à Marin-Epagnier, exploitation d'un atelier mécanique (FOSC du 10. 02. 1986, p. 509). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

19 mai 1999

ACG Gérard-Ph. Bocquet, à Corcelles-Cormondrèche (FOSC du 10. 01. 1991, p. 116). Objet actuel: Assurances, conseils, gestion et courtage pour entreprises, commerces et industries. Conseil et courtage en biens immobiliers.

19 mai 1999

Voyages A. Cardoso, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une agence de voyages (FOSC du 08. 02. 1989, p. 533). L'inscription est radiée d'office, conformément à l'article 68 al. 1 ORC, ensuite du départ du chef de la maison et cessation de l'exploitation.

19 mai 1999

Ignazio Reina Maccio, à Marin-Epagnier, entreprise de transports (FOSC du 16. 03. 1981, p. 823). Nouvelle adresse: Marin, rue des Indiennes 1.

19 mai 1999

Jean Imhof, Transports, précédemment à Saint-Blaise (FOSC du 10. 01. 1986, p. 89). Nouveau siège: Hauterive NE, rue des Longschamps 20a. Le chef de la maison, Imhof Jean est maintenant domicilié à Hauterive NE.

19 mai 1999

J. Niederhauser, précédemment à Saint-Blaise, exploitation d'un commerce de cycles, cyclomoteurs, motocycles, articles de sport, accessoires et réparations (FOSC du 22. 02. 1996, p. 1051). Nouveau siège: Cornaux, route des Provis 32.

19 mai 1999

Voyages Rodrigues, à Neuchâtel, entreprise de voyages et tourisme (FOSC du 01. 05. 1989, p. 1780). L'inscription est radiée d'office, conformément à l'article 68 al. 1 ORC, ensuite du décès du chef de la maison et cessation de l'exploitation.

19 mai 1999

Rénov-Auto, N. Röthlisberger, à Neuchâtel, exploitation d'un garage, etc. (FOSC du 04. 06. 1984, p. 2014). Röthlisberger Nicolas Robert Ernest est maintenant domicilié à Cortaillod.

19 mai 1999

René Schärer, à Lignières, étude et réalisation de projets pour l'automatisation, etc. (FOSC du 03. 11. 1988, p. 4447). Nouvelle raison de commerce: **René Schärer RS AUTOMATION**. Nouvelle adresse: rue des Combes 7. Objet actuel: étude et réalisation de projets pour l'automatisation, doseurs volumétriques manuels et automatiques.

19 mai 1999

Diamor, José Villalobos, à La Chaux-de-Fonds, atelier de serrage de montres (FOSC du 31. 07. 1989, p. 3186). L'inscription est radiée d'office, conformément à l'article 68 al. 1 ORC, ensuite du départ du chef de la maison et cessation de l'exploitation.

19 mai 1999

Walter Michèle, à Bôle, Pierre-à-Sisier 1. Chef de la maison: Walter Michèle, de La Chaux-de-Fonds, à Bôle. Divers travaux fiduciaires, comptabilités, déclarations d'impôts, etc. Procuration individuelle a été conférée à Walter André, de La Chaux-de-Fonds, à Bôle.

19 mai 1999

GoldConcept SA, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et commerce d'habillements horlogers, etc. (FOSC du 15. 06. 1998, p. 4064). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par décision du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds, en date du 03. 05. 1999. Par conséquent, sa raison sociale devient: **GoldConcept SA en liquidation**.

19 mai 1999

S. & H. Projects SA, à Pesey, achat, vente, commercialisation, distribution, importation, exportation, représentation de produits manufacturés, etc. (FOSC du 12. 02. 1999, p. 1011). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de Boudry, en date du 06. 05. 1999. Par conséquent sa raison sociale devient: **S. & H. Projects SA en liquidation**.

19 mai 1999

Unicible, succursale à Colombier NE, société anonyme ayant son siège à Prilly (FOSC du 30. 04. 1999, 2845). Les pouvoirs de Koller Albert et Jaquet Benoît sont radiés. Godet Pierre, membre du conseil d'administration, nommé président, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux de Guerra Maria Begona, d'Espagne, à Lausanne, Huriet Patrick, de France, à Lugrin (F). Launchbury Geoffrey, de Grande-Bretagne, à Chardonne, Steiner Jean-Jacques, de Lausanne, à Attalens, et Verratti Vincenzina, d'Italie, à Lonay.

19 mai 1999

Imprimerie Heng S.A., à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'une imprimerie, etc. (FOSC du 16. 04. 1992, p. 1734). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Imprimerie Heng S.A. en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Heng Charles Auguste, jusqu'ici président, lequel continue à signer individuellement. Heng Gertrude Rosa et Heng Corinne ne sont plus administratrices; leurs pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue du Vieux-Cimetière 3, c/Heng Charles Auguste.

19 mai 1999

Imprimerie M. Monney et J.-B. Schaub, à La Chaux-de-Fonds, rue des Musées 35. Société en nom collectif qui a commencé le 01. 05. 1999. Exploitation d'une imprimerie et continuation des affaires de «Imprimerie Heng S.A.», à La Chaux-de-Fonds. Associés: Monney Michel Tony, de Villars-le-Grand, et Schaub Jean-Bernard, de Läufelfingen, tous deux à La Chaux-de-Fonds.

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Zürich - Zurich - Zurigo

31.05.1999

Fürsorgefonds Rend Holding AG, in Erlenbach ZH, Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 27. 06. 1987, S. 2599). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Felix, von Berikon, in Brunnegg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menti, Hans, von Wollerau, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hagemann, Dr. Matthias, von Basel, in Binningen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Curti, Dr. Beat, von Luzern und Rapperswil SG, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Weiss, Jürg, von Köniz, in Hausen AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999

Stiftung der Jean Frey Aktiengesellschaft, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 41 vom 02. 03. 1992, S. 960). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Curti, Dr. Beat, von Luzern und Rapperswil SG, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Hans-Erich, von Aarau und Menziken, in Menziken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hagemann, Dr. Matthias, von Basel, in Binningen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weiss, Jürg, von Köniz, in Hausen AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999

Stiftung zur Förderung der Musik in Zollikon, in Zollikon, Stiftung (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 1993, S. 1503). Domizil neu: c/o Franziska Troesch, Dufourstrasse 56, 8702 Zollikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thomi, Renata, von Oberburg, in Zollikon, Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung; Schulthess-Dal' Ri, Ida, von Dürnten, in Wald ZH, Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altwegg, Raffaele, von Zollikon und Berg TG, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Ernst, von Zollikon und Bertschikon, in Zollikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gremli, Hans, von Zollikon, Kreuzlingen und St. Gallen, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Baumann, Suzanne, von Hirzel, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schuppli, Sibylle, von Gachnang, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walti, Dr. Heinrich, von Zollikon und Dürrenäsch, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern - Berne - Berna

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

20. Mai 1999

Fonds zur Ehrung langjähriger treuer Dienstboten im Amte Signau (Dienstbotenehrungs-Fonds), in Langnau im Emmental, Ehrung langjähriger treuer Dienstboten aus dem Amte Signau im Sinne, wie diese Ehrung seit einiger Zeit durchgeführt worden ist, Stiftung (SHAB Nr. 213 vom 03. 11. 1998, S. 7498). Urkundenänderung: 09. 03. 1999. Name neu: **Fonds zur Ehrung langjähriger landwirtschaftlicher Angestellter im Amt Signau**. Zweck neu: Ehrung langjähriger treuer Angestellter in der Landwirtschaft im Amt Signau. Die Stiftung hat gemeinnützigen Charakter und verfolgt keinerlei Erwerbszweck: Organisation neu: Stiftungsrat [bestehend aus den jeweiligen Vorstandsmitgliedern des Oekonomisch-Gemeinnützigen Vereins (OGV) Amt Signau] und Revisionsstelle.

Büro Thun (für Berner Oberland)

20. Mai 1999

Personalvorsorge-Stiftung der Firma Freiburghaus Treuhänder AG, in Gwatt, Gemeinde Thun, Stiftung (SHAB Nr. 85 vom 06. 05. 1997, S. 3066). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Habermacher, Bruno, von Rickenbach LU, in Biel BE, Mitglied/Arbeitnehmersvertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Fribourg

19 mai 1999

Fondation Gérard Pierre, à Granges-Paccot, route de Chante-merle 1. Nouvelle fondation régie par les art. 80 et ss du CC. Statuts du 05. 05. 1999. But: apporter une assistance financière aux entités actives dans le domaine de la protection des animaux. Elle vise essentiellement celles qui luttent contre les mauvais traitements infligés aux animaux domestiques ou sauvages, l'exploitation des animaux à fourrure, l'abattage inutilement cruel d'animaux destinés à la consommation, le transport dans des conditions déplorables et, en général, le trafic échappant à tout contrôle d'animaux sauvages et domestiques, ainsi que celles qui se consacrent à la protection des animaux domestiques et sauvages, des oiseaux, des poissons, des dauphins, des baleines, au respect des espèces animales en voie de disparition et de leur environnement naturel, et ce, tous genres confondus et à l'échelon mondial. Administration: Tournon Alain, de Gondiswil, à Ecuivillers, président, et Meyer Daniel, de Kirchdorf BE, à Pully, administrateur, tous deux avec signature individuelle.

20 mai 1999

Pater Rupert Mayer-Stiftung, à Fribourg, encouragement de l'enseignement et de la recherche scientifique, etc. (FOSC du 07. 04. 1984, p. 1233). Nouvelle adresse: Impasse du Castel 11, c/o Prof. Dr. Gerhard Gerhards Blümle Ernst Bernhard, administrateur inscrit sans signature, à démissionné. Brinkmann Heinrich, administrateur inscrit, est maintenant originaire d'Oberrohrdorf.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

28.05.1999

Peter und Anne Koehlin-Stiftung, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2533). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boesch, Prof. Dr. Martin, von Ebnat-Kappel und St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten des Stiftungsrates [bisher: Bösch, Prof. Dr. Martin Hans, von Zürich und Ebnat-Kappel].

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

28.05.1999

Regionales Alters- und Pflegeheim Ergolz, in Ormalingen, Planung, Erstellung, Einrichtung und Führung eines politisch und konfessionell neutralen Alters- und Pflegeheimes in Ormalingen, Stiftung (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1996, S. 7974). Domizil neu: Hauptstrasse 165, 4466 Ormalingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Botomino, Marc, von Botmingen, in Wenslingen, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmutz, Kurt, von Eptingen und Basel, in Rickenbach BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüscher, Fritz, von Moosleerau, in Ormalingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Walter, von Langnau am Albis, in Ormalingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zbinden, Stephan, von Guggisberg, in Wintersingen, Heimleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hablützel, Ueli, von Winterthur, in Maisprach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Völlmin-Amsler, Ruth, von Ormalingen, in Ormalingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31.05.1999

Patronale Personalfürsorge-Stiftung der Sibelco AG, in Birsfelden, Milderung der wirtschaftlichen Folgen des Alters, der Invalidität, der Krankheit, der Arbeitslosigkeit, der unverschuldeten Notlage für die Arbeitnehmer der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 1995, S. 5179). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Campana, Helios, von Corticciassa, in Magliaso, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Muttenz].

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

31.05.1999

Berichtigung des im SHAB Nr. 2 vom 06. 01. 1998, S. 45, publizierten TB-Eintrags Nr. 9648 vom 29. 12. 1997. **Rudolf Grauer-Stiftung**, in Degersheim, Förderung und Ansiedlung von kleineren und mittleren Industrie- und Gewerbebetrieben in Degersheim usw. Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 1998, S. 1283). Domizil neu: c/o Rudolf Grauer, Sonnenhaldenstrasse 12, 9113 Degersheim.

31.05.1999

Stiftung Usthi, in Jona, notleidenden Menschen, unabhängig von Rasse, Nationalität, Religion oder Sprache, im Sinne des durch die beiden Stifter in Indien bereits begonnenen Werkes umfassend zu helfen, Stiftung (SHAB Nr. 148 vom 29. 06. 1985, S. 2515). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürki-Büchel, Edeltrud, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürki, Gabriela Nicole, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bürki, Patrick, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Graubünden - Grisons - Grigioni

31.05.1999

Personalvorsorge-Stiftung der Arosa Kulm Hotel AG, in Arosa, Stiftung (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1994, S. 6916). Domizil neu: c/o Arosa Kulm Hotel, 7050 Arosa. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ziegler, Christoph, von Bern, in Arosa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruggmann, Andreas, von Lütisburg, in Arosa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Urs, von Birmensdorf, in Arosa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hottiger, Peter, von Oftringen, in Arosa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Aargau - Argovie - Argovia

31.05.1999

Pensionskasse der Stahlrohr AG Rothrist, in Rothrist, Stiftung (SHAB Nr. 69 vom 11. 04. 1994, S. 1931). Urkundenänderung: 19. 02. 1999. Name neu: **Pensionskasse der Rothrist Rohr (Schweiz) AG**. Domizil neu: c/o Rothrist Rohr (Schweiz) AG, Neue Industriestrasse 14, 4852 Rothrist.

31.05.1999

Unterstützungsfonds der Thomcast AG, in Turgi, Stiftung (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 1995, S. 5961). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lutz, Ernst, von Lutzenberg, in Remigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hollenstein, Ernst, von Mosang, in Untersiggenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Lugano

31.05.1999

Charitas et Progressio World Foundation, in Lugano, l'aiuto umanitario in genere, fondazione (FUSC no. 139 del 22. 7. 1998, pagina 5089). Persone dimissionarie e firme cancellate: Spinosi, Padre Giuseppe, cittadino italiano, in Isola del Gran Sasso (TE) (I), vice-presidente, con firma individuale; Panzone, dott. Luigi, cittadino italiano, in Pianella (PS) (I), membro, senza diritto di firma.

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Konkurse - Fallites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfändgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Forderungsbetrag die Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP).

Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été déposé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.

Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparté, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée.

Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par un hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le istruzioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavato di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è proprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.

Le persone che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a mettere a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codebitori, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori.

Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Zürich (10206)
Schuldnerin: **Gastro Connection GmbH**, Rosengasse 6, 8001 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8022 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Zürich (Altstadt)
Talstrasse 11, Postfach, Zürich

Zürich (10207)
Schuldnerin: **Kälin Santos Carina**, geboren 8. November 1957, von Einsiedeln SZ, Sachbearbeiterin, Am Suteracher 31, 8048 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 4. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8048 Zürich, 31. Mai 1999 Konkursamt Altstetten-Zürich
Altstetterstrasse 142, Postfach 1385, Zürich

Zürich (10047)
Erbschaft von **Lampari Josef Anton**, geb. 14. Dezember 1937, von Buttlolz LU, wohnhaft gewesen an der Brauerstrasse 97, 8004 **Zürich**, gestorben am 23. Februar 1999.
Datum der Konkurseröffnung: 6. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8026 Zürich, 26. Mai 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (10208)
Schuldner: **Tichatschek Rolf**, geboren 14. Juni 1960, österreichischer Staatsangehöriger, Lettenholzstrasse 16, 8038 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 5. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8002 Zürich, 4. Juni 1999 Konkursamt Enge-Zürich
Bederstrasse 28, Zürich;
A. Meier, Notar

Zürich (10209)
Schuldner: **Jenny Thomas Emanuel**, geboren 25. Juli 1943, von Basel und Langenbruck BL, wohnhaft Schäracher 9, 8053 **Zürich**, Inhaber der Einzelfirma Thomas E. Jenny, Event Marketing & Sales Promotion, gleiche Adresse.
Datum der Konkurseröffnung: 18. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8030 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich
Witikonstrasse 15 (Klusplatz), Postfach, Zürich

Zürich (10366)
Schuldnerin: **Graf Martinelli Aruineide**, 5. Februar 1961, selbständige Modeberaterin, von Zürich, Schaffhauserstrasse 597, 8052 **Zürich**.
Datum der Konkurseröffnung: 25. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8050 Zürich, 1. Juni 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich
Postfach 8833, Zürich

Zürich (10367)
Schuldner: **Reichen Werner**, geb. 31. März 1942, von Zürich und Frutigen BE, wohnhaft Weinbergstrasse 96, 8006 **Zürich**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Dr. Werner Reichen, Rothstrasse 48, 8057 **Zürich**, Büro für Unternehmens- und Management-Beratung etc.
Datum der Konkurseröffnung: 20. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8042 Zürich, 31. Mai 1999 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich;
H. Hugentobler, Notar

Zürich (10048)
Schuldnerin: **Oezseven Aylin**, geb. 5. Februar 1971, türkische Staatsangehörige, Marktgrasse 10, 8302 **Kloten**.
Datum der Konkurseröffnung: 29. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8303 Bassersdorf, 25. Mai 1999 Konkursamt Bassersdorf
Plätzliweg 4, Postfach, Bassersdorf;
P. Hensch, Notar-Stellvertreter

Zürich (10049)
Schuldner: **Steffen Hans Peter**, geb. 30. November 1946, von Lützelwil B.E. Schreiner, Petergasse 14, 8302 **Kloten**, Inhaber der ehemaligen Einzelfirma HP Steffen, Schreinererei - Glaserei, Oberfeldstrasse 10, 8302 **Kloten**.
Datum der Konkurseröffnung: 27. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8303 Bassersdorf, 27. Mai 1999 Konkursamt Bassersdorf
Plätzliweg 4, Postfach, Bassersdorf

Zürich (8872)
Schuldner: **Bachmann Werner**, geboren 5. März 1951, von Bäretswil und Stäfa, Haldenstrasse 41, 8345 **Adetswil**, Gemeinde Bäretswil, Inhaber der Einzelfirma Werner Bachmann, Mess- und regeltechnische Anlagen etc., Haldenstrasse 41, 8345 **Adetswil**.
Eigentümer der folgenden Grundstücke in der Gemeinde Bäretswil: Grundregisterblätter 1796/1797: 1/2 Miteigentum an den Liegenschaften Kat. Nr. 6161, Wohnhaus mit Schopf Assek. Nr. 1600 mit 564 m² Land, und Kat. Nr. 5983, Garagengebäude Assek. Nr. 1160 mit 36 m² Land. Im übrigen laut Grundregister.
Datum der Konkurseröffnung: 24. März 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 14. Juni 1999.

8494 Bauma, 14. Mai 1999 Konkursamt Bauma
Dorfstrasse 42, Postfach, Bauma

Zürich (10050)
Schuldner: **Kuster Willy**, geb. 6. November 1966, von Altstätten SG, Chauffeur, Eichstrasse 13, 8107 **Buchs**.
Datum der Konkurseröffnung: 23. März 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. Juli 1999.

8157 Dielsdorf, 27. Mai 1999 Konkursamt Dielsdorf
Wehntalerstrasse 40, Postfach 216, Dielsdorf

Zürich (10051)
Schuldner: **Kunz Martin**, geb. 10. Mai 1965, von Zürich, Rebbergstrasse 19, 8954 **Geroldswil**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Martin Kunz Marketingberatungen, Rebbergstrasse 19, 8954 **Geroldswil**.
Datum der Konkurseröffnung: 11. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8953 Dietikon, 25. Mai 1999 Konkursamt Dietikon
Kirchplatz/Zentralstrasse 19, Dietikon

Zürich (10210)
Schuldner: **Fischer Walter**, geboren 3. September 1958, von Seengen, wohnhaft an der Ackerstrasse 58, 8604 **Voltekswil**.
Datum der Konkurseröffnung: 6. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8600 Dübendorf, 4. Juni 1999 Konkursamt Dübendorf
Bettlistrasse 28, Postfach 2136, Dübendorf;
E. Reutimann, Notar-Stv.

Zürich (10052)
Schuldner: **Gadient Reto**, geboren 3. September 1970, von Mastrils GR, wohnhaft Im Trüebacher 5, 8600 **Dübendorf**, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft «ENJO SCHWEIZ, Gadient & Co», mit Sitz in Dübendorf, Feldhofstrasse 6b, 8000 **Dübendorf**.

Bemerkung: Bezüglich der Gläubiger mit Forderungen gegenüber der Kollektivgesellschaft «ENJO SCHWEIZ, Gadient & Co», weisen wir auf SchKG 218, Abs. 2, wonach diese Gläubiger ihre Forderungen ebenfalls im vollen Betrag gegenüber dem Schuldner Reto Gadient geltend machen können.

Datum der Konkurseröffnung: 18. Februar 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8600 Dübendorf, 4. Juni 1999 Konkursamt Dübendorf
Bettlistrasse 28, Postfach 2136, Dübendorf;
E. Reutimann, Notar-Stv.

Zürich (10211)
Schuldner: **Studer Hans Peter**, geboren 26. Januar 1952, von Kestenholtz SO, geschieden, wohnhaft bei Schober, Vogelbuckstrasse 35, 8307 **Effretikon**, Stadt Illnau-Effretikon.
Datum der Konkurseröffnung: 5. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8308 Illnau, 28. Mai 1999 Konkursamt Illnau
Stationsstrasse 2, Postfach, Illnau

Zürich (10053)
Schuldnerin: **Rowa-Bau GmbH Bauunternehmung**, mit Sitz in **Niederhasli**, Brunnlistrasse 49, 8155 **Niederhasli**.
Datum der Konkurseröffnung: 27. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8172 Niederglatt, 27. Mai 1999 Konkursamt Niederglatt
Kaiserstuhlstrasse 26, Niederglatt

Zürich (10212)
Schuldner: **Spörri Martin**, geboren 22. April 1965, von Bäretswil ZH, wohnhaft in 8155 **Niederhasli**, Lindenstrasse 36.
Datum der Konkurseröffnung: 29. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.

8172 Niederglatt, 28. Mai 1999 Konkursamt Niederglatt
Kaiserstuhlstrasse 26, Niederglatt

Zürich (10054)
Schuldner: **Albel Küchen AG**, Zürcherstrasse 125, 8952 **Schlieren**.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8952 Schlieren, 26. Mai 1999 Konkursamt Schlieren
Lilie-Zentrum, Uitikonstrasse 9, Schlieren

Zürich (10055)
Schuldner: **Rahimi Avni**, geboren 28. Oktober 1972, jugoslawischer Staatsangehöriger, Schulstrasse 25b, 8952 **Schlieren**.
Datum der Konkurseröffnung: 9. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8952 Schlieren, 26. Mai 1999 Konkursamt Schlieren
Lilie-Zentrum, Uitikonstrasse 9, Schlieren

Zürich (10213)
Schuldnerin: **Rakuda AG in Liquidation**, mit Sitz in **Thalwil**, Rainstrasse 8, 8800 **Thalwil**, vormals PBK Consulting AG mit Sitz in Freienbach. Zweck der Gesellschaft ist das Erbringen professioneller Dienstleistungen, Beratungen und Entwicklungen im Bereich Bau- und Immobilienökonomie.
Datum der Konkurseröffnung: 10. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.

8800 Thalwil, 28. Mai 1999 Konkursamt Thalwil
Gotthardstrasse 11, Postfach 1274, Thalwil

Zürich (10214)
Schuldnerin: **Wohnbaugenossenschaft Weinmoos**, mit Sitz in 8487 **Zell**, Gartenhof.
Eigentümerin des folgenden Grundstückes in Kradolf TG: Beschrieb gemäss Inventar des Konkursamtes des Kantons Thurgau: - Grundbuch Kradolf: Parzelle Nr. 505
4430 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Fuss- und Fahrwegrecht, mit: Mehrfamilienhaus Nr. 533, Mehrfamilienhaus Nr. 534,

Tiefgarage Nr. 536, Velourterstand, Velourterstand in Kradolf (Lindenhof).
Im Übrigen laut Grundbuch.
Datum der Konkurseröffnung: 17. Februar 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.
8488 Turbenthal, 4. Juni 1999

Konkursamt Turbenthal
Bahnhofstrasse 6, Turbenthal

Zürich (10215)
Schuldner: **Hofmann René**, geboren 21. Juli 1946, von Wallisellen ZH, Kaufmann, alte Tannerstrasse 7, 8632 Tann.
Datum der Konkurseröffnung: 20. April 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. Juli 1999.
8636 Wald, 27. Mai 1999

Konkursamt Wald
Gartenstrasse 1c, Postfach 246, Wald

Zürich (10216)
Schuldnerin: **Südmo AG (Schweiz) in Liquidation**, mit Sitz in 8620 Wetzikon, Giessereistrasse 1.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.
Forderungen, welche im Liquidationsverfahren bereits beim Liquidator angemeldet worden sind, werden nicht von Amtes wegen in das Konkursverfahren aufgenommen. Die Gläubiger haben diese Forderungen erneut beim Konkursamt Wetzikon einzugeben, unter Beilage der Beweismittel.
8622 Wetzikon, 28. Mai 1999

Konkursamt Wetzikon
Turnhallenstrasse 2, Postfach, Wetzikon

Zürich (10217)
Erschaft von **Bühler Bruno**, geboren 19. Dezember 1951, von Elgg und Winterthur, wohnhaft gewesen Rychenbergstrasse 222, 8404 Winterthur, gestorben am 6. Februar 1999.
Datum der Konkurseröffnung: 7. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 7. Juli 1999.
8401 Winterthur, 31. Mai 1999

Konkursamt Oberwinterthur-Winterthur
Stadthausstrasse 12, Postfach 689, Winterthur

Bern (10056)
Schuldner: **Schneider Felix**, geboren 3. März 1963, von Stein am Rhein SH und Beringen SH, Servicefachangestellter, Bernstrasse 52, 3018 Bern.
Konkurseröffnung: 10. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 5. Juli 1999.
3011 Bern, 26. Mai 1999

Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (10057)
Vorläufige Konkursanzeige
Über die **Ad Viam AG**, Versicherungs-, Finanzdienstl. usw., Zentralstrasse 63, 2502 Biel, ist am 11. Mai 1999 der Konkurs eröffnet worden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
2501 Biel, 28. Mai 1999

Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Bern (10368)
Schuldnerin: **Reyo Bau GmbH**, Dorfstrasse 2, 2076 Gals.
Konkurseröffnung: 28. April 1999.
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 5. Juli 1999.
Verwertung der Aktiven
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.
Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögensgegenständen von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle, 3235 Erlach, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.
Die Mehrwertsteuer-Nummer 193766 der Schuldnerin wird hiermit widerrufen.
3235 Erlach, 1. Juni 1999

Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Erlach

Bern (10218)
Schuldner: **Werren Peter**, geb. 12. November 1943, von St. Stephan BE, gew. Rentner, wohnhaft gewesen Schulstrasse 50, 3600 Thun, ausgeschiedene Verlassenschaft.
Datum der Eröffnung: 27. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss SchKG 231.
Eingabefrist bis 5. Juli 1999.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven sofort zu versteigern oder freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 dagegen Einsprache erhebt. Die Gläubiger und weitere Interessenten werden aufgefordert, innerhalb derselben Frist schriftliche Angebote auf den Erwerb der Aktiven beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, einzureichen. Stillschweigen wird als Zustimmung zur vorzeitigen Verwertung ausgelegt.
Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, schriftlich geltend zu machen.
3601 Thun, 28. Mai 1999

Konkursamt Berner Oberland
Dienststelle Thun
Der Leiter: M. von Dach

Luzern (10219)
Der Nachlass des am 20. November 1998 verstorbenen **Moser Harry**, geb. 20. September 1936, von Arni BE, wohnhaft gewesen in 6005 Luzern, Steinhofstrasse 13, wird auf dem Konkurswege liquidiert.

Datum der Liquidationseröffnung: 25. März 1999.
Eingabefrist: 6. Juli 1999.
Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
6000 Luzern 5, 31. Mai 1999

Konkursamt Luzern-Stadt

Schwyz (10220)
Nachlass: **Emmeneger Johann** sel., geb. 17. November 1908, gest. 28. Februar 1999, von Schüpflheim LU, wohnhaft gewesen Altersheim Sunnehof, 6405 Immensee.
Konkurseröffnung: 10. Mai 1999.
Verfahren: summarisch, Art. 231 SchKG.
Forderungs-Eingabefrist: 8. Juli 1999.
Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind ebenfalls bis zum 8. Juli 1999 anzumelden.
6403 Küssnacht, 31. Mai 1999

Konkursamt Küssnacht

Schwyz (10369)
Konkursistin: **Hindermann + Co. AG**, mit Sitz in 8807 Freienbach, Fällmistrasse 13 (Post Wollerau).
Datum der Konkurseröffnung: 17. Mai 1999.
Verfahren: summarisch.
Eingabefrist: 5. Juli 1999.
Verwertung der Aktiven
Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis 5. Juli 1999 beim Konkursamt Höfe schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Jedermann kann innert der gleichen Zeit schriftliche Kaufofferten einreichen. Allfällige Eigentumsansprüche sind ebenfalls bis zum 5. Juli 1999 anzumelden.
8832 Wollerau, 1. Juni 1999

Konkursamt Höfe
Roosstrasse 3, Wollerau

Zug (10221)
Über die **Com Netzwerk AG** (vormals: UTG Communications (Europe) AG / United Telegroup (Europe) AG, Baarerstrasse 75, 6300 Zug), Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 11. Mai 1999 der Konkurs eröffnet worden.
Der Schuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Schuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach, 6301 Zug, zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
6301 Zug, 28. Mai 1999

Konkursamt Zug

Zug (10058)
Schuldnerin: **Marks & Sparks Ltd** (vormals Legas Immobilien AG), Industriestrasse 16, 6300 Zug (frühere Zweigniederlassung: Gartenstrasse 78, 4052 Basel).
Datum der Konkurseröffnung: 12. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 4. Juli 1999.
6301 Zug, 26. Mai 1999

Konkursamt Zug

Zug (10059)
Schuldnerin: **Medirect AG**, Baarerstrasse 112, 6300 Zug.
Datum der Konkurseröffnung: 27. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 4. Juli 1999.
6301 Zug, 25. Mai 1999

Konkursamt Zug

Zug (10222)
Über die **MJS Developments AG in Liquidation**, Industriestrasse 18, 6300 Zug, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 26. Mai 1999 der Konkurs eröffnet worden.
Der Schuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Schuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach, 6301 Zug, zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
6301 Zug, 31. Mai 1999

Konkursamt Zug

Zug (10060)
Schuldner: **Villiger Erwin**, geboren 27. Mai 1934, von Hünenberg ZG, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «E. Villiger Getränke», Hertierrasse 9, 6300 Zug.
Datum der Konkurseröffnung: 18. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 5. Juli 1999.
6301 Zug, 27. Mai 1999

Konkursamt Zug

Fribourg (10327)
Failli: **Goumaz Jean-Pierre**, né le 18 octobre 1958, originaire de Fétigny, peintre en automobiles, route du Centre 17, 1723 Marly. Le failli est titulaire de la raison individuelle «Jean-Pierre Goumaz, entreprise de peinture, route de Chésalles 54, 1723 Marly». Le failli est co-proprétaire pour 1/2 de l'immeuble parcelle 86e de la commune de Nendaz, «La Tena», chalet et pré de 505 m².
Date de l'ouverture de la faillite: 15 mars 1999.
Liquidation sommaire: art. 231 L.P.
Délai pour productions: 5 juillet 1999.
1701 Fribourg, 4 juin 1999

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Freiburg (10328)
Schuldner: **Hüsler Emil**, geboren am 12. Mai 1943, von Zürich und Gondiswil BE, Kaufmann, Birchacherstrasse 34, 3184 Winnenwil.
Der Schuldner ist Eigentümer folgender Liegenschaften:
- Gemeinde Boppelsen ZH:
Blatt Nr. 638, Plan 5 «Regensbergstrasse Nr. 49».
- Gemeinde St-Luc VS:
StwE Nr. 303 G2, 17/1000 des Art. 303, Plan Folio 4 «Zattelet-Condémine» mit Sonderrecht auf Wohnung Nr. 93 und Keller Nr. 24.

Datum der Konkurseröffnung: 17. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten: 5. Juli 1999.
Verwertung der Aktiven: Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen beweglichen Aktiven freihändig zu verwerten, sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung schriftlich beim Konkursamt dagegen Einsprache erhebt.
Im Sinne von Art. 231, Abs. 3, Ziff. 2 und Art. 256, Abs. 3 SchKG muss bei Grundstücken den Gläubigern Gelegenheit gegeben werden, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen die Kaufangebote zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt Freiburg, mittels eingeschriebenen Brief, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und das Konkursamt Freiburg ermächtigen, bezüglich der beiden obgenannten Liegenschaften mit den Meistbietenden Freihandkäufe abzuschliessen.
1701 Freiburg, 4. Juni 1999

Kantonales Konkursamt, Freiburg
Der Vorsteher: B. Meuwly

Solothurn (10223)
Gemeinschuldnerin: **Giannini-Di Filippo Orsola**, 7. Oktober 1964, Angestellte, italienische Staatsangehörige, in Grenchen, Bodenrain 10.
Datum der Konkurseröffnung: 5. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 5. Juli 1999 [alle Forderungen inkl. die pfandversicherten sind auf den 5. Mai 1999 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen].
2540 Grenchen, 28. Mai 1999

Konkursamt Grenchen-Bettlach
Dammstrasse 14, Grenchen
Telefon 032 654 55 40

Solothurn (10224)
Gemeinschuldner: **Russo Antonio**, 8. Juli 1970, Messtechniker, spanischer Staatsangehöriger, in Grenchen, Weissensteinstrasse 6.
Datum der Konkurseröffnung: 11. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 5. Juli 1999 [alle Forderungen inkl. die pfandversicherten sind auf den 11. Mai 1999 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen].
2540 Grenchen, 31. Mai 1999

Konkursamt Grenchen-Bettlach
Dammstrasse 14, Grenchen
Telefon 032 654 55 40

Solothurn (10225)
Gemeinschuldnerin: **Exer Systeme & Co. AG**, Mühleweg 3, 4658 Däniken.
Datum der Konkurseröffnung: 29. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 4. Juli 1999 [alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten sind auf den 29. April 1999 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen].
4603 Olten, 26. Mai 1999

Konkursamt Olten-Gösgen
Amthausquai 23, Olten
Telefon 062 205 86 22

Appenzell I.Rh. (10370)
Schuldner: **Dähler Alfred** sel., geb. 29. August 1955, gestorben 18. November 1998, zuletzt wohnhaft gewesen Lagos (Nigeria).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen (Wert 21. Januar 1999) bis 24. Juni 1999 (Bereits eingeebete Forderungen werden berücksichtigt).
Von denjenigen Gläubigern, welche bis 24. Juni 1999 beim Konkursamt Appenzell nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung zur vorzeitigen, freihändigen oder steigerungsweisen Verwertung der gesamten Aktiven ausdrücklich ermächtigen.
9050 Appenzell, 4. Juni 1999

Konkursamt Appenzell

Appenzell I.Rh. (10371)
Schuldnerin: **Jäger-Marbot Gertrud** sel., gestorben 13. April 1998, wohnhaft gewesen Ronis 5, 9050 Appenzell.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen (Wert 24. November 1998) bis 24. Juni 1999 (Bereits eingeebete Forderungen werden berücksichtigt).
Von denjenigen Gläubigern, welche bis 24. Juni 1999 beim Konkursamt Appenzell nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung zur vorzeitigen, freihändigen oder steigerungsweisen Verwertung der gesamten Aktiven ausdrücklich ermächtigen.
9050 Appenzell, 4. Juni 1999

Konkursamt Appenzell

Appenzell I.Rh. (10372)
Schuldner: **Schmid Markus**, geb. 13. Dezember 1958, Hauptgasse 32, 9050 Appenzell.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen (Wert 18. Januar 1999) bis 24. Juni 1999 (Bereits eingeebete Forderungen werden berücksichtigt).
Von denjenigen Gläubigern, welche bis 24. Juni 1999 beim Konkursamt Appenzell nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung zur vorzeitigen, freihändigen oder steigerungsweisen Verwertung der gesamten Aktiven ausdrücklich ermächtigen.
9050 Appenzell, 4. Juni 1999

Konkursamt Appenzell

St. Gallen (10061)
Schuldner: **Egeter Elmar**, geboren 23. Juni 1947, von Altstätten, Auto-spengler, Im Längenacker 1, 9463 Oberriet, Inhaber der Einzelfirma: Elmar Egeter, Handel mit und Reparatur von Autos, Hof, 9467 Früm-sen.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 21. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 21. Mai 1999).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 21. April 1999) bis 7. Juli 1999.
9471 Buchs, 28. Mai 1999

Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: R. Bernegger

St. Gallen (10062)
Schuldnerin: **Kühnis Tatjana**, geboren 16. März 1967, von Oberriet, Im Roosen 6, 9450 Lüdingen.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 28. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 21. Mai 1999).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 28. April 1999) bis 7. Juli 1999.
9471 Buchs, 28. Mai 1999

Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: R. Bernegger

St. Gallen (10373)
Schuldner: **Brunner Paul**, geb. 25. März 1959, von Burg AG, Zimmermann, Friedeggstrasse 1, 9200 **Gossau**, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft «Bauteam Brunner & Thürlmann», Friedeggstrasse 1, 9200 Gossau.
Konkurrenzeröffnung: 15. März 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 31. Mai 1999).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 15. März 1999): bis 5. Juli 1999.
9242 Oberuzwil, 1. Juni 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

St. Gallen (10374)
Schuldnerin: Verlassenschaft **Grob Martin**, geb. 29. September 1960, gest. 26. März 1999, von Ebnat-Kappel SG, wohnhaft gewesen Buchenwies 3, 9242 **Oberuzwil**.
Die Verlassenschaft ist Eigentümerin der folgenden Grundstücke:
- Nr. 10 586, Stockwerkigentum, Buchenwies 3, 9242 Oberuzwil
- Nr. 20 298, Miteigentum, Buchenwies, 9242 Oberuzwil
Konkurrenzeröffnung: 27. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 27. Mai 1999).
Eingabefrist für Dienstbarkeiten und für Forderungen (Wert 27. Mai 1999): bis 5. Juli 1999.
9242 Oberuzwil, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

St. Gallen (10375)
Schuldnerin: **Hürliemann-Wyler Zäzilia**, geb. 30. März 1941, von Krümenau SG, Arztssekretärin, Bahnhofstrasse 62, 9240 **Uzwil**.
Konkurrenzeröffnung: 26. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 26. Mai 1999).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 26. Mai 1999): bis 5. Juli 1999.
9242 Oberuzwil, 1. Juni 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: C. Schlaepfer

St. Gallen (10226)
Schuldnerin: Erbschaft **Angelucci Nicola** sel., geb. 15. September 1949, wohnhaft gewesen Oststrasse 19, 9000 **St. Gallen**, ehemals Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Restaurant Mühle N. Angelucci», Lindenstrasse 21, 9000 **St. Gallen**.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 7. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 28. Mai 1999).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 7. Mai 1999) bis 5. Juli 1999.
9001 **St. Gallen**, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: S. Klingl

St. Gallen (10227)
Schuldner: **Ulmann-Dreier Michael Thomas**, geb. 12. Juli 1958, von Appenzell AI, Schreiner, wohnhaft: Wilenstrasse 9, 9422 **Staad**; vorher: Steigstrasse 7, 9422 **Staad**.
Eröffnung des Konkursverfahrens: 17. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 17. Mai 1999).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 17. Mai 1999) bis 5. Juli 1999.
9001 **St. Gallen**, 28. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: U. Ghirlanda

Graubünden (10063)
Schuldnerin: **K. Frischknecht AG**, Ingenieure für Elektrotechnik, Aspermontstrasse 24, 7000 **Chur**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 5. Mai 1999.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 4. Juli 1999.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
7001 **Chur**, 26. Mai 1999 Konkursamt Chur

Graubünden (10376)
Gemeinschuldner: **Abi Karl**, 20. Mai 1967, Via Veglia 22, 7503 **Same-dan**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 7. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 4. Juli 1999.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger für die Konkurskosten genügend Sicherheit leistet und einen Kostenvorschuss von CHF 3000.- einsetzt.
7503 **Samedan**, 4. Juni 1999 Konkursamt Oberegadin: Gian Zanotta

Aargau (10377)
Gemeinschuldner: **Isevi Dzedvet**, geb. 12. Februar 1973, von Jugoslawien, 8957 **Spreitenbach**, Langackerstrasse 32.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 19. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 8. Juli 1999 (Wert 19. Mai 1999).
5402 **Baden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden

Aargau (10064)
Gemeinschuldnerin: **RKB-Vision GmbH**, 5442 **Fislisbach**, Badenerstrasse 5c.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 22. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 7. Juli 1999 (Wert 22. April 1999).
5402 **Baden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden

Aargau (10228)
Schuldnerin: **Uranus Handel AG**, Mellingerstrasse 6, 5400 **Baden**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 21. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 7. Juli 1999 (Wert 21. Mai 1999).
5402 **Baden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden

Aargau (10065)
Schuldnerin: **Giger-Sacher Renate**, geboren 17. Dezember 1952, von Büserach SO und Kleinlützel SO, Altes Bahnhofgebäude, 4332 **Stein AG**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 20. Mai 1999.
(Insolvenzerklärung)
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. Juli 1999 (Wert 20. Mai 1999).
5201 **Brugg**, 4. Juni 1999 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (10378)
Schuldner: **Natura Nova AG**, Handel mit Kunsthandwerkartikeln, Kerzen, Papeterieartikeln sowie Pflanz- und Steckgefässen für den Floristenbedarf, Aktiengesellschaft mit Sitz in 4314 **Zeiningen**, Römerstrasse 16.
Datum der Konkurrenzeröffnung (Überschuldungsanzeige): 30. April 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 8. Juli 1999 (Wert 30. April 1999).
Dem Konkursamt Rheinfelden liegt ein Kaufangebot über CHF 40 000.- für die Übernahme des gesamten beweglichen Inventars vor. Gläubiger und Dritinteressenten können bis 8. Juli 1999 bei der Konkursverwaltung schriftlich höhere Kaufangebote einreichen. Bei Eingang solcher Angebote findet unter den Offerenten eine interne Steigerung statt. Die Verrechnung des Kaufpreises mit der Konkursforderung ist ausgeschlossen.
5201 **Brugg**, 4. Juni 1999 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (10230)
Schuldner: **Dutt Arup**, 1. August 1947, indischer Staatsangehöriger, Rathausgasse 20, 5001 **Aarau**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 18. Januar 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 7. Juli 1999.
5036 **Oberentfelden**, 4. Juni 1999 Konkursamt des Bezirkes Aarau Postfach, Oberentfelden

Aargau (10379)
Schuldnerin: **Gassmann-Redpath Abigail Kinmont**, geb. 20. August 1955, von Zürich, whft. in 5412 **Gebensdorf**, Unterriedenstrasse 31; Inhaberin der Einzelfirma Text-Cetera, Frau Abi Gassmann, 5300 **Turgi**, Gugelweg 6.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 6. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 8. Juli 1999.
5036 **Oberentfelden**, 4. Juni 1999 a. o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (10380)
Schuldner: **Rüegger Helmut**, geb. 22. April 1958, von Rothrist, Chauffeur, Wolfackerweg 442, 5724 **Dürrenäsch**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 25. November 1998.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis: 8. Juli 1999.
5036 **Oberentfelden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Kilm Postfach, Oberentfelden

Aargau (10231)
Vorläufige Konkursanzeige
Das Gerichtspräsidium Kilm eröffnete mit Beschluss vom 24. Februar 1999 den Konkurs über **Vatansever Erçim**, geb. 30. März 1968, türkischer Staatsangehöriger, Juchstrasse 44, 5726 **Unterkulm**.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
5036 **Oberentfelden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Kilm Postfach, Oberentfelden

Aargau (10400)
Schuldnerin: **Paul Vogel AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in 4663 **Aarburg**, Feldstrasse 6.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 25. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. Juli 1999.
5036 **Oberentfelden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Aargau (10401)
Schuldnerin: **Türmli GmbH**, Gaststätte, Wanegut 1, 4812 **Mühlethal**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 17. Mai 1999.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 8. Juli 1999.
5036 **Oberentfelden**, 4. Juni 1999 Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Thurgau (10196)
Gemeinschuldner: **Fitz-Brenner Robert**, geboren am 25. Dezember 1951, von Gais AR, Landwirt, wohnhaft in 8597 **Landschlacht**, Studienwies 8 (bis 4. Januar 1999) neu wohnhaft Weid, 9473 **Gams**; Eigentümer der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Robert Fitz», Internationale Transporte, Studienwies, 8597 **Landschlacht**.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 17. Dezember 1998.
Summarisches Verfahren, SchKG Art. 231.
Eingabefrist für Forderungen: Bis 4. Juli 1999 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Bahnhofstrasse 53, 8510 **Frauenfeld**.
8510 **Frauenfeld**, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Thurgau (10195)
Gemeinschuldner: **Maseda Francisco**, geboren am 3. Januar 1966, spanischer Staatsangehöriger, in 8280 **Kreuzlingen**, Nationalstrasse 6.
Datum der Konkurrenzeröffnung: 29. April 1999.
Summarisches Verfahren, SchKG Art. 231.
Eingabefrist für Forderungen: Bis 4. Juli 1999 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Bahnhofstrasse 53, 8510 **Frauenfeld**.
8510 **Frauenfeld**, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Ticino (10066)
Fallita: **Ameli Alija**, 26 maggio 1956, **Savosa**.
Data del decreto di apertura: 12 aprile 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 4 luglio 1999.
Prima adunanza dei creditori: venerdì 11 giugno 1999 alle ore 10.30 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 **Viganello**.
La procedura viene continuata a seguito dell'avvenuto anticipo spese richiesto nell'avviso di apertura del fallimento e sospensione della procedura apparso sul Foglio ufficiale cantonale n. 38 del 14 maggio 1999.
Avvertenza: Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro 10 giorni, l'Ufficio si riterrà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.
6962 **Viganello**, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff

Ticino (10067)
Avviso provvisorio d'apertura di fallimento
L'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano comunica agli interessati che la Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, ha dichiarato i seguenti fallimenti:
5 maggio 1999: **Cambros SA., Lugano**.
6 maggio 1999: **Titair SA., Bedano**.
6 maggio 1999: **Pericam SA., in liquidazione, Lugano**.
17 maggio 1999: **Lucacomerci SA., Lugano**.
Gli avvisi di apertura della procedura con l'indicazione dei termini per le insinuazioni dei crediti saranno pubblicati prossimamente.
6962 **Viganello**, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff

Vaud (10232)
Faillite: succession répudiée **Moser Irène**, fille d'Eduard Moser et de Lina née Mueller, née le 18 avril 1909, originaire de Landiswil BE, célibataire, quand vivait domiciliée EMS Résidence Ilot du Parc, route de Taillepied 125, 1095 **Lutry**, décédée le 22 janvier 1999.
Date du prononcé: 11 mai 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions de créances et autres droits: 4 juillet 1999.
1096 **Cully**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lavaux

Vaud (10381)
Faillite: **Anra SA**, avenue Mont-d'Or 89, **Lausanne**, but: représentation en Suisse et sur le continent de toutes formes commerciales ou industrielles; importation, exportation, achat et vente de vêtements, marchandises, matières premières et machines en tous genres, commerce de pelleteries et de vêtements de fourrure et de cuir confectionnés.
Propriétaire: commune de Glattpfug, parcelles no 3856 et 3986.
Date de l'ouverture de la faillite: 22 avril 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 juin 1999.
1014 **Lausanne**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10068)
Faillite: Succession répudiée de **Bosson Gabriel**, 1943, q.v. chemin de Roveréaz 18 à **Lausanne**, décédé le 11 janvier 1999, sous tutelle de Olivier Genton, chemin des Geais 15 à Epalinges.
Date de l'ouverture de la faillite: 10 mai 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
1014 **Lausanne**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10069)
Faillite: succession répudiée de **Failloubaz Solange**, née le 23 mars 1961, originaire de Vallamand VD, q.v. domiciliée avenue de Morges 72, 1004 **Lausanne**, décédée le 22 décembre 1998.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 mars 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
1014 **Lausanne**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10233)
Faillite: liquidation de la succession répudiée de **Fehrat Constanta**, née le 26 février 1931, originaire de Roumanie, de son vivant domiciliée avenue de Beaulieu 12, à **Lausanne**, décédée le 31 mars 1999.
Date de l'ouverture de la faillite: 10 mai 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
1014 **Lausanne**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10070)
Faillite: **Firmatec SA**, nettoyage et entretien d'immeubles, bureaux, locaux commerciaux et industriels, siège: Valentin 31, 1004 **Lausanne**, locaux sis Boisy 52, 1004 **Lausanne**.
Date de l'ouverture de la faillite: 11 mars 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
1014 **Lausanne**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10071)
Faillite: **GC La Générale de Construction SA**, entreprise générale de construction, notamment dans le domaine du bâtiment; prise de participations, siège: chemin de la Chatanerie 5, 1023 **Chriesier**.
Date de l'ouverture de la faillite: 1er avril 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
1014 **Lausanne**, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10072)
 Faillite: succession répudiée de **Hufschmid Richard**, né le 17 mai 1940, originaire de Marbach, q.v. domicilié rue des Oliviers 6, à **Lausanne**, décédé le 14 février 1999.
 Date de l'ouverture de la faillite: 16 avril 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10234)
 Faillite: **Prima Robert SA**, atelier de confection d'articles pour chiens et de gravure, chemin de la Colice 11, 1023 **Crisser**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 15 avril 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10382)
 Faillite: **Rivcréation SA**, avenue Mont-d'Or 89, c/o Anra SA, **Lausanne**, but: commerce d'articles de mode féminine et masculine et accessoires.
 Date de l'ouverture de la faillite: 22 avril 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10073)
 Liquidation succession répudiée **Junod Suzanne Marguerite**, 29 septembre 1905, de son vivant EMS Beau-Site, Baugy, 1815 **Clarens**, décédée le 2 avril 1999.
 Date du prononcé: 21 mai 1999.
 Faillite sommaire: 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1820 Montreux, 4 juin 1999 Office des faillites de Montreux

Vaud (10074)
 Faillite: Succession répudiée **Soussan Jacob dit Jacques**, fils d'Aaron et d'Aïcha née Murciano, né le 2 décembre 1933, originaire de Morges, quand vivait domicilié Grand-Rue 35, 1110 **Morges**, décédé le 5 juillet 1996.
 Propriétaire des immeubles suivants:
 Commune de Morges:
 - Parcelle RF no 18, fo 2, au lieu dit «Grand-Rue 35/rue Traversière»;
 - Parcelle RF no 2743, PPE soit part de 250/1000 de parcelle de base no 19, au lieu dit «Grand-Rue 33/rue Traversière» avec droit exclusif sur: 1er étage: 1 appartement constituant le lot 2 des plans.
 Date du prononcé: 19 janvier 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 14 juin 1999.
 Les créanciers ayant produit dans le cadre du bénéfice d'inventaire doivent produire à nouveau, intérêts arrêtés au jour de la faillite.
 1110 Morges, 4 juin 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (10075)
 Faillite: Succession répudiée **Zbinden Adolph**, fils de Joseph Zbinden et de Barbara née Schaller, né le 4 novembre 1926, originaire de Zumholz FR, quand vivait domicilié rue de Couvaloup 9, 1110 **Morges**, décédé le 20 décembre 1998.
 Date du prononcé: 27 avril 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1110 Morges, 4 juin 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (10076)
 Faillite: **Guerraz Michael**, fils de Georges et de Blanka, née Leutenegger, né le 30 avril 1939, originaire de Château-d'Oex, aide-infirmier, domicilié rue de l'Eglise, 1184 **Lutins**.
 Date du prononcé: 6 mai 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1180 Rolle, 4 juin 1999 Office des faillites de Rolle-Aubonne

Vaud (10235)
 Faillite: **Copica S.A.**, but: commerce de marchandises de toute nature, garage, siège: avenue du Général-Guisan 30B, **Vevey**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 21 avril 1999.
 Faillite sommaire art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 4 juillet 1999.
 1800 Vevey, 4 juin 1999 Office des faillites de Vevey

Wallis (10077)
 Gemeinschuldner: **Ramadani Esad**, Englishgruss-Strasse 8, 3902 **Brig-Glis**.
 Datum der Konkurseröffnung: 15. April 1999.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG, sofern nicht ein Gläubiger das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Eingabefrist: 4. Juli 1999. Die Forderungen sind mit Wert 15. April 1999 aufzurechnen und unter Beilage der Beweismittel beim unterzeichneten Konkursamt einzugeben. Bereits in Betreuung gesetzte Forderungen sind ebenfalls anzumelden.
 3904 Naters, 27. Mai 1999 Konkursamt Bezirk Brig: Paul-Bernhard Bayard

Neuchâtel (10078)
 Faillite: **Fleuckiger Didier**, né le 18 décembre 1967, originaire de Rohrbachgraben BE, poseur de sols, domicilié avenue de la Gare 16A 2, 2013 **Colombier**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 6 mai 1999.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 26 mai 1999.
 Délai pour les productions: Lundi 5 juillet 1999 inclusivement.
 2017 Boudry, 4 juin 1999 Office des faillites de Boudry Le préposé: E. Naine

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230, 230a)

Zürich (10046)
 Über **Call-Line AG**, In der Ey 22, 8047 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 25. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8048 Zürich, 26. Mai 1999 Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (10079)
 Über die Erbschaft von **Bhend Heinz**, geboren 1. Januar 1938, Bürgerort: Beatenberg BE, Langstrasse 138, 8004 **Zürich**, gestorben 7. Februar 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. März 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 21. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8026 Zürich, 25. Mai 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (10080)
 Über die **Tem GmbH**, c/o Trexpress-Termin, Militärstrasse 76, 8004 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 12. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 21. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8026 Zürich, 27. Mai 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (10236)
 Über **Zulfiji Jeni**, geb. 23. Oktober 1961, mazedonischer Staatsangehöriger, wohnhaft Konradstrasse 19, 8005 **Zürich**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma **Ara-bella J. Zulfiji**, mit Sitz in Zürich, Gessnerallee 38, 8001 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 20. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 28. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8026 Zürich, 31. Mai 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (10081)
 Über die **Renova-Casa AG**, mit Sitz in **Zürich**, Waffenplatzstrasse 41, 8002 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 20. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 21. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4200.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8002 Zürich, 4. Juni 1999 Konkursamt Enge-Zürich: A. Meier, Notar

Zürich (10237)
 Über den Nachlass des **Bledowski Christopher Edwin**, geb. 1. Dezember 1957, gestorben 12. November 1998, britischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Werdinsel 1, 8049 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 26. April 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 8000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 Wird das Konkursverfahren definitiv eingestellt, so können die Erben die Abtretung der zum Nachlass gehörenden Aktiven verlangen, wenn sie sich bereit erklären, die persönliche Schuldpflicht für die Pfandforderung und die nicht gedeckten Liquidationskosten zu übernehmen. Macht keiner der Erben von diesem Recht Gebrauch, so können es die Gläubiger und nach ihnen Dritte, die ein Interesse geltend machen, ausüben (Art. 230a SchKG). Sämtliche Übernahmeherechtigten werden aufgefordert, für den Fall der definitiven Einstellung des Konkursverfahrens dieses Recht bis zum 14. Juni 1999 beim Konkursamt Högging-Zürich schriftlich auszuüben, ansonsten angenommen wird, sie verzichten auf das Übernahmerecht.
 8049 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Högging-Zürich Wieslergasse 10, Postfach, Zürich

Zürich (10082)
 Über die **Caspar Hotel AG In Liquidation**, mit Sitz in **Regensdorf ZH**, Poststrasse 11, 8105 Watt-Regensdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 27. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 20. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4800.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8049 Zürich, 25. Mai 1999 Konkursamt Högging-Zürich Wieslergasse 10, Postfach, Zürich

Zürich (10083)
 Über die **Microlink Consulting AG In Liquidation**, mit Sitz in **Regensdorf ZH**, Höggerstrasse 122, 8105 Regensdorf, ist durch Beschluss des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 24. März 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 26. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4800.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8049 Zürich, 27. Mai 1999 Konkursamt Högging-Zürich Wieslergasse 10, Postfach, Zürich

Zürich (10238)
 Über die **Rubrecht Spengler GmbH**, Wehtalerstrasse 670, 8046 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 21. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 27. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 6000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8050 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich Postfach 8833, Zürich

Zürich (10239)
 Über die Erbschaft von **Heim Hugo**, geb. 19. August 1951, von Dietikon und Neuendorf, wohnhaft gewesen Lindenbachstrasse 37, 8006 **Zürich**, gestorben am 14. November 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 23. Februar 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 28. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8042 Zürich, 31. Mai 1999 Konkursamt Unterstrass-Zürich Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich: Armin Kuhn, Notar-Stellvertreter

Zürich (10084)
 Über die **Poulet-Grill-Express GmbH**, mit Sitz in **Bassersdorf**, Vorbuchenstrasse 13, 8303 Bassersdorf, nicht zu verwechseln mit der Guggeli-Express GmbH, mit Sitz in Kloten, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 4. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 20. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 8000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8303 Bassersdorf, 27. Mai 1999 Konkursamt Bassersdorf Plätzliweg 4/Postfach, Bassersdorf

Zürich (10085)
 Über **Alphonse Marie Jessy**, geboren 17. Februar 1956, von Zürich, Sekretärin, Ringstrasse 30, 8107 **Buchs**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 16. März 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 26. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 6000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8157 Dielsdorf, 27. Mai 1999 Konkursamt Dielsdorf Wehtalerstrasse 40, Postfach 216, Dielsdorf

Zürich (10240)
 Über **Hertli Robert**, geb. 25. Dezember 1954, von Zürich und Trüllikon, Bauführer, wohnhaft Im Wiesenhof 8107 **Buchs**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Dielsdorf vom 19. Februar 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 26. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8157 Dielsdorf, 31. Mai 1999 Konkursamt Dielsdorf Wehtalerstrasse 40, Postfach 216, Dielsdorf

Zürich (10086)
 Über die **Orgatech Composites AG**, mit Sitz in **Geroldswil**, Steinhaldenstrasse 30, 8954 Geroldswil, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 6. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 19. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8953 Dietikon, 25. Mai 1999 Konkursamt Dietikon Kirchplatz/Zentralstrasse 19, Dietikon

Zürich (10087)
 Über die **Zahnarztunabhängiges Beratungszentrum AG**, mit Sitz in **Dietikon**, Heimstrasse 46, 8953 Dietikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 6. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 25. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
 8953 Dietikon, 26. Mai 1999 Konkursamt Dietikon Kirchplatz/Zentralstrasse 19, Dietikon

**Des
 manuscrits clairs
 permettent d'éviter
 les erreurs**

Zürich (10241)
Über **Furer Peter**, geb. 1. Juni 1965, Industriestrasse 2, 8903 Birnensdorf, wohnhaft, Klotenstrasse 10, 8153 Rümlang, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 21. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8952 Schlieren, 26. Mai 1999 Konkursamt Schlieren
Lilie-Zentrum, Utikonstrasse 9, Schlieren;
A. Gossauer, Notar-Stellvertreter

Zürich (10242)
Über die **Hardhof Immobilien AG in Liquidation**, mit Sitz in Schlieren, Bernstrasse 27, 8952 Schlieren, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 18. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 25. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 6000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
Jeder Pfandgläubiger kann innert der gleichen Frist beim Konkursamt schriftlich die Verwertung seiner Pfänder verlangen, sofern er sich zur Übernahme des nicht gedeckten Teils der Liquidationskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss leistet.
8952 Schlieren, 28. Mai 1999 Konkursamt Schlieren
Lilie-Zentrum, Utikonstrasse 9, Schlieren;
Alfred Fülleman, Notar-Stellvertreter

Zürich (10243)
Über **Hägi Kurt**, geb. 29. September 1960, von Gelfingen LU, Finsterstrasse 57, 8135 Langnau am Albis, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 15. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 26. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3200.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8800 Thalwil, 31. Mai 1999 Konkursamt Thalwil
Gotthardstrasse 11, Postfach 1274, Thalwil

Zürich (10088)
Über den Nachlass von **Iser Urs**, geboren 10. November 1931, von Wädenswil, gestorben 9. März 1999, wohnhaft gewesen Gattikonstrasse 46, 8136 Gattikon-Thalwil, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 29. April 1999 die konkursamtliche Liquidation eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 18. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8800 Thalwil, 26. Mai 1999 Konkursamt Thalwil

Zürich (10089)
Über **Steiner Christian W.**, geboren 12. Juli 1965, von Zürich und Träschelwald BE, Schürbachstrasse 1, 8134 Adliswil, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 15. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 19. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8800 Thalwil, 26. Mai 1999 Konkursamt Thalwil
Gotthardstrasse 11, Postfach 1274, Thalwil

Zürich (10090)
Über die Erbschaft von **Röllin Martin Kamarudin**, geboren 2. Dezember 1971, von Menzingen ZG, wohnhaft gewesen Im Gwad 47, 8804 Au-Wädenswil, gestorben am 15. März 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 15. April 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 20. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8820 Wädenswil, 4. Juni 1999 Konkursamt Wädenswil
Zugerstrasse 16, Postfach 464;
Bruno Zollinger, Notar-Stellvertreter

Zürich (10091)
Über **Elstner Philipp**, geboren 25. Januar 1976, von Uster ZH, wohnhaft Laupenstrasse 8, 8636 Wald, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Brocki Mäpplius P Elstner», ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil ZH vom 14. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 20. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8636 Wald, 26. Mai 1999 Konkursamt Wald
Gartenstrasse 1c, Postfach 246, Wald

Zürich (10244)
Über die **Geillinger Finanz AG**, mit Sitz in Winterthur, c/o Coopers & Lybrand, Römerstrasse 25, 8401 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 24. März 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 27. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und

daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
Jeder Pfandgläubiger kann innert der gleichen Frist beim Konkursamt schriftlich die Verwertung seines Pfandes verlangen, sofern er sich zur Übernahme des nicht gedeckten Teils der Liquidationskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss leistet.
8401 Winterthur, 4. Juni 1999 Konkursamt Winterthur-Altstadt
Stadthausstrasse 12, Postfach 648, Winterthur

Zürich (10092)
Über **Ghilardi Heidi**, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Restaurant Sonnenhof, Brütten, neu wohnhaft Opfikonstrasse 17, 8304 Wallisellen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 25. März 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 20. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 8200.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8401 Winterthur, 25. Mai 1999 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Stadthausstrasse 12, Postfach 677, Winterthur

Bern (10245)
Schuldnerin: **Mode Eva GmbH**, Bahnhofstrasse 7, Zentrum La Tour, 3250 Lyss.
Datum der Eröffnung: 3. Mai 1999.
Datum der Konkurseröffnung: 31. Mai 1999.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 4000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
3270 Aarberg, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Aarberg

Bern (10246)
Faillie: **Tavimob SA**, Grand-Rue 12, 2710 Tavannes.
Date de l'ouverture de la liquidation par le président du Tribunal III de l'arrondissement judiciaire 1 Courtelary-Moutier-La Neuveville: 10 mai 1999.
Date de la suspension de la liquidation, faute d'actifs, selon l'art. 230 LP: 25 mai 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 17 juin 1999, la continuation de la procédure en effectuant une avance de frais de CHF 5000.-, la liquidation sera close.
2740 Moutier, 4 juin 1999 Office des faillites du Jura bernois-Seeland
Agence de Moutier

Bern (10093)
Schuldner: **Pauli Bruno**, geboren 7. Juni 1946, von Wahlern BE, Kaufmann, Grünweg 14, 2563 Ipsach. Inhaber der Einzelfirma Bruno Pauli, Ankauf und Marketing im Sportartikelbereich, Reitschulstrasse 5, 2502 Biel.
Datum der Eröffnung: 5. Mai 1999.
Datum der Konkurseröffnung: 25. Mai 1999.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 6000.- leistet.
2560 Nidau, 27. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Nidau

Uri (10247)
Mit Entscheide des Landgerichtspräsidentiums Uri vom 21. April 1999 wurde über **Henger Henger Paul**, geboren am 12. Dezember 1949, von Spiringen, wohnhaft in 6460 Altdorf, Schachengasse 25, und **Henger Marie-Theresa**, geboren am 7. April 1951, von Spiringen, wohnhaft in 6460 Altdorf, Schachengasse 25, der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Entscheid der gleichen Gerichtsinstanz vom 25. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Falls nicht ein Gläubiger der Gemeinschuldner binnen 10 Tagen seit vorliegender Bekanntmachung die Durchführung des Konkursverfahrens angebeht und gleichzeitig für die Kosten des Verfahrens einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
6460 Altdorf, 4. Juni 1999 Konkursamt Uri
Marktgasse 7, Altdorf

Zug (10248)
Schuldnerin: **Conware Informatik AG**, Haldenstrasse 1, Postfach 2155, 6342 Baar.
Konkurseröffnung: 12. April 1999.
Konkurseröffnung mangels freier Aktiven, im Sinne von Art. 230 SchKG: 26. Mai 1999.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
6301 Zug, 28. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10094)
Das Kantonsgerichtspräsidentium Zug hat mit Verfügung vom 29. April 1999 die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses des am 14. März 1999 verstorbenen **Herren Raymond René** selig, geboren 31. März 1956, von Oberglatt ZH und Mühleberg BE, gestorben 14. März 1999, wohnhaft gewesen in 6340 Baar, Gartenstrasse 9, angeordnet, das Verfahren jedoch mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG mit Verfügung vom 21. Mai 1999 wieder eingestellt.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
6301 Zug, 27. Mai 1999 Konkursamt Zug

Fribourg (10329)
Failli: **Bulliard Robert**, né le 13 janvier 1960, originaire de Rossens FR, vendeur, Fin Derrey 21, à 1636 Broc.
Par ordonnance du 20 mai 1999, le président du Tribunal de Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation, ouverte le 19 avril 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10330)
Failli: **Croset Philippe**, né le 14 octobre 1963, originaire de Ollon VD, aide-monteur électricien, domicilié à 1662 Pringy, La Loue.
Par ordonnance du 25 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 4 août 1997.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 3000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10331)
Succession répudiée: **Dafflon Marie Germaine**, née le 2 janvier 1907, originaire de La Tour-de-Tréme et Fribourg, de son vivant domiciliée à 1628 Vadens, Le Dally 14.
Par ordonnance du 26 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 12 avril 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 3000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette liquidation sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10332)
Succession répudiée: **Fehr Werner**, né le 16 septembre 1928, originaire de Lausanne, de son vivant domicilié à 1617 Tatroz.
Par ordonnance du 20 mai 1999, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 22 mars 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 3000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette liquidation sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10333)
Failli: **Latty Laurent**, né le 15 juillet 1971, originaire de Dully VD, restaurateur, domicilié à 1835 Montbovan, Les Allières.
Par ordonnance du 25 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 19 avril 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10334)
Succession répudiée: **Leibzig Michel**, né le 15 juin 1948, originaire de Estavayer-le-Lac, de son vivant domicilié légalement à 1632 Riaz, en fait résidant à 1450 Ste-Croix VD.
Par ordonnance du 25 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 26 novembre 1998.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette liquidation sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10335)
Failli: **Pro Domo Fribourg SA**, courtage, promotion et gérance immobilière, route Neuve 7, 1700 Fribourg.
Par ordonnance du 21 mai 1999, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 19 avril 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans les 10 jours à date de cette publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10336)
Failli: **Rossier François**, né le 9 janvier 1941, orig. de Montagny-les-Monts, Grandsviz et Mannens, architecte indépendant, domicilié à 1567 Delley, Delley-Dessus 101.
Par ordonnance du 19 mai 1999, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation, ouverte le 7 janvier 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10337)
Succession répudiée: **Roulin Joseph Vincent**, né le 15 août 1911, originaire de Treyvaux, de son vivant domicilié à 1630 Bulle, rue du Pays-d'Enhaut 19.
Par ordonnance du 26 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actifs les opérations de cette liquidation ouverte le 20 avril 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 3000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette liquidation sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10338)
Failli: **Sodebois Sàrl** (précédemment Chablos-Delay Charpenite Sàrl, à Mies), exploitation d'une entreprise de charpente et menuiserie ainsi que toutes activités dans le domaine de la construction et du bâtiment, chemin des Boudines 7 Tatroz, à 1616 Aitalens.

Par ordonnance du 20 mai 1999 le président du Tribunal civil de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 14 avril 1999.

Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10339)

Faillite: T.E.W.A.E. Sàrl, commercialisation, achat et vente de tous produits en relation avec le traitement des eaux ou appareillages électroniques divers. Toutes opérations commerciales, financières et immobilières en relation directe avec ce but, rue de Gruyères 34, 1630 Bulle. Par ordonnance du 20 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 18 janvier 1999.

Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.-, dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (10340)

Faillite: Uldry Christiane, née le 29 juin 1954, originaire de Estévenens, commerçante, domiciliée à 1635 La Tour-de-Trême, Les Auges 9. Titulaire de la raison individuelle Boutique Kriss, Christiane Uldry-Dougoud, achat et vente de vêtements dame et enfant, place du Carré 3, 1635 La Tour-de-Trême. Par ordonnance du 20 mai 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 12 octobre 1998.

Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.-, dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: C. Ruttimann

Solothurn (10249)

Über die Weinimport AG, Industriestrasse 20, 4600 Olten, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen, 4600 Olten, vom 25. Juni 1998 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber am 18. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Bern, vom 4. Juni 1999, die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von CHF 5000.- (Nachforderung vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

4603 Olten, 27. Mai 1999 Konkursamt Olten-Gösgen Amthausquai 23, Olten

Basel-Landschaft (10250)

Über Laubi & Sohn AG, Sanitär-, Heizungs- und Lüftungsanlagen usw., Oberwilerstrasse 17, 4102 Binningen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 27. Mai 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 31. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von CHF 15 000.- (Mehrforderungen vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4102 Binningen, 4. Juni 1999 Konkursamt Binningen

Basel-Landschaft (10205)

Gemeinschuldnerin: Buess Verena, Hauptstrasse 13, 4492 Tecknau. Datum der Konkurseröffnung: 1. März 1999. Datum der KonkursEinstellung: 28. Mai 1999. Frist für Kostenvorschuss: 14. Juni 1999. Kostenvorschuss: CHF 5000.-. Das Konkursverfahren ist durch das Konkursgericht mangels Aktiven eingestellt worden. Falls nicht ein Gläubiger innert der angeführten Frist die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten den angeführten Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4450 Sissach, 31. Mai 1999 Konkursamt Sissach

Schaffhausen (10251)

Über Wyss Markus, geb. 1957, von Wynigen BE, Kaufmann, Moserstrasse 22, 8200 Schaffhausen, neu Via Madonna 20, Postfach 69, 6622 Ronco-sopra-Ascona, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 19. April 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 21. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von CHF 5000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt (Nachschusspflicht vorbehalten).

8201 Schaffhausen, 28. Mai 1999 Konkursamt Schaffhausen

Appenzell I. Rh. (10383)

Über die Farapower AG, Nollisweid 17, 9050 Appenzell, wurde durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 10. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

9050 Appenzell, 4. Juni 1999 Konkursamt Appenzell

Appenzell I. Rh. (10384)

Über Wilhelm-Knellwolf Fritz sel. whft. gewesen Sammelplatz 22, 9050 Appenzell, wurde durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 10. Mai 1999 mangels Aktiven eingestellt. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

9050 Appenzell, 4. Juni 1999 Konkursamt Appenzell

Graubünden (10252)

Schuldner: Lüscher Rudolf, geb. 23. November 1964, Bürger von Seon, Verkäufer, wohnhaft in 7031 Laar, Casa Rum del Pre. Konkursöffnung: 7. Mai 1999.

Einstellung mangels Aktiven: Verfügung vom 26. Mai 1999. Sofern nicht ein Gläubiger bis 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrens-kosten einen Kostenvorschuss von CHF 4000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

7130 Ilanz, 3. Juni 1999 Konkursamt Ilanz: A. Chistell

Aargau (10385)

Das Gerichtspräsidium Baden eröffnete am 17. Dezember 1998 den Konkurs über Frei Christian, geb. 15. Dezember 1960, von Hagenbuch ZH und Bassersdorf ZH, 5432 Neuenhof, Alte Zürcherstrasse 41, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 31. Mai 1999 mangels Aktiven wieder ein.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 17. Juni 1999 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von CHF 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

5402 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden

Aargau (10253)

Das Gerichtspräsidium Aarau eröffnete am 19. Oktober 1998 den Konkurs über Zepfer & Zunder GmbH, Betrieb und Organisation des Restaurants «Krone» in Aarau, Kronengasse 5, 5000 Aarau, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 26. Mai 1999 mangels Aktiven wieder ein.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 17. Juni 1999 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von CHF 7000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

5036 Oberentfelden, 4. Juni 1999 Konkursamt des Bezirks Aarau Postfach, Oberentfelden

Thurgau (10198)

Über die Agron AG, Thoracker 2, 8595 Altnau, vorher Käseerei-strasse 12, 8580 Dozwil, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 1. Februar 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 21. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von CHF 6000.- (mit Nachschusspflicht) für das summarische Verfahren leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Thurgau (10197)

Über Moser-Hess Cornelia, geboren 2. März 1968, von Vaz/Oberbaz GR, wohnhaft in 9320 Arbon, Hiltnerstrasse 31; Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Armierungen Moser», Hiltnerstrasse 31, 9320 Arbon, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Arbon vom 22. Februar 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 21. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 14. Juni 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von CHF 6000.- (mit Nachschusspflicht) für das summarische Verfahren leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Ticino (10254)

Eredità giacente: Habisreutinger Barbara Carolina Antonia, qdm. Antonio, 1903, già in Ascona. Data dei decreti di apertura e sospensione: 28 ottobre 1998 e 27 maggio 1999 della Pretura di Locarno-Campagna.

La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di CHF 3000.- a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriore anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 28 maggio 1999 Ufficio fallimenti di Locarno: G.F. Cavalli, uff.

Ticino (10095)

Faillite: Raw Mat Service and Management SA in liq., Lugano. Data dei decreti di apertura e di sospensione: 26 aprile 1999 e 25 maggio 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.

Avvertenza: La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.- a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STF 64 III 167).

I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio entro il termine del 14 giugno 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

6962 Viganello, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (10255)

La faillite ouverte le 15 avril 1999 contre Aananou Abdelaziz, née le 9 avril 1957, originaire du Maroc, inscrit sous la raison Hacıbo, conseil dans le domaine de l'informatique, précédemment domicilié Pré-de-la-Tour 15, à Pully, actuellement sans domicile connu, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 14 juin 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 3000.-, cette faillite sera clôturée.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10386)

La faillite ouverte le 22 avril 1999 contre Maude SA, avenue du Mont-d'Or 89, à Lausanne, but: commerce de textiles et d'articles de mode, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 14 juin 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.-, cette faillite sera clôturée.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10387)

La faillite ouverte le 22 avril 1999 contre Texmar SA, avenue Mont-d'Or 89, à Lausanne, but: représentation, en Suisse et sur le continent, de firmes commerciales ou industrielles; commerce de vêtements, pelletteries, marchandises, matières premières et machines, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 14 juin 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.-, cette faillite sera clôturée.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10096)

La faillite ouverte le 18 mai 1999 de la société Amilcon SA, recherche, fabrication et distribution de tous produits électroniques et techniques, Corsaz 6, 1820 Montreux a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par le juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande, dans un délai échéant le 14 juin 1999, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de CHF 8000.-, cette faillite sera clôturée.

1820 Montréux, 4 juin 1999 Office des faillites de Montréux

Vaud (10256)

La faillite ouverte le 11 mai 1999 de la succession insolvable Despond Gilbert, 29 mai 1935, de son vivant Mayor Vautier 2, 1815 Clarens, décédé le 4 mars 1999, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par le juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande, dans un délai échéant le 14 juin 1999, la continuation de la procédure en effectuant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1820 Montréux, 4 juin 1999 Office des faillites de Montréux

Vaud (10257)

La faillite ouverte le 7 mai 1999 contre Meditec SA en liquidation, siège 1024 Ecublens, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 10 juin 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 4 juin 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (10258)

Faillite: A.I.A. Sàrl en liquidation, toutes activités dans les domaines de l'architecture d'intérieur, de l'ameublement et des agencements en tous genres, avenue de la Gare 4A, 1522 Lucens. Date de l'ouverture de la faillite: 27 avril 1999.

Par décision du 27 mai 1999, le président du Tribunal du district de Moudon a ordonné la suspension de la liquidation faute d'actif (art. 230 LP).

Si aucun créancier ne demande, d'ici au 14 juin 1999, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de CHF 5000.-, cette faillite sera clôturée.

1510 Moudon, 4 juin 1999 Office des faillites de Moudon-Oron

Wallis (10097)

Gemeinschuldnerin: Nachlassliquidation Brügger Kurt, des Walter, mit letztem Wohnsitz Dammweg 29, 3904 Naters, gestorben am 7. Januar 1999.

Das Bezirksgericht Brig hat mit Verfügung vom 10. Januar 1999 die Liquidation der Erbschaft Brügger Kurt durch das Konkursamt des Bezirkes Brig angeordnet. Das Verfahren wurde mit Entscheid vom 25. Mai 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger binnen 10 Tagen die Durchführung der Nachlassliquidation verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

3904 Naters, 27. Mai 1999 Konkursamt Bezirk Brig: Paul-Bernhard Bayard

Neuchâtel (10259)

Succession insolvable de feu Zwahten Pascal Claude, célibataire, né le 5 avril 1948, originaire de Neuchâtel et Wahlers, quand vivait domicilié à Bevaix, Crêt-St-Tombet 7, fondé à Neuchâtel le 28 mai 1998. Ensuite de constatation de défaut d'actif, cette liquidation a été suspendue par ordonnance, rendue le 27 mai 1999. Si aucun créancier ne demande d'ici au 14 juin 1999 la continuation de la liquidation, par voie sommaire, en faisant une avance de frais de CHF 5000.-, cette succession sera clôturée.

2017 Boudry, 4 juin 1999 Office des faillites de Boudry Le préposé: E. Naine

Kollokationsplan Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (10098)

Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Coiro Giovanni, geb. 18. August 1974, italienischer Staatsangehöriger. In der Breiti 2, 8047 Zürich, liegt der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Altstetten-Zürich zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechthängig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- a. beim Bezirksgericht als Aufsichtsbehörde;
b. Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke;

- b. beim Konkursamt Altstetten-Zürich:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
- 8048 Zürich, 26. Mai 1999 Konkursamt Altstetten-Zürich
 Altstetterstrasse 142, Postfach 1385, Zürich

Zürich (10099)

Kollokationsplan und Inventar

Im konkursamtlichen Liquidation der Erbschaft von *Weber Elsbeth*, geb. 7. Oktober 1932, von Egg ZH, wohnhaft gewesen Riederstrasse 23, 8002 Zürich, gestorben am 26. September 1998, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Enge-Zürich zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8002 Zürich, 4. Juni 1999 Konkursamt Enge-Zürich:
 A. Meier, Notar

Zürich (10100)

Änderung des Kollokationsplans

In der konkursamtlichen Liquidation des Nachlasses von *Fust Jean-Claude*, geb. 15. August 1951, von Laupersdorf SO, wohnhaft gewesen Zürcherstrasse 80, 8104 Weiningen, gestorben am 4. Juli 1997, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Högge-Zürich zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8049 Zürich, 25. Mai 1999 Konkursamt Högge-Zürich
 Wieslergasse 10, Postfach, Zürich

Zürich (10260)

Ergänzung des Kollokationsplans

Im Konkurs über *Di Pasquale Angelo*, geb. 15. Dezember 1966, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft in 8155 Niederhasli, Niederglattstrasse 10, im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen gewesen als Inhaber der Einzelfirma Angelo Di Pasquale, Gipsergeschäft, mit Sitz in 8155 Niederhasli, Niederglattstrasse 10, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Niederglatt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich in den Kollokationsplan aufgenommenen und anerkannten Forderung sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Dielsdorf, 8157 Dielsdorf, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8172 Niederglatt, 28. Mai 1999 Konkursamt Niederglatt
 Kaiserstuhlstrasse 26, Niederglatt

Zürich (10261)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Hasenfratz Peter P.*, geb. 5. August 1939, von Trimbach SO, Geschäftsführer, Utikonstrasse 8, 8952 Schlieren, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- a. beim Bezirksgericht Zürich, Postfach, 8026 Zürich, als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 - b. beim Konkursamt Schlieren:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
- 8952 Schlieren, 31. Mai 1999 Konkursamt Schlieren
 Lilie-Zentrum, Utikonstrasse 9, Schlieren

Zürich (10262)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Elektro Bebie + Maag AG*, Postweg 2, 8714 Feldbach-Hombrechtikon, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Stäfa zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8712 Stäfa, 28. Mai 1999 Konkursamt Stäfa
 Seestrasse 75, Postfach 314, Stäfa:
 M. Altherr, Notar-Stellvertreter

Zürich (10263)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Wälte Storen AG*, mit Sitz in Stäfa, Laubisrüti-strasse 72, 8713 Uerikon-Stäfa, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Stäfa zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Konkursamt Stäfa schriftlich einzureichen.

8712 Stäfa, 28. Mai 1999 Konkursamt Stäfa
 Postfach, Stäfa:
 M. Altherr, Notar-Stellvertreter

Zürich (10264)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Abilleira Francisco*, geb. 8. Januar 1961, Staatsangehöriger von Spanien, Bachgasse 8, 8610 Uster, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uster zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke einzureichen.

8610 Uster, 4. Juni 1999 Konkursamt Uster:
 Hans Peter Berli, Notar-Stellvertreter

Zürich (10101)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Meyer Roger Walter*, geb. 27. Juli 1960, von Strättligen BE, Weiherstrasse 34, 8132 Egg, Gesellschafter der Firma «Meyer & Partner», Unternehmens- und Werbeberatung, Kollektivgesellschaft, mit Sitz in Egg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uster zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- a. beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 - b. beim Konkursamt Uster:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
- 8610 Uster, 4. Juni 1999 Konkursamt Uster
 Zürichstrasse 1, Uster:
 R. Mathieu, Notar

Zürich (10102)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Seoane Barbara Abilleira*, geb. Hasler, geb. 25. Januar 1968, von Hasle bei Burgdorf BE, verheiratet, Verkäuferin, wohnhaft Bachgasse 8, 8610 Uster ZH, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uster zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtshängig zu machen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke einzureichen.

8610 Uster, 27. Mai 1999 Konkursamt Uster
 Zürichstrasse 1, Postfach 1147:
 Heinz Wolfensberger, Notar-Stellvertreter

Zürich (10103)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Radojevic Goran*, geb. 21. August 1968, jugoslawischer Staatsangehöriger, wohnhaft Giebeleichstrasse 32, 8152 Glattbrugg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach rechtshängig zu machen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- a. Beim Bezirksgericht Bülach als Aufsichtsbehörde:
 Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
 - b. beim Konkursamt Wallisellen:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
- 8304 Wallisellen, 4. Juni 1999 Konkursamt Wallisellen
 Zentralstrasse 9, Postfach, Wallisellen

Bern (10265)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: *Leclerc Dominique René Louis*, geb. 23. Februar 1944, von Frankreich, Elektronik, Vogelsangstrasse 133, 3256 Dieterswil (alte Adresse Thunstrasse 22, 3074 Muri bei Bern).
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan: vom 7. Juni 1999 bis 26. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: 7. Juni 1999 bis 16. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Frist beim Gerichtspräsidenten I Gerichtskreis III, Amthaus, 3270 Aarberg; Beschwerden gegen das Inventar innert der Frist bei der Aufsichtsbehörde in SchKG-Sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuen-gasse 8, Biel, eingesehen werden.

3270 Aarberg, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Aarberg

Bern (10266)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldnerin: *Loha GmbH*, Metallverarbeitung, Industriering 50, 3250 Lyss.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan: vom 7. Juni 1999 bis 26. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: 7. Juni 1999 bis 16. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Frist beim Gerichtspräsidenten I Gerichtskreis III, Amthaus, 3270 Aarberg; Beschwerden gegen das Inventar innert der Frist bei der Aufsichtsbehörde in SchKG-Sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuen-gasse 8, Biel, eingesehen werden.

3270 Aarberg, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Aarberg

Bern (10267)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldnerin: *Zbinden Barbara*, geb. 2. August 1969, von Guggisberg BE, Koch, Bernstrasse 85, 3250 Lyss.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan: vom 7. Juni 1999 bis 26. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: 7. Juni 1999 bis 16. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Frist beim Gerichtspräsidenten I Gerichtskreis III, Amthaus, 3270 Aarberg; Beschwerden gegen das Inventar innert der Frist bei der Aufsichtsbehörde in SchKG-Sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuen-gasse 8, Biel, eingesehen werden.

3270 Aarberg, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Aarberg

Bern (10268)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldnerin: *Beer Beatrice*, geb. 2. September 1961, von Trub, Verkäuferin, Mühlebrücke 2, 2502 Biel; privat: Vogelsang 74, 2502 Biel.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 5. Juni 1999 bis 24. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 5. Juni 1999 bis 14. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurs-sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.

2501 Biel, 4. Juni 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Biel

Bern (10269)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: *Reisle Lothar*, 18. Mai 1935, deutscher Staatsangehöriger, Murtenstrasse 7, 2502 Biel.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 7. Juni 1999 bis 26. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 7. Juni 1999 bis 16. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurs-sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.

2501 Biel, 28. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Biel

Bern (10270)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: *Utz Reto Alexander*, geb. 26. April 1972, von Sumiswald BE, Wilhelm-Kutterweg 5, Biel.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 5. Juni 1999 bis 24. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 5. Juni 1999 bis 14. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurs-sachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.

2501 Biel, 4. Juni 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Biel

Bern (10104)
Kollokationsplan und Inventar
 Schuldner: **Trachsel Erhard**, geb. 4. September 1958, von Noflen, Untere Gasse 9, 3800 **Untereisen**; Inhaber der gleichnamigen im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Trachsel Montagen, Verkauf und Montage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan: vom 7. Juni bis 26. Juni 1999
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: vom 7. Juni bis 16. Juni 1999
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli, Schloss, 3800 Interlaken, einzureichen.
 Beschwerden gegen das Inventar sind innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen. Während der gleichen Frist können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47-49 KOV) beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Interlaken, Schloss 4, Postfach 637, 3800 Interlaken, einreichen.
 Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtungen erfolgen, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
 Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle eingesehen werden.
 3800 Interlaken, 26. Mai 1999 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Interlaken
 Der Leiter: R. Hitz

Bern (10271)
Kollokationsplan und Inventar
 Schuldnerin: ausgeschlagene Verlassenschaft des **Strasser Hans Ernst**, geb. 24. Dezember 1924, von Tücherz-Alfermée, wohnhaft gewesen Unterer Planchesweg 9, 2514 **Ligerz**.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 7. Juni bis 27. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 7. Juni bis 17. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim zuständigen Gerichtspräsidenten 4, Gerichtskreis II Biel-Nidau, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.
 Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neuengasse 8, Biel, beim letzten nur auf Voranmeldung, eingesehen werden.
 2560 Nidau, 28. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Nidau

Bern (10272)
Kollokationsplan und Inventar
 Schuldner: **Gay Serge**, geb. 2. Oktober 1962, von Salvan VS, Sozialpädagoge in Ausbildung, wohnhaft Talackerstrasse 45D, 3604 **Thun**.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 7. Juni 1999 bis 26. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 7. Juni bis 16. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Kreisgericht X Thun, Schlossberg 1, 3601 Thun, einzureichen.
 Beschwerden gegen das Inventar sind innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern, Postfach 7475, 3001 Bern, anhängig zu machen. Innert der gleichen Frist können die Gläubiger den Entscheid der Konkursverwaltung betreffend der als Kompetenzgut ausgeschiedenen Aktiven anfechten.
 Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtungen erfolgen, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
 Die Akten können beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden.
 3601 Thun, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Thun
 Der Leiter: M. von Dach

Bern (10105)
Kollokationsplan und Inventar
 Schuldner: **Sutter Peter**, geb. 25. April 1963, von Hubersdorf, Hübeli 252a, 3647 **Reutigen**, Inhaber der Einzelfirma P. Sutter, Fischverkauf, Freienhofgasse 5, 3600 Thun.
 Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 7. bis 26. Juni 1999.
 Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: vom 7. bis 16. Juni 1999.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert der Anfechtungsfrist beim Kreisgericht XII Frutigen-Niedersimmental, Schloss, 3752 Wimmis, einzureichen.
 Beschwerden gegen das Inventar sind innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern, Postfach 7475, 3001 Bern, anhängig zu machen. Innert der gleichen Frist können die Gläubiger den Entscheid der Konkursverwaltung betreffend der als Kompetenzgut ausgeschiedenen Aktiven anfechten sowie bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss SchKG 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (KOV 47-49) beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Niedersimmental, Amtshaus, Postfach 40, 3752 Wimmis, einreichen.
 Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtungen erfolgen, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.
 Die Akten können beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Niedersimmental, Amtshaus, Postfach 40, 3752 Wimmis, sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden.
 3752 Wimmis, 27. Mai 1999 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Niedersimmental
 Der Leiter: U. Reusser

Luzern (10273)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über **Greter Markus**, geboren am 5. Juli 1969, von Wolhusen, Lehnstrasse 7, 6023 **Rothenburg**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6020 Emmenbrücke, 28. Mai 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (10274)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über **Jenny Martha**, geboren 7. Dezember 1925, altes Schulhaus, 6284 **Gelfingen**, Inhaberin der im Handelsregister infolge Geschäftsaufgabe erloschenen Einzelfirma Sportworld M. Jenny, Blattenmoosstrasse 22, 6014 Littau, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6020 Emmenbrücke, 31. Mai 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (10275)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über die ausgeschlagene Hinterlassenschaft des **Künzler Charles Edouard** sel., geboren am 28. Juni 1949, von St. Margrethen SG, wohnhaft gewesen in 6020 **Emmenbrücke**, Kapfstrasse 53, verstorben am 21. Juli 1998, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6020 Emmenbrücke, 28. Mai 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (10276)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über **Lehmann Thomas**, geboren am 3. April 1966, von Solothurn, Kirchbreitweg 3, 6033 **Buchrain** (früher Celtastrasse 12, 6020 Emmenbrücke), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6020 Emmenbrücke, 28. Mai 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (10277)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über **Pavlovic Blagica** (früher Djordjevic-Pavlovic Blagica), geboren am 22. Februar 1968, von Serbien, Rüeggisingerstrasse 9, 6020 **Emmenbrücke**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6020 Emmenbrücke, 28. Mai 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (10278)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die ausgeschlagene Erbschaft der **Kronenberg-Bühler Frieda**, geb. 30. Juni 1904, von Luzern, wohnhaft gewesen in 6006 **Luzern**, Kapuzinerweg 14, verstorben 6. November 1998, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6000 Luzern 5, 31. Mai 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10279)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die ausgeschlagene Erbschaft der **Sari-Stutz Annermarie**, geb. 28. März 1944, von Luzern, wohnhaft gewesen in 6003 **Luzern**, Bernstrasse 106, verstorben 1. April 1998, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 6000 Luzern 5, 31. Mai 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10388)
Neuaufgabe des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über die **Arthur Schibli AG**, Reidmattstrasse 6, 6260 **Reiden**, liegt infolge nachträglicher Anerkennung einer Forderung in der 1. Klasse der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Willisau, Obertor, 6130 Willisau, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Willisau innert 20 Tagen seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.
 6130 Willisau, 31. Mai 1999 Konkursamt Willisau

Luzern (10280)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Mathys Andreas**, geboren 18. Februar 1963, von Schangnau und Luzern, Ringstrasse 6, 6252 **Dagmersellen**, liegen der Kollokationsplan sowie die Inventarverfugung den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Willisau, Obertor, 6130 Willisau, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Willisau innert 20 Tagen, Beschwerden gegen die Inventarverfugung bei der Amtsgerichtspräsidentin I von Willisau innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und die Inventarverfugung als anerkannt betrachtet werden.
 6130 Willisau, 31. Mai 1999 Konkursamt Willisau

Schwyz (10281)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
 In der Verlassenschaftsliquidation über **Abegg Hans Peter Meinrad**, geboren 30. Mai 1959, von Schwyz, gestorben 25. Oktober 1998, wohnhaft gewesen Luziaweg 9, 8807 **Freienbach**, liegen der Kollokationsplan, das Lastenverzeichnis und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sowie des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirksgerichtes Höfe, Roosstrasse 3, 8832 Wollerau, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 8832 Wollerau, 1. Juni 1999 Konkursamt Höfe
 Roosstrasse 3, Wollerau

Zug (10106)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Baco Securities AG in Liquidation**, Gotthardstrasse 3, 6300 **Zug**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 27. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10107)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Nachlassliquidation des am 6. Juni 1995 verstorbenen **Bösch Heinz**, geb. 6. Januar 1931, von Zug, wohnhaft gewesen in 6318 **Walchwil**, Oberseckli 19, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 26. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10282)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Nachlassliquidation über **Buchser Manfred Ernst** sel., geboren 19. Mai 1934, gestorben 20. September 1997, von Schöftland AG, wohnhaft gewesen in 6315 **Oberägeri**, Scheinstrasse 35, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 31. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10108)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **Confargo AG**, Baarerstrasse 36, 6300 **Zug**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 26. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10283)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Nachlassliquidation über **De Maesschalck Roger Florent Alfons Margareta** sel., geboren 25. März 1945, belgischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in 6313 **Menzingen**, Neudorfstrasse 11, gestorben 9. Juni 1998, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 28. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10109)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Nachlassliquidation des am 13. April 1996 verstorbenen **Helmen Ludwig Heinrich** sel., geb. 31. Mai 1911, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in 6300 **Zug**, Artherstrasse 5, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 25. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10110)
Neuaufgabe des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über die **Nardus Consulting AG in Liq.**, Bahnhofstrasse 7, 6300 **Zug**, liegt infolge nachträglicher Zulassung einer Forderung in der dritten Klasse der ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich kollezierten Forderung sind innert 20 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird die Kollokation dieser Forderung rechtskräftig.
 6301 Zug, 27. Mai 1999 Konkursamt Zug

Zug (10284)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **Trapan Holding AG**, Blumenweg 2, 6300 **Zug**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6301 Zug, 28. Mai 1999 Konkursamt Zug

- Fribourg** (10341)
Failli: **Autunno Giacomo**, né le 25 avril 1965, originaire d'Italie, carrefour, avenue Jean Musy 32, 1700 Fribourg.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire contenant la liste des biens de stricte nécessité est également déposé (art. 32 OAOF).
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Fribourg** (10342)
Failli: **Berkyuerk Henrika**, née le 31 janvier 1956, originaire de Pologne, domiciliée à 1636 Broc, rue Alexandre-Cailler 6.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Glâne, à Romont: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Fribourg** (10343)
Failli: **Buchs Yvo**, né le 20 septembre 1963, originaire de Jaun, machiniste, domicilié à 1636 Broc, rue Alexandre-Cailler 6.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann
- Fribourg** (10344)
Failli: **Consimob SA**, construction immobilière, rénovation, achat et vente d'immeubles boulevard Pérolles 21, 1700 Fribourg.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications admises par l'administration (art. 47/49 OAOF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann
- Fribourg** (10345)
Failli: **Crespo-Kretz Katja**, née le 22 avril 1965, orig. de Schongau LU, agente de voyage, chemin de la Comba 9, 1616 Attalens; associée de la société en nom collectif Crespo & Kretz (en faillite), Grand-Rue, à Châtel-St-Denis.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OAOF).
Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la faillite (art. 47/49 OAOF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Fribourg** (10346)
Failli: **Piselli SA**, exploitation d'une entreprise générale de construction de bâtiments et d'ouvrages en génie civil, route de Bertigny 12b, à 1700 Fribourg.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration (art. 47/49 OAOF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Freiburg** (10347)
Schuldner: **Schneider Hansruedi**, geboren am 24. Mai 1963, von Arni b. Biglen BE, Wirt und Koch, Weidstrasse 4, 3186 Didingen, Inhaber der Einzelfirma Hansruedi Schneider, Betrieb des Restaurants Ice-Café, bei der Eishalle in Marly, route de Corbaroch 54, 1723 Marly.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung beim Gerichtspräsidenten des Senebezirkes, in Tafers, anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet wird.
Das Inventar liegt ebenfalls auf.
Invert gleicher Frist sind schriftlich einzureichen:
- allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke im Inventar (Art. 32 KOV), beim Kantonsgericht als Aufsichtsbehörde;
- allfällige Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche (Art. 47/49 KOV), beim Konkursamt.
1701 Freiburg, 4. Juni 1999 Kantonales Konkursamt Freiburg
Der Vorsteher: B. Meuwly
- Solothurn** (10389)
Vorzeitige Auflage Lastenverzeichnisse und Angebot für Freihandverkauf
Im summarischen Konkursverfahren über die **Bader und Wenger Fasadensolitionen AG**, Bellacherstrasse 31, 4513 Langendorf, liegen die Lastenverzeichnisse betreffend GB Langendorf Nr. 1429, 697 m², Lengmatt, Bellacherstrasse, Wohnhaus Nr. 31 und GB Langendorf Nr. 1430, 680 m², Lengmatt, Bellacherstrasse, Wohnhaus Nr. 29 den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert zwanzig Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Solothurn-Lebern, Solothurn), andernfalls das Lastenverzeichnis als anerkannt betrachtet wird.
Der Konkursverwaltung liegt ein verbindliches Kaufangebot betreffend GB Langendorf Nrn. 1429 und 1430 vor. Auskunft über die Höhe des vorliegenden Angebotes erteilt ihnen das Konkursamt Lebern. Gestützt auf Art. 256 SchKG haben die Gläubiger oder sonstige Interessenten die Gelegenheit, der Konkursverwaltung verbindliche Angebote einzureichen.
Liegen mehrere höhere Angebote vor, wird mit dem Höchstbietenden und dem bisherigen Offerenten eine weitere Angebotsrunde durchgeführt. Es wird auf die Bestimmungen über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 hingewiesen.
4501 Solothurn, 1. Juni 1999 Konkursamt Lebern, Solothurn
- Solothurn** (10285)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren über **Galli Hans Rudolf**, 1947, Rustrattstrasse 1, 4543 Deitingen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Bucheggberg-Wasseramt, Solothurn), andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet.
Innert der Frist von 10 Tagen sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Schuldbetreibung und Konkurskammer des Obergerichtes, Solothurn) einzureichen.
4501 Solothurn, 31. Mai 1999 Konkursamt Wasseramt
- St. Gallen** (10390)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Brülisauer Beat**, geboren 12. Dezember 1965, von Appenzel, Vorarbeiter, Rosenbühlstrasse 1, 9242 Oberuzwil, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle, Wilerstrasse 22, 9242 Oberuzwil, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 28. Juni 1999 beim Vermittleramt Oberuzwil, 9242 Oberuzwil, oder direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 17. Juni 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
9242 Oberuzwil, 1. Juni 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Oberuzwil:
C. Schläpfer
- St. Gallen** (10286)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Copat Augusta**, geboren 3. Oktober 1908, von Italien, wohnhaft gewesen: Rorschacherstrasse 92, 9000 St. Gallen, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moorstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 28. Juni 1999 beim Vermittleramt St. Gallen oder direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 17. Juni 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
9001 St. Gallen, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
A. Orlopp
- St. Gallen** (10288)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Mafli Rudolf**, geboren 2. März 1950, von Rebstein, Verkäufer, Linsbühlstrasse 51, 9003 St. Gallen, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Oberer Graben 26, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind bis am 28. Juni 1999 beim Vermittleramt St. Gallen oder direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 17. Juni 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
9001 St. Gallen, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
S. Klingl
- St. Gallen** (10287)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Im Konkurs über die Verlassenschaft **Spaar Gertrud Marie**, geb. Gwerder, geboren 14. November 1929, gestorben 22. Oktober 1997, von Mellingen SO, wohnhaft gewesen: Hauptstrasse 172, 9430 St. Margrethen, liegen der Kollokationsplan, das Konkursinventar und das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Oberer Graben 26, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind bis am 28. Juni 1999 beim Vermittleramt St. Margrethen oder direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 17. Juni 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis als anerkannt.
Die Schuldnerin ist Eigentümerin des folgenden Grundstückes:
Grundbuchamt, 9430 St. Margrethen
- Grundstück Nr. 7173, Hauptstrasse 172, 9430 St. Margrethen:
Stockwerkeigentum, 130/1000 Miteigentum an Nr. 2497 mit Sonderrecht an der 3/4-Zimmer-Wohnung im 1. Obergeschoss, Nebenraum: Kellerabteil Nr. 4, lt. Begründungserklärung und Aufteilungsplan Bel. 290/1989.
9001 St. Gallen, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
A. Orlopp
- Graubünden** (10391)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Im Konkursverfahren über **Schneider-Gardes Klaus Dieter**, geboren 3. Januar 1940, Giacomettistrasse 98, 7000 Chur, liegen der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern ab 7. Juni 1999 während 20 Tagen beim Konkursamt Chur zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Lastenverzeichnisses sind innert der Auflagefrist beim Vermittleramt des Kreises Chur anhängig zu machen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss Graubünden einzureichen. Andernfalls werden der Kollokationsplan sowie das Inventar als anerkannt betrachtet.
7001 Chur, 4. Juni 1999 Konkursamt Chur
- Aargau** (10392)
Im summarischen Konkursverfahren der **Brand Warenhaus AG**, 5430 Weitingen, Landstrasse 99, Center Passage, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden ab 7. Juni 1999 zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Baden, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5402 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden
- Aargau** (10111)
Im summarischen Konkursverfahren der **PST Power Systems Technology AG**, 5454 Bellikon, Schloss, liegen Nachträge zu den Lastenverzeichnissen GB Bellikon Nr. 5, 71 und 73 den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden ab 7. Juni 1999 zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung der Nachträge sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Baden anhängig zu machen, ansonsten diese als anerkannt betrachtet werden.
5402 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden
- Aargau** (10289)
Im summarischen Konkursverfahren des **Schmid Helmut**, geboren 9. März 1957, von Küssnacht SZ, 5417 Untersiggenthal, Mühleweg 6, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden ab 7. Juni 1999 zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Baden, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5402 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden
- Aargau** (10290)
Im summarischen Konkursverfahren der **Neuschwander Bernadette**, geboren 9. Juni 1948, von Trub, Flachsacherstrasse 17, 5242 Lupfig, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brugg in Brugg ab 7. Juni 1999 zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Brugg, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Brugg anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5201 Brugg, 4. Juni 1999 Konkursamt Brugg
in Brugg
- Aargau** (10291)
Im summarischen Konkursverfahren des **Neuschwander Roland**, geboren 15. November 1951, von Trub, Flachsacherstrasse 17, 5242 Lupfig, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brugg in Brugg ab 7. Juni 1999 zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Brugg, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Brugg anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5201 Brugg, 4. Juni 1999 Konkursamt Brugg
in Brugg
- Thurgau** (10199)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnisse und Inventar
Im Konkurs über die **EMJ Media Consulting AG**, Bahnhofstrasse 29, 8592 Märstetten-Doof, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnisse und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes oder der Lastenverzeichnisse sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Märstetten in 8556 Wigoltingen gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls sie als anerkannt betrachtet würden.
Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind Beschwerden gegen das Inventar bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen.
8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
in Frauenfeld
- Ticino** (10292)
Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere conoscenza, è depositata a contare dal 8 giugno 1999 la graduatoria nel fallimento **Ortica Vanetti**, di Vanetti Pietro, S. Antonino. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'Autorità giudiziaria, entro 20 giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
6501 Bellinzona, 31 maggio 1999 Ufficio di fallimenti di Bellinzona
A. Cometta, uff.
- Ticino** (10112)
Si rende noto che a datare dal 7 giugno 1999 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento **Greco Sport SA, Massagno**. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
6962 Viganello, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.
- Vaud** (10113)
Failli: **Ayer Nadine**, née le 29 janvier 1944, originaire de Sorens FR, domiciliée au chemin des Rottes, 1031 Mex, précédemment exploitante de la Boulangerie, avenue d'Echallens 83 à Lausanne.
Date des dépôts: 4 juin 1999.
Délai pour intenter action en opposition au 24 juin 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé. Il peut être attaqué dans un délai de dix jours dès la date du dépôt cf aux art. 32 (objets de stricte nécessité) et 49 (revendication) de l'OAOF.
La cession des droits de la masse (art. 260 LP) doit être demandée dans le même délai, cela au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la masse en faillite. A défaut, les décisions deviendront exécutoires.
1304 Cossonay, 4 juin 1999 Office des faillites de Cossonay
- Vaud** (10293)
Failli: **Chenuz SA**, chemin de Chatanerie 5-7, 1023 Crissier.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 24 juin 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10114)
 Faillite: **Cougar Distribution SA en liquidation**, commerce et distribution de produits, représentation de produits de marques étrangères, siège C.-F. Ramuz 49 à Pully.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 24 juin 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (10294)
 Faillite: **Gavillet Nicolas**, né le 3 novembre 1965, préc. rue de Lausanne 58, 1530 Payerne, act. chemin de Montelly 12, 1006 Lausanne.
 Date du dépôt: 4 juin 1999.
 Délai pour intenter action au 24 juin 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé.
 Dans un délai échéant le 14 juin 1999, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives à l'insaisissabilité (art. 32 OAOFF) et/ou solliciter la cession des droits de la masse (art. 260 LP) à la suite de l'admission de revendications et d'une requête de compensation (art. 47 al. 1 et 49 OAOFF).
 A défaut de procéder dans le délai fixé, les décisions de l'office deviendront définitives.
 1530 Payerne, 4 juin 1999 Office des faillites de Payerne

Valais (10295)
 Faillite: **Gerritsen Sàrl**, 1914 Iséables.
 Date du dépôt: 4 juin 1999.
 Délai pour contester: 20 jours.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OAOFF).
 1920 Martigny, 28 mai 1999 Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (10296)
 Faillite: succession répudiée **Roth Marie-Thérèse** de Roger, 1951, de dernier domicile à **Saxon**.
 Date du dépôt: 4 juin 1999.
 Délai pour contester: 20 jours.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OAOFF).
 1920 Martigny, 28 mai 1999 Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (10297)
 Faillite: **Cosipo SA**, 1896 Youvry.
 Date du dépôt: 4 juin 1999.
 Délai pour intenter action: 24 juin 1999.
 L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OAOFF).
 1870 Monthey, 31 mai 1999 Office des faillites de Monthey: A. Levet, préposé

Valais (10393)
 Faillite: **Fournier Pascal**, 1962, d'Albert, électronicien/radio-TV, Sactense, 1996 Basse-Nendaz.
 Dans la liquidation susmentionnée sont déposés à l'office des faillites dès le 4 juin 1999:
 - L'inventaire
 - L'état de collocation
 - Une offre de CHF 1030.- pour l'acquisition d'une partie du matériel informatique et du mobilier qui sont estimés à CHF 1030.-
 - La liste des biens revendiqués que l'administration de la faillite renonce à contester.
 Un délai de 20 jours dès la présente publication est imparté aux créanciers pour:
 - Recourir contre les opérations d'inventaire
 - Intenter action contre l'état de collocation
 - Offrir un montant supérieur; à défaut les biens seront adjugés au prix offert, si la majorité des créanciers ne s'y opposent pas dans le délai de 20 jours
 - Demander, sous peine de péremption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant les revendications non contestées par l'administration de la faillite
 Tous les documents indiqués ci-dessus peuvent être consultés à l'office des faillites de Conthey.
 1963 Vétroz, 4 juin 1999 Office des faillites du district de Conthey: R. Vergère, préposé

Valais (10298)
 Faillite: **Menuiserie Le Pic Bois, Carrupt & Giroud snc**, 1956 St-Pierre-de-Citages.
 Date du dépôt: 4 juin 1999.
 Délai pour contester: 20 jours.
 L'inventaire (art. 32 OAOFF) est déposé.
 1963 Vétroz, 4 juin 1999 Office des faillites du district de Conthey: R. Vergère, préposé

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento (SchKG-LP-LEP 268)

Zürich (10148)
 Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Schönenberger Werner Rudolf**, geb. 8. November 1937, von Mosnang SG, wohnhaft gewesen Magnusstrasse 16, 8004 Zürich, gestorben am 13. Juni 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8026 Zürich, 27. Mai 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich

Zürich (10149)
 Das Konkursverfahren über **Cosmopolitan Tour Operating AG**, Stampfenbachstrasse 42, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 27. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8042 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Unterstrass-Zürich
 Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich: H. Hugentobler, Notar

Zürich (10150)
 Das Konkursverfahren über **Oswald Artur Alfons**, geb. 4. Oktober 1939, von Zürich und Sommeri TG, Steinstrasse 58, 8003 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 27. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8036 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Wiedikon-Zürich

Zürich (10151)
 Das Konkursverfahren über die **AHP AG**, Im Spitzler 7, 8902 Urdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 21. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8952 Schlieren, 25. Mai 1999 Konkursamt Schlieren:
 Alfred Fülleman, Notar-Stellvertreter

Zürich (10152)
 Das Konkursverfahren über **Tanner Hugo**, Grabenstrasse 20, 8952 Schlieren, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 21. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8952 Schlieren, 26. Mai 1999 Konkursamt Schlieren:
 Alfred Fülleman, Notar-Stellvertreter

Zürich (10153)
 Das Konkursverfahren über **Thévoz Rose-Marie**, geb. 13. Juli 1963, von Missy VD, Zeltstrasse 82, 8134 Adliswil, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 25. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8800 Thalwil, 27. Mai 1999 Konkursamt Thalwil

Zürich (10154)
 Das Konkursverfahren über die **Maxsoires AG**, Im Schwanen 5, 8304 Wallisellen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 18. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8304 Wallisellen, 4. Juni 1999 Konkursamt Wallisellen

Zürich (10155)
 Das Konkursverfahren über die **Strässle Informationssysteme AG**, mit Sitz in **Opfikon**, Kanalstrasse 33, 8152 Glattbrugg, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 20. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8304 Wallisellen, 4. Juni 1999 Konkursamt Wallisellen

Bern (10156)
 Schuldnerin: **Gadag Support AG**, Mühlestrasse 20, 3173 Oberwangen.
 Datum des Schlusses: 21. Mai 1999.
 3011 Bern, 27. Mai 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (10157)
 Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Kabicek Ladislav**, geb. 21. Februar 1911, von Köniz BE, wohnhaft gewesen Dorfbachstrasse 6, 3098 Köniz.
 Datum des Schlusses: 25. Mai 1999.
 3011 Bern, 27. Mai 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (10158)
 Schuldner: **Schori Hugo**, geb. 20. Oktober 1950, von Radelfingen BE, Liftmonteur, Weiermattstrasse 20, 3027 Bern.
 Datum des Schlusses: 25. Mai 1999.
 3011 Bern, 27. Mai 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (10159)
 Schuldner: **Toma Antonio**, geb. 20. Mai 1941, italienischer Staatsangehöriger, Bernstrasse 158, 3072 Ostermündigen; Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma: Antonio Toma, Freiburgstrasse 190, 3006 Bern, Betrieb der Autogarage Cavallino an der Freiburgstrasse 365, 30018 Bern.
 Datum des Schlusses: 25. Mai 1999.
 3011 Bern, 27. Mai 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Bern

Bern (10160)
 Schuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft **Walter-Zielke Ursula**, geb. 8. Januar 1935, von Biel/Mett BE, wohnhaft gewesen Aarestrasse 15, 2555 Brügg.
 Datum des Schlusses: 18. Mai 1999.
 2560 Nidau, 27. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
 Dienststelle Nidau

Bern (10299)
 Schuldnerin: **Ernst Albrecht AG**, Grafische Betriebe, Bernstrasse 5, 3629 Kiesen.
 Datum des Schlusses: 25. Mai 1999.
 3082 Schloschwil, 1. Juni 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
 Dienststelle Konolfingen

Bern (10161)
 Schuldner: **Kiener Alfred**, geb. 19. Februar 1951, von Rüegsau, Mechaniker, Langstrasse 56 A, 3603 Thun, Inhaber der Einzelfirma Kiener Thun kithu, Langstrasse 56 A, 3603 Thun.
 Datum des Schlusses: 28. Mai 1999.
 3601 Thun, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Thun

Bern (10162)
 Schuldner: **Kühni Edgar Edwin**, geb. 16. Juli 1957, von Langnau im Emmental, Kaufmann, Jungfraustrasse 14D, 3600 Thun.
 Datum des Schlusses: 28. Mai 1999.
 3601 Thun, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Thun

Bern (10163)
 Schuldner: **Landmann Richard**, geb. 10. August 1966, von Sigriswil, Hauptstrasse 8, 2577 Finsterhennen, ehemals St. Katharinental, Personalhaus C, 8253 Diessenhofen, ehemals Ph. Suchard 28, 2017 Boudry, ehemals Alleestrasse 5, 3612 Steftisburg.
 Datum des Schlusses: 28. Mai 1999.
 3601 Thun, 31. Mai 1999 Konkursamt Berner Oberland
 Dienststelle Thun

Luzern (10300)
 Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Erbschaft des **Blum Anton**, geboren 23. März 1907, von Freienbach SZ, wohnhaft gewesen Winkelriedstrasse 12, 6003 Luzern, gestorben 24. November 1996, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 12. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 6000 Luzern 5, 31. Mai 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10301)
 Das Konkursverfahren über **Cavadini Pietro E.**, geboren 12. September 1952, von Altishofen, Redaktor, Löwengraben 31, 6004 Luzern, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Media Consulting Cavadini mcc, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 20. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 6000 Luzern 5, 31. Mai 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (10302)
 Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Erbschaft des **Jud Roland**, geboren 18. September 1957, von Kaltbrunn SG, wohnhaft gewesen in 6003 Luzern, Kesslgasse 4, gestorben 29. November 1997, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 12. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 6000 Luzern 5, 31. Mai 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Uri (10303)
 Mit Entscheid des Landgerichtspräsidenten Uri vom 21. Mai 1999 ist das Konkursverfahren über die **Gnos Forst- und Landschaftsbau GmbH**, mit Sitz in **Erstfeld**, Mein Idyll 131, 6472 Erstfeld, als geschlossen erklärt worden.
 6460 Altdorf, 4. Juni 1999 Konkursamt Uri
 Marktgate 7, Altdorf

Schwyz (10304)
 Das Konkursverfahren über die **Gussag Casting System AG**, 8862 **Schübelbach**, Zügerwiese, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 31. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 8853 Lachen, 31. Mai 1999 Konkursamt March

Nidwalden (10305)
 Das Konkursverfahren über die **Odur Billard Pub AG**, Dorfstrasse 3, 6362 Stansstad, ist durch Verfügung vom 20. Mai 1999 des Einzelrichters in Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden, 6370 Stans, als geschlossen erklärt worden.
 6370 Stans, 31. Mai 1999 Konkursamt Nidwalden
 Engelbergstrasse 34, Stans

Fribourg (10348)
 Succession répudiée: **Cuennet Pierre**, né le 28 mars 1970, originaire de Grolley, étudiant, de son vivant domicilié au Foyer St-Justin, route du Jura 3, à 1700 Fribourg.
 Date de la clôture: 21 mai 1999.
 1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Freiburg (10349)
 Das Konkursverfahren über **Thiébaud-Lianzi Gipser- und Maler AG**, Betrieb eines Geschäftes für Maler- und Gipserarbeiten, Arangässläin 9, in 3280 Murten, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten des Seebereichs, in Murten, vom 5. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 1701 Freiburg, 4. Juni 1999 Kantonales Konkursamt Freiburg
 Der Vorsteher: B. Meuwly

Solothurn (10306)
 Das Konkursverfahren über **R. + D. Leutwiler AG**, Dreitannenstrasse 23, 4600 Olten, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 27. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 4603 Olten, 4. Juni 1999 Konkursamt Olten-Gösgen

St. Gallen (10164)
 Schuldnerin: **Bless & Ackermann AG**, Bauunternehmung, 8890 Flums. Schlussverfügung vom 20. Mai 1999.
 9471 Buchs, 26. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Leila Spirig-Hayoz

St. Gallen (10165)
 Schuldnerin: **Mark Daniela**, geb. 24. November 1967, von Domat/Ems GR, Erlengrund 4, 9470 Buchs. Schlussverfügung vom 20. Mai 1999.
 9471 Buchs, 28. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Claudia Hübner-Triet

St. Gallen (10394)
 Schuldner: **Berisha Haki**, geboren 29. April 1968, von Ex-Jugoslawien, Chauffeur, Föhrenstrasse 6, 9500 Wil. Schlussverfügung vom 27. Mai 1999.
 9242 Oberuzwil, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

St. Gallen (10395)
 Schuldner: **Fust Armin**, geboren 7. Mai 1950, von Mosnang SG, Zimmermann, im Grüntal 6, 9303 Wittenbach, vorher Egstrasse 8, 9303 Wittenbach, Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma «Fust Armin, Schreinerei, Zimmerei», Breitschachenstrasse 57, 9032 Engelburg. Schlussverfügung vom 27. Mai 1999.
 9242 Oberuzwil, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

Graubünden (10166)
 Das Konkursverfahren über **Keller Fritz**, geb. 30. November 1945, von Oberthal BE, vormals wohnhaft gewesen in 7050 Arosa, Haus Pizaluna, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Plessur vom 20. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 7050 Arosa, 26. Mai 1999 Konkursamt Schanfigg Arosa:
 Elfi Ramseyer

Graubünden (10167)
 Das Konkursverfahren über die **Allegra Personal AG**, Grabenstrasse 40, 7000 Chur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Plessur vom 21. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
 7001 Chur, 26. Mai 1999 Konkursamt Chur

Aargau (10168)
Die konkursamtliche Nachlassliquidation der **Schibli Brigitte**, geb. 11. Oktober 1959, von Otelfingen ZH, wohnhaft gewesen in 5430 **Wettingen**, Hardstrasse 55, gestorben am 23. September 1998, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 25. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
5402 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden

Aargau (10169)
Das Konkursverfahren der **T&T Consulting AG**, 5400 **Baden**, Neuenhofstrasse 101, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 21. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
5402 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Baden

Aargau (10170)
Die konkursamtliche Nachlassliquidation des **Lehner Martin Urs**, geb. 9. November 1948, von Untereggen, wohnhaft gewesen in **Küttigen**, Vorstandstrasse 33; gestorben am 10. August 1997, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Aarau vom 25. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
5036 Oberentfelden, 4. Juni 1999 Konkursamt Aarau Postfach, Oberentfelden

Aargau (10396)
Das Konkursverfahren über **Zwahlen Susanne**, 11. Juli 1973, von Guggisberg BE, Roggenweg 4, 5034 **Suhre**, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Aarau vom 28. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
5036 Oberentfelden, 4. Juni 1999 Konkursamt des Bezirks Aarau Postfach, Oberentfelden

Aargau (10307)
Das Konkursverfahren des **Sutter-Brunner Christian**, geboren 19. April 1948, von Schwändi GL, Bottensteinerstrasse 1, 4800 **Zofingen**, Inhaber der Einzelfirma Consulting Christian Sutter, Zofingen, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 27. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
5036 Oberentfelden, 4. Juni 1999 Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Thurgau (10200)
Das Konkursverfahren über **Frei Patrick**, geboren am 7. September 1965, von Gachnang, in 8500 **Frauenfeld**, Zürcherstrasse 75, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Frauenfeld vom 17. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Thurgau (10201)
Das Konkursverfahren über den Nachlass von **Imiger Karl**, geboren am 18. Januar 1939, gestorben am 28. November 1998, von Niederrohrdorf AG, zuletzt wohnhaft in 8580 **Amriswil**, Poststrasse 11, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Bischofszell vom 14. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Thurgau (10202)
Das Konkursverfahren über **Otto Marco**, geboren am 27. Dezember 1967, deutscher Staatsangehöriger, in 9214 **Kradolf**, Hauptstrasse 28a, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Bischofszell vom 14. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Thurgau (10203)
Das Konkursverfahren über **Preme AG**, Ribstrasse 18, 8280 Kreuzlingen mit Firmensitz in 8274 **Tägerwilen**, Hauptstrasse 14, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 26. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Ticino (10171)
La liquidazione del fallimento **Ross SA in liq., Lugano**, è stata dichiarata chiusa con decreto 25 maggio 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
6962 Viganello, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (10308)
Par décision du 20 mai 1999, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de **Sosim Mécanique SA**, Moulin du Choc, 1122 **Romanet-sur-Morges**; But: Mécanique de précision, tournage, usinage, soudure et thermolaquage par poudrage électronique.
1110 Morges, 4 juin 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (10172)
Par décision du 27 mai 1999, le président du Tribunal du district d'Aubonne a prononcé la clôture de la faillite de la succession réputée de **Pathey Claude Henri**, né le 11 avril 1944, originaire de Fiez, fils de André Jules Sylvain et de Marie Louise née Courvoisier, buraliste postal, marié, quand vivait domicilié à 1145 **Bière**, route de la Combaz, décédé le 15 juin 1998.
1180 Rolle, 4 juin 1999 Office des faillites de Rolle-Aubonne

Vaud (10173)
Par décision du 27 mai 1999, le président du Tribunal du district d'Yverdon a prononcé la clôture de la faillite de **Carraud Jean-Philippe**, 25 novembre 1958, domicilié quai de la Thièle 30, 1400 **Yverdon-les-Bains**.
1401 Yverdon-les-Bains, 4 juin 1999 Office des faillites d'Yverdon

Valais (10175)
Failli: **Denis Pierre-André**, 1912 **Leytron**, par son tuteur M. Jean Philippoz, 1912 **Leytron**.
Par décision du 26 mai 1999 le Tribunal de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
1920 Martigny, 28 mai 1999 Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (10174)
Faillite: **Yvon Zuchuat & Cie, à Martigny**.
Par décision du 26 mai 1999, le juge du district de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
1920 Martigny, 31 mai 1999 Le préposé substitut extraordinaire: Pierre Dal Pont

Valais (10309)
Faillite: Succession réputée **Aregger Joseph**, 1933, de dernier domicile à **Chermignon**.
Par décision du 28 mai 1999, le juge III du district de Sierre a déclaré la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.
3960 Sierre, 31 mai 1999 Office des faillites de Sierre: P.A. Albasini, préposé

Valais (10310)
Faillite: **Favre-Zufferey Danièle**, de Léon, route de Miège 13, 3960 **Sierre**.
Par décision du 28 mai 1999, le juge III du district de Sierre a déclaré la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.
3960 Sierre, 31 mai 1999 Office des faillites de Sierre: P.A. Albasini, préposé

Valais (10311)
Faillite: Succession réputée **Manini Jean**, 1918, de dernier domicile à **Sierre**.
Par décision du 27 mai 1999, le juge II du district de Sierre a déclaré la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.
3960 Sierre, 31 mai 1999 Office des faillites de Sierre: P.A. Albasini, préposé

Valais (10312)
Faillite: Succession réputée **Waeber Robert**, 1941, de dernier domicile à **Chalais**.
Par décision du 27 mai 1999, le juge II du district de Sierre a déclaré la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.
3960 Sierre, 31 mai 1999 Office des faillites de Sierre: P.A. Albasini, préposé

Wallis (10176)
Das Konkursverfahren über die **Marmotte SA**, Seewijnenstrasse 2, 3930 **Visp**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Visp vom 25. Mai 1999 als geschlossen erklärt worden.
3930 Visp, 4. Juni 1999 Konkursamt Visp: K. Lenggen

Neuchâtel (10397)
Par décision du 21 avril 1999, le président 3 de l'Arrondissement judiciaire 1 Courtelary-Moutier-La Neuveville, à Moutier, a prononcé la clôture de la faillite sans liquidation de **Sogimex SA à Moutier**.
2001 Neuchâtel, 1er juin 1999 L'administrateur spécial: R. Schaer

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite Rivocazione del fallimento

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 332)

Zürich (10179)
Die am 8. Februar 1999 angeordnete konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von **Jenny-Tamborini Damian Johann**, geb. 30. August 1942, von Sool GL, wohnhaft gewesen Freiessstrasse 162, 8032 **Zürich**, gestorben am 19. Februar 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. Mai 1999 (rechtskräftig seit 21. Mai 1999) im Sinne von Art. 196 SchKG eingestellt worden, nachdem eine Erbberichtigte den Antritt der Erbschaft erklärt und für die Bezahlung der Schulden hinreichende Sicherheit geleistet hat.
8030 Zürich, 28. Mai 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich Witikonstrasse 15 (Klusplatz), Postfach, Zürich

Bern (10180)
Die am 1. Dezember 1999 über **Hottinger-Stampfer Elsbeth**, geb. 19. November 1930, von Zuzgen AG, wohnhaft gewesen Jupiterstrasse 65, 3015 **Bern**, eröffnete konkursamtliche Liquidation wird, nachdem alle Forderungen bezahlt werden könnten, in Anwendung von Art. 195/196 SchKG widerrufen.
Datum des Widerrufs: 21. Mai 1999.
3011 Bern, 27. Mai 1999 Konkursamt Bern-Mittelland Dienststelle Bern

Aargau (10181)
Der am 22. Oktober 1998 über **Meyer Bruno**, geboren am 16. Januar 1956, Schreinermeister, von Dottikon AG in 8967 **Widen**, Belikonstrasse 240, eröffnete Konkurs ist infolge Bezahlung sämtlicher Forderungseingaben durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Bremgarten vom 19. Mai 1999 widerrufen und der Schuldner wieder in die volle Verfügungsgewalt über sein Vermögen eingesetzt worden.
5400 Baden, 4. Juni 1999 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (10182)
Der am 13. Februar 1997 über die **Gwärbli Vermietungs AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5054 **Moosleerau**, Gwärbli 325 (vormals Hans Barmettler AG) eröffnete Konkurs ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 21. Mai 1999 widerrufen worden. Die Gwärbli Vermietungs AG, Moosleerau, kann über ihr Vermögen wieder frei verfügen.
5036 Oberentfelden, 4. Juni 1999 Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Vaud (10183)
Par décision du 27 mai 1999, le président du Tribunal du district d'Yverdon a prononcé la révocation de la faillite de **Allenspach Véronique**, 15 juillet 1963, domiciliée Clendy 23, 1400 **Yverdon-les-Bains**. Précédemment exploitante d'une épicerie à l'enseigne «Chez Paulette», rue du Milieu 34, à Yverdon-les-Bains, il a en même temps ordonné la réintégration de la faillite dans la libre disposition de ses biens.
1401 Yverdon-les-Bains, 4 juin 1999 Office des faillites d'Yverdon

Konkurssteigerung

Vente aux enchères publiques après faillite

Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Bern (10184)

Liegenschaftssteigerung
Im Konkursverfahren der **Fapas Werkzeugschleifmaschinen AG in Konkurs**, Gurzelenstrasse 31, 2500 **Biel**, wird am Mittwoch, 14. Juli 1999, um 14 Uhr, im Hotel Continental, Aarbergstrasse 29, 2503 **Biel**, öffentlich versteigert:
Biel-Grundbuchblatt Nr. 3823:
Werkstattgebäude mit Wohnung Nr. 31 Platz, Umschwung:
Fläche: 17,29 a.
Amtlicher Wert: CHF 1 238 500.-
Konkursamtliche Schätzung: CHF 1,5 Mio.
Die Verwertung erfolgt auf Begehren eines Grundpfandgläubigers.
Das Lastenverzeichnis ist bereits in Rechtskraft erwachsen. Die Steigerungsbedingungen liegen vom 28. Juni 1999 bis 7. Juli 1999 beim Betriebs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Biel, und bei der ausseramtlichen Konkursverwaltung auf.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 (zit. Bewilligungsgesetz) (SR 211.412.41) sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 (SR 211.412.411) aufmerksam gemacht.
Die Liegenschaft kann nach telefonischer Vereinbarung mit der Limovit AG, Gurzelenstrasse 31, 2502 **Biel** (Telefon 032 341 08 42), besichtigt werden.
2560 Nidau, 4. Juni 1999 Die a.a. Konkursverwaltung: Voser Treuhänder AG

Luzern (10185)

Steigerungswiderruf
Die im Grundpfandwertungsverfahren gegen die **Baugenossenschaft Craschuns, Luzern**, auf den 15. Juni 1999, 10 Uhr, im Restaurant Gersag, Emmenbrücke, angesetzte Grundstücksteigerung betreffend Grundstück Nr. 53, GB Horw, Plan 13, wird auf unbestimmte Zeit abgesetzt. Der Besichtigungstermin findet nicht statt.
Lastenverzeichnis und Steigerungsbedingungen werden zu einem späteren Zeitpunkt nochmals aufgelegt und das Steigerungsdatum bekanntgegeben.
6020 Emmenbrücke, 28. Mai 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (10398)

Steigerungswiderruf
Schuldnerin: **Straub-Holdermann Heidemarie**, Baarerstrasse 36, 6300 **Zug**.
Die auf Donnerstag, 17. Juni 1999, 10 Uhr im Restaurant Krone, 6130 **Willisau**, angesetzte Versteigerung des Grundstückes Nr. 458, Grundbuch Fischbach wird widerrufen und findet nicht statt.
6130 Willisau, 1. Juni 1999 Konkursamt Willisau

Fribourg (10313)

Vente d'immeubles
Faillite: **Entreprise de Maçonnerie Pauli Frères SA**, à 1616 **Attalens**.
Date et lieu de l'enchère: vendredi 9 juillet 1999, à 11 h., dans la salle du Tribunal de la Veveysse, avenue de la Gare, à 1618 **Châtel-St-Denis**.
Dépôt des conditions de vente, l'état des charges et servitudes dès le 23 juin 1999.
Immeuble: commune de Granges

Registre foncier nom, local, nature, contenance
Art. 194, plan 2 «Au Battiau» (no ECAB 146)
- habitation, dépôt, atelier et place de 1922 m²
Servitudes et charges foncières: néant
Estimation de l'office: CHF 420 000.-
Cet immeuble sera adjudgé à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce et d'une liste des actionnaires avec attestation d'exactitude de l'organe de contrôle.
L'office attire l'attention des enchérisseurs sur les dispositions de la loi fédérale du 30 avril 1997 sur l'acquisition d'immeubles pour des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visite de l'immeuble jeudi 24 juin 1999, de 16 h. à 17 h.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (10314)

Vente d'immeubles
Faillite: **Entreprise de Maçonnerie Pauli Frères SA**, à 1616 **Attalens**.
Date et lieu de l'enchère: vendredi 9 juillet 1999, à 10 h., dans la salle du Tribunal de la Veveysse, avenue de la Gare, à 1618 **Châtel-St-Denis**.
Dépôt des conditions de vente, l'état des charges et servitudes dès le 23 juin 1999.
Immeuble: commune de Granges

Registre foncier nom, local, nature, contenance
Art. 11, plan 1 «A Granges» (no ECAB 59)
- habitation et place de 539 m²
D. jours existants sur l'article no 23.
D. passage à pied par l'escalier existant sur l'article no 23.

Estimation de l'office: CHF 480 000.-
Cet immeuble sera adjudgé à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce et d'une liste des actionnaires avec attestation d'exactitude de l'organe de contrôle.
L'office attire l'attention des enchérisseurs sur les dispositions de la loi fédérale du 30 avril 1997 sur l'acquisition d'immeubles pour des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visite de l'immeuble jeudi 24 juin 1999, de 14 h. 30 à 15 h. 30.
1701 Fribourg, 4 juin 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

St. Gallen (10186)

Grundstücksteigerung
Schuldner: **Casanova Christian**, geb. 16. August 1941, von Obersaxen GR, Brigglia 5, 9475 **Sevelen**.
Steigerungstag: Mittwoch, 7. Juli 1999; 10 Uhr.
Steigerungsort: Hotel Buchserhof, Grünaustrasse 2, 9470 **Buchs**.
Auflage der Steigerungsbedingungen: vom 15. Juni 1999 bis 25. Juni 1999.
Steigerungsjekt:
Grundstück Nr. 90, Brigglia 5, 9475 **Sevelen**, bestehend aus: Wohnhaus Nr. 672 und 110 m² Gfl. und Hofraum.
Amtlicher Verkehrswert 1994: CHF 210 000.-.
Anzahlung vor Zuschlag: CHF 30 000.-.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung an den Zuschlagspreis die vorstehend aufgeführte Anzahlung in bar oder mittels Bankcheck zu bezahlen.
Das Grundstück Nr. 90, Sevelen, kann gegen telefonische Vereinbarung mit dem Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, 9471 Buchs (Telefon Nr. 081 750 08 04; Hr. Bernegger), besichtigt werden.
Es wird ausdrücklich auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 KOV sowie auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.41) verwiesen.
9471 Buchs, 19. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs; Roger Bernegger

St. Gallen (10187)

Grundstücksteigerung

Schuldner: **Schlegel Andreas**, geb. 10. November 1957, von Wartau SG, Restaurant Löwen, 9478 Azmoos; Inhaber der Einzelfirma Andreas Schlegel, Rest. Löwen, mit Sitz in Wartau.
Steigerungstag: Mittwoch, 7. Juli 1999; 10 Uhr.
Steigerungsort: Hotel Buchserhof, Grünastrasse 2, 9470 Buchs.
Auflage der Steigerungsbedingungen: vom 15. Juni 1999 bis 25. Juni 1999.
Steigerungsobjekt:
Grundstück Nr. 184 in Azmoos/Hof, bestehend aus: Wohn- und Geschäftshaus Vers. Nr. 1374;
Garagen Vers. Nr. 2524;
Scheune/Magazin/Luftgewehrstand/Clublokal Vers. Nr. 1371;
1522 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Wiese, Parkplatz (KZ).
Amtlicher Verkehrswert 1989: CHF 673 000.-
Konkursamtliche Schätzung 1999: CHF 629 000.-
Anzahlung vor Zuschlag: CHF 70 000.-
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung an den Zuschlagspreis die vorstehend aufgeführte Anzahlung in bar oder mittels Bankcheck zu bezahlen.
Das Grundstück Nr. 184, Azmoos, kann gegen telefonische Vereinbarung mit dem Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, 9471 Buchs (Telefon 081 750 08 04, Hr. Bernegger) besichtigt werden.
Es wird ausdrücklich auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 KOV sowie auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.41) verwiesen.
9471 Buchs, 19. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs; Roger Bernegger

Ticino (10188)

Avviso d'incanto

Eredità giacente: **Bosia Sergio Emilio**, 1933, qdm. Luigi, attinente di Origlio, già domiciliato a **Lugano**, deceduto a Lugano il 16 aprile 1996. Beni immobili siti in territorio del comune di Lugano - Ubicazione: Via del Canvetto

Part.	Descrizione	Misura m ²
1889	A abitazione	121
	B autorimessa	35
	c terreno	217
	d gradinata	26

Intestato a: a. Bosia Sergio in ragione di 1/3
c. Fumasoli Elide in ragione di 1/3
d. Bosia Andrea in ragione di 1/6
e. Ceroni Consuelo in ragione di 1/6

Limitatamente alla quota di comproprietà di 1/3 lett. «a»
Valore di stima ufficiale: CHF 401 401.-
Valore di stima peritale: CHF 250 000.-
Termini per la notifica di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento al rispettivo elenco oneri depositato il 12 maggio 1997 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, 6962 Viganello.

Le condizioni d'asta: sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 23 agosto 1999 e per 10 giorni consecutivi.
Luogo e data dell'incanto: presso la sala incanti dell'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello, martedì 7 settembre 1999 dalle ore 14.30 in avanti.
6962 Viganello, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (10189)

Avviso d'incanto

Fallita: **Laboratorio Pellicceria Ago SA, Canobbio**.
Beni immobili siti in territorio del comune di Canobbio - Ubicazione: Cartiera Nuova
- Foglio PPP di 44/1000 comproprietà del fondo part. 627 con diritto esclusivo sul vano al piano superiore indicato con il n. 12 composto da: 2 magazzini + servizi, come al piano di ripartizione.
Valore di stima ufficiale: CHF 133 870.45
Valore di stima peritale: CHF 300 000.-
Termini per la notifica di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento al rispettivo elenco oneri depositato il 22 febbraio 1999 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, 6962 Viganello.
Le condizioni d'asta: sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 16 agosto 1999 e per 10 giorni consecutivi.
Luogo e data dell'incanto: presso la sala incanti dell'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello, martedì 31 agosto 1999 dalle ore 14.30 in avanti.
6962 Viganello, 4 giugno 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Valais (10316)

Enchères immobilières

L'office des faillites de Sierre vendra aux enchères publiques, le mardi 31 août 1999, dès 15 h., à la salle annexe du restaurant «Le Bourgeois», avenue du Rothorn 2, à Sierre, les immeubles suivants:
Failli: **Besse Charles, à Lens**.
Immeubles sur la commune de Lens
- Parcelle no 1210, plan no 16, nom local: Les Essampilles, commune de Lens.
Pré 2691 m², sa part la demie.
Estimation officielle: CHF 201 800.-
Les copropriétaires au bénéfice d'un droit de préemption légal pourra exercer son droit lors des enchères mêmes, au plus tard (art. 60a ORFI).
- Parcelle no 1209, plan no 16, nom local: Les Essampilles, commune de Lens.
Pré 3653 m², forêt 583 m², sa par les 2/20.
Estimation officielle: CHF 55 900.-
Les copropriétaires au bénéfice d'un droit de préemption légal pourront exercer leur droit lors des enchères mêmes, au plus tard (Art. 60a ORFI).

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil, et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
Nous attirons votre attention sur les dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger ou des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.
Païement au comptant d'un acompte de 10% et de 2% d'avance pour frais d'enchères lors de l'adjudication, le solde dans les 30 jours avec intérêts à 5%.
Les conditions de vente seront déposées à l'office des faillites de Sierre dès le 17 août 1999.
3960 Sierre, 31 mai 1999 Office des faillites de Sierre:
P.-A. Albasini, préposé

Valais (10317)

Enchères immobilières

L'office des faillites de Sierre vendra aux enchères publiques, le mardi 7 septembre 1999, dès 15 h., à la salle annexe du restaurant «Le Bourgeois», avenue du Rothorn 2, à Sierre, les immeubles suivants:
Failli: **Pfyffer Alain, à Sierre**.
Immeubles sur la commune de Sierre
- Parcelle de base no 758, plan no 6, nom local: Glarey, commune de Sierre.
Place 911 m², habitation-dépôts 312 m².
PPE no 20007: quote-part 8/1000 du no 758, plan 6, commune de Sierre, garage no 31
Estimation officielle: CHF 25 000.-
- Parcelle no 752, plan no 6, nom local: Glarey, commune de Sierre.
Pré 254 m², sa part 1/3.
Les copropriétaires au bénéfice d'un droit de préemption légal pourront exercer leur droit lors des enchères mêmes, au plus tard (art. 60a ORFI).
- Parcelle no 755, plan no 6, nom local: Glarey, commune de Sierre.
Pré 519 m², chemin 16 m², sa part 1/3.
Les copropriétaires au bénéfice d'un droit de préemption légal pourront exercer leur droit lors des enchères mêmes, au plus tard (art. 60a ORFI).
Estimation officielle: CHF 160.- le m² soit sa part CHF 42 080.-
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil, et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
Nous attirons votre attention sur les dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger ou des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.
Païement au comptant d'un acompte de 10% et de 2% d'avance pour frais d'enchères lors de l'adjudication, le solde dans les 30 jours avec intérêts à 5%.
Les conditions de vente seront déposées à l'office des faillites de Sierre dès le 24 août 1999.
3960 Sierre, 31 mai 1999 Office des faillites de Sierre:
P.-A. Albasini, préposé

Genève (10190)

Vente immobilière

Le 6 juillet 1999 à 10 h., aura lieu à Genève, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, à la salle des ventes aux enchères publiques, la vente en une seule enchère et à tout prix, de l'immeuble ci-après désigné, dépendant de la faillite de la **Société Immobilière Le Raccordement**, siège Cours-de-Rive 7, Genève.
Désignation de l'immeuble à vendre
Une parcelle no 721 plan no 19 de la commune de Genève, section Eau-Vives d'une contenance de 149 m², sur laquelle est constitué une PPE.
Il dépend de cette parcelle la copropriété de la parcelle 723.
Sur la parcelle no 721 est érigé le bâtiment d'une surface de 149 m² cadastrée sous no D 403.
Adresse: avenue Pictet-de-Rochemont 28.
La parcelle no 721 est subdivisée en PPE inscrite le 7 mars 1985 sous Pj.A. 644.
La PPE comprend 12 lots qui font l'objet de la présente vente, soit: lot no 1, 48,78/1000, lot no 2, 83,65/1000, lot no 3, 67,62/1000, no 4, 81,62/1000, no 5, 67,62/1000, no 6, 81,62/1000, no 7, 67,62/1000, no 8, 81,62/1000, no 9, 67,62/1000, no 10, 81,62/1000, no 11, 125,20/1000, no 12, 145,41/1000.
Vente en bloc, par lot réservé.
Chaque lot se rapporte à un appartement qui est actuellement occupé.
Mise à prix
L'immeuble pourra être adjugé même au-dessous du prix de CHF 2 000 000.-, montant retenu par l'expert pour la totalité des 12 lots.

Avis
L'état des charges et les conditions de vente seront à disposition des intéressés à l'office des poursuites et des faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage, guichet «Faillites» dès le 14 juin 1999.
Une visite est organisée par l'office le 18 juin 1999. Les intéressés doivent préalablement s'inscrire auprès de l'office (téléphone 319 29 33).
Capacité d'acquiescer
Les enchérisseurs sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE). Tout enchérisseur devra se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
Pour toute autre formalité et en cas de doute, s'adresser à l'office.
1211 Genève 3, 26 mai 1999 Office des faillites Arve-Lac:
A. von Deschwanden, adjoint de direction

Genève (10191)

Vente immobilière

Le 6 juillet 1999 à 14 h. 30, aura lieu à Genève, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, à la salle des ventes aux enchères publiques, la vente en une seule enchère et à tout prix, de l'immeuble ci-après désigné, dépendant de la faillite de la **Société Immobilière Schaub-Soleil**, siège rue Cours-de-Rive 7, Genève.
Désignation de l'immeuble à vendre
Une parcelle no 616 plan no 29 de la commune de Genève, section Pedit-Saconnex d'une contenance de 261 m², sur laquelle est constituée une PPE.
Sur la parcelle no 616 est érigé le bâtiment d'une surface de 261 m² cadastrée sous no D 916.
Adresse: rue Chabrey 14.
La parcelle no 616 est subdivisée en PPE inscrite le 4 mars 1985 sous Pj.A. 531.
La PPE comprend 16 Fts qui font l'objet de la présente vente, soit: Ft no 1, 82/1000, no 2, 69/1000, no 3, 62/1000, no 4, 40/1000, no 5, 67/1000, no 6, 62/1000, no 7, 40/1000, no 8, 67/1000, no 9, 62/1000, no 10, 41/1000, no 11, 67/1000, no 12, 63/1000, no 13, 40/1000, no 14, 67/1000, no 15, 98/1000, no 16, 73/1000.
Vente en bloc, par lot réservé.
Chaque lot se rapporte à un appartement qui est actuellement occupé.
Mise à prix

L'immeuble pourra être adjugé même au-dessous du prix de CHF 2 030 000.-, montant retenu par l'expert pour la totalité des 17 lots.
Avis
L'état des charges et les conditions de vente seront à disposition des intéressés à l'office des poursuites et des faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage, guichet «Faillites» dès le 14 juin 1999.
Une visite est organisée par l'office le 18 juin 1999. Les intéressés doivent préalablement s'inscrire auprès de l'office (téléphone 319 29 33).
Capacité d'acquiescer
Les enchérisseurs sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE). Tout enchérisseur devra se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
Pour toute autre formalité et en cas de doute, s'adresser à l'office.
1211 Genève 3, 26 mai 1999 Office des faillites Arve-Lac:
A. von Deschwanden, adjoint de direction

Verschiedenes - Divers - Divers

(SchKG-LP-LEF)

Zürich (10193)

Lastenverzeichnis

Im Verfahren gemäss Art. 230a SchKG betreffend das Grundstück:
In der Gemeinde Birmensdorf ZH:
- Grundregisterblatt 2046:
Stockwerkeigentum: 35/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1521, mit Sonderrecht an der Wohnung Nr. 11 im Erdgeschoss, sowie am Kellerabteil Nr. 11 K und Kofferraum Nr. 11 KR im Untergeschoss des Hauses Lärchenstrasse 16, Birmensdorf. Anmerkungen laut Lastenverzeichnis.
Konkursamtliche Schätzung: CHF 350 000.-
Beschrieb der gemeinschaftlichen Liegenschaft, an der das Stockwerkeigentum begründet ist:
Grundregisterblatt 1521, Kat. Nr. 1324, Plan 49:
5 Wohnhäuser, Lärchenstrasse 12, 14, 16, 18, 20, Birmensdorf, mit 7026 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Lärchenstrasse. Anmerkungen und Dienstbarkeiten laut Lastenverzeichnis.
Konkursamtliche Schätzung der gemeinschaftlichen Liegenschaft: CHF 7 500 000.-
der **Wiedo Zürich AG in Liquidation**, Eibenstrasse 9, 8045 Zürich, liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wiedikon-Zürich zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtshängig zu machen.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird das Lastenverzeichnis rechtskräftig.
8036 Zürich, 27. Mai 1999 Konkursamt Wiedikon-Zürich
Weststrasse 70, Postfach, Zürich

Zürich (10318)

Verwaltung der Evolus AG

Die Verwaltung der **Evolus AG**, in 8603 **Schwerzenbach**, benachrichtigte den hiesigen Konkursrichter davon, dass die Forderungen der Gesellschaftsgläubiger durch die Aktiven nicht mehr gedeckt seien. Gleichzeitig ersuchte sie um Eröffnung des Konkurses.
Der Konkursrichter hat die Verhandlung in dieser Sache angesetzt auf Freitag, 11. Juni 1999, 14 Uhr, im Gerichtsgebäude in Uster, Gerichtsstrasse 17, Anmeldung 1. Stock, Büro 102.
Den Gläubigern der Gesellschaft wird hievon im Hinblick auf Begehren und Anträge im Sinne von Art. 725a OR Kenntnis gegeben. Die Gläubiger sind berechtigt, an der Verhandlung teilzunehmen. Dem Richter sind keine Forderungseingaben zu unterbreiten. Solche würden kommentarlos abgelegt.
8610 Uster, 31. Mai 1999 Bezirksgerichtskanzlei Uster

Zürich (10192)

Lastenverzeichnis

Im Verfahren gemäss Art. 230a SchKG betreffend das Grundstück Stadt Wädenswil GBBL 5600, Kat. Nr. 10047 (Fabrikgebäude in der Hinteren Rütli), der **Max Gfeller AG**, mit Sitz in **Wädenswil**, Hintere Rütli, 8820 Wädenswil, liegt das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil zur Einsicht auf.
Für die Beschreibung des Grundstückes etc. wird auf die Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 verwiesen.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 4. Juni 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen rechtshängig zu machen.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird das Lastenverzeichnis rechtskräftig.
8820 Wädenswil, 27. Mai 1999 Konkursamt Wädenswil
Zugerstrasse 16/Postfach 464:
Hans Baumann, Notar

Bern (10194)

Verteilungsplan

Konkurs: **Friedli Peter**, 1958, von Landiswil, Blumenrain 2, 2563 Ipsach.
Auflage- und Anfechtungsfrist: 7. Juni 1999 bis 17. Juli 1999.
Beschwerden gegen den Verteilungsplan sind innert der Auflage- und Anfechtungsfrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetriebs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls dieser als anerkannt betrachtet würde.
Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neueneggasse 8, Biel, beim letzten nur auf Voranmeldung, eingesehen werden.
2560 Nidau, 21. Mai 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Nidau

St. Gallen (10399)

Lastenverzeichnisse

Im Konkurs über die **Buob AG**, Thaler Strasse 48, 9404 **Rorschacherberg**, liegen die Lastenverzeichnisse betreffend die Grundstücke Nr. 293, Hauptstrasse 100, Staad, sowie Nr. 3029 und Nr. 5000, Lehnackerstrasse 3, Uterengen, beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle, Wilerstrasse 22, 9242 Oberuzwil, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind bis am 28. Juni 1999 beim Vermittleramt Rorschacherberg oder direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen. Andernfalls gelten die Lastenverzeichnisse als anerkannt.
9242 Oberuzwil, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle Oberuzwil: C. Schläepfer

Thurgau (10204)
Grundstücksteigerung
 In der konkursamtlichen Spezialliquidation nach SchKG Art. 230a im Konkurs über die **Exodus Aadorf AG**, Föhrenbergstrasse 23, 8355 Aadorf, wird am Donnerstag, 8. Juli 1999, 11 Uhr, im Sitzungszimmer des Kant. Konkursamtes, Bahnhofstrasse 53 (1. Stock), 8510 Frauenfeld, öffentlich versteigert.
 Im Grundbuch Aadorf: Liegenschaft Nr. 527, Plan Nr. 19, 7,14 a Gebäudefläche, Hofraum, Garten, mit Wohnhaus, Garage Assekuranz Nr. 485, Churfürstenstrasse 8.
 Konkursamtliche Schätzung: CHF 600 000.-
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 15. Juni 1999 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von CHF 50 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Kantonalen Konkursamtes, Frauenfeld, ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 8510 Frauenfeld, 31. Mai 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau in Frauenfeld

Il ne sera pas procédé à l'appel aux créanciers. M. C.-P. Ruedin et M. Blaise Kähr, c/o KPMG Fides, rue St-Maurice 10, 2001 Neuchâtel sont désignés comme commissaires provisoires.
 2001 Neuchâtel, 1er juin 1999 Les commissaires provisoires: B. Kähr C.-P. Ruedin

Die Gläubiger haben Gelegenheit, allfällige Einwendungen bis 22. Juni 1999 schriftlich beim Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau einzureichen, oder anlässlich der Verhandlung mündlich geltend zu machen.
 2501 Biel, 31. Mai 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau Der Nachlassrichter: Oberle

Genève (10320)
Avis aux créanciers
Beume & Cie S.A. en sursis concordataire, Petit-Lancy/Genève.
 Messieurs les créanciers sont avisés que l'assemblée des créanciers aura lieu le mercredi 7 juillet 1999, à 10 h. 30, à l'aula du C.E.P.I.A., chemin Gérard de Ternier 18, 1213 Petit-Lancy.
 Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces en prenant contact par téléphone au: 022 879 88 88 l'après-midi avec Madame Nadia Berthet.
 1213 Petit-Lancy, 4 juin 1999 Les commissaires aux sursis: Me Marie-Flore Dessimoz Mr. Johnny Hamel

Fribourg (10326)
Demande de l'homologation et de cession
Peralco Construction SA, à Fribourg, demande l'autorisation d'aliéner des actifs immobilisés et d'homologuer un concordat par abandon d'actifs.
 Ces demandes seront examinées à l'audience du lundi 28 juin 1999, à 11 h., à Fribourg, Maison de Justice, rue des Chanoines 1, 2e étage.
 Les opposants sont avisés qu'ils peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.
 1702 Fribourg, 31 mai 1999 Le président du Tribunal de la Sarine: Hubert Bugnon

Verlängerung der Nachlass-Stundung **Prorogation du sursis concordataire** **Proroga della moratoria**

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Luzern (10321)
 Der Amtsgerichtspräsident Entlebuch hat mit Entscheid vom 28. Mai 1999 die **Dahinden Beat**, Wilgüetweg 2, 6162 Entlebuch, Inhaber des Organisationsbüros Beat Dahinden, Murbacherstrasse 19, 6003 Luzern, unter dem 1. Dezember 1998 gewährte Nachlass-Stundung von vier Monaten um einen weiteren Monat, d. h. bis 1. Juli 1999, verlängert.
 6002 Luzern, 31. Mai 1999 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin: Reber, Vogel + Partner AG Seeburgstrasse 20, Luzern

St. Gallen (10325)
Einladung zur Gläubigerversammlung
 Schuldnerin: **Mattello & Co.**, Buckstrasse 2, 9463 Oberriet.
 Die Gläubiger werden hiermit auf Montag, 12. Juli 1999, 10 Uhr, zur Gläubigerversammlung in den Büroräumlichkeiten des Sachwalters an der Eisenbahnstrasse 41, 9400 Rorschach, eingeladen. Die bekannten Gläubiger erhalten noch eine separate Orientierung.
 Die Akten können auf telefonische Anmeldung (071 836 61 11) 20 Tage vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter eingesehen werden.
 Die Schuldnerin strebt einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung an. An der Gläubigerversammlung sind deshalb der Liquidator und der Gläubigerausschuss zu wählen.
 9401 Rorschach, 4. Juni 1999 Der gerichtlich eingesetzte Sachwalter: Dr. F. Schärli

Nachlassverträge **Concordats - Concordati**

Nachlass-Stundung und **Aufruf zur Forderungseingabe**

Sursis concordataire et appel aux créanciers **Moratoria del concordataria** **e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti**

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
 Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminazione che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.
 Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Graubünden (10319)

Gläubigerversammlung
 Im Nachlass-Stundungsverfahren der **Kruschel, Frischknecht und Partner AG**, Kasernenstrasse 95, 7000 Chur, findet die Gläubigerversammlung statt am Mittwoch, 7. Juli 1999, 14 Uhr, im Hotel Stern in Chur.
 An der Gläubigerversammlung wird die Nachlass-Schuldnerin einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorschlagen.
 Die Akten können vom 15. Juni 1999 bis 7. Juli 1999 nach Voranmeldung in den Büros der Gredig + Andri Treuhand- und Revisions AG, Thuis, eingesehen werden.

7430 Thuis, 1. Juni 1999 Der gerichtlich bestellte Sachwalter: Dr. Rudolf E. Trepp c/o Gredig + Andri Treuhand- und Revisions AG Thuis

Aargau (10402)

Der Gerichtspräsident des Bezirksgerichts Baden hat mit Verfügung vom 19. Mai 1999 der **Getränke Engel AG**, Mellingerstrasse 160, 5400 Baden, im Sinne von Art. 295 Abs. 1 SchKG eine definitive viermonatige Nachlassstundung bewilligt und den Unterzeichneten zum Sachwalter bestellt.

Die Gläubiger, die nicht selbst das Nachlassstundungsgesuch gestellt haben, können innert zehn Tagen seit der Publikation Beschwerde (§ 335 ff. ZPO) gegen die Ernennung des Sachwalters erheben. Die Beschwerde ist schriftlich im Doppel beim Präsidenten des Bezirksgerichts einzureichen. Sie muss ausser der Bezeichnung des angefochtenen Entscheides eine kurze Begründung der Ablehnung des Sachwalters enthalten (Art. 294 Abs. 4 SchKG).

Datum der Stundungsbewilligung: 19. Mai 1999.
 Dauer der Nachlassstundung: 4 Monate, d. h. bis 19. September 1999.
 Sachwalter: Peter Krebs, Fürsprecher, Mellingerstrasse 207, 5405 Baden-Dättwil.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Wert 19. Mai 1999) mit gesonderter Zinsberechnung, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturakopien, Schuld-scheine usw.) innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, d. h. bis und mit 29. Juni 1999 beim Sachwalter schriftlich anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
 Alle Personen, welche auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich bei der Schuldnerin befinden, werden ebenfalls aufgefordert, diese während der Eingabefrist dem Sachwalter mitzuteilen. Die Beweismittel sind hierfür beizulegen. Aktenaufgabe und Gläubigerversammlung: Ort und Zeit werden später bekanntgegeben.
 Die Schuldnerin beabsichtigt, einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorzuschlagen. An der Gläubigerversammlung sind daher die Liquidatoren und der Gläubigerausschuss zu wählen.

5405 Baden-Dättwil, 29. Mai 1999 Gerichtlich bestellter Sachwalter: Peter Krebs, Fürsprecher Mellingerstrasse 207, Baden-Dättwil

Neuchâtel (10403)

Par jugement du 10 mai 1999, le Tribunal cantonal de la République et du canton de Neuchâtel a accordé un sursis concordataire provisoire de deux mois, expirant le 10 juillet 1999, à **Champignons Ducommun St-Sulpice SA, à St-Sulpice**, au sens de l'art. 293/3 LP.

Appenzell AI (10322)

Mit Verfügung vom 25. Mai 1999 hat der Präsident des Bezirksgerichts Appenzell der **Fristal AG**, in 9050 Appenzell, eine Verlängerung der Nachlass-Stundung um 4 Monate gewährt.

9050 Appenzell, 31. Mai 1999 Der Sachwalter: Bruno Hörler lic. iur. RA c/o Moser Treuhand AG Weissbadstrasse 26, Appenzell

Aargau (10323)

Der Gerichtspräsident vom Bezirksgericht Lenzburg hat in seiner Sitzung vom 7. Mai 1999 **Bolliger-Eichenberger Jörg**, Suppenalstrasse 483, 5704 Eggliswil, die am 3. November 1998 bewilligte Nachlass-Stundung, einem Gesuch der Sachwalterin entsprechend, im Sinne von Art. 295 Abs. 4 SchKG, um weitere sechs Monate, d. h. bis und mit am 3. November 1999, verlängert.

5603 Staufien, 31. Mai 1999 Die Sachwalterin: Risag GmbH

Wallis (10324)

Gemeinschuldnerin: **Studer-Lauber Cathrine**, des Anton, Gewerbestrasse 4, 3930 Visp.

Mit Entscheid vom 18. Mai 1999 hat das Bezirksgericht Visp die Frist der Nachlass-Stundung um weitere zwei Monate, d. h. bis zum 4. August 1999, verlängert.

Einladung zur Gläubigerversammlung.
 Wir geben hiermit allen Beteiligten bekannt, dass die Gläubigerversammlung am Donnerstag, 15. Juli 1999, um 11 Uhr im Saal des Hotel-Restaurant City-Rhone in Visp stattfinden wird.
 Aktenaufgabe: Ab dem 25. Juni 1999 beim Sachwalter, Jodok Wyrer, Bahnhofstrasse 4, 3930 Visp.

3930 Visp, 1. Juni 1999 Der gerichtlich bestellte Sachwalter: Jodok Wyrer, Anwalt und Notar Bahnhofstrasse 4, Visp

Verhandlung über die **Bestätigung des Nachlassvertrages** **Délibération sur l'homologation du concordat** **Deliberazione sull'omologazione del concordato**

(SchKG-LP-LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farvi valere le loro pour faire valoir leurs moyens opposizioni al concordato. d'opposition.

Bern (10404)

Schuldner: **Eishockey-Club (EHC Biel) in Liq.**, Verein mit Sitz in Biel, handelnd durch den Verein Hockey Club Biel-Bienne.
 Datum der Verhandlung: Donnerstag, 1. Juli 1999, 14 Uhr vor dem Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau im Amthaus, Spitalstrasse 14, Biel, 2. Stock, Gerichtssaal Nr. 201.

Die Gläubiger haben Gelegenheit, allfällige Einwendungen bis 29. Juni 1999 schriftlich beim Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau einzureichen, oder anlässlich der Verhandlung mündlich geltend zu machen.

2501 Biel, 31. Mai 1999 Gerichtskreis II Biel-Nidau Der Nachlassrichter: Oberle

Bern (10405)

Schuldner: **Spreiter Willi**, Willi's Schlosserei, Stockweg 3, 2557 Studen.
 Datum der Verhandlung: Donnerstag, 24. Juni 1999, 14 Uhr vor dem Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau im Amthaus, Spitalstrasse 14, Biel, 2. Stock, Gerichtssaal Nr. 201.

Schuldbetreibungen **Poursuites pour dettes** **Esecuzioni**

Liegenschaftsverwertung **im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren**

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office sousigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hannocarattere di diritto reale anche senza iscrizione.
 Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Bern (10350)

Grundstücksteigerung
Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen *Gaus Heinrich*, geboren 11. November 1952, von Innertkirchen, Eggi, 3862 *Innertkirchen*, Vormund: Liechi Daniel, Sozialdienste Oberhasli, 3860 Meiringen, gelangt am Donnerstag, 5. August 1999, 14.30 Uhr, im Hotel Alpenrose, Hauptstrasse, 3862 Innertkirchen, folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Steigerung.

Innertkirchen Grundbuchblatt Nr. 852, Eggi, Plan 3: Wohnhaus Nr. 725 A, 6,61 a Platz, Umschwung. Amtlicher Wert CHF 272 700.-
Betriebsamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 300 000.-
Eingabefrist bis mit 24. Juni 1999, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 5. Juli 1999 bis 14. Juli 1999 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Oberhasli, Amtshaus, Postfach 224, 3860 Meiringen, sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 4. Rang.

Die Liegenschaft kann unter telefonischer Voranmeldung (Telefon 033 971 17 32) am Dienstag, 6. Juli 1999, 11 Uhr, besichtigt werden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

3860 Meiringen, 28. Mai 1999 **Betriebsamt Berner Oberland**
Dienststelle Oberhasli
Amtshaus, Postfach 224,
Tel. 033 971 17 32
Der Leiter: U. Hasselmann

Fribourg (10351)

Vente immobilière - unique enchère
Débiteurs: *Sansonnets Noël et Sansonnets Patricia*, 1569 *Montbrelloz*.

Date et lieu de l'enchère: le 27 août 1999 à 11 h., en salle des ventes de l'office, rue St-Laurent 5, 1470 Estavayer-le-Lac.
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
Dépôt des conditions de ventes, de l'état des charges et des servitudes dès le 14 juillet 1999 auprès de l'office des poursuites de la Broye. Immeuble sis sur la commune de Montbrelloz.

Registre foncier: Nom local, nature, contenance Art.

Art. 158, folio 2 Au lieu dit «Pra d'Autavaux», à savoir: habitation individuelle (ass. n° 127) et jardin d'agrément surface totale 975 m²

Estimation de l'office selon rapport d'expertise: CHF 435 261.-
La vente est requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rang pour son capital.

1470 Estavayer-le-Lac, 26 mai 1999 Office des poursuites de la Broye: B. Tschanz, préposé

Ticino (10406)

Incanto annullato Es. 452542 PI

Si rende noto che la vendita degli immobili al particellare n. 1301 del RFD del Comune di Minusio, intestati al terzo proprietario del pegno Merlini Silvano, fu Luigi, 1952, via Verbanella 3, Minusio, (debitore *Merlini Luigi*, fu Luigi, 1945, in fallimento, *Minusio*) fissata per il 24 giugno 1999 come alle pubblicazioni apparse recentemente sul FUC e sul FUSC, è annullata per avvenuto pagamento da parte del terzo proprietario del pegno.

6600 Locarno, 31 maggio 1999 Ufficio esecuzione di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Ticino (10352)

Avviso di incanto unico Esecuzione n.: 574201

Incanto n.: 2192/99

Debitrice: *Pedotti Maria Luisa, Aldesago*.

Fondi da realizzare in territorio del comune di Breganzona:

Ubicazione:	Descrizione:	Particella n.:	Superficie m ²
Breganzona	A) abitazione	262	68
	B) diroccato		11
	c) corte		273

Valore complessivo di stima ufficiale: CHF 108 640.-
Valore complessivo di stima peritale: CHF 245 000.-
Termine per le insinuazioni di oneri fondari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 24 giugno 1999.

Data e luogo dell'incanto: 12 ottobre 1999, ore 15, presso la sala incanti Ufficio esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.
Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 15 settembre 1999 e per dieci giorni consecutivi.

6901 Lugano, 28 maggio 1999 Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Ticino (10353)

Avviso di incanto unico Esecuzione n.: 630624

Incanto n.: 2195/99

Debitore: *Rizzo Giobatta Antonio*, già in Milano, ora di *ignota dimora*.

Fondi da realizzare in territorio del comune di Lugano:
Foglio PPP 2237 - 9/41000:

comproprietà del fondo foglio 924 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 composto di un soggiorno, 2 camere, cucina, bagno ed atrio, piano terreno, blocco A, come al piano di ripartizione.
Valore di stima ufficiale: CHF 91 484.-
Valore di stima peritale: CHF 175 000.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 21 giugno 1999.

Data e luogo dell'incanto: 4 ottobre 1999, ore 15, presso la sala incanti Ufficio esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.
Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 8 settembre 1999 e per dieci giorni consecutivi.

Il presente avviso di incanto è notificato oggi 4 giugno 1999 al debitore nelle vie editoriali mediante la presente pubblicazione.
6901 Lugano, 26 maggio 1999 Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

Ticino (10354)

Avviso di incanto unico Esecuzione n. 614191

Incanto n. 2182/99

Debitore: *Warsing Frank*, 1965, *Baech*.

Fondi da realizzare in territorio del comune di Ponte Capriasca:

Ubicazione:	Descrizione:	Particella n.	Superficie m ²
Arbostello	A) abitazione	204	270
	B) autorimessa		58
	c) prato		1288
	D) portico-legnaia		18
	E) piscina		65
	F) portico		21

Valore complessivo di stima peritale: CHF 1 260 000.-
Termine per le insinuazioni di oneri fondari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 24 giugno 1999.

Data e luogo dell'incanto: 31 agosto 1999, ore 15, presso la sala incanti Ufficio esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.
Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 9 agosto 1999 e per dieci giorni consecutivi.

6901 Lugano, 31 maggio 1999 Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Vaud (10355)

Appartement en PPE

Le mardi 24 août 1999 à 15 h., à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de succession *Chapuis Liselotte*, 1882 *Gryon*, par notif. à son curateur d'absent, M. Gabriel Panclaud, place Barboleuz, 1882 *Gryon*, à savoir:
Commune de Gryon, «Les Frasses»
Parcelle RF no 2099:
Unité de PPE de 71/1000 de p. 561 avec droit exclusif sur: PPE «bâtiment no 587», troisième étage: un appartement de 23,6 m² et balcons de 8,6 m², lot 6.
Mentions: Règlement de PPE, ID. 1998/005077 du 23 août 1979 RF 276 267.
Estimation fiscale de 1994 RG: CHF 48 000.-
Estimation de l'office des poursuites: CHF 50 000.-
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er rang.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 4 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visites: sur rendez-vous préalable, téléphone 024 468 04 12 qui renseignera.

6901 Lugano, 31 mai 1999 Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Vaud (10356)

Appartement en PPE

Le jeudi 26 août 1999 à 15 h., à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Gaczorek Miroslaw-Stanislaw*, fils de Stanislaw, par adresse M. Adam Mandziara, Weiherweg 29A, 2562 *Port*, à savoir:
Commune d'Ollon, «En la Saussaz»
Parcelle RF no 12877:
Unité de PPE de 888/10000 de p. 12619 avec droit exclusif sur: PPE «Grand Roc A», 1er étage: 1 appartement de 99,9 m² avec balcon de 34,3 m², lot 4.
Mentions: Règlement de PPE, ID 1999/002414 du 19 juillet 1990 RF 332 571.
Restriction du droit de propriété LFAIE, ID 1999/003488 du 2 juin 1993 RF 348 178.
Estimation fiscale de 1994 RG: CHF 656 000.-
Estimation de l'office des poursuites: CHF 500 000.-
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er rang.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 3 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visites: sur rendez-vous préalable, téléphone 024 468 04 12 qui renseignera.

6901 Lugano, 28 mai 1999 Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

1860 Aigle, 4 juin 1999 Office des poursuites d'Aigle

Vaud (10357)

Habitation

Le mardi 24 août 1999 à 14 h., à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Melet Marianne-Yvette*, en charge de Charles Lavanchy, veuve de Norbert, route du Manège, 1854 *Leyzin*, *Melet Sylvaia*, fils de Norbert, pré Rassin 5, 1860 *Aigle*, et *Melet Sabrina*, fille de Norbert, pré Rassin 5, 1860 *Aigle*, propriété commune, à savoir:
Commune d'Aigle, «Ruelle du Nord 5»
Parcelle RF no 324, plan fo 11:
Habitation no ass. 242 de 95 m²
Place-jardin de 6 m²
Surface totale de la parcelle 101 m²
Estimation fiscale de 1994 RG: CHF 308 000.-
Valeur d'assurance incendie, valeur pour 1999, indice 108: CHF 606 860.-
Estimation de l'office des poursuites: CHF 370 000.-
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er et parité de rang et 2e rang.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 3 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

6901 Lugano, 28 mai 1999 Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Vaud (10407)

Habitation - exploitation viticole - vigne

Vendredi 3 septembre 1999 à 10 h., à Cully, salle du Tribunal, Maison de Ville, rue Davel 9, l'office des poursuites de Lavaux procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble copropriété de *Maiherbe Michel*, Criblette 20, 1603 *Grandvaux*, et *Malherbe Denise*, Montchoisi 29, 1006 *Lausanne*, chacun pour une demie, à savoir:
Commune de Grandvaux, au lieu dit «Ch. de la Criblette 20»
Parcelle RF no 1569, fo 14, en nature de:
- Habitation, exploitation viticole (AI no 1057) 219 m²
- Places-jardins 1038 m²
- Vignes 1042 m²
Surface totale 2299 m²
Estimation fiscale (RG 1996) CHF 547 000.-
Valeur ass. incendie, indice 108 CHF 1 660 770.-
Estimation d'expert et de l'office CHF 1 200 000.-
et sur la base du prix licite CHF 1 456 000.-
Mentions:
- Améliorations foncières sous RF no 108332 du 27 février 1969
- Précarité de construction sous RF no 152372 du 25 avril 1988
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
Vente requise par le créancier gagiste en 1er, 2e et 3e rang, pour son capital.
Les conditions de vente, comprenant l'état des charges, seront déposées au bureau de l'office des poursuites de Lavaux, chemin de Versailles 6, 1096 Cully, dès le 5 août 1999, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

1860 Aigle, 4 juin 1999 Office des poursuites d'Aigle

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Visites: sur rendez-vous préalable, téléphone 024 468 04 12 qui renseignera.

1860 Aigle, 4 juin 1999 Office des poursuites d'Aigle

Vaud (10358)

Appartement et garage en PPE

Le jeudi 26 août 1999 à 14 h., à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Rothen Claude-André*, fils de André, Fontanetaz 31, 1009 *Pully*, solidairement avec *Rothen Chantal-Reine*, fille de Ezio Cattadori, *Pully*, même adresse, copropriété chacun pour demie, à savoir:
Commune d'Ollon, «Au Mottaux»
- Parcelle RF no 8942:
Unité de PPE de 80/1000 de p. 1898 avec droit exclusif sur: PPE «l'Alexandra», rez-de-chaussée: un appartement de 3 pièces, entrée, cuisine, bains-WC, terrasse selon contrat constitué et plan de réparation des locaux, lot 4.
Mentions: Règlement de PPE, ID 1999/00407 du 28 juin 1972 RF 244 877.
Estimation fiscale de 1994: CHF 212 000.-
Parcelle RF no 8955:
Unité de PPE de 7/1000 de PPE «l'Alexandra» avec droit exclusif sur: sous-sol: garage no 6, lot 17.
Mentions: Règlement de PPE, ID 1999/00407 du 28 juin 1972 RF 244 877.
Estimation de l'office de poursuites: CHF 330 000.- pour ces deux parcelles qui seront vendues en bloc.
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er rang.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 5 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visites: sur rendez-vous préalable, téléphone 024 468 04 12 qui renseignera.

1860 Aigle, 4 juin 1999 Office des poursuites d'Aigle

Vaud (10359)

Appartement et place de parc en PPE

Le mardi 31 août 1999 à 14 h., à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevron 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Valentini Maria-Angela*, fille de Vito de Pinto, femme de Michele, Piccini 65, 1-70100 *Bari*, à savoir:
Commune d'Ollon, «Dedans Vernes»
- Parcelle RF no 10299:
Unité de PPE de 29/1000 de p. 3148 avec droit exclusif sur: PPE «Résidence Régina A», 1er étage: 1 appartement de 45,4 m² avec balcon de 9,1 m², lot 9.
Estimation fiscale de 1994: CHF 132 000.-
Parcelle RF no 11 578: Unité de PPE de 1/31 de p. 20312 place de parc.
Estimation fiscale de 1994: CHF 8000.-
Estimation de l'office des poursuites: CHF 175 000.- pour ces 2 parcelles qui seront vendues en bloc.
Délai pour les productions: 24 juin 1999.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er et 2e rang.
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 11 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visites: sur rendez-vous préalable, téléphone 024 468 04 12 qui renseignera.

1860 Aigle, 4 juin 1999 Office des poursuites d'Aigle

Les enchérisseurs devront être munis d'un acte d'état civil et, pour les personnes morales, d'un extrait récent du registre du commerce...

1096 Cully, 4 juin 1999 Office des poursuites de Lavaux

Vaud (10408)

Annulation de vente immobilière

La vente de l'immeuble parcelle RF 877, fo 19 et 20, sise sur la commune de Lutry, au lieu dit «La Grillyre», propriété de Zanchi Giovanni-Pietro...

1096 Cully, 4 juin 1999 Office des poursuites de Lavaux

Vaud (10360)

Appartement en PPE

Le vendredi 22 octobre 1999, à 15 h., l'office des poursuites de Lausanne-Est procédera, en ses bureaux sis au chemin du Trabanand 28 à Lausanne...

1er étage Centre: appartement de 96 m² environ, constituant le lot no 2 du plan.

Estimation fiscale RG 1994 CHF 284 000.-

Estimation ECA (valeur théorique) CHF 265 325.-

Estimation de l'office CHF 370 000.-

Description de la parcelle de base RF no 6385 (divisée en 15 lots):

RF no 6386, fo 119, sise avenue des Mousquines 40-40 bis à Lausanne, en nature de:

Habitation-garage 558 m²

Places-jardins 1177 m²

Surface totale 1735 m²

Estimation ECA (Indice 108) CHF 6 803 210.-

Bâtiment no 16 023

Estimation de l'office: CHF 8 500 000.-

Délaï pour les productions: 24 juin 1999.

Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rangs, pour le capital et ses intérêts.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 12 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours de la date du dépôt.

Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des poursuites de Lausanne-Est

Vaud (10361)

Immeuble

Le vendredi 8 octobre 1999, à 15 h., l'office des poursuites de Lausanne-Est procédera, en ses bureaux sis au chemin du Trabanand 28 à Lausanne, à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de Disersen Jean-Claude, Jorat 9, 1000 Lausanne 27, à savoir: Commune de Lausanne, route du Jorat 15

Parcelle RF no 15 046, fo 124, en nature de:

Habitation, atelier mécanique et garage 209 m²

Hangar à machines 155 m²

Places-jardins 1339 m²

Surface totale 1703 m²

Estimation fiscale RG 1992: CHF 629 000.-

Estimation ECA (Indice 108)

- Bâtiment principale (Bât. no 11 989) CHF 863 082.-

- Hangar à machines (Bât. no 14 713) CHF 85 730.-

Estimation de l'office: CHF 700 000.-

Délaï pour les productions: 24 juin 1999.

Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang, pour ses intérêts.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 20 août 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours de la date du dépôt.

Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des poursuites de Lausanne-Est

Vaud (10362)

Halle multiprofessionnelle en PPE

Le vendredi 3 septembre 1999 à 14 h., à Payerne, salle du Tribunal du district, place du Tribunal, 1530 Payerne, l'office des poursuites de Payerne-Avenches procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de Romanens Jean-Paul, 1567 Delley, à savoir: Commune de Payerne, «A la Palaz»

Parcelle R.F. no 4173, propriété par étages, soit part de 101.6/1000 sur parc 3127, avec droit exclusif sur:

Atelier-dépôt et place (211 m²), formant le lot no 3 du plan:

Estimation fiscale (RG 1995) CHF 215 000.-

Valeur ECA (Indice 108) CHF 263 391.-

Estimation de l'expert et de l'office CHF 210 000.-

Désignation de la parcelle à la base de la PPE

Parcelle R.F. no 3127, folio no 71, en nature de:

Halle multiprofessionnelle (AI no 2459 à 2464 et 2466) 1905 m²

Places-jardins 3492 m²

Surface totale 5397 m²

Estimation de l'office CHF 2 000 000.-

Délaï pour les productions: 24 juin 1999.

Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang pour son capital.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites de Payerne-Avenches, rue de Lausanne 26, 1530 Payerne le 2 juillet 1999. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours de la date du dépôt.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 Office des poursuites de Lavaux

Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983, modifiée le 1er octobre 1997.

1530 Payerne, 4 juin 1999 Office des poursuites de Payerne

Valais (10363)

Vente aux enchères d'un immeuble

Débiteurs: Ziemek Bernd Erhard de Paul et son ép. Ziemek-Loshe Renate Ursula de Willi, Hamackerstrasse 14, D-14195 Berlin.

Immeuble: Commune de St-Gingolph:

PPE no 5076, quote-part 53/1000 du no 19, fol. 1, droit exclusif sur:

- sous-sol: cave no 5

- rez supér.: appartement de 2 pièces 1/2 no 25

Taxes cadastrales: Biens-fonds CHF 1 262.-

Bâtiments CHF 99 661.-

Estimation de l'office des poursuites par expert: CHF 128 800.-

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.

Date des enchères: mercredi 4 août 1999 à 10 h.

Lieu des enchères: salle de Conférences, Crochetan 2, 5e étage, 1870 Monthey.

Délaï de production: 24 juin 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office dès le 28 juin 1999.

1870 Monthey, 31 mai 1999 Office des poursuites de Monthey: D. Gillibert, substitut

Wallis (10364)

Steigerungswiderruff

Die auf Freitag, 12. Juni 1999 um 14 Uhr im Gemeindefeld des Bürgerhauses in 3919 Blatten angesetzte Versteigerung der Liegenschaften von Kalbermatten Kilian, Blatten, findet infolge Rückzug des Verwertungsbegehrens nicht statt.

3940 Steg, 31. Mai 1999 Betreibungsamt Westlich-Raron: O. Kalbermatten

Neuchâtel (9876)

Vente de l'Hôtel de la Gare à Auvernier

Date et lieu de l'enchère: le jeudi 5 août 1999, à 14 h., à Boudry, Hôtel Judicaire, Salle du Tribunal (rez inf.).

Débitrice: Brühart Pierre-Alain, à Auvernier.

Cadastre de Auvernier

Parcelle 2614: Plan folio 12, Rochettes (Hôtel de la Gare, Gare 35), h-ôt, remise, jardin de 1037 m².

Subdivisions: jardin de 737 m²; accès, place de 26 m²; partie de garage, h-ôt, remise de 274 m².

Estimation cadastrale (1995): CHF 865 000.-

de l'expert (1999): CHF 482 000.-

Vente requise par le créancier gagiste en 1er à 6e rangs.

Délaï de production: 18 juin 1999.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 30 juin 1999.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce civile (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Visite: Sur rendez-vous préalable avec la Gérance légale de l'immeuble, savoir Regico Neuchâtel S.A., St-Honoré 3, à Neuchâtel (tél. 032 724 34 88, M. Prince).

2017 Boudry, 28 mai 1999 Office des poursuites de Boudry: E. Naine, préposé

Neuchâtel (10365)

Vente - près-champs, bois

Date et lieu des enchères 23 juin 1999 à 8 h., rue des Beaux-Arts 13, 2e étage, salle des ventes.

Débitrice: Schwarz Hermann, Limmattalstrasse 25, 8049 Zurich.

Cadastre: Lignièrès

Désignation de la parcelle:

Parcelle no 334, La Cresille, pré-champ (17 941 m²), bois (393 m²)

Total surface 18 334 m²

Estimations:

cadastrale 1995 CHF 9 000.-

de l'expert 1998 CHF 35 000.-

Cadastre: Lignièrès

Désignation de la parcelle:

Parcelle no 347, L'Epine, pré-champ

Total surface 8 566 m²

Estimations:

cadastrale 1995 CHF 4 200.-

de l'expert 1998 CHF 17 000.-

Cadastre: Lignièrès

Désignation de la parcelle:

Parcelle no 433, Près Ronds, pré-champ

Total surface 24 140 m²

Estimations:

cadastrale 1995 CHF 4 200.-

de l'expert 1998 CHF 60 000.-

Vente requise par le(s) créancier(s) gagiste(s) en 1er, 2e, 3e et 4e rang.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 28 mai 1999.

Renseignements auprès de l'Office des poursuites de Neuchâtel au 032 889 41 68.

Visite le vendredi 18 juin 1999 à 14 h. sur place, sur rendez-vous avec la gérance Management Services Fidgest SA, case postale 839, ruelle Breton 7, 2001 Neuchâtel, 032 725 68 03.

Les articles susmentionnés seront vendus séparément.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

En outre, les enchérisseurs des parcelles agricoles susmentionnées sont priés de requérir, auprès de la commission foncière agricole, Aurore 1, 2053 Cernier (tél. 032 854 05 74), l'autorisation d'acquisition au sens de l'article 61, alinéa 2 de la loi sur le droit foncier rural.

2001 Neuchâtel, 16 avril 1999 Office des poursuites de Neuchâtel

Le préposé: M. Vallélian

Zahlungsbefehle Commandements de payer Precetti esecutivi

(SchKG-LP-LEF 66)

Zürich (10409)

Zahlungsbefehl für die ordentliche Betreuung auf Pfändung oder Konkurs und Arresturkunde

Arrest Nr. 97/001, Betreuung Nr. 72 440

Schuldner: Tkebuchava Tengiz Dr. med., georgischer Staatsangehöriger, früher wohlhafft Streulstrasse 46, 8032 Zürich 7, nun Tbilis, Georgien.

Gläubiger: Giere Corina Melanie, Alte Bergstrasse 89, 8704 Herrliberg, vertr. durch: RA Dr. Armand Pfammatter, c/o Langer Steiger Trachsel, Heuelstrasse 21/Trigondorf, Postfach 153, 8030 Zürich.

Forderung:

- CHF 1186.65 nebst Zins zu 5% seit 13. April 1997

- CHF 5300.- nebst Zins zu 5% seit 16. Mai 1997

zuzüglich Betreibungs- und Arrestkosten.

Grund der Forderung:

Scheidungs Urteil BG Meilen vom 22. Dezember 1995, Rückständige Ratenzahlungen für Unterhaltsbeiträge gemäss Vereinbarung vom 5. Juni 1996, sowie Unterhaltsbeiträge für März und April 1997.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebene Forderung, für welche Arrest belegt wurde, innert 30 Tagen, von der Publikation an gerechnet, zu befriedigen.

Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben über das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 20 Tagen, seit der Publikation, dem unterzeichneten Betreibungsamt mitzuteilen (Rechtswort: Vertrag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Will der Schuldner bei der Betreuung für eine in einem Konkurs ganz oder teilweise zu Verlust gekommene oder nach Art. 267 SchKG denselben Beschränkungen unterliegende Forderung das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, deshalb bestreiten, weil kein neues Vermögen vorhanden sei, so hat er dies ausdrücklich zu erklären, ansonst die Einrede verwirkt ist.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, noch Rechtsvorschlag erheben, so kann der Gläubiger nach Ablauf der eingangs genannten Zahlungsfrist die Fortsetzung der Betreuung verlangen.

Gleichzeitig wird dem Schuldner angezeigt, dass das unterzeichnete Betreibungsamt aufgrund der Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich für den in Betreuung gesetzten Forderungsbetrag das Konto des Arrestschuldners R3-569.701.0 sowie Wertschriften und Edelmetalle beim Schweizerischen Bankverein, Filiale Hottingen, Gemeindestrasse 49, 8032 Zürich, gestützt auf Art. 271, Abs. 1 Ziffer 4 SchKG, mit Arrest belegt hat.

Wenn der Arrestschuldner den Arrestgrund bestreiten will, hat er beim Arrestrichter des Bezirksgerichtes Zürich, innert 20 Tagen, von heute an gerechnet, Einsprache zu erheben. Eine allfällige Beschwerde gegen den Arrestvollzug und/oder den Zahlungsbefehl ist innert 20 Tagen, ebenfalls von heute an gerechnet, bei der unteren kantonalen Aufsichtsbehörde über die Betreibungsämter, Bezirksgericht Zürich einzureichen.

8032 Zürich, 4. Juni 1999

Betreibungsamt Zürich 7:

N. Meyer, Stadtmann

Fribourg (10410)

Poursuite no 551553

Débitrice: Bertherin Daniel, anciennement: s/o Gachet Yolande, route de Lully 41, 1470 Estavayer; actuellement: sans domicile connu.

Créancier: Caisse compensation du Canton Fribourg, case postale, 1706 Fribourg.

Mandataire: -

Créance: -

- CHF 462.- plus int. 6% dès le 1er juillet 1998

- CHF 82.-

- CHF 50.- frais du présent commandement de payer et ceux d'encaissement + frais de la présente publication.

Titre et date de la créance cause de l'obligation: Nos factures du 9 mars 1998 - 8 juin 1998 CHF 1153.35 et notre sommation du 8 janvier 1999 CHF 22.-, J. bonification CHF 691.35, + frais de poursuites CHF 60.-, total CHF 544.-.

Le débiteur est sommé de payer dans le délai de 20 jours de la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus et les frais de poursuite.

Si le débiteur entend contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, il doit former opposition auprès de l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les dix jours de la publication du présent commandement de payer.

Faute par le débiteur d'obtempérer au commandement de payer ou faute d'opposition de la part du débiteur, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de 20 jours de la notification du commandement de payer.

Le débiteur qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement et en chiffres le montant reconnu ou contesté.

1470 Estavayer-le-Lac, 27 mai 1999 Office des poursuites de la Broye: B. Tschanz, préposé

Graubünden (10411)

Zahlungsbefehli für die Betreuung auf Verwertung eines Grundpfandes

Betreibungs Nr. 994098

Schuldnerin: Marchesi Silvana, z.Zt. unbekanntes Aufenthaltes.

Gläubigerin: Credit Suisse AG, Hauptstiz in Zürich und Zweigniederlassung in St. Moritz, vertreten durch Credit Suisse AG, Geschäftsstelle St. Gallen, St. Leonhardstrasse 33/Postfach, 9001 St. Gallen.

Forderungsbetrag: CHF 1 615 197.-, CHF 410.- Kosten Zahlungsbe-

fehli, zuzüglich Kosten dieser Veröffentlichung.

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung: Forderung aus Konkurrent Nr. 0647-261693-81 gemäss Kreditvertrag vom 26. November 1993, gegengezeichnet am 27. November 1993, CHF 900 000.-

Maximal-Grundpfandverschreibung im 1. Rang, CHF 900 000.-

Maximal-Grundpfandverschreibung im 2. Rang, Gesellschaftlerin der Einfachen Gesellschaft Brattas (Claudio Borghini und Silvana Marchesi)

Pfandgegenstand: Grundbuch St. Moritz: lastend als Gesamtpfandrecht auf den Grundstücken Nr. 2023, Nr. 2025 und Nr. 2026. Hauptbuchblatt 2023, 2025 und 2026, Plan 7, Brattas, Wiesen, gekündigt am 13. Juni 1994 per 30. Juni 1994.

Die Schuldnerin wird aufgefordert, innert 6 Monaten nach Zustellung des Zahlungsbefehls die Gläubigerin für die angegebenen Forderungen samt Betriebskosten zu befriedigen. Will die Schuldnerin oder der Dritteigentümer die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungsweg geltend zu machen, oder das Pfandrecht bestreiten, so hat sie dies innert 10 Tagen nach Zustellung des Zahlungsbefehls dem Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtswortschlüssel zu erheben). Sollte weder die Schuldnerin dem Zahlungsbefehl nachkommen, noch sie oder der Dritteigentümer Rechtswortschlüssel erheben, so wird auf Verlangen der Gläubigerin der Pfandgegenstand versteigert werden.

7503 Samedán, 4. Juni 1999 **Breibungsamt Oberengadin:**
Gian Zanotta

Vaud (10412)

Poursuite en réalisation d'un gage mobilier no 698 939
Débiteur: **Zanini Myriam**, anc. Retraites 7 à Lausanne, act. **partie sans laisser d'adresse**.
Créancier: **Sis Les Retraites CSA**, siège à Lausanne, repr. par Géranche Robert Crot & Cie SA, Théâtre 7, 1002 Lausanne.
Mandataire: Decollogny Jean-Marc, agent d'affaires breveté, rue Bourg 10, 1003 Lausanne.
Requiert paiement de: CHF 2146.70 sans intérêt.
Ainsi que les frais du présent commandement et les frais d'encaissement.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Acte de défaut de biens no 889298 de CHF 2146.70 délivré le 4 novembre 1998 par l'office des poursuites de Lausanne-Ouest, soit loyers impayés à fin mai 1998 en capital et accessoires concernant l'appartement Retraites 7 à Lausanne.
Désignation du gage:
Garantie locative dont la Banque de Dépôts et de Gestion, Théâtre 14 à Lausanne, est dépositaire, créancière de CHF 1500.-, valeur au 9 mars 1998, portant no 147432.20.
Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai d'un mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite et du droit de rétention.

Si le débiteur ou le tiers-propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi ou le tiers-propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée.

Si le débiteur et son conjoint vivent sous le régime de la communauté de biens (art. 221 ss CC), l'office des poursuites doit en être avisé afin qu'il puisse également notifier au conjoint le commandement de payer et les autres actes de poursuite. Le conjoint peut aussi former opposition. Si le débiteur ou son conjoint entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens propres du débiteur ou sa part aux biens communs répondent de la dette à l'exclusion des biens communs, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.

Si l'épouse poursuivie est soumise au régime de l'union des biens ou de la communauté des biens selon le Code civil dans sa teneur de 1907 (cf. art. 9e et 10/10a Titre final CC), un commandement de payer n'est notifié à son mari que si le créancier en fait la demande. Dans ce cas, le mari peut aussi former opposition. Si la débitrice ou son mari entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens réservés de la femme répondent seuls de la dette, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.

Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la réalisation de la garantie locative. Les fonds seront remis à qui de droit à première requête sans autre forme.

1014 Lausanne, 31 mai 1999.

Notification:
Le commandement de payer est notifié à la débitrice, actuellement sans domicile connu, par la présente insertion. Les délais assignés à la poursuite par le présent acte sont naturellement prolongés de 10 jours, conformément à l'art. 33 al. 2 LP.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 **Office des poursuites de Lausanne-Est:**
Mme I. Stehle, secrétaire

Vaud (10413)

Débiteur: **Pannekoucke Christiane**, Les Marguerons 136, F-01170 Cessy.
Créancier: **Helsana Versicherungs AG**, Stadelhoferstrasse 25, 8024 Zurich.
Mandataire: **Helsana Assurance S.A.**, Service des poursuites, Belgique 1, Euro 1, CP 247, 6343 Rotkreuz.
Requiert paiement:
1. CHF 906.80
2. CHF 16.-
3. CHF 171.40

Ainsi que les frais du présent commandement de payer, CHF 70.- plus encaissement de CHF 5.45.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
1. Facture de primes du 1er février 1998 au 1er avril 1998 selon LA-MAL selon ordonnance de séquestre no 329 050.
2. Frais de poursuite.
3. Frais du PV séquestre.
Le débiteur est sommé de payer au créancier les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite.
Si le débiteur entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée.

Si le débiteur poursuivi en raison d'une créance demeurée totalement ou partiellement impayée dans une procédure de faillite ou soumise en vertu de l'art. 267 LP aux mêmes restrictions qu'une créance pour laquelle un acte de défaut de biens a été délivré entend contester le droit de faire valoir ladite créance par la voie d'une poursuite parce qu'il ne serait pas revenu à meilleure fortune, il doit le mentionner expressément dans son opposition, sauf à être déchu du droit de faire valoir ce moyen.

Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la continuation de poursuite.

1260 Nyon, 1er juin 1999 **Office des poursuites de Nyon:**
F. Leresche, préposé

Notification
Le commandement de payer est notifié aujourd'hui le 4 juin 1999 au débiteur par la présente insertion. Les délais assignés par le présent acte sont naturellement prolongés de 10 jours (art. 33 al. 2 LP).

1260 Nyon, 4 juin 1999 **Office des poursuites de Nyon**

Neuchâtel (10414)

Commandement de payer dans la poursuite en réalisation d'un gage mobilier no 9902137
Notification au sens de l'art. 66 al. 4 ch. 3 LP
Débiteur: **Manuel Claude**, domicilié à Kerfoot Farm Road 534, 19803 **Wilmington/Delaware** (USA). Créancier: **Crédit Suisse** (anc. Banque Populaire Suisse), rue St-Honoré 2, à Neuchâtel. Requiert paiement de CHF 1473 710.90 avec intérêts 5% dès le 30 juin 1993 + CHF 410.- + frais de publication.

Titre et date de la créance ou cause de l'obligation: Compte no 0587-096943-81-1 (anc. 0587-11-876590.9) dénoncé au remboursement le 31 janvier 1992. **CHP** de CHF 180 000.- en 1er rang, **CHP** de CHF 70 000.- en 2e rang, **CHP** de CHF 950 000.- en 3e rang et **CHP** de CHF 100 000.- en 4e rang. Gérance légale requise.
Désignation de l'immeuble: article 2230 du cadastre de Travers.
Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai de six mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite.
Si le débiteur, le tiers propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé sert de logement familial (art. 169 CC), le conjoint du débiteur ou du tiers propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi, le tiers propriétaire ou le conjoint du débiteur ou du tiers propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.

Notification:
le présent acte, à disposition du débiteur, est réputé notifié le 4 juin 1999 par le biais de la présente publication. Les délais assignés par le présent acte sont prolongés de dix jours (art. 33 al. 2 LP).

2112 Môtiers, 4 juin 1999 **Office des poursuites du Val-de-Travers**
Le préposé: Th. Marchand

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Zürich (10415)

Pfändsurkunde und Schlussabrechnung
Betreibungs-Nr. 51640, Arrest-Nr. 810038/1995
Der **Rafidain Bank**, New Bank Street, P. O. Box, 11630, **Bagdad**, Iraq, wird hiermit angezeigt, dass die unterzeichnete Amtsstelle auf Begehren der Gläubigerin, Intabex SA, Industriestrasse 9, 6300 Zug, vertreten durch RA Dr. Marcel Lustenberger, Forchstrasse 452, 8029 Zürich, für die Forderung von CHF 10 051 000.-, nebst Zins zu 5% seit 1. März 1990, zuzüglich Arrest-, Publikations- und Betriebskosten, am 15. März 1999, für die bereits mit Arrest belegten Vermögenswerte bei der **Credit Suisse First Boston**, Uetlibergstrasse 231, 8070 Zürich, und bei der **UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich**, die Pfändung vollzogen hat.
Eine allfällige Beschwerde gegen den Pfändungsvollzug wäre innert 10 Tagen von heute an gerechnet, im Doppel beim Bezirksgericht Zürich (Aufsichtsbehörde), Gartenhofstrasse 17, Postfach, 8026 Zürich, einzureichen.
Die Einforderung der gepfändeten Guthaben erfolgt am 28. Juni 1999, sofern sich die Schuldnerin bis dahin nicht über die Befriedigung der Gläubigerin ausweist. Die Schlussabrechnung liegt nach Eingang der gepfändeten Vermögenswerte zur Einsicht auf.

8023 Zürich 1, 4. Juni 1999 **Stadtammannamt und**
Breibungsamt Zürich 1:
D. Simoncic, Substitut

Luzern (10416)

Löschung von Grundpfandtiteln gemäss Art. 69 Abs. 2 VZG
Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen **Kaufmann Werner, Ettiswil**, wurde am 30. April 1999 das Grundstück Nr. 545, GB Ettiswil, Plan Nr. 17, öffentlich versteigert.
Folgende auf diesem Grundstück lastende Pfandtitel sind nicht eingereicht worden:
- CHF 10 000.- Schuldbrief, ang. 1. 3. 1948 im 1. Rang
- CHF 5 000.- Schuldbrief, ang. 1. 4. 1948 im 2. Rang
- CHF 5 000.- Schuldbrief, ang. 1. 5. 1948 im 3. Rang
- CHF 4 000.- Schuldbrief, ang. 1. 6. 1954 im 4. Rang
- CHF 4 000.- Schuldbrief, ang. 15. 6. 1954 im 5. Rang
Diese Grundpfandrechte werden im Grundbuch gestützt auf Art. 69 Abs. 2 VZG gelöscht. Es wird ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Veräusserung oder Verpfändung dieser Grundpfandtitel als Betrug strafbar wäre.

6218 Ettiswil, 31. Mai 1999 **Breibungsamt Kreis Ettiswil**

Ticino (10417)

Avviso d'incanto di un diritto in comunione **Essec. 95260**
(art. 132 LEF)
Débiteur: Successione ereditaria **Zorzi Andreina**, Chironico rapp. da Andreoli Franco, **Lavoro**.
Si rende di pubblica ragione che il giorno di venerdì 9 luglio 1999, alle ore 10, presso l'Aula Civile, Palazzo Pretorio, Faido, si procederà, conformemente alla decisione 4 febbraio 1999 del Tribunale d'Appello, Camera esecuzione e fallimenti, Lugano quale Autorità di vigilanza, alla vendita dell'interessenza spettante all'escussa nell'eredità relitta ed in comunione Serafina Dazzoni, Cristina Portavecchia, Andreina Zorzi, Carolina Darani, Genoveffa Andreoli, Rosalia Zorzi, Agostina Darani, Chironico.
Le condizioni di vendita saranno rese note all'inizio dell'asta.
Gli interessati nell'Eredità relitta ed in comunione sudicata, in quanto sia noto il loro indirizzo, riceveranno un avviso speciale inviato per lettera semplice (art. 11 OTF 17 gennaio 1923 del Tribunale Federale concernente la realizzazione dei beni in comunione e art. 125 LEF).
Per eventuali interessati d'ignota dimora, vale la presente comunicazione.

6760 Faido, 31 maggio 1999 **Ufficio esecuzione di Leventina**
fto L. Nesti, suppl. uff.

Notifica
L'avviso d'incanto è notificato, mediante questa pubblicazione, ad eventuali interessati, d'ignota dimora, nell'Eredità relitta ed in comunione citata nel bando di vendita in questione.

Faido, 31 maggio 1999 **Ufficio esecuzione di Leventina**
fto L. Nesti, suppl. uff.

Ticino (10418)

Comunicazione della domanda di vendita **Essec n. 481688 P.M.**
Débiteur: **Goldstein Josef**, 1947, già in Waldstrasse 3, D-Ried, in Baumgarten 3, D-Gmund und in Lerchenauer Strasse 156, D-München, ora d'ignota dimora.
Créancier: Stato del Cantone Ticino, rapp. da Ufficio esecuzione e fallimenti, via della Pace 6, Locarno.

Con istanza 31 maggio 1999 il creditore ha chiesto di procedere alla vendita dell'autovettura marca Mercedes, oggetto del pegno manuale relativo alla procedura esecutiva sopra menzionata.
Il luogo, il giorno e l'ora dell'incanto saranno comunicati più tardi mediante pubblicazione del bando d'incanto sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio.
Dichiarazione di notifica:
La presente comunicazione della domanda di vendita viene notificata oggi 4 giugno 1999, al debitore mediante questa pubblicazione.

6600 Locarno, 4 giugno 1999 **Ufficio esecuzione di Locarno:**
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (10419)

Comunicazione della domanda di vendita **Essec. n. 481689 P.M.**
Débiteur: **Kalker Joachim**, già in Hauptstrasse 16, D-Freiburg im Breisgau, attualmente d'ignota dimora.
Créancier: Stato del Cantone Ticino, rapp. da Ufficio esecuzione e fallimenti, via della Pace 6, Locarno.
Con istanza 31 maggio 1999 il creditore ha chiesto di procedere alla vendita dei beni mobili, oggetto del pegno manuale relativo alla procedura esecutiva sopra menzionata.
Il luogo, il giorno e l'ora dell'incanto saranno comunicati più tardi mediante pubblicazione del bando d'incanto sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio.
Dichiarazione di notifica:
La presente comunicazione della domanda di vendita viene notificata oggi 4 giugno 1999, al debitore mediante questa pubblicazione.

6600 Locarno, 4 giugno 1999 **Ufficio esecuzione di Locarno:**
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (10420)

Avviso d'incanto (Art. 125 LEF)
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che mercoledì 9 giugno 1999, dalle ore 15 in avanti avrà luogo a Minusio, via Borgaccio 4, un'asta pubblica per la vendita di: due divani e una poltrona in pelle colore bianco; 1 buffet laccato nero; un televisore marca Saba; un videoregistratore, ecc., di spettanza del debitore **Pagliuca Armando, Minusio**.
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi, dovrà inoltrare produrre valida procura.

6600 Locarno, 4 giugno 1999 **Ufficio esecuzione di Locarno:**
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (10421)

Avviso di pignoramento **es. n. 479924**
seq. n. 479102/1999
Débiteur: **Schittges Thomas**, già residente a Orselina, ora d'ignota dimora.
A richiesta del creditore comune di Orselina rapp. dall'Avv. Renata Loss Campana, via Pellandini 1, Bellinzona, si procederà l'11 giugno 1999 al pignoramento dei beni di cui al verbale di sequestro n. 479102/1999, per un credito di CHF 2262.60 oltre gli interessi e le spese.
Dichiarazione di notifica:
Questo avviso di pignoramento viene notificato oggi al debitore nella forma degli assenti, mediante la presente pubblicazione.

6600 Locarno, 4 giugno 1999 **Ufficio esecuzione di Locarno:**
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (10422)

Avviso d'incanto (art. 125 LEF)
L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 10 giugno 1999 dalle ore 15 in avanti, avrà luogo a St. Abbondio-Ranzo, casa Rostana, un'asta pubblica per la vendita di: un'automobile Ford Sierra 2.0i, mod. 1991, colore blu, di spettanza del debitore **Zanelli Giuseppe, St. Abbondio**.
Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 4 giugno 1999 **Ufficio esecuzione di Locarno:**
G. F. Cavalli, uff.

Vaud (10423)

Avis de saisie
Poursuite no 491 742 en validation de séquestre no 484 887
Débiteur: **Saraiva Luis Manuel**, Baralhas, Casteloos, 3730, Vale de Cambra, Portugal, actuellement **sans domicile connu**.
Créancier: Mme Saraiva-Pinho Maria Albertina, rue Vigneron 4, 1110 Morges.
Mandataire: Maître Corinne Monnard Sechaud, Avocate, rue du Midi 20, 1002 Lausanne.
A la réquisition du créancier, il sera procédé à la saisie le mercredi 9 juin 1999, à 10 h., au bureau de l'office sis ch. du Tabardan 28, à Lausanne, pour une créance de CHF 15 952.20 + intérêts et frais.
Le débiteur n'a pas l'obligation de se présenter.

1014 Lausanne, 4 juin 1999 **Office des poursuites de Lausanne-Est:**
J.-P. Gaille, substitut A

Vaud (10424)

Avis de réception de la réquisition de vente
Poursuite en réalisation d'un gage mobilier no 462 347
Débitrice: **Reguera Maria**, 1951, précédemment Quart. Orneore Metelli 33, Presso Geremia Giuditta, 5100 Terni, actuellement **sans domicile connu**.
Créancier: SI Praz l'Evêque SA, Lausanne par Bernard Nicod S.A., Gare 26, 1001 Lausanne.
Mandataire: M. Jean-Marc Decollogny, agent d'affaires breveté, Bourg 10, CP 2652, 1003 Lausanne.
Créance: Capital de CHF 7630.- + int. à 5% l'an dès le 15 juin 1998 + frais de poursuite.
Objet du gage: garantie loyer déposée auprès de la Banque cantonale Vaudoise, succ. de Bussygny, sous compte no CO H 912.86.61.
Sauf paiement d'ici au 14 juin 1999, l'office soussigné procédera à l'encaissement de la garantie locative objet du gage et à sa répartition en faveur du créancier désigné.
Délai de plainte art. 17 LP: 10 jours dès la parution.
Notification
Le présent acte est notifié à la débitrice par la présente insertion.

1110 Morges, 4 juin 1999 **Office des poursuites Morges:**
C.-L. Pellet, Chef de secteur

Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen - Enregistrements - Regisztrazioni

(111) Nr. **461104**
 (220) Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1998
 (730) Inhaber/in: Scansped Group Aktiefolag, S-412 97 Göteborg, SE-Schweden
 (740) Vertreter/in: Inventio AG, Seestrasse 55, 6052 Hergiswil NW
 (540)

SCANSPED

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 36 Finanzielle Beratung im Bereich der Rationalisierung.
 39 Transportwesen; Lagerung und Transport von Waren; Informationen über sowie Organisation und Planung von Transporten, Transportmodalitäten, Frachtförderung und Lagerung.

(111) Nr. **461105**
 (220) Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1998
 (730) Inhaber/in: BTL AB, 412 97 Göteborg, SE-Schweden
 (740) Vertreter/in: Inventio AG, Seestrasse 55, 6052 Hergiswil NW
 (540)

BTL

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 36 Finanzielle Beratung im Bereich der Rationalisierung.
 39 Transportwesen; Lagerung und Transport von Waren; Informationen über sowie Organisation und Planung von Transporten, Transportmodalitäten, Frachtförderung und Lagerung.

(111) Nr. **461106**
 (220) Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1998
 (730) Inhaber/in: BTL AB, 412 97 Göteborg, SE-Schweden
 (740) Vertreter/in: Inventio AG, Seestrasse 55, 6052 Hergiswil NW
 (540)

POLAR-EXPRESS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 36 Finanzielle Beratung im Bereich der Rationalisierung.
 39 Transportwesen; Lagerung und Transport von Waren; Informationen über sowie Organisation und Planung von Transporten, Transportmodalitäten, Frachtförderung und Lagerung.

(111) no **461107**
 (220) Date de dépôt: 29 septembre 1998
 (730) Titulaire: Compagnie de Transport et de Tourisme SCETA, 7, Rue Pablo Neruda, 92300 Levallois-Perret, FR-France
 (740) Mandataire: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

EFFIA

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 35 Diffusion d'annonces publicitaires, distribution de matériel publicitaire (tracts, prospectus, imprimés, échantillons), gestion de fichiers informatiques, étude de marché, promotion des ventes, promotion de nouveaux produits et services dans le domaine du transport, sondages d'opinion, recrutement de personnel, relations publiques.
 37 Etudes, analyses et informations en matière de construction et de rénovation, supervision de travaux de construction, construction et rénovation de parcs de stationnement.
 38 Télécommunications, communications par réseaux de fibres optiques, communications par terminaux d'ordinateurs, communications téléphoniques, messagerie électronique, services télématiques, transmission de données assistée par ordinateurs, courrier électronique.
 39 Transport; emballage et entreposage de marchandises; organisation de voyages; accueil, assistance, information et accompagnement de voyageurs; affrètement; services d'autobus, transport en automobiles, transport en bateau, services de chauffeurs, transport en chemin de fer; informations en matière de transport; location de garages, location de places de stationnement, services de parc de stationnement; transport de passagers; services de taxis; services de trains; réservation de places de voyage.
 42 Reconstitution de bases de données, location de temps d'accès à un centre serveur de bases de données; conseils en construction,

établissement de plans pour la construction, contrôle de qualité; élaboration de logiciels, étude de projets techniques; expertises (travaux d'ingénieurs); mise à jour de logiciels, location de logiciels informatiques, maintenance de logiciels d'ordinateurs, planification en matière d'urbanisme; location de temps d'accès à un ordinateur pour la manipulation de données, la recherche et le traitement d'informations sur réseaux informatiques; développement de serveurs d'informations sur réseaux informatiques; fourniture d'accès à des bases de données informatiques interactives, études, analyses et conseils en matière de transport.
 (320/330) Revendication de priorité: 3 août 1998, FR-France
 Liste détaillée dans le dossier.

(111) no **461108**
 (220) Date de dépôt: 12 novembre 1998
 (730) Titulaire: Abbott Laboratories, Abbott Park (IL 60064), US-Etats-Unis d'Amérique
 (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex
 (540)

PCX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
 10 Appareils et instruments chirurgicaux, médicaux, dentaires et vétérinaires, membres, yeux et dents artificiels; articles orthopédiques; matériel de suture.

(111) Nr. **461109**
 (220) Hinterlegungsdatum: 18. November 1998
 (730) Inhaber/in: HandSpring, Inc., 299 California Avenue, Suite 300, Palo Alto (CA 94306), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, 8001 Zürich
 (540)

HANDSPRING

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Computer, Computer Hardware, Computer Peripheriegeräte, Kleincomputer (hand held computer), digitale Agendas, elektronische Notizblöcke, elektronische Organisierer, Telefone, Computer Spielmaschinen, Mikroprozessoren, Speicherplatten, Bildschirme, Anzeigegeräte, Tastaturen, Kabel, Modems, Drucker, Bildtelefone, Plattenlaufwerke, Kameras; Computer Software, vorausgezeichnete Computerprogramme für das persönliche Informationsmanagement, Datenbank Management Software, Software für die Schrifterkennung; Telefonverzeichnis Software, E-mail und Nachrichtenübermittlungssoftware, Pager Software; Datenbank Synchronisations Software, Computerprogramme für den Zugang zu Datenbanken sowie für das Suchen auf Datenbanken, Computerprogramme im Zusammenhang mit dem Internet.
 16 Handbücher, insbesondere Instruktionshandbücher.

(111) Nr. **461110**
 (220) Hinterlegungsdatum: 18. November 1998
 (730) Inhaber/in: Robot Foto und Electronic GmbH, Hildener Strasse 57, D-40597 Düsseldorf, DE-Deutschland
 (740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Siewerdtstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich
 (540)

SMARTCAM

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Digitalkameras.

(111) Nr. **461111**
 (220) Hinterlegungsdatum: 19. November 1998
 (730) Inhaber/in: Mind CTI Deutschland GmbH, Ferdinand-Porsche-Strasse 1, 51149 Köln, DE-Deutschland
 (740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner, Münsterergasse 38, 3011 Bern
 (540)

BILLFORCE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Software für Computer, insbesondere Software für die Erfassung und Berechnung von Telefongebühren, elektronische Messdaten-Verarbeitungsgeräte, insbesondere zum Anschluss von Telefonanlagen.
 42 Erstellen und Pflegen von Computerprogrammen, insbesondere der vorgenannten Art.

(111) Nr. **461112**
 (220) Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1998
 (730) Inhaber/in: American Home Products Corporation, Five Giralda Farms, Madison (NJ 07940-0874), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

BRONCHI-SHIELD

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 5 Veterinärmedizinische Produkte und Präparate.

(111) no **461113**
 (220) Date de dépôt: 22 décembre 1998
 (730) Titulaire: Lofthouse of Fleetwood Limited, Maritime Street, Fleetwood (Lancs FY7 7LP), GB-Royaume-Uni
 (740) Mandataire: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève
 (540)

FISHERMAN'S FRIEND

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 25 Vêtements, notamment vêtements de dessus, sous-vêtements, lingerie.

(111) no **461114**
 (220) Date de dépôt: 9 octobre 1997
 (730) Titulaire: Kwadrant Sales Promotions BV, Hallenstraat 3, 5531 AB Bladel, NL-Pays-Bas
 (740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne
 (540)

**COLOR MEDIA**

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 9 Supports de données comportant des images dans un format digital, publications électroniques téléchargeables (constituées d'images).
 16 Photographies, posters, livres, journaux et périodiques, calendriers.
 35 Aide à la direction des affaires, gestion de fichiers d'images et albums électroniques.
 36 Consultation en matière financière, affaires financières.
 38 Télécommunications, transmission de messages et d'images assistée par ordinateur.
 39 Livraison d'images commandées par ordinateur.
 40 Services de traitement de l'image sur la base d'informations analogiques ou digitales, tirage et re-tirage de photographies, services de conditionnement d'images sur supports digitaux.
 41 Divertissement et activités culturelles, y compris l'organisation de jeux, de concours et d'expositions, en particulier sur des thèmes concernant l'image, services d'édition de documents incorporant des images.
 42 Concession de licences de propriété intellectuelle, gestion de droits d'auteurs; mise à disposition d'accès à une base de données pour voir, choisir et acquérir des images (banque d'images).
 (591) Couleur/s revendiqué/s: Rouge, noir.

(111) no **461115**
 (220) Date de dépôt: 11 février 1999
 (730) Titulaire: Fermenta SA, 36, rue Boverie, 1530 Payerne
 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 31 Champignons des bois cultivés avec des extraits et des engrais naturels.

Marque collective

(111) Nr. **461116**
 (220) Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1998
 (730) Inhaber/in: BTL AB, 412 97 Göteborg, SE-Schweden
 (740) Vertreter/in: Inventio AG, Seestrasse 55, 6052 Hergiswil NW
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 36 Finanzielle Beratung im Bereich der Rationalisierung.
 39 Transportwesen; Lagerung und Transport von Waren; Informationen über sowie Organisation und Planung von Transporten, Transportmodalitäten, Frachtförderung und Lagerung.

(111) no **461117**
 (220) Date de dépôt: 23 septembre 1998
 (730) Titulaire: Bernard-Philippe Roeslin, 24, chemin des Genevros, 1093 La Conversion
 (730) Titulaire: Jean-Marc Gillioz, Route du Simplon, 1958 St-Léonard
 (740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne
 (540)

LOGOS CONCEPTI

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 20 Meubles en tous matériaux.
 36 Affaires immobilières.
 42 Architecture, services de design en particulier en relation avec les meubles, concession de licences de propriété intellectuelle.

Wichtiger Hinweis

Die hier veröffentlichten Marken entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Institut ausgestellten Eintragungsbescheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

Konflikt mit eingetragenen Marken

Die Eintragung der Marke wird auf Gefahr des Hinterlegers vorgenommen. Das Institut rät deshalb den Hinterlegern, sich zuvor zu erkundigen, ob allenfalls bereits ältere Eintragungen oder Hinterlegungen bestehen; es führt auf Antrag hin Recherchen nach eingetragenen sowie sich noch in Geschwulstzustand befindlichen schweizerischen und internationalen Marken durch.

Avis important

Les marques publiées ci-contre correspondent aux inscriptions faites au registre suisse des marques. Seules les attestations d'inscriptions fournies par l'Institut ont un caractère officiel. Tout autre document délivré par des tiers, sur de telles publications, ne peut avoir qu'un caractère privé dénué de valeur juridique.

Conflit avec des marques enregistrées

L'enregistrement de la marque étant fait aux risques et périls du déposant, l'Institut conseille aux déposants de nouvelles marques de se renseigner sur l'existence d'éventuelles antérieures. Il effectue sur requête des recherches sur les marques suisses et internationales enregistrées et faisant l'objet d'une demande d'enregistrement.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen

Nach WTO

Appels d'offres
Conformément à l'OMCBandi di concorso
In conformità all'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Kantone / Cantons / Cantoni

1. **Ausschreibende Stelle:**
Hochbauamt Kanton Zürich
Walcheter, 8090 Zürich
2. **Submissionsverfahren:** Offenes Verfahren
3. **Gegenstand:** Universität Zürich Irchel, Winterthurerstrasse 190, 8057 Zürich
BKP 330 USV und Notstrom-Dieselanlage
Die heutige USV Anlage für das Rechenzentrum besteht aus zwei Dieselgruppen mit Energiespeicherschwungräder. Die rotierende Anlage ist zu ersetzen bzw. die bestehenden Dieselmotoren sind mit neuen Generatoren von je 535 kVA für die Notstromversorgung auszurüsten und für den USV-Betrieb ist eine statische USV-Anlage mit Batterie zu erstellen. Der Gesamtumbau inkl. der Erstellung der Installationen und der Elektro-Hauptverteilanlage ist durch denselben Unternehmer auszuführen.
4. **Bezug der Submissionsunterlagen:** Schmidiger + Rosasco AG, Leutschenbachstrasse 55, 8050 Zürich, per Fax Nr. 01 308 62 63 ab 30. Juni 1999
5. **Frist für die Einreichung des Angebotes:** bis 20. Juli 1999 (Eingangsdatum bei der ausschreibenden Stelle; Datum des Poststempels ist nicht massgebend)
6. **Offizielle Ausschreibung:** Amtsblatt des Kantons Zürich.
Bezug bei der Kantonalen Drucksachen- und Materialzentrale, Postfach, 8090 Zürich, Telefon 01 468 68 88 / Fax 01 468 68 77 (GA 414)
1. **Adjudicateur:**
Hochbauamt Kanton Zürich
Walcheter, 8090 Zürich
2. **Type de procédure:** procédure ouverte
3. **Objet:** CFC no 330 Alimentation sans coupure ASC et groupes de secours diesel.
L'équipement ASC composé de deux groupes de secours diesel est entièrement à renouveler. De nouveaux générateurs avec chacun 535 kVA sont à joindre aux moteurs diesel existants. L'ASC est à garantir par l'installation d'un nouveau système statique par accumulateurs électriques. Le total des travaux y compris les nouvelles distributions principales sera remis à un seule entreprise.
4. **Obtention des formulaires de participation (en allemand):** Schmidiger + Rosasco AG, Leutschenbachstrasse 55, 8050 Zürich
5. **Délai pour le dépôt de l'offre:** jusqu'au 20 juillet 1999
6. **Publication officielle:** Feuille officielle du Canton de Zurich (Amtsblatt des Kantons Zürich), à retirer auprès de l'Office central cantonale des imprimés et du matériel, case postale, 8090 Zurich, Téléphone 01 468 68 88 / Fax 01 468 68 77 (GA 414)

1. **Auftraggeber/-in:**
Hochbau- und Planungsamt Basel-Stadt
Hauptabteilung Hochbau
Münsterplatz 11, 4001 Basel
Telefon 061 267 94 36 / Fax 061 267 93 45
2. **Vergabeverfahren:** Selektionsverfahren zur Auswahl von ca. 4 bestgeeigneten Software-Anbietern
3. **Gegenstand:** Baudepartement Basel-Stadt, Hochbau- und Planungsamt/Tiefbauamt
Lieferung und Einrichtung eines **Programm-Systems** zur Unterstützung des Projekt- und Kostencontrollings im Hoch- und Tiefbau
4. **Frist für die Einreichung des Teilnahmegesuches:** 30. Juli 1999, 16 Uhr, bei der Bezugsstelle
5. **Bezug der Ausschreibungsunterlagen und/oder Auskünfte zum Verfahren:** Hochbau- und Planungsamt Basel-Stadt, Hauptabteilung Hochbau, Büro 219, Münsterplatz 11, 4001 Basel. Telefon 061 267 94 36 / Fax 061 267 93 45
6. **Offizielle Ausschreibung:** Kantonsblatt Basel-Stadt, Schwabe & Co. AG, Steintorstrasse 13, 4010 Basel, Telefon 061 272 55 23 / Fax 061 272 55 73 (GA 415)
1. **Adjudicateur:**
Hochbau- und Planungsamt Basel-Stadt
Hauptabteilung Hochbau
Münsterplatz 11, 4001 Basel
Téléphone 061 267 94 36 / Fax 061 267 93 45
2. **Type de procédure:** Procédure sélective pour la sélection d'environ 4 fournisseurs de logiciel les mieux qualifiés
3. **Objet:** Baudepartement Basel-Stadt, Hochbau- und Planungsamt/Tiefbauamt
Livraison et installation d'un **programme d'application/programme système** comme solution et soutien pour les contrôles des projets et dépenses dans les constructions au-dessus du sol et travaux publics en sous-sol.
4. **Délai pour le dépôt de la demande de participation:** 30 juillet 1999, 16 h., à l'adresse suivante
5. **Obtention des formulaires de participation et/ou de renseignements sur la procédure:** Hochbau- und Planungsamt Basel-Stadt, Hauptabteilung Hochbau, Büro 219, Münsterplatz 11, 4001 Basel, Téléphone 061 267 94 36 / Fax 061 267 93 45
6. **Publication officielle:** Feuille officielle de Bâle-Ville, Schwabe & Co. AG, Steintorstrasse 13, 4010 Basel, Téléphone 061 272 55 23 / Fax 061 272 55 73 (GA 415)

1. **Auftraggeber/-in:**
Gruppe Rüstung GR
Abteilung Ausbildungs- und Betriebsbauten
Projektmanagement Bern
Kasernenstrasse 7, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 41 / Fax 031 323 79 79
2. **Vergabeverfahren:** selektives Verfahren
3. **Lieferort oder Ausführungsort:** Zeughaus und Waffenplatz, 3600 Thun
- 3b. **Produktbeschreibung (Aufgabenbeschreibung):**
1. **Projekttitel (Kurzbeschreibung) der Beschaffung:**
Sicherheitsmassnahmen (Brand- und Einbruchschutz)
2. **Detaillierter Produkte- und Aufgabenbeschreibung:**
Architekten- und Ingenieurleistungen zu den Sicherheitsmassnahmen an bestehenden Objekten:
- BKP 291 Architekt
voraussichtlich honorarberechtigte Bausumme 2.5 Mio als Team
- BKP 293 Elektroingenieur
voraussichtlich honorarberechtigte Bausumme 3.0 Mio als Team
- BKP 295 Sanitäringenieur
voraussichtlich honorarberechtigte Bausumme 2.0 Mio als Team
4. **Ausführungs- oder Liefertermin:**
Kostenschätzung bis 8. Oktober 1999
Bauprojekt mit KV bis 31. Dezember 1999
5. **Bietergemeinschaften:** zugelassen
- 6a. **Frist für die Einreichung des Antrags auf Einladung zur Angebotsabgabe:** 25 Tage ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt.
- 6b. **Adresse für die Einreichung des Antrags:** Gruppe Rüstung, Abteilung Ausbildungs- und Betriebsbauten, Projektmanagement Bern, Kasernenstrasse 7, 3003 Bern
- 6c. **Sprache(n) des Angebotes:** Deutsch
- 6d. **Adresse zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** -
6e. **Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis:** -
6f. **Kosten für den Bezug der Unterlagen:** CHF -.- Die Abgabe der Ausschreibungsunterlagen erfolgt kostenlos.
7. **Vorgesehene Frist für die Einreichung der Angebote:** 14. August 1999
8. **Kautionen/Sicherheiten:** Deren Geltendmachung bleiben vorbehalten.
9. **Zahlungsbedingungen:** Rechnungen in CHF, Zahlungen innert 60 Tagen netto.
- 10a. **Eignungskriterien:**
- Erfahrungen mit vergleichbaren Projekten
- genügend Kapazität
- Fachliche Kompetenz aller Teammitglieder
- Zweckmässige Organisation
- 10b. **Eignungsnachweise:**
- Erklärung betreffend einsetzbare Personalkapazität und Ausstattung im Hinblick auf die Erbringung des zu vergebenden Auftrages (Organigramm, Anzahl Mitarbeiter und deren Funktion, Büroinfrastruktur).
- Erklärung betreffend der beruflichen Befähigung/Kompetenz des Bauleiters und der Teammitglieder.
- Nachweis über die in den letzten fünf Jahren im Bereich der ausgeschriebenen Leistung erbrachten Aufträge (Wert der Leistung, Zeit und Ort der Leistungserbringung, Auftraggeber).
- Das Einholen von Handels- und Betreibungsregistrauszug bleibt vorbehalten.
11. **Zuschlagskriterien:** Werden mit den Ausschreibungsunterlagen zugestellt.
- 12a. **Auftragstyp:** Dienstleistung
- 13a. **Teilangebote:** nicht zulässig
- 13b. **Varianten:** nicht zulässig
14. **Ausschreibung:** erfolgt nach dem WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
15. **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten
16. **Beschränkung der Anzahl Teilnehmer für die Einreichung eines Angebotes:** Anzahl Teilnehmer 5
17. **Verfahrensgrundsätze:** Bedingungen: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
18. **Sonstige Angaben:** Offerstellung der Dienstleistungen nach LM 95
19. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Bund / Confédération / Confederazione

1. **Auftraggeberin:**
Gruppe Rüstung GR
Abteilung Ausbildungs- und Betriebsbauten
Projektmanagement Bern
Kasernenstrasse 7, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 41 / Fax 031 323 79 79
2. **Vergabeverfahren:** selektives Verfahren
- 3a. **Lieferort oder Ausführungsort:** Zeughaus und Waffenplatz, 3600 Thun

Kantone / Cantons / Cantoni

Repubblica e Cantone del Ticino

Dipartimento del territorio

Autostrada Chiasso-San Gottardo

Risanamento fonico della zona Bissonne-Melide

Concorso di progetto in due fasi

Promotore del concorso

Dipartimento del territorio del Cantone Ticino, Divisione delle costruzioni

Compio

Il concorso viene indetto per la progettazione di strutture per la protezione dall'inquinamento fonico provocato dall'autostrada e dalla ferrovia della zona Bissonne-Ponte Diga-Melide.

Genere di concorso

Si tratta di un concorso anonimo a due fasi. Nella prima fase viene richiesta la proposta di un concetto per la soluzione del problema. Sulla base delle sue valutazioni la giuria sceglierà almeno 8 e al massimo 15 progetti i cui autori hanno diritto di partecipare alla seconda fase nella quale si richiede una ulteriore elaborazione del concetto.

Base giuridica

Fanno stato le disposizioni dell'Accordo internazionale sugli accordi pubblici (GATT) del 15 aprile 1994, del Concordato intercantonale del 25 novembre 1994 e del Regolamento per concorsi d'architettura e d'ingegneria SIA 142 (1998).

Condizioni di partecipazione

Hanno diritto di partecipare al concorso gruppi interdisciplinari formati da architetti, ingegneri civili e specialisti in materia di acustica.

Gli architetti e gli ingegneri civili devono avere domicilio o professionale in Svizzera ed essere iscritti al registro svizzero degli ingegneri e architetti livello A (REG A) o avere titolo di studio equipollente. Possono ugualmente partecipare architetti e ingegneri civili con domicilio civile o professionale negli Stati firmatari dell'accordo GATT, con titolo equipollente (diploma universitario o di politecnico) e abilitati a esercitare la loro professione nel paese di domicilio, sempre che questi Stati garantiscano la reciprocità.

Documenti che certificano questo diritto di partecipare sono da presentare in occasione dell'iscrizione al concorso.

Per i concorrenti aventi il proprio domicilio o sede professionale in Stati esteri è richiesta inoltre la presentazione di una dichiarazione rilasciata dall'autorità competente del loro Stato di residenza comprovante l'avvenuto pagamento degli oneri sociali di legge.

Bando di concorso

Chi intende concorrere e ne ha i requisiti può ottenere gratuitamente il bando di concorso e il formulario d'iscrizione rivolgendosi all'ufficio progettazione del Sottoceneri, CH-6500 Bellinzona, via Ghiringhelli 19, telefono 091 814 27 12, fax 091 814 28 39 prefisso internazionale 0041.

Lingua

La lingua ufficiale del concorso è la lingua italiana. Verranno pure accettati elaborati e domande in lingua tedesca o francese.

Rimedi giuridici

È data facoltà di ricorso contro il programma di concorso entro 10 giorni dalla sua pubblicazione. Il ricorso, con la necessaria motivazione, deve essere inoltrato per iscritto al Tribunale cantonale amministrativo, via Bossi, 6900 Lugano.

Termini

Iscrizione al concorso 9 luglio 1999

Invio degli atti di concorso 16 luglio 1999

Consegna del progetto della prima fase 15 ottobre 1999

Consegna del progetto della seconda fase marzo 2000

Résumé

Adjudicateur

Dipartimento del territorio del Cantone Ticino, Divisione delle costruzioni, via Ghiringhelli 19, 6500 Bellinzona

Type de procédure

procédure ouverte

Objet

concours de projet en deux phases pour la protection phonique du bruit provenant de l'autoroute de la zone Bissonne-Ponte Diga-Melide

Délai pour le dépôt des projets

1re phase 15 octobre 1999

2e phase mars 2000

Obtention du programme du concours et du formulaire d'inscription

Ufficio progettazione del Sottoceneri, CH-6500 Bellinzona, via Ghiringhelli 19, telefono 091 814 27 12, fax 091 814 28 39 prefisso internazionale 0041.

Langue

La langue officielle du concours est la langue italienne. On acceptera également documents et questions en langue française ou allemande.

Voies de droit

Un recours contre le programme du concours peut être déposé dans les 10 jours à compter de sa publication. Le recours, avec les pièces qui en prouvent le bien-fondé, doit être adressé au Tribunal cantonale administratif, via Bossi, CH-6900 Lugano.

Délais

Délai d'inscription au concours 9 juillet 1999

Envoi des documents du concours 16 juillet 1999

Dépôt du projet de la première phase 15 octobre 1999

Dépôt du projet de la deuxième phase mars 2000 (GA 417)

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Bund / Confédération / Confederazione

1. **Auftraggeberin:**
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Abteilung Projektmanagement Bern II
Holzikofenweg 36, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 07 / Fax 031 322 83 15
2. **Vergabeverfahren:** offenes Verfahren
- 3a. **Ausführungsort:** Bern, Hallwylstrasse 15 / Schweizerische Landesbibliothek (SLB)
- 3b. **Leistungsverzeichnisse:** 9. Submissionspaket, Rohbau 2
BKP 226 Fassadenputze
Das Verwaltungs- und Betriebsgebäude der Landesbibliothek wird, unter denkmalpflegerisch hohen Ansprüchen, vollumfänglich saniert und den heutigen Bedürfnissen angepasst. In die Gesamtsanierung ist die Instandstellung der Aussenfassaden integriert. Das Hauptgewicht muss nebst einer technisch einwandfreien Sanierung darin liegen, den Putz und dessen Anschluss möglichst in den Originalzustand zurückzuführen. Die Fassaden der Büroflügel sind gekennzeichnet durch lange, aneinandergesetzte L-förmige Brüstungs- und Sturzelemente in Beton. Der Putz ist teilweise über den auf- und abgeordneten Winkeln der Elemente gerissen. Der langfristig dauerhaften Rissensanierung wird besondere Aufmerksamkeit geschenkt.
Geschätzter Arbeitsumfang:
Putz absputzen 500 m²
Deckputz abfräsen 2700 m²
Putzträger 70 cm 1000 ml
Drahtgitter 50 cm 1000 ml
Trennvlies 50 cm 500 ml
Grundputz 1000 m²
Deckputz 2700 m²
Mineralischer Anstrich weiss 2700 m²
Ausführungstermin: August 1999 bis November 2000.
BKP 221.8 Spezielle lichtdurchlässige Bauteile (äussere) Umrüsten der bestehenden Oblichter (Satteldach) über den Lesesälen.
Demontage inkl. Entsorgung der bestehenden Verglasung (Kunststoff-dreifach-Stegplatten).
300 Stück / 540 m²
Liefen und montieren auf die bestehende Aluunterkonstruktion von speziellen IV-Gläsern mit eingebauten Lamellenstoren (motorisiert) inkl. Abdeckprofile.
300 Stück / 540 m²
Liefen und anschlussfertig verdrahten von Gruppensteuerungen zu den Storen.
Termin: Sommer 2000
- 3c. **Lose:** Die Aufteilung in Lose bleibt vorbehalten
4. **Ausführungstermine:** Siehe Ziffer 3b (pro BKP)
5. **Bietergemeinschaften:** sind zugelassen
- 6a. **Adresse für den Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** Bundesamt für Bauten und Logistik, Abteilung Projektmanagement Bern II, Holzikofenweg 36, 3003 Bern

- Vermerk: Hallwylstrasse 15/9. Submissionspaket
Die Ausschreibungsunterlagen sind innerhalb einer Frist von 25 Kalendertagen nach Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) anzufordern. Versand der Ausschreibungsunterlagen Ende Juni 1999.
- 6b. **Frist zur Einreichung des Angebotes:** 40 Tage nach Versand der Ausschreibungsunterlagen
- 6c. **Adresse zur Einreichung des Angebotes:** Bundesamt für Bauten und Logistik, Abteilung Projektmanagement Bern II, Holzkofenweg 36, 3003 Bern
(Spezielle der Submission beigelegte und ausgefüllte Adressetiketten verwenden).
- 6d. **Sprache des Angebots:** deutsch
7. -
8. **Sicherheiten:** Die Geltendmachung von Sicherheiten bleibt vorbehalten.
9. **Währung:** Die Zahlung erfolgt in CHF
10. **Eignungskriterien:**
BKP 226 Fassadenputze:
- Referenzen für gleichartige Sanierungen (mit Fotos).
- Nachweis für die Kapazität (Ausführung mit betriebseigenem Personal und Ausrüstung).
BKP 221.8 Spezielle lichtdurchlässige Bauteile (äussere):
- Referenzen über gleichartige Ausführungen in den letzten drei Jahren.
Das Einholen von Handels- und Betreibungsregistrauszügen bleibt vorbehalten.
11. -
12. -
- 13a. **Teilangebote:** Innerhalb der einzelnen, publizierten Arbeitsgattungen nach BKP sind Teilangebote nicht zugelassen.
- 13b. **Unternehmensvarianten:** sind zugelassen
14. **Ausschreibung:** nach WTO-Übereinkommen
15. **Verfahrensgrundsätze:** Die Auftragsvergabe für Leistungen in der Schweiz kann nur an AnbieterInnen erfolgen, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und die Arbeitsbedingungen für die Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen und die Gleichstellung von Frau und Mann, insbesondere in bezug auf Lohngleichheit, gewährleisten.
16. **Verhandlungen:** Die Durchführung von Verhandlungen bleibt vorbehalten.
17. **Kaution:** Für die Zustellung der Submissionsunterlagen wird keine Kaution verlangt.
18. -
19. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1008 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

Résumé

- 3b. **Liste des prestations:** 9e appel d'offres, gros oeuvre 2
CFC 226 Crépissage de façade
Le bâtiment administratif et d'exploitation de la bibliothèque nationale suisse fait l'objet d'une rénovation complète et d'une adaptation aux exigences actuelles en fonction de considérations en matière de conservation des monuments historiques. La mise en état des façades extérieures est intégrée dans cette réfection globale. Outre l'exécution irréprochable des travaux sur le plan technique, l'accent principal est mis sur la reconduction du crépissage et de ses raccords à l'état original. Les façades des ailes de bureaux sont caractérisées par de longs éléments en béton d'allège et de linteau consécutifs en forme L. Le crépissage est partiellement fissuré au-dessus et au-dessous de ces éléments. Une attention toute particulière est accordée à la rénovation à long terme des fissures.
- Volume de travail estimatif:
Enlever le crépissage actuel 500 m²
Fraisage du crépi de finition 2700 m²
Support de crépi, 70 cm 1000 ml
Treillis en métal, 50 cm 1000 ml
Joints de séparation, 50 cm 1000 ml
Sous-couche 500 m²
Crépi de finition 2700 m²
Peinture minérale blanche 2700 m²
Délai d'exécution: août 1999 à novembre 2000.
- CFC 221.8 Eléments spéciaux d'éclairage naturel (extérieur)
Remplacement des coupoles translucides existantes au-dessus de la salle de lecture (toit à deux pans).
Démontage y compris l'évacuation du vitrage existant (plaques triples en matière synthétique).
300 pièces / 540 m².
Livraison et montage de verres jumelés isolants spéciaux, incorporés à lamelles orientables, motorisés y compris les profils de recouvrement.
300 pièces / 540 m².
Livraison et câblage des commandes groupées actionnant les stores.
Délai d'exécution: été 2000
- 6a. **Adresse pour l'obtention des documents concernant l'appel d'offres:** Office fédéral des constructions et de la logistique, Division de la gestion des projets Bern II, Holzkofenweg 36, 3003 Bern.
Remarque: Hallwylstrasse 15/9e appel d'offres
Les documents de l'appel d'offres devront être demandés dans un délai de 25 jours à compter de la parution de la présente dans la Feuille officielle suisse du commerce (FOSC). Les documents seront envoyés à fin juin 1999.
- 6b. **Délai pour le dépôt de l'offre:** 40 jours après l'envoi des documents de l'appel d'offres. (GA 418)

Kantone / Cantons / Cantoni

1. **Ausschreibende Stelle:**
Hochbauamt Kanton Zürich
Walcheter, 8090 Zürich
2. **Submissionsverfahren:** Offenes Verfahren
3. **Gegenstand:** *Kantonsspital Winterthur*, Sanierung Bettenhaus 1
BKP 221.4 Fenster in Aluminium
BKP 273.6 Schreinerarbeiten IPS
BKP 275 Schliessanlagen
BKP 281.2 Bodenbeläge aus Gummigranulatmaterial
BKP 281.4 Bodenbeläge aus Naturstein
BKP 281.9 CNS Sockel
4. **Bezug der Submissionsunterlagen:** Heinrich Irion, dipl. Architekt ETH SIA, St. Gallerstrasse 29, 8400 Winterthur
5. **Frist für die Einreichung des Angebotes:** bis 30. Juli 1999 (Eingangsdatum bei der ausschreibenden Stelle; Datum des Poststempels ist nicht massgebend)
6. **Offizielle Ausschreibung:** Amtsblatt des Kantons Zürich. Bezug bei der Staatskanzlei des Kantons Zürich, Postfach, 8090 Zürich, Telefon 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45 (GA 419)

1. **Adjudicateur:**
Hochbauamt Kanton Zürich
Walcheter, 8090 Zürich
2. **Type de procédure:** procédure ouverte
3. **Objet:** *Hôpital cantonal de Winterthur*
CFC 221.4 Fenêtres en métal léger
CFC 273.6 Menuiserie dans les salles de monitoring
CFC 275 Systèmes de verrouillage
CFC 281.4 Revêtements de sol en granules de couchout
CFC 281.4 Dallages en pierre naturelle
CFC 281.9 Plinthes en CNS
4. **Obtention des formulaires de participation (en allemand):** Heinrich Irion, St. Gallerstrasse 29, 8400 Winterthur
5. **Délai pour le dépôt de l'offre:** jusqu'au 30 juillet 1999
6. **Publication officielle:** Feuille officielle du Canton de Zurich, à retirer auprès de la chancellerie de l'Etat, case postale, 8090 Zürich, Téléphone 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45 (GA 419)

1. **Auftraggeber/in:**
Baudirektion Kanton Zürich, Tiefbauamt
National- und Hauptstrassen
Walcheter, 8090 Zürich
2. **Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
3. **Gegenstand:** *N4.1.4 Verkehrsdreieck Zürich-Süd*, Installationsplätze und Baupisten Gänzlioo
4. **Frist für die Einreichung des Angebotes:** Freitag, 16. Juli 1999
5. **Bezug der Ausschreibungsunterlagen und/oder Auskünfte zum Verfahren:** Baudirektion Kanton Zürich, Tiefbauamt, Walcheter, 8090 Zürich, 3. Stock, Büro 317, von 8 bis 11.45 Uhr und von 13.30 bis 17 Uhr. Kontaktperson: Anfragen schriftlich an obige Adresse z. Hd. Herrn P. Bieber
6. **Offizielle Ausschreibung:** Amtsblatt des Kantons Zürich. Bezug bei der Staatskanzlei des Kantons Zürich, 8090 Zürich, Telefon 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45 (GA 420)

1. **Adjudicateur:**
Direction des Travaux Publics de Canton Zurich
Section des Pontes et Chaussées
Walcheter, 8090 Zürich
2. **Type de procédure:** procédure ouverte
3. **Objet:** *N4.1.4 Verkehrsdreieck Zürich-Süd*, places d'installation et pistes de chantier de Gänzlioo
4. **Délai pour le dépôt de l'offre:** Vendredi le 16 juillet 1999
5. **Obtention des formulaires de participation et/ou renseignements sur la procédure:** Direction des Travaux Publics de Canton de Zurich, Section des Pontes et Chaussées, Walcheter, 8090 Zürich, 3ème étage, bureau 317, de 8 h. à 11 h. 45 et de 13 h. 30 à 17 h. Personne à contacter: Toute question doit être soumise par écrit à l'adresse précitée c/o M. P. Bieber
6. **Publication officielle:** Feuille officielle du Canton de Zurich, à retirer à la Chancellerie d'Etat, case postale, 8090 Zürich, Téléphone 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45 (GA 420)

1. **Maître de l'ouvrage:**
Bureau des autoroutes du canton de Fribourg
case postale 118, 1706 Fribourg
2. **Type de procédure:** Procédure ouverte
3. **Objets:** *A1* Section 8 Cheyres-Cugy
Lot 180.70 Câbles
Ouvrages:
Tunnel des Bruyères/Châbles, longueur: 1860 m
Tranchée couverte de Frasses, longueur: 466 m
Tranchée couverte de Sévaz, longueur: 527 m
Quantités principales:
- Fourniture, pose et raccordement de 250 km de câbles divers équipements EM
- Pose de 5,7 km de canal sur supports en voûte tunnel
- Pose de 760 luminaires 2 x 58 W sur supports en voûte tunnel
- Pose de 750 luminaires Nah sur supports en voûte tunnel
4. **Période des travaux:** Décembre 1999 - Août 2000
5. **Obtention des documents d'appel d'offres:** Bureau des autoroutes du canton de Fribourg, case postale 118, 1706 Fribourg, Fax 026 305 38 79, CCP 17-7002-1
Les entreprises qui désirent recevoir les documents sont priées d'en faire la demande par écrit, ou peuvent les retirer au bureau des soumissions no 367, dès le 22 juin 1999.
Les documents seront remis aux entreprises qui auront fait le versement du montant de CHF 45.- en mentionnant sur le bulletin de versement (communication): «Appel d'offres, lot no 180.70». Ce montant ne sera pas remboursé.
6. **Langue de l'offre:** Français
7. **Conditions d'adjudications:** Un consortium ou association d'entreprises ne pourra être formé que de 2 entreprises au maximum. Le pouvoir adjudicateur se réserve le droit d'adjuger ultérieurement de gré à gré de nouveaux marchés liés au marché de base.
8. **Remise des offres:** Au plus tard le 30 juillet 1999 à 16 h. au Bureau des autoroutes, Impasse de la Colline 4 à Givisiez, secrétaire (bureau no 378).
Ouverture de l'offre: non publique
9. **Voie de recours:** Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours motivé et adressé en deux exemplaires, dans un délai de dix jours, à partir de cette publication, au Tribunal administratif du canton de Fribourg, route André-Piller 21, 1762 Givisiez
10. **Publication officielle:** Feuille officielle du Canton de Fribourg (11 juin 1999) (GA 421)

1. **Bauherr:**
Autobahnbüro des Kantons Freiburg
Postfach 118, 1706 Freiburg
2. **Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
3. **Objekt:**
A1 Sektion 8 Cheyres-Cugy
Los 180.70 Kabel
Bauwerk:
Tunnel Bruyères/Châbles, Länge: 1860 m
Tunnel Frasses, Länge: 466 m
Tunnel Sévaz, Länge: 527 m
Geschätztes Bauvolumen:
- Lieferung und Montage von 250 km verschiedenen Kabeltypen
- Montage von ungefähr 5,7 km Kabelkanal an der Tunneldecke
- Montage von 760 Beleuchtungskörpern (2 x 58 W) an der Tunneldecke
- Montage von 750 Beleuchtungskörpern Nah an der Tunneldecke
4. **Bauperiode:** Dezember 1999 bis August 2000
5. **Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** Autobahnbüro des Kantons Freiburg, Postfach 118, 1706 Freiburg, Fax 026 305 38 79, Postcheckkonto: 17-7002-1
Die Unternehmen, die diese Unterlagen wünschen, werden gebeten, sich schriftlich einzuschreiben oder sie beim Submissionsbüro Nr. 367 ab 22. Juni 1999 abzuholen.

- Die Unterlagen werden den Unternehmen zugestellt, die den Betrag von CHF 45.- mit dem Vermerk: «Ausschreibung, Los Nr. 180.70» einbezahlt haben. Dieser Betrag wird nicht zurückerstattet.
6. **Sprache des Angebots:** Französisch
7. **Bedingungen für die Vergabe:** Ein Konsortium oder Unternehmensverbund kann nur aus maximal 2 Unternehmen bestehen. Der Auftraggeber behält sich das Recht vor, später Aufträge, die mit dem Basisvertrag verbunden sind, freihändig zu vergeben.
8. **Eingabe der Angebote:** Bis spätestens 30. Juli 1999, 16 Uhr dem Autobahnbüro, Sekretariat, Büro Nr. 378, einzureichen.
Angebotsöffnung: Nicht öffentlich
9. **Rechtsmittel:** Beschwerden gegen diese Ausschreibung müssen schriftlich und begründet innert 10 Tagen ab dieser Veröffentlichung in zwei Exemplaren an das Verwaltungsgericht des Kantons Freiburg, Route André-Piller 21, 1762 Givisiez, gerichtet werden.
10. **Offizielle Ausschreibung:** Amtsblatt des Kantons Freiburg (11. Juni 1999) (GA 421)

Entreprises des secteurs

(Eau, électricité, transports urbains, ports et aéroports)

Gemeinden / Communes / Comuni

1. **Adjudicateur:**
Services industriels de Genève
Service de l'eau
Case postale 2777, CH-1211 Genève 2
2. **Type de procédure:**
- Procédure ouverte.
- Adjudication soumise à l'accord GATT/OMC et à l'AIMP.
3. **Description de l'ouvrage à exécuter:** *Nouvelle station de traitement d'eau de boisson des Tuileries 120 000 m³/j*
Situation du chantier: Commune de Bellevue, Genève
Dates prévisionnelles des travaux:
- Notification: automne 1999
- Début travaux terrassement: avril 2000
- Début travaux génie civil: octobre 2000
- Début des montages: janvier 2002
- Mise en service: juin 2003.
Ces dates sont subordonnées à l'obtention de l'autorisation de construire.
4. **Marchés concernés:**
Lot 14 - Installations des produits de traitement
Fourniture et montage des installations de dosage et d'injection pour:
- acidification dose: 1 à 5 g HCl/m³, floculation, dose: 0,2 à 0,7 g Al³⁺/m³, neutralisation, dose: 1 à 5 g NaOH/m³, désinfection, dose: 0,03 à 0,15 g Cl₂/m³, polyélectrolyte, dose: 0,2 à 1 g/m³, y compris tuyauterie, armature, organes de régulation, prélèvements et appareillage de mesure.
Lot 15 - Ventilation
Fourniture et montage d'installation de ventilation et de climatisation:
- 5 climatiseurs d'une capacité de - 3000 m³/h
- 10 assécheurs
- 15 ventilateurs d'extraction
- 8 aérochauffeurs, y compris armatures et organes de régulation.
Lot 16 - Ascenseur de charge
Fourniture et montage d'un ascenseur de charge, d'une capacité de 1 tonne.
Lot 17 - Pont-roulants et palan
Fourniture et montage de:
- 2 ponts-roulants d'une capacité de 5 tonnes
- 1 pont-roulant d'une capacité de 2 tonnes
- 1 palan d'une capacité de 1 tonne.
Lot 18 - Portes et fenêtres étanches
Fourniture et montage de:
- 44 portes et 16 trou-d'hommes étanches
- 20 fenêtres étanches
- 8 couvercles type «puits», exécution en acier inoxydable, cadres à incorporer dans le béton.
5. **Conditions de participation:** Peuvent participer les entreprises domiciliées en Suisse ou dans un des pays signataires de l'accord OMC sur les marchés publics qui accordent la réciprocité aux entreprises genevoises. Les entreprises peuvent s'inscrire individuellement ou en consortium. Dans ce cas, chaque membre du consortium doit remplir les conditions d'inscription. Ne seront pris en considération que les inscriptions accompagnées des attestations:
1. justifiant que pendant 3 ans au moins, le prestataire a exercé, en qualité d'entreprise inscrite au registre du commerce de son siège social ou dans un registre professionnel, une activité en rapport quant à sa nature et à son importance avec celle dont relève l'appel d'offres;
2. indiquant l'effectif permanent de la main-d'œuvre;
3. justifiant que la couverture du personnel en matière d'assurances sociales est garantie conformément à la législation en vigueur au siège social de l'entreprise et que celle-ci est à jour avec le paiement de ses cotisations (pour la Suisse: AVS/AI/MALG, chômage, allocations familiales, prévoyance professionnelle, allocation perte de gains, accident);
4. certifiant, pour le personnel travaillant sur le territoire genevois, soit que le prestataire est lié par la convention collective du travail de sa branche, applicable à Genève, soit qu'il a signé auprès de l'office cantonal de l'inspection et des relations du travail (OCIRT, Téléphone +41 22 319 28 50, fax +41 22 735 45 18, prendre contact au moins 10 jours avant la date limite d'inscription) un engagement à respecter les usages de sa profession en vigueur à Genève;
5. émisses par l'autorité fiscale compétente justifiant que le prestataire s'est acquitté de ses obligations en matière d'impôts à la source retenus sur les salaires de son personnel étranger.
Remarque: les attestations doivent impérativement dater de moins de 15 jours et être jointes avec l'inscription.
Suite à la vérification des inscriptions, seuls les candidats répondants aux conditions précitées et s'étant acquittés de la finance d'inscription se verront remettre un dossier d'appel d'offres.
6. **Critères d'adjudication:** Choix de la variante économiquement et qualitativement la plus appropriée, sur la base des critères particuliers d'adjudication, à savoir dans l'ordre d'importance décroissant:
- Conformité au cahier des charges
- Références de systèmes déjà installés dans le domaine de l'objet à réaliser
- Rapport prix/performance
- Délai de montage et mise en service
- Entrepris performante avec infrastructure de services adéquate
- Conditions de garantie.
Le Maître de l'Ouvrage se réserve la possibilité d'adjuger les lots ou parties de lots ou de ne pas adjuger.
7. **Inscription:** Un émoulement non remboursable d'un montant de CHF 250.- par entreprise et par lot devra être versé sur le compte de chèque postal suisse 12-7-0 (réf. 5180.831/662.111) dans le délai

d'inscription, avec mention du projet et du lot concerné. Chaque entreprise remettra un dossier d'inscription par lot avec toutes les attestations et justifications demandées sous 5 à l'adresse suivante: Services industriels de Genève
Service de l'eau
Division Equipement
Case postale 2777
CH-1211 Genève 2.
Le délai d'inscription et de paiement de l'émolument est fixé au lundi 21 juin 1999 à 17 h.

8. **Dispositions légales:** La procédure est conforme à la législation en vigueur dans la République et canton de Genève. Les textes légaux peuvent être obtenus auprès de la chancellerie d'Etat à Genève (Accord intercantonal sur les marchés publics (AIMP) L 6 05 et Règlement genevois sur la passation des marchés publics en matière de construction L 6 05.01).

9. **Organisation:**
- Aucune question touchant le contenu de l'appel d'offres ne sera traitée par téléphone.
- La langue officielle de la procédure et pour l'exécution des prestations est le français. (GA 422)

Adjudicateur:
Transports publics genevois
Route de la Chapelle 1, case postale 950, 1212 Grand-Lancy 1
Procédure sélective - Marché soumis à l'AIMP
Objet du marché: Fourniture de l'ensemble des prestations pour l'étude, la fourniture, la pose et le raccordement d'un nouveau **réseau de radios professionnelles.**
Ce nouveau réseau radio remplacera l'installation existante et offrira le support de communication voix et données pour l'exploitation du système de régulation centralisée du trafic d'environ 350 véhicules, ainsi que le réseau de radios mobiles.
Délai d'exécution/livraison: La demande de participation doit être adressée à l'adresse ci-dessus, à l'attention de M. Claude Chappuis, directeur-adjoint de l'Exploitation, téléphone 3421, jusqu'au 24 juin 1999, à 16 h. au plus tard.
Les dossiers d'appel d'offres de qualification seront envoyés à partir du 25 juin 1999, contre paiement de CHF 50.-.
Les offres de qualification doivent être remises au plus tard le 20 juillet 1999, à 18 h., sous pli fermé, à l'adresse mentionnée ci-dessus.
Conditions d'admission:
- Attestation indiquant l'effectif de la main-d'œuvre, le paiement des cotisations AVS, LPP, LAA, perte de gain en cas de maladie et des allocations familiales.
- Attestation de l'affiliation à la convention collective de travail de sa branche ou d'un engagement à respecter les usages de sa profession, pour le personnel travaillant à Genève, ainsi que l'égalité de traitement entre hommes et femmes.
- Domicile ou siège social dans un canton signataire de l'AIMP ou dans un pays signataire de l'accord OMC sur les marchés publics, sous réserve de réciprocité.
Après qualification, les soumissionnaires recevront le cahier des charges d'appel d'offres le 15 août 1999. La remise des offres est fixée au 15 décembre 1999.
Critères d'adjudication:
- Compréhension du projet et des objectifs du Maître d'ouvrage
- Etudes et propositions de sites d'antennes
- Pérennité de la technologie proposée et des composants
- Analyse technique des systèmes, des composants et des équipements mobiles et embarqués
- Intégration avec les systèmes et équipements existants
- Planning de réalisation
- Tests avant mise en service
- Coûts et conditions commerciales
- Garantie, maintenance et entretien (GA 423)

1. **Pouvoir adjudicateur:**
Syndicat intercommunal
pour l'assainissement des eaux de la Châtellenie de Thielle
Comité de direction
Case postale 81, 2074 Marin-Epagnier

2. **Mode de passation:** Procédure ouverte soumise à l'accord OMC et à l'AIMP

3a. **Lieux d'exécution:** STEP de la Châtellenie de Thielle, 2074 Marin-Epagnier

3b. **Objet du marché:** Assainissement et extension de la STEP, 33 000 équivalents-habitants
Travaux du gros œuvre pour:
Bâtiment de prétraitement 1200 m³
Bâtiment de service (y compris existant) 6700 m³
Bâtiment de traitements des boues 2300 m³
Nouveaux bassins 3600 m³
Galeries techniques 1800 m³
Canaux de liaisons 170 m³
Adaptations des ouvrages existants
Divers petits ouvrages
CFC concernés par le présent appel d'offres:
1 Travaux préparatoires
13 Installations de chantier en commun
112 Démolition
9a 171 Pieux
172 Encintes de fouilles
2 Bâtiment
201 Fouilles en pleine masse
211 Travaux de l'entreprise de maçonnerie
213 Construction en acier (structures)

4. **Délai pour l'exécution du marché:**
Début des travaux: septembre 1999
Durée totale du chantier: deux ans

5. **Communautés de soumissionnaires:** Admis sous forme de groupes d'œuvres. Les partenaires de la communauté de soumissionnaires formeront une société simple.

6a. **Délai pour le dépôt de l'offre:** vendredi 16 juillet 1999

6b. **Adresse pour le dépôt de l'offre:** Syndicat intercommunal pour l'assainissement des eaux de la Châtellenie de Thielle, case postale 81, 2074 Marin-Epagnier
ou
Administration communale de Marin, le 16 juillet 1999, avant 10 h.

6c. **La langue officielle est le français**

6d. **Inscription, renseignements:** Les entreprises ou groupes d'œuvres intéressés ne recevront les dossiers de soumission que contre versement d'un montant unique de CHF 250.- (TVA comprise), non remboursable, à verser au «Syndicat intercommunal de la Châtellenie de Thielle, 2074 Marin, sur le compte de chèque postal no 20-9745-0».
L'inscription se fera par écrit, en indiquant les numéros de CFC demandés et en joignant le justificatif de paiement auprès de: RWB SA, rue de l'Epervier 4, 2053 Cernier, téléphone 032 853 56 53 / Fax 032 853 56 60

6f. **Date prévue pour l'adjudication:** 30 juillet 1999

7. **Ouverture des offres:** non publique

8. **Critères de qualification:** Sera retenue l'offre la plus économique du point de vue de l'ensemble de l'installation qui satisfait les contraintes techniques imposées:
Critères et pondération:
- Offre financière 1.0
- Ressource technique et humaine 1.0
- Expériences réelles concernant des ouvrages de même nature, d'importance et de complexité comparable, références 0.8
- Organisation, méthodologie 0.6
- Délais d'exécution 0.6 (GA 430)

Ausland / Etranger / Estero

1. **Identification de l'organisme qui passe le marché:**
Aéroport de Bâle-Mulhouse
Division Informatique
CH-Basel
Téléphone 061 325 38 98 / Fax 061 325 43 43

2. **Nature du marché:** Appel d'offres ouvert.
Gestion d'affichage des **informations aéroportuaires** sur support informatisé avec fourniture de matériel de forme informatique PC et prestations de services associés.

3. **Lieu de livraison:** Aéroport de Bâle-Mulhouse, CH-4030 Basel

4. **Nature et quantité des fournitures et services:** Le marché se compose de 4 lots distincts:
Lot 1: Application Serveur FIDS
- Tranche no 1: Fourniture de la solution logicielle
- Tranche no 2: Spécification des recommandations nécessaires au choix des matériels
- Tranche no 3: Préparation des images correspondant aux besoins spécifiques
- Tranche no 4: Installation, adaptations et mise en œuvre
- Tranche no 5: Fourniture de la documentation et formation du personnel d'ABM
- Tranche no 6: Maîtrise d'œuvre
- Tranche no 7: Maintenance logicielle
Lot 2: Ecrans d'affichage de type «Moniteur»
Se composant de 10 tranches
- Tranche no 1: Fourniture de 140 matériels informatiques de type «client léger»
- Tranche no 2: Fourniture de 110 écrans de type «Moniteur industriel» au format 4/3
- Tranche no 3: Fourniture de 30 écrans de type «Moniteur industriel» au format 16/9
- Tranche no 4: Fourniture des supports et matériels nécessaires au montage sur site des écrans
- Tranche no 5: Installation, configuration et mise en œuvre des matériels informatiques
- Tranche no 6: Installation, configuration et mise en œuvre des écrans
- Tranche no 7: Fourniture de la documentation et formation du personnel d'ABM
- Tranche no 8: Fourniture du planning prévisionnel de mise en œuvre
- Tranche no 9: Maîtrise d'œuvre
- Tranche no 10: (optionnelle): Maintenance.
Lot 3: Ecrans d'affichage de type «Plasma»
Se composant de 9 tranches:
- Tranche no 1: Fourniture de 30 matériels informatiques de type «client léger»
- Tranche no 2: Fourniture de 30 écrans de type «Ecran Plasma» au format 16/9
- Tranche no 3: Fourniture des supports et matériels nécessaires au montage sur site des écrans
- Tranche no 4: Installation, configuration et mise en œuvre des matériels informatiques
- Tranche no 5: Installation, configuration et mise en œuvre des écrans
- Tranche no 6: Fourniture de la documentation et formation du personnel d'ABM
- Tranche no 7: Fourniture du planning prévisionnel de mise en œuvre
- Tranche no 8: Maîtrise d'œuvre
- Tranche no 9 (optionnelle): Maintenance.
Lot 4: Serveur d'application
Se composant de 5 tranches:
- Tranche no 1: Fourniture de la solution «Cluster» (Matériel & Logiciel)
- Tranche no 2: Installation et mise en œuvre matériel et logiciel
- Tranche no 3: Documentation technique, documentation d'exploitation et formation.
- Tranche no 4: Maîtrise d'œuvre
- Tranche no 5 (optionnelle): Maintenance.

5. **Sans objet**

6. **Les conditions dans lesquelles les variantes sont admises:** Le fournisseur a le droit de proposer plusieurs variantes dans la mesure où l'offre de base est assurée. Pour chaque variante, il devra remplir un bordereau de prix. Il précisera l'offre de base et fournira un comparatif en indiquant les points forts de chaque variante.

7. **Sans objet**

8. **Délai de livraison:** Date de démarrage: septembre 1999

9a. **Lieu où on peut retirer le dossier de consultation:** Aéroport de Bâle-Mulhouse, Division Informatique, Postfach, CH-4030 Basel, téléphone 061 325 38 98 / Fax 061 325 43 43

9b. **Les pièces nécessaires à la consultation sont remises gratuitement aux candidats au marché et peuvent être obtenues sur demande écrite à l'adresse ci-dessus.**

10a. **Date limite de réception des offres:** le 22 juillet 1999 à 17 h. précises.

10b. **Transmission des offres:** Les offres devront être adressées par lettre recommandée avec avis de réception ou courrier express, sous pli cacheté, contenant deux enveloppes également cachetées et portant la mention: «Avis public à la concurrence, Application Serveur FIDS no 99023/DSI. A n'ouvrir qu'en Commission d'Appel d'Offres» à:
- Aéroport de Bâle-Mulhouse, Division Informatique, CH-4030 Basel, ou déposées contre récépissé auprès du Guichet de l'Information, Aéroport de Bâle-Mulhouse.
Les enveloppes intérieures (également cachetées) devront porter le nom du candidat ainsi que, respectivement, les mentions: «Première enveloppe intérieure» qui contiendra les pièces administratives et «Seconde enveloppe intérieure - Lot no ...» qui contiendra les pièces techniques en 3 exemplaires (une «seconde enveloppe» par lot concerné).

10c. **Langue de l'offre:** Les pièces techniques devront être rédigées en français. Les pièces administratives pourront être rédigées soit en français soit en allemand.

11. **Sans objet**

12. **Cautionnement et garantie:** Aucun cautionnement ni retenue de garantie ne sont demandés au titre de ce marché.

13. **Modalités de paiement:** Paiement de 30 jours fin de mois selon échéancier précise dans le § «Règlement des comptes» du cahier des charges.

14. **Statut juridique des soumissionnaires:** Entreprise inviduelles ou groupements conjoints avec mandataire.

15. **Justifications à produire quant aux qualités et capacités du candidat** (y compris des sous-traitants en cas de sous-traitance):
Liste des pièces administratives:
Les candidats se verront remettre gratuitement les modèles de «lettre de candidature» et de «déclaration du candidat», comportant la liste des pièces et attestations à fournir. A défaut de remplir ces formulaires, les candidats devront fournir les renseignements suivants:
1. Une déclaration de chaque entreprise, visée par un organisme officiel de son pays d'origine, attestant de sa situation régulière en regard de ses obligations fiscales et du paiement des cotisations sociales; si de tels certificats ne sont pas délivrés dans les pays d'origine, une attestation sur l'honneur, datée et signée, souscrite par l'entrepreneur ou la personne habilitée à représenter l'entreprise.
2. Une déclaration de chaque entreprise, visée par un organisme officiel de son pays d'origine, attestant de sa situation financière; si de tels certificats ne sont pas délivrés dans les pays d'origine, une attestation sur l'honneur, datée et signée, souscrite par l'entrepreneur ou la personne habilitée à représenter l'entreprise.
3. Une attestation de non travail dissimulé de chaque entreprise datée et signée par l'entrepreneur ou la personne habilitée à représenter l'entreprise.
4. Une fiche indiquant pour chaque entreprise le statut social, le capital social, à l'adresse du siège et la ou les personne(s) dûment habilitée(s) à représenter l'entreprise.
5. Une copie des attestations d'assurances.
Liste des pièces techniques:
1. Le Cahier des Charges et Règlement de la Consultation paraphés à chaque page.
2. L'Acte d'engagement par lot, portant sur la totalité des tranches d'un lot.
3. Une présentation des charges et coûts selon le Bordereau de Prix dûment rempli, afférent à chaque lot, porté en annexe du Cahier des Charges.
4. Les documentations techniques des matériels et logiciels proposés.
5. Un dossier de configuration du ou des matériels proposés.
6. Le(s) contrat(s) de maintenance.
7. Les attestations de passage à l'an 2000 des matériels et logiciels de passage.
8. Le nombre et les qualifications des personnes pouvant être appelées à intervenir sur le site de l'Aéroport de Bâle-Mulhouse.

16. **Délai de validité des offres:** 120 jours.

17. **Critères d'attribution du marché:** L'attribution des lots se fera par marchés séparés. Les entreprises sont autorisées à remettre une offre pour un ou plusieurs lots.
Les critères retenus pour la dévolution des marchés, classés par ordre décroissant d'importance dans l'ordre où ils sont énumérés, sont les suivants:
- l'adéquation de la fourniture aux besoins spécifiés
- la qualité de la fourniture
- le prix
- le délai de livraison et mise en service

18. **Sans objet**

19. **Sans objet**

20. **Date d'envoi de l'avis de consultation à la publication chargée de l'insertion:** le 27 mai 1999.

21. **Date de réception de l'avis par l'office de publication:** 1er juin 1999 (GA 424)

Vergebene Aufträge
Nach WTO
Ordres attribués
Conformément à l'OMC
Appalto attributo
In conformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Kantone / Cantons / Cantoni

E P O O I

1. **Auftraggeber:**
Association Expo 2001
Place de la Gare 4, 2001 Neuenburg

2. **Art der Auftragserteilung:** offenes Verfahren

3. **Datum der Auftragserteilung:** 2. Juni 1999

4. -

5. -

6. **Auftragnehmer:** Grunder Ingenieure AG, Lützelflühstrasse 35, 3415 Hasle-Rüegsau

7. **Art und Umfang der Leistungen:** Planung und Durchführung von **Luftbilddaufnahmen** im Bereich der empfindlichen Uferbereiche der 3-Seen-Region und insbesondere der 4 Artepilage (périmètre PAC) sowie Cornaux.

8. **Preis:** CHF 25 585.-

9. -

10. -

11. -

12. **Angabe der Rechtsmittel:** Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommerier 1, 2000 Neuchâtel, schriftlich und auf Französisch Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Aufsertigung der bestimmten Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 428)

1. **Entité adjudicatrice:**
Association Expo 2001
Place de la Gare 4, 2001 Neuchâtel

2. **Mode de passation:** Procédure ouverte

3. **Date de passation:** 2 juin 1999

4. -

5. -

6. **Adjudicataire:** Grunder Ingenieure AG, Lützelflühstrasse 35, 3415 Hasle-Rüegsau

7. *Nature et étendue des prestations:* Planification et réalisation des **photos aériennes** dans les zones côtières de la région des 3 lacs et particulièrement dans la zone des quatre Arteplices (périmètre PAC) ainsi que Cornaux.
8. *Prix:* CHF 25 585.-
9. -
10. -
11. -
12. *Indication des voies de recours:* Un recours peut être déposé dans les 10 jours auprès du Tribunal administratif du Canton de Neuchâtel, rue du Pommier 1, 2000 Neuchâtel. Le recours doit être déposé en deux exemplaires en français et doit contenir les conclusions dûment motivées, avec indication des moyens de preuves ainsi que la signature du recourant ou de son représentant. Joindre un exemplaire de la décision attaquée et des moyens de preuve. (GA 428)

1. *Auftraggeber:*
Association Expo 2001
Place de la Gare 4, 2001 Neuenburg
2. *Art der Auftragserteilung:* Freihändiges Verfahren
3. *Datum der Auftragserteilung:* 2. Juni 1999
4. -
5. -
6. *Auftragnehmer:* TREFIDA Treuhand-Gesellschaft AG, Wiesenstrasse 10a, 8952 Schlieren
7. *Art und Umfang der Leistungen:* Erbringung sämtlicher notwendiger Leistungen im Bereich **VIP Guest Management**, gemäss Ausschreibung vom 6. November 1998 und Pflichtenheft.
8. *Preis:* CHF 1 760 900.- + MwSt
9. -
10. *Bemerkungen:* Das Vergabegremium kam an seiner Sitzung vom 5. Februar 1999 einstimmig zum Schluss, dass auf die Ausschreibung vom 6. November 1998 kein Angebot eingereicht worden ist, das die in der Ausschreibung festgelegten Eignungskriterien erfüllt. Aus diesem Grund wurde beschlossen, das Verfahren gemäss Art. 13 Buchstabe i IVÖB abzubrechen. Es wurde demzufolge kein Mandat im offenen Verfahren erteilt.
11. -
12. *Angabe der Rechtsmittel:* Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen beim Verwaltungsgericht des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuchâtel, schriftlich und in französischer Sprache Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 429)

1. *Entité adjudicatrice:*
Association Expo 2001
Place de la Gare 4, 2001 Neuchâtel
2. *Mode de passation:* Procédure à main levée
3. *Date de passation:* 2 juin 1999
4. -
5. -
6. *Adjudicataire:* TREFIDA Treuhand-Gesellschaft AG, Wiesenstrasse 10a, 8952 Schlieren
7. *Nature et étendue des prestations:* Fournir toutes les prestations nécessaires liées au **VIP Guest Management**, comme définies dans l'appel d'offre paru le 6 novembre 1998 et le cahier des charges.
8. *Prix:* CHF 1 760 900.- + TVA
9. -
10. *Remarques:* Le Jury a décidé à l'unanimité lors de la séance du 5 février 1999 qu'aucune offre consécutive à la parution du 6 novembre 1998 ne correspondait aux critères d'appréciation. De ce fait, le jury a conclu, selon art. 13 lettre i de l'AIMP d'interrompre la procédure. Par conséquent, aucun mandat n'a été attribué, selon la procédure ouverte.
11. -
12. *Indication des voies de recours:* Un recours peut être déposé dans les 10 jours auprès du Tribunal administratif du Canton de Neuchâtel, rue du Pommier 1, 2000 Neuchâtel. Le recours doit être déposé en deux exemplaires en français et doit contenir les conclusions dûment motivées, avec indication des moyens de preuves ainsi que la signature du recourant ou de son représentant. Joindre un exemplaire de la décision attaquée et des moyens de preuve. (GA 429)

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Auftraggeber:*
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Holzkofenweg 36, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 07 / Fax 031 322 83 15
2. *Gewähltes Vergabeverfahren:* offenes Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 31. Mai 1999/BKP 281.2, 281.7 und 281.9
4. *Vergabekriterien:* -
5. *Anzahl Angebote:* -
6. *Berücksichtigte(r) Anbieter(in):*
- Geelhaar AG, 3005 Bern/BKP 281.2
- Hirsbrunner AG, 3536 Aeschau/BKP 281.7 und 281.9
- 7a. *Art und Umfang des Auftrags:* -
- 7b. *BKP-Nr. - Arbeitsgattung:*
281.2 Bodenbeläge aus Kunststoffen, Textilien und dgl.
281.7 Bodenbeläge aus Holz und BKP 281.9 Sockel aus Holz
8. *Preis oder Preisspanne:*
CHF 150 780.-/CHF 179 916.- (BKP 281.2)
CHF 347 540.-/CHF 457 913.- (BKP 281.7)
CHF 40 956.-/CHF 51 812.- (BKP 281.9)
9. *Aufträge an Dritte:* -
10. *Sonstige Angaben:* Ausschreibung SHAB Nr. 194 vom 7. Oktober 1998 für Projekt **Bern, Hallwylstrasse 15/Schweizerische Landesbibliothek (SLB)**, 6. Submissionspaket
11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Die Angebote erschienen, in Bezug auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien als die wirtschaftlich günstigsten.
12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 425)

1. *Auftraggeber:*
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Holzkofenweg 36, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 07 / Fax 031 322 83 15
2. *Gewähltes Vergabeverfahren:* offenes Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 7. Mai 1999/BKP 281.0, 31. Mai 1999/BKP 285

4. *Vergabekriterien:* -
5. *Anzahl Angebote:* -
6. *Berücksichtigte(r) Anbieter(in):*
- Walo Bertschinger, 3015 Bern/BKP 281.0
- Pfister Maler, 3000 Bern 5/BKP 285
- 7a. *Art und Umfang des Auftrags:* -
- 7b. *BKP-Nr. - Arbeitsgattung:*
281.0 Unterlagsböden
285 Innere Oberflächenbehandlungen
8. *Preis oder Preisspanne:*
CHF 8356.-/CHF 10 589.- (BKP 281.0)
CHF 1 055 870.-/CHF 1 240 299.- (BKP 285)
9. *Aufträge an Dritte:* -
10. *Sonstige Angaben:* Ausschreibung SHAB Nr. 162 vom 24. August 1998 für Projekt **Bern, Hallwylstrasse 15/Schweizerische Landesbibliothek (SLB)**, 5. Submissionspaket
11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Die Angebote erschienen, in Bezug auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien als die wirtschaftlich günstigsten.
12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 426)
1. *Auftraggeberin:*
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Holzkofenweg 36, 3003 Bern
Telefon 031 322 84 07 / Fax 031 322 83 15
2. *Gewähltes Vergabeverfahren:* offenes Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 31. Mai 1999/BKP 227.1 und BKP 273.3
4. *Vergabekriterien:* -
5. *Anzahl Angebote:* -
6. *Berücksichtigte(r) Anbieter(in):*
- Jürg Lauper AG, 3001 Bern BKP 227.1
- Strasser AG, 3600 Thun BKP 273.3
- 7a. *Art und Umfang des Auftrags:* -
- 7b. *BKP-Nr. - Arbeitsgattung:*
BKP 227.1 Aussere Oberflächenbehandlungen, Fenster in Holz
BKP 273.3 Allgemeine Schreinerarbeiten (Wandverkleidungen)
8. *Preis oder Preisspanne:*
CHF 201 381.-/CHF 353 157.- (BKP 227.1)
CHF 133 652.-/CHF 235 899.- (BKP 273.3)
9. *Aufträge an Dritte:* -
10. *Sonstige Angaben:* Ausschreibung SHAB Nr. 121 vom 26. Juni 1998 für Projekt **Bern, Hallwylstrasse 15/Schweizerische Landesbibliothek (SLB)**, 4. Submissionspaket
11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Die Angebote erschienen, in Bezug auf die in den Ausschreibungsunterlagen bekanntgegebenen Zuschlagskriterien als die wirtschaftlich günstigsten.
12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 427)

Teilnehmerauswahl / Wettbewerbsergebnisse Choix de participants / Résultats du concours Selezione dei partecipanti / Risultati del concorso

Kantone / Cantons / Cantoni



1. *Auftraggeberin:*
Verein Expo 2001
Place de la Gare 4, CH-2001 Neuchâtel
Telefon ++41 (0)32 726 2001 / Fax ++41 (0)32 726 2002
2. *Gegenstand des Auftrages:* Im Vergabeverfahren Gestaltung, Design, Ausführung und Betrieb der mobilen **Arteplice Jura**, Projektnummern 2.110.01.02/2.110.04.01, welches im Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel vom 23. Dezember 1998, im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 23. Dezember 1998, und über Internet (www.expo-01.ch) ausgeschrieben wurde, sind folgende Firmen eingeladen, ihr Angebot einzureichen:
- K. u. K. Highlights, Atelier Opladen, Altenbergstrasse 8a, CH-3013 Bern
 - Planet 01, Meier, Bachhofner, Hächler Architekten, Industrie-gasse 10, CH-2501 Biel
 - Willi und Eva Ebinger, Peter Angst-Obi Partners, Bellevuestrasse 34, CH-3095 Spiegel bei Bern
 - Schmidhuber + Partner, KMS Design und Werbeagentur, Media Network, Naderinger Strasse 21, D-80638 München
 - ECA2, 17 Rue de l'Hôtel de Ville, F-92200 Neuilly-sur-Seine
 - Confino & Co Sàrl, Nüssli Special Events Ltd, Hameau de Beth, F-30580 Lussan
 - ARC Association Régionale pour la Coopération - Région Jura Suisse, Préfecture 9, CH-2800 Delémont
3. *Begründung:* Die Kandidaten erfüllen die Eignungskriterien gemäss Ausschreibung im Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel, im Schweizerischen Handelsamtsblatt und über Internet (www.expo-01.ch).
4. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen nach Erhalt beim Verwaltungsrat des Kantons Neuenburg, Rue du Pommier 1, 2000 Neuchâtel, auf französisch schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung der bestrittenen Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.
5. *Bekanntgabe:* Schriftlich an alle Kandidaten sowie durch Publikation im Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel, im Schweizerischen Handelsamtsblatt und über Internet (www.expo-01.ch). (GA 431)

Das Rote Kreuz macht Menschlichkeit möglich.
Schweizerisches Rotes Kreuz +
3001 Bern • PC 30-9700-0

Ausschreibungen
Nicht dem WTO unterstellt
Appels d'offres
Non soumis à l'OMC
Bandi di concorso
Non sottomessi alle regole dell'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Auftraggeberin:*
Gruppe Rüstung GR
BAB, KS 323
Papiermühlestrasse 23b, CH-3003 Bern
Telefon 031 324 58 46 / Fax 031 324 01 66
2. *Vergabeverfahren:* Selektives Verfahren
- 3a. *Lieferort:* Verschiedene Empfänger in der Schweiz
- 3b. *Produktbeschreibung:*
- 28 **Flugzeubetankungsaufbau 30 000 I**
Auf Sattelaufleger
 - 42 **Flugzeubetankungsaufbau 10 000 I**
Auf Lastwagen-Fahrgestell 4 x 2
 - 16 **Flugzeubetankungscontainer 10 000 I**
Änderungen der Stückzahlen sowie der Ausrüstung bleiben ausdrücklich vorbehalten.
4. *Liefertermin:* Je 1 Aufbau/Container am 29. Oktober 1999 als Muster, Serie ab Januar 2003.
5. *Bietergemeinschaften:* Zugelassen
- 6a. *Frist für den Antrag auf Einladung zur Angebotsabgabe:* 25 Kalendertage nach Publikation im SHAB schriftlich.
- 6b. *Adresse zur Einreichung des Antrages:* Gruppe Rüstung, BAB, KS 323, Papiermühlestrasse 23b, CH-3003 Bern, Telefon 031 324 58 46 / Fax 031 324 01 66
- 6c. *Sprache für das Angebot:* Deutsch oder Französisch
7. *Einladung zur Angebotsabgabe:* Die zur Offenstellung einladenden Firmen erhalten die Vergabeunterlagen nur in deutscher Sprache
Vorbehalt:
Beschränkung auf ca. 5 Bewerber aus Effizienzgründen, sofern eine Vielzahl von Eingaben in der Qualifikationsrunde erfolgt. Die nicht richtige/vollständige Beantwortung der geforderten Eignungskriterien (Ziffer 10) führt zum Ausschluss für die Einladung zur Angebotsrunde.
8. *Kautionen:* Keine
9. *Zahlungsbedingungen:* Werden verhandelt
10. *Eignungskriterien:*
- Eigene Entwicklung, Produktion und Fabrikation
 - Referenzen über die Realisierung von gleichwertigen Aufträgen mit Angaben der Anzahl gelieferter Aufbauten/Container
 - Es werden nur Lieferanten berücksichtigt, die sich über besondere Leistungsfähigkeit, Kenntnisse und Erfahrungen mit den ausgeschriebenen Produkten ausweisen können
 - Firmenporträt und Geschäftsberichte der letzten 3 Jahre
 - Als Generalunternehmer geeignet, ohne Einschaltung von Vertretern
 - Bestätigung der Einhaltung der schweizerischen Verordnung über die technischen Anforderungen
 - Nachweis betreffend Qualitätssicherungssystem
 - Nachweis der Fähigkeit, das obgenannte Material auf Abruf innert 12 Stunden unterhalten und reparieren zu können
 - Gewährleistung von Ersatzteillieferungen während mindestens 20 Jahren nach Auslieferung der letzten Aufbauten/Container
11. *Vergabeunterlagen:* Kostenlos
12. *Beschaffungsart:* Kauf
13. *Teilangebote:* Zulässig
14. *Ausschreibung:* Erfolgt nicht nach dem WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen
15. *Verfahrensgrundsätze:*
- Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau gewährleistet
 - Vorbehalt bleibt die Bewilligung der Beschaffungskredite durch die politischen Instanzen
 - Die Erreichung der technischen und kommerziellen Beschaffungsreife
16. *Verhandlungen:* Werden vorbehalten
17. - (NG 210)

1. *Adjudicateur:*
Groupement de l'armement GDA
OFMAC, KS 323
Papiermühlestrasse 23b, CH-3003 Bern
Téléphone 031 324 58 46 / Fax 031 324 01 66
2. *Mode de passation:* procédure sélective
- 3a. *Lieu de destination:* divers emplacements en Suisse
- 3b. *Description du produit:*
- 28 **superstructures de ravitaillement pour avions 30 000 I**
sur semi-remorque
 - 42 **superstructures de ravitaillement pour avions 10 000 I**
sur châssis de camion 4x2
 - 16 **conteneurs de ravitaillement pour avions 10 000 I**
des modifications du nombre de pièces ainsi que de l'équipement demeurent expressément réservées.
4. *Délai de livraison:* 1 superstructure/conteneur de chaque type le 29 octobre 1999, comme modèle, série à partir de janvier 2003.
5. *Communautés de soumissionnaires:* admises
- 6a. *Délai pour le dépôt de la demande de participation:* par écrit, dans les 25 jours civils comptés de la publication dans la FOSC.
- 6b. *Adresse pour le dépôt de la demande de participation:* Groupement de l'armement, OFMAC, KS 323, Papiermühlestrasse 23b, CH-3003 Bern. Téléphone 031 324 58 46 / Fax 031 324 01 66
- 6c. *Langues de l'offre:* l'allemand ou le français
7. *Invitation à remettre une offre:* Les firmes invitées à remettre une offre reçoivent la documentation en allemand uniquement
Réserve:
Limitation à 5 concurrents env., pour des raisons d'efficacité, à la condition qu'un nombre suffisant d'offres soient remises durant la phase de qualification.
Ne pas répondre à tous les points des preuves de compétences (chiffre 10), ou ne pas y répondre complètement, débouche sur l'exclusion de l'invitation à remettre une offre.
8. *Cautions:* aucune
9. *Conditions de paiement:* seront négociées
10. *Preuves de compétences:*
- Développement, production et fabrication propres
 - Références concernant la réalisation de mandats similaires, avec indication du nombre de superstructures/conteneurs livrés

- Seuls des fournisseurs en mesure de prouver leurs capacités spéciales, leurs connaissances et leur expérience dans le domaine considéré seront pris en considération
 - Portrait de la firme et rapport annuel des 3 derniers exercices
 - Capacité à fonctionner comme entrepreneur général, sans représentation intermédiaire
 - Confirmation du respect de l'Ordonnance suisse concernant les exigences techniques
 - Preuves concernant le système de garantie de la qualité
 - Preuve de la capacité à entretenir et à réparer ce matériel sur appel dans les 12 heures.
 - Garantie de livraison des pièces de rechange durant 20 ans au minimum après la raison de la dernière superstructure/du dernier conteneur.
11. Documentation: gratuite
 12. Mode d'acquisition: achat
 13. Offres partielles: admises
 14. Appel d'offres: ne sera pas réalisé selon les accords OMC concernant les marchés publics.
 15. Conditions régissant la procédure:
 - Observation des réglementations régissant la sécurité et les conditions d'emploi des employés et des employées, ainsi qu'égalité des salaires pour le personnel masculin et féminin, pour autant que la prestation se réalise en Suisse.
 - La mise à disposition des crédits d'acquisition par les instances politiques demeure réservée
 - La maturité commerciale et technique d'acquisition doit être atteinte
 16. Négociations: demeurent réservées
 17. - (NG 210)

Verschiedene / Divers / Diversi

1. Auftraggeberin:
Materialaufbereitung Mitholz AG
p.A. KIESTAG
Postfach, CH-3752 Wimmis
Telefon 033 657 80 21 / Fax 033 657 80 30
2. Vergabeverfahren: offenes Verfahren
- 3a. Ausführungsort: Mitholz, Kandertal, Kanton Bern
- 3b. Gegenstand und Umfang des Auftrages: Lötschberg-Basistunnel Nord; Materialbewirtschaftung Mitholz
Los 6, Lieferung **Betonzuschlagstoffe**
Lieferung von Betonzuschlagstoffen zur Ergänzung fehlender Fraktionen
 - Übergabestelle: Entladegleis auf dem Installationsplatz Mitholz
 - Liefermenge (verschiedene Fraktionen) total ca. 300 000-500 000 t
4. Ausführungstermin: ab ca. April 2000
5. Bietergemeinschaften: sind zugelassen.
- 6a. Frist für die Einreichung der Angebote: 16. Juli 1999 (Aufgabestempel einer schweizerischen Poststelle).
- 6b. Adresse für die Einreichung der Angebote: siehe Ziff. 1. Deutlicher Vermerk «Angebot Los 6, Lieferung Betonzuschlagstoffe»
- 6c. Sprache der Angebote: Deutsch
- 6d. Anmeldung zum Angebot: unter Ziff. 1, schriftliche Anfrage mit Vermerk «Los 6, Lieferung Betonzuschlagstoffe». Versand der Angebotsunterlagen ab 11. Juni 1999.
7. -
8. -
9. Zahlungsbedingungen: Zahlung in CHF, 60 Tage netto
10. Nachweis der Eignung: siehe Ausschreibungsunterlagen
11. -
12. Ausschreibungsgrundlage: Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen
13. Verhandlungen: werden vorbehalten
14. Bemerkungen: Die Ausschreibung und die Ausführung der Arbeiten stehen unter dem Vorbehalt der notwendigen Kreditfreigaben durch den Bund.

Résumé

- 3b. Descriptif des travaux: Tunnel de base du Lötschberg, gestion de matériaux Mitholz
Lot 6, livraison des constituants du béton
Livraison des constituants du béton pour compléter les fractions manquantes
Plan de déchargement: bennes de déchargement sur la place d'installation Mitholz
 - Quantité (diverses fractions) total environ 300 000-500 000 t
- 6a. Délai pour la remise de l'offre: 16 juillet 1999 (le cachet d'un office postal suisse faisant foi)
- 6d. Inscription pour l'offre: sous 1, par écrit, avec mention du «Lot 6, livraison des constituants du béton».
14. Indications particulières: Le démarrage des travaux est lié à la libération des crédits. (NG 204)

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Gemeinden / Communes / Comuni

Comune di Ascona

Concorso di progetto per la sistemazione del Lungolago di Ascona
Il Comune di Ascona, rappresentato dal suo Municipio, apre un concorso per ottenere proposte per la sistemazione e la riqualificazione del Lungolago di Ascona. Questa riqualificazione è resa possibile dopo la costruzione di una galleria di circonvallazione che permette la deviazione del traffico automobilistico di transito dal Lungolago.

Genere di concorso

Si tratta di un concorso di progetto a due fasi. Nella prima fase viene richiesta una proposta concettuale. La giuria sceglierà almeno 10 e al massimo 20 progetti i cui autori avranno diritto di partecipare alla seconda fase per una ulteriore elaborazione del concetto proposto.

Base giuridica

La procedura è retta dalle prescrizioni dell'Accordo intercomunale del 25 novembre 1994, della Legge federale sul mercato interno del 6 ottobre 1995 e del Regolamento per concorsi d'architettura e d'ingegneria SIA 142.

Condizioni di partecipazione

Hanno diritto di partecipare al concorso gli architetti e architetti-paesaggisti con domicilio civile o professionale in Svizzera iscritti al Registro svizzero per architetti, livello A o B (REG A o B) o con titolo di studio equipollente. Possono inoltre partecipare gli architetti e gli architetti-paesaggisti con titolo equipollente, domiciliati negli Stati dell'Unione Europea o nel Liechtenstein e abilitati a esercitare la loro professione nel paese di domicilio. Sono stati inoltre invitati direttamente otto architetti domiciliati all'estero.

Giuria

La giuria è così composta:

Presidente	Ernst Gisel, architetto	Zurigo
Membri	Aldo Rampazzi, architetto	sindaco di Ascona
	Gianfrancesco Beltrami	vicesindaco di Ascona
	Günther Domenig, architetto	Graz
	Gino Valle, architetto	Udine

Iscrizione

Che intende concorrere e ne ha i requisiti può ottenere gratuitamente il bando di concorso e consultare gli atti di concorso presso la Cancelleria comunale, CH-6612 Ascona, telefono 0041 91 791 25 05/6 / fax 0041 91 791 02 32

L'iscrizione al concorso deve pervenire alla Cancelleria comunale dietro versamento di un deposito di CHF 200.- sul conto postale no 65-52-3 del Comune di Ascona e inoltro della ricevuta del versamento e dei documenti che comprovano il diritto di partecipazione. Il deposito verrà restituito agli autori dei progetti ammessi al giudizio della giuria.

Lingua

La lingua ufficiale del concorso è la lingua italiana. Verranno pure accettati elaborati e domande in lingua tedesca o francese.

Termini

Iscrizione al concorso, entro il	06 luglio 1999
invio degli atti di concorso	12 luglio 1999
consegna del progetto della prima fase	08 ottobre 1999
consegna dei progetti della seconda fase	gennaio 2000

Rimedi giuridici

È data facoltà di ricorso contro il programma di concorso entro 10 giorni della sua pubblicazione. Il ricorso, con la dovuta motivazione, deve essere inoltrato per iscritto al Tribunale cantonale amministrativo, 6900 Lugano.

Résumé en langue française

Maître d'ouvrage: Commune de Ascona
Objet: Aménagement de la place et de la promenade au bord du lac à Ascona
Genre de concours: Concours de projet à deux phases
Type de procédure: Procédure ouverte pour architectes et paysagistes qualifiés
Obtention du programme de concours et du formulaire d'inscription: Cancelleria comunale, CH-6612 Ascona, fax 0041 91 792 17 25 (NG 205)

Verschiedene / Divers / Diversi

1. Auftraggeberin:
Materialaufbereitung Mitholz AG
p.A. KIESTAG
Postfach, CH-3752 Wimmis
Telefon 033 657 80 21 / Fax 033 657 80 30
2. Vergabeverfahren: offenes Verfahren
- 3a. Ausführungsort: Mitholz, Kandertal, Kanton Bern
- 3b. Gegenstand und Umfang des Auftrages: Lötschberg-Basistunnel Nord; Materialbewirtschaftung Mitholz
Los 3, **Lastwagentransporte**
Auflauf von Tunnelausbruchmaterial, Beton- und Spritzbetonrückständen auf Lastwagen und Abtransport vom Fusspunkt Fensterstellen zur Deponie Mitholz
 - Mittlere Transportdistanz ca. 2700 m
 - Steigung ca. 12 %
 - Transportvolumen total ca. 270 000 t
4. Ausführungstermin: ab ca. Oktober 2000
5. Bietergemeinschaften: sind zugelassen.
- 6a. Frist für die Einreichung der Angebote: 16. Juli 1999 (Aufgabestempel einer schweizerischen Poststelle).
- 6b. Adresse für die Einreichung der Angebote: siehe Ziff. 1. Deutlicher Vermerk «Angebot Los 3, Lastwagentransporte»
- 6c. Sprache der Angebote: Deutsch
- 6d. Anmeldung zum Angebot: unter Ziff. 1, schriftliche Anfrage mit Vermerk «Los 3, Lastwagentransporte». Versand der Angebotsunterlagen ab 11. Juni 1999.
7. -
8. -
9. Zahlungsbedingungen: Zahlung in CHF, 60 Tage netto
10. Nachweis der Eignung: siehe Ausschreibungsunterlagen
11. -
12. Ausschreibungsgrundlage: Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen
13. Verhandlungen: werden vorbehalten
14. Bemerkungen: Die Ausschreibung und die Ausführung der Arbeiten stehen unter dem Vorbehalt der notwendigen Kreditfreigaben durch den Bund.

Résumé

- 3b. Descriptif des travaux: Tunnel de base du Lötschberg, gestion de matériaux Mitholz
Lot 3, Transport par camion
Chargement des déblais, des restes de béton et le refus de béton projeté sur des camions et transport du pied de la galerie jusqu'au dépôt Mitholz
 - Distance moyenne de transport environ 2700 m
 - Pente environ 12%
 - Quantité totale à transporter environ 270 000 t
- 6a. Délai pour la remise de l'offre: 16 juillet 1999 (le cachet d'un office postal suisse faisant foi)
- 6d. Inscription pour l'offre: sous 1, par écrit, avec mention du «Lot 3, Transport par camion».
14. Indications particulières: Le démarrage des travaux est lié à la libération des crédits. (NG 206)

1. Auftraggeberin:

1. Auftraggeberin:
Materialaufbereitung Mitholz AG
p.A. KIESTAG
Postfach, CH-3752 Wimmis
Telefon 033 657 80 21 / Fax 033 657 80 30
2. Vergabeverfahren: offenes Verfahren
- 3a. Ausführungsort: Mitholz, Kandertal, Kanton Bern
- 3b. Gegenstand und Umfang des Auftrages: Lötschberg-Basistunnel Nord; Materialbewirtschaftung Mitholz
Los 4, **Strassenunterhalt**
Reinigung und Schneeräumung auf den baustelleninternen Verbindungsstrassen des Installationsplatzes Mitholz
 - Mittlere Fahrbahnbreite 6-8 m
 - Strassenfläche total ca. 11 000 m²
4. Ausführungstermin: ab ca. Dezember 1999
5. Bietergemeinschaften: sind zugelassen.
- 6a. Frist für die Einreichung der Angebote: 16. Juli 1999 (Aufgabestempel einer schweizerischen Poststelle).
- 6b. Adresse für die Einreichung der Angebote: siehe Ziff. 1. Deutlicher Vermerk «Angebot Los 4, Strassenunterhalt»
- 6c. Sprache der Angebote: Deutsch
- 6d. Anmeldung zum Angebot: unter Ziff. 1, schriftliche Anfrage mit Vermerk «Los 4, Strassenunterhalt». Versand der Angebotsunterlagen ab 11. Juni 1999.
7. -
8. -
9. Zahlungsbedingungen: Zahlung in CHF, 60 Tage netto
10. Nachweis der Eignung: siehe Ausschreibungsunterlagen
11. -
12. Ausschreibungsgrundlage: Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen
13. Verhandlungen: werden vorbehalten

14. Bemerkungen: Die Ausschreibung und die Ausführung der Arbeiten stehen unter dem Vorbehalt der notwendigen Kreditfreigaben durch den Bund.

Résumé

- 3b. Descriptif des travaux: Tunnel de base du Lötschberg, gestion de matériaux Mitholz
Lot 4, Entretien des routes
Nettoyage et déblaiement de la neige sur les routes déconnexions intérieures au chantier de la place d'installation Mitholz
 - Largeur moyenne de la chaussée: 6-8 m
 - Surface totale de route environ 11 000 m²
- 6a. Délai pour la remise de l'offre: 16 juillet 1999 (le cachet d'un office postal suisse faisant foi)
- 6d. Inscription pour l'offre: sous 1, par écrit, avec mention du «Lot 4, Entretien des routes».
14. Indications particulières: Le démarrage des travaux est lié à la libération des crédits. (NG 207)

1. Auftraggeberin:

1. Auftraggeberin:
Materialaufbereitung Mitholz AG
p.A. KIESTAG
Postfach, CH-3752 Wimmis
Telefon 033 657 80 21 / Fax 033 657 80 30
2. Vergabeverfahren: offenes Verfahren
- 3a. Ausführungsort: Mitholz, Kandertal, Kanton Bern
- 3b. Gegenstand und Umfang des Auftrages: Lötschberg-Basistunnel Nord; Materialbewirtschaftung Mitholz
Los 5, **Externe Materialaufbereitung**
Externe Aufbereitung von Tunnelausbruchmaterial zu Betonzuschlagstoffen
 - Übernahmestelle Ausbruchmaterial: beladener Zug auf Anschlussgleis Aufbereitungswerk
 - Aufbereitung Ausbruchmaterial und Entsorgung überschüssiges Material
 - Übergabestelle Zuschlagstoffe: beladener Zug auf Anschlussgleis Aufbereitungswerk
 - Liefermenge an aufbereiteten Zuschlagstoffen (verschiedene Fraktionen): total ca. 270 000 t
4. Ausführungstermin: ab ca. April 2000
5. Bietergemeinschaften: sind zugelassen.
- 6a. Frist für die Einreichung der Angebote: 16. Juli 1999 (Aufgabestempel einer schweizerischen Poststelle).
- 6b. Adresse für die Einreichung der Angebote: siehe Ziff. 1. Deutlicher Vermerk «Angebot Los 5, Externe Materialaufbereitung»
- 6c. Sprache der Angebote: Deutsch
- 6d. Anmeldung zum Angebot: unter Ziff. 1, schriftliche Anfrage mit Vermerk «Los 5, Externe Materialaufbereitung». Versand der Angebotsunterlagen ab 11. Juni 1999.
7. -
8. -
9. Zahlungsbedingungen: Zahlung in CHF, 60 Tage netto
10. Nachweis der Eignung: siehe Ausschreibungsunterlagen
11. -
12. Ausschreibungsgrundlage: Verfahren nicht nach WTO/GATT-Übereinkommen
13. Verhandlungen: werden vorbehalten
14. Bemerkungen: Die Ausschreibung und die Ausführung der Arbeiten stehen unter dem Vorbehalt der notwendigen Kreditfreigaben durch den Bund.

Résumé

- 3b. Descriptif des travaux: Tunnel de base du Lötschberg, gestion de matériaux Mitholz
Lot 5, Traitement extérieur des matériaux
Traitement extérieur des matériaux d'excavation pour les constituants du béton
 - Place de chargement des déblais: train de chargement sur quai d'usine de traitement
 - Traitement des matériaux et dépôt des surplus de matériaux
 - Place de déchargement des constituants de béton: train de chargement sur quai d'usine de traitement
 - Quantité (différentes fractions) total environ 270 000 t
- 6a. Délai pour la remise de l'offre: 16 juillet 1999 (le cachet d'un office postal suisse faisant foi)
- 6d. Inscription pour l'offre: sous 1, par écrit, avec mention du «Lot 5, Traitement extérieur des matériaux».
14. Indications particulières: Le démarrage des travaux est lié à la libération des crédits. (NG 208)

Kantone und Städte der Schweiz

Statistische Übersichten 1997

Die vom Bundesamt für Statistik (BFS) herausgegebene Publikation «Kantone und Städte der Schweiz» enthält in rund 200 Tabellen die wichtigsten statistischen Informationen zu den Kantonen und grösseren Städten der Schweiz. Sie stellt eine wertvolle Ergänzung und Vertiefung des Statistischen Jahrbuches der Schweiz im Bereich der regionalen Statistik vor. Regionalstatistiker, Verwaltungen, Planungs- und Forschungsstellen, Medien, Schulen und nicht zuletzt auch eine breit interessierte Öffentlichkeit sind als Benutzergruppen angesprochen. Die Tabellen aus «Kantone und Städte der Schweiz» können, ergänzt durch zusätzliche regionale und internationale Tabellen, auch auf Diskette bezogen werden (Format 3,5 Zoll, Fr. 50.-). Der 320 Seiten umfassende Band ist zum Preis von Fr. 35.- erhältlich beim Bundesamt für Statistik, Schwarztorstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60

Cantons et villes suisses

Données statistiques, 1997

La publication éditée par l'OFSS réunit dans quelque 200 tableaux les principales informations statistiques disponibles sur les cantons et les grandes villes suisses. Elle permet ainsi d'établir d'intéressantes comparaisons dans de multiples domaines. Ce recueil de tableaux «Cantons et villes suisses» complète l'Annuaire statistique de la Suisse et approfondit les thèmes traités par ce dernier, en particulier sur le plan des statistiques régionales. Il s'adresse en premier lieu aux statisticiens régionaux, aux services administratifs, aux bureaux d'étude et de planification, aux médias, aux écoles, mais également au grand public. Les tableaux de la publication «Cantons et villes suisses» et d'autres tableaux contenant des données agrégées aux niveaux régional et international sont également disponibles sur disquette (format 3,5 pouces, 50 francs). Le volume de 320 pages peut être commandé au prix de 35 francs à l'adresse suivante: Office fédéral de la statistique, Schwarztorstrasse 96, 3003 Berne, tél. 031 323 60 60

Vergebene Aufträge
Nicht dem WTO unterstellt**Ordres attribués**
Non soumis à l'OMC**Appalto attributo**
Non sottomessi all regole dell'OMC**Teilnehmerauswahl / Wettbewerbsergebnisse**
Choix de participants / Résultats du concours
Selezione dei partecipanti / Risultati del concorso**Gemeinden / Communes / Comuni****Avvis officiel de la Commune de Payerne****Concours «Groupe scolaire Derrière la Tour»****Choix du projet d'architecture**

Dans sa séance du 27 mai 1999, la Municipalité de Payerne a ratifié la proposition du collège d'experts et a retenu le projet d'architecture: «La Tour et le Vergers».

Auteur du projet:

- J. Pittet & B. Tardin, Lausanne
- Widmer Christe Henzelin, Moudon

Appel de candidature d'Ingénieurs civils et CVSE

Suite à l'appel de candidature, les bureaux suivants ont été retenus par le collège d'experts pour le deuxième tour:

Ingénieurs civils:

No

- 6 Burri et Pavid SA, 1400 Yverdon-les-Bains
- 8 SGI Ingénierie SA & Piguat + associés SA, 1000 Lausanne 12
- 11 Jean-Paul Cruchon et Associés SA, 1010 Lausanne
- 12 Groupe FSM, 1610 Oron-la-Ville
- 13 Willy - Buchser, 1530 Payerne
- 17 G13, Carroz-Kling & Associés/Kung et Associés/Crisnol & Favez et associés SA, 1530 Payerne
- 19 Boss Ingénieurs Civils SA, 1020 Renens
- 23 Association d'ingénieurs BFRJ/Brugger et Associés SA/Frey & Associés SA/Rhème & Jeanneret, 1564 Domdidier
- 25 Realini + Bader & Associés, Ingénieurs-Conseils SA, 1066 Epalinges

Ingénieurs CVSE:

No

- 1 Bureau d'études de la Broye Maillard, Cherbuin-Keller/Burnier, 1523 Granges-Marnand
- 2 Groupement de Sociétés d'ingénieurs CVSE, ERTSA - J.-P. Jaquet SA - SACAO SA, 1800 Vevey
- 8 Groupement d'études CVSE Josef Piller SA, TP AG, Duchain SA, 1700 Fribourg
- 9 GETCO Groupe d'études techniques coordonnées Fazan & Pittet - BTB E. Buchs - MAB Ingénierie SA, 1012 Lausanne

- 10 Rigot+Rieben SA/Rigot+Rieben Domotique SA, 1018 Lausanne
- 12 Weinmann-Energies SA, 1040 Echallens
- 14 BG Bonnard & Garde Ingénieurs, conseils SA, 1006 Lausanne
- 15 Groupe d'études techniques CSIB P. Chuard + H. Schumacher SA+Betelec SA, 1052 Le Mont-sur-Lausanne
- 16 Groupement d'ingénieurs CVSE Chammartin & Spicher SA/Saniplans techniques sanitaires SA/Ingénieurs, 1000 Lausanne 21
- 17 E.T.E. Ingénieurs-Conseils, 1006 Lausanne
- 18 CET SA, Communauté d'études techniques SA, 1066 Epalinges
- 19 Tecnoservices Engineering SA, Ingénieurs Conseils CVSE, 1709 Fribourg
- 21 Perrin & Spaeth/Getec EC Moser SA, 1012 Lausanne
- 22 Kurt R. Scheidegger SA, ECM Engineering Consulting & Management SA, 1020 Renens
- 23 Association des bureaux d'ingénieurs Amstern et Walthert SA et Sigma Ingénieurs Conseils SA, 1006 Lausanne (NG 209)

La Croix-Rouge
Objectif humanité.**Croix-Rouge suisse+**
3001 Berne • CP 30-9700-0**MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI****Landesindex der Konsumentenpreise:****Mai 1999**

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Landesindex der Konsumentenpreise verzeichnete im Mai 1999 einen Rückgang um 0,2% gegenüber dem Vormonat und erreichte den Stand von 104,4 Punkten (Mai 1993 = 100). Innert Jahresfrist betrug die Teuerung 0,6%, verglichen mit Jahresraten von ebenfalls 0,6% im April 1999 und von 0,1% im Mai 1998.

Saisonbedingte Preisreduktionen für Pauschalreisen

Die Abnahme des Landesindex im Mai 1999 ist hauptsächlich auf die tiefere Indexziffer für Übrige Waren und Dienstleistungen (-1,5%) zurückzuführen, beeinflusst durch saisonbedingte Preisreduktionen für Pauschalreisen. Unter dem Stand der Vorerhebung lag auch der Gruppenindex für Nahrungsmittel, Getränke und Tabakwaren (-0,3%). Angezogen haben hingegen die Indizes für Verkehr und Kommunikation (+0,3%) sowie für Wohnungsmiete und Energie (+0,1%), während jener für Bekleidung und Schuhe praktisch stabil blieb. In den übrigen drei Bedarfsgruppen fanden im Berichtsmonat keine Preiserhebungen statt.

Tieferes Preisniveau für Inland- und Importgüter

Wie das Bundesamt für Statistik weiter mitteilt, ermässigte sich das Preisniveau nach Herkunft im Vergleich zum Vormonat bei den Inlandgütern um 0,1% und bei den Importgütern um 0,6%. Innert Jahresfrist verzeichneten die Inlandgüter eine durchschnittliche Preissteigerung um 0,7%, die Importprodukte eine solche um 0,3%.

Details der Preisentwicklung im Mai 1999

Die Abnahme der Indexziffer für Übrige Waren und Dienstleistungen ist vor allem auf die Entwicklung der Preise für Pauschalreisen zurückzuführen, die sich gegenüber der Vorerhebung saisonbedingt (Vorsaisonarrangements) um 11,8% ermässigten. Leicht angezogen haben hingegen die Preise für die in Gaststätten konsumierten Mahlzeiten sowie für Toilettenartikel.

Innerhalb des rückläufigen Bereichs Nahrungsmittel, Getränke und Tabakwaren verbilligten sich hauptsächlich Milch und Milchprodukte infolge der Senkung des Zielpreises für Milch per 1. Mai 1999. Ausserdem sanken die Preise für Fruchtemüse (namentlich Zucchini und Gurken), Lauch und Rindfleisch. Teurer wurden hingegen Sellerie, Äpfel und Salatgemüse.

Im Bereich Verkehr und Kommunikation verteuerten sich die Treibstoffpreise gegenüber April 1999 um 1,6% und lagen damit um 1,1% über dem Vorjahresniveau.

Die leichte Erhöhung der Bedarfsgruppe Wohnungsmiete und Energie ist auf den gegenüber Februar 1999 leicht gestiegenen Mietpreisindex (+0,1%) sowie höhere Preise für Heizöl zurückzuführen. Das gesamt-

schweizerische Mietzinsniveau lag damit um 0,6% über jenem vor Jahresfrist. Die Heizölpreise stiegen um 0,4% gegenüber dem Vormonat, befanden sich aber immer noch um 1,1% unter dem Vorjahresstand. Im insgesamt stabilen Bereich Bekleidung und Schuhe wurden nur leichte, sich gegenseitig kompensierende Preisbewegungen festgestellt.

Auswirkungen der MWSI-Erhöhung auf den Landesindex der Konsumentenpreise

Im Mai 1999 fand die erste vollständige Preiserhebung im Bereich Bekleidung und Schuhe seit der Erhöhung der Mehrwertsteuer am 1. Januar 1999 statt. Der entsprechende Gruppenindex hat sich gegenüber der Vorerhebung kaum verändert und der Einfluss der Mehrwertsteuer war sehr gering.

Der Landesindex der Konsumentenpreise erhöhte sich im Mai 1999 gegenüber Dezember 1998 um 0,6%. Rund die Hälfte dieser Steigerung ist laut Schätzungen des BFS auf die Anhebung der Mehrwertsteuer zurückzuführen.

Verkettung mit früheren Indexreihen

Die früheren, rechnerisch mit der aktuellen Indexziffer verknüpften Reihen ergeben für den Mai 1999 Indizes von 144,6 Punkten auf der Basis Dezember 1982 = 100, von 180,3 Punkten auf der Basis September 1977 = 100 und von 304,0 Punkten auf der Basis September 1966 = 100.

Bundesamt für Statistik

L'indice suisse des prix à la consommation:**Mai 1999**

Selon les calculs de l'Office fédéral de la statistique (OFS), l'indice suisse des prix à la consommation a reculé en mai 1999, de 0,2% par rapport au mois précédent, pour s'établir à 104,4 points (mai 1993 = 100). En rythme annuel, le renchérissement est de 0,6%; il se montait à 0,6% également en avril 1999 et à 0,1% en mai 1998.

Baisse saisonnière des prix des voyages à forfait

Le recul de l'indice des prix à la consommation en mai 1999 résulte principalement de la baisse de l'indice du groupe autres biens et services (-1,5%), lui-même influencé par la baisse saisonnière des prix des voyages à forfait. L'indice a reculé également pour le groupe alimentation, boissons et produits du tabac (-0,3%). Les indices des groupes transports et communications (+0,3%) et loyer du logement et énergie (+0,1%) ont en revanche augmenté, alors que celui du groupe habillement et chaussures est resté pratiquement stable. Les prix des trois autres groupes de biens et services n'ont pas été relevés durant le mois sous revue.

Baisse du niveau des prix des produits du pays et des produits importés
Selon l'Office fédéral de la statistique, les prix des produits du pays ont diminué de 0,1% par rapport au mois précédent, ceux des produits importés de 0,6%. En rythme annuel, les prix des produits du pays ont augmenté en moyenne de 0,7%, ceux des produits importés de 0,3%.

Evolution détaillée des prix en mai 1999

La baisse de l'indice des autres biens et services reflète principalement l'évolution des prix des voyages à forfait, qui, pour des raisons saisonnières, ont reculé de 11,8% par rapport au relevé précédent (arrangements d'avant-saison). Les prix des repas consommés au restaurant ont en revanche légèrement augmenté, de même que les prix des articles de toilette.

Dans le groupe alimentation, boissons et produits du tabac, dont l'indice est en baisse, on a enregistré un recul notamment du lait et des produits laitiers suite à l'abaissement du prix-cible pour le lait au 1er mai 1999. Ont également diminué les prix des légumes-fruits (notamment des poivrons et des concombres), des poireaux et de la viande de bœuf. En revanche, le céleri, les pommes et les salades ont renchéri.

Dans le groupe transports et communications, le prix du carburant a augmenté de 1,6% par rapport à avril 1999; il est supérieur de 1,1% à son niveau d'il y a un an.

Dans le groupe loyer du logement et énergie, la légère progression de l'indice résulte en premier lieu de l'évolution de l'indice des loyers (+0,1%) par rapport à février 1999 ainsi que d'un accroissement des prix du mazout. Le niveau des loyers en moyenne suisse est supérieur de 0,6% à celui de mai 1998. Les prix du mazout ont augmenté de 0,4% par rapport à avril 1999, mais restent inférieurs de 1,1% à ceux de mai 1998. A l'intérieur du groupe habillement et chaussures, dont l'indice est resté stable, on a observé de faibles variations de prix qui se sont compensées.

Effets de la hausse des taux de la TVA sur l'indice des prix à la consommation

En mai 1999 a eu lieu le premier relevé des prix des vêtements et des chaussures depuis la hausse de la TVA au 1er janvier 1999. L'indice de ce groupe n'a presque pas varié par rapport au relevé précédent et l'influence de la TVA n'a été que très faible.

En cumulant les résultats enregistrés depuis le début de l'année, la TVA a contribué de moitié environ au renchérissement de 0,6% (par rapport à décembre 1998), selon les estimations de FOFS.

Raccordement mathématique aux anciennes séries de l'indice

Les anciennes séries de l'indice, raccordées mathématiquement à la nouvelle série, donnent pour mai 1999 un indice de 144,6 points sur la base de décembre 1982 = 100, de 180,3 points sur la base de septembre 1977 = 100 et de 304,0 points sur la base de septembre 1966 = 100.

Office fédéral de la statistique

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département fédéral de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI**Einladung der Aktionärinnen und Aktionäre zur ordentlichen Generalversammlung 1999**

Freitag, 25. Juni 1999, 17.30 Uhr, im Restaurant Zugerberg.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 19. Juni 1998
2. Jahresbericht und Jahresrechnung 1998, Bericht der Revisionsstelle
3. Ausrichtung einer Natural-Dividende pro 1998
4. Entlastung der Verwaltungsrangene
5. Wahl des Verwaltungsrates
6. Wahl der Revisionsstelle
7. Verschiedenes

Geschäftsbericht 1998 und Ausweiskarten für die Generalversammlung können vom 4. bis 24. Juni 1999 wie folgt spesenfrei bezogen werden:

- Gegen Ausweis über den Aktienbesitz in der Ticketeria ZVB ZBB SGZ, Alpenstrasse 14, in Zug.
- Depotkunden der Zuger Kantonalbank bei ihrer Bank.

Zug, 21. April 1999

Der Verwaltungsrat

157-750399/0406

Insertate im SHAB haben Erfolg!**Juratec S.A., consultance et innovation technique, Delémont**

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

pour le mardi 29 juin 1999, à 17 h., dans la cellule d'accueil située à la Chambre de Commerce et d'Industrie du Jura à Delémont.

Ordre du jour:

1. Ouverture de l'assemblée
2. Procès-verbal de l'assemblée générale du 22 avril 1998
3. Rapport d'activités du président et du directeur de Juratec S.A.
4. Comptes au 31 décembre 1998:
 - 4.1 Présentation des comptes
 - 4.2 Mesures d'assainissement
 - 4.3 Rapport de l'organe de contrôle
 - 4.4 Décharge au conseil d'administration
5. Nominations statutaires:
 - 5.1. Conseil d'administration, composition proposée: Messieurs Pascal Mertenat, Francis Koller, Jean Theurillat, Jean-Michel Thiévent.
 - 5.2. Organe de contrôle, proposition: Fiduciaire Simon Kohler SA, Courgenay.
6. Divers et clôture de l'assemblée générale.

Les rapports et les comptes sont mis à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Le conseil d'administration

014-031740/0408

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung an alle Aktionäre (Inhaber- und Namenaktien)

Mittwoch, 28. Juli 1999, 19.30 Uhr
Casino Luzern, Türöffnung 18.45 Uhr



Ohne die Erteilung der Nationalliga A-Lizenz für die Spielsaison 1999/2000 an den Fussballclub Luzern wird die ausserordentliche Generalversammlung widerrufen und nicht durchgeführt.

Traktanden

1. Begrüssung, Konstituierung, Wahl Stimmzähler
2. Orientierung über die zukünftige Funktion der Fussballclub Luzern AG
3. Wahlen
Der Verwaltungsrat beantragt:
a.) Neuwahl als Mitglied in den Verwaltungsrat von Herrn Walter Theiler von Luzern in Luzern
b.) Neuwahl zum Präsidenten des Verwaltungsrates von Herrn Albert Koller von Berikon in Luzern
4. Verschiedenes / Mitteilungen

Anträge

Anträge zu Händen der ausserordentlichen Generalversammlung sind schriftlich bis zum 21. Juni 1999 an den Verwaltungsrat der Fussballclub Luzern AG zu richten.

Zutrittskarten

Ab dem 7. Juni 1999 können bei der UBS, Schwanenplatz 3, 6004 Luzern, an einem speziell bezeichneten Schalter, gegen Nachweis des Aktienbesitzes, die Zutrittskarten zu der ausserordentlichen Generalversammlung wie folgt bezogen werden: Montag bis Freitag, 09.00 bis 12.00 Uhr, sowie 14.00 bis 17.00 Uhr, Donnerstag bis 18.30 Uhr. Aktionäre, welche nicht an der ausserordentlichen Generalversammlung teilnehmen, können durch Unterzeichnung der Vollmacht auf der Rückseite der Zutrittskarten einen Dritten mit der Vertretung ihrer Aktienstimmen bevollmächtigen. Am 28. Juni 1999 werden keine Zutrittskarten mehr ausgestellt. Ohne gültige Zutrittskarte wird kein Einlass gewährt!

Depotvertreter

Im Sinne von Art. 689 d OR wird ersucht, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig, jedoch spätestens bis zum 28. Juni 1999, 12.00 Uhr, für die ausserordentliche Generalversammlung, bekanntzugeben.

Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerksmäßige Vermögensverwalter.

Luzern, Horwerstrasse 81, 4. Juni 1999

Der Verwaltungsrat

Good Tunes Music AG, Glaris

Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le 25 juin 1999, à 11 h., dans les locaux de Fanfan Music Liechti & Cie, rue de Hesse 8-10, à Genève.

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences et constitution du bureau
2. Présentation du rapport annuel de gestion de l'exercice 1998 (rapport annuel et comptes annuels)
3. Présentation du rapport de l'organe de révision des comptes statutaires
4. Décisions de l'assemblée générale sur propositions du conseil d'administration:
 - 4.1. approbation du rapport annuel
 - 4.2. approbation des comptes annuels
 - 4.3. proposition d'affectation du bénéfice paiement d'un dividende
 - 4.4. décharge aux membres du conseil d'administration
5. Election du conseil d'administration
Proposition de renouveler le conseil d'administration dans sa forme actuelle
6. Nomination de l'organe de révision
Proposition de renouveler pour l'exercice 1999 le mandat de Intermandat S.A. en qualité d'organe de révision des comptes annuels

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de l'organe de contrôle sont à disposition des actionnaires dès le 7 juin 1999 auprès de Fanfan Music Liechti & Cie, rue de Hesse 8-10, à Genève.

Glaris, 2 juin 1999

Le conseil d'administration

018-57004/0408

Meilleret - Les Diablerets - Vers-L'Eglise SA de remontées mécaniques

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

du samedi 26 juin 1999, 16 h., Hostellerie Les Sources, Les Diablerets.

Orde du jour avec propositions du conseil d'administration:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1998 et présentation des comptes
2. Rapport de l'organe de révision
3. Approbation des comptes avec décharge aux membres du conseil d'administration
Proposition: approbation des comptes et décharge à tous les membres
4. Election du conseil d'administration
Proposition: réélection de MM. François-Jean Chaillot, André Chavannes, Pierre Comina, Georges Duvanel, André Félix, André Givel, Jean-François Moillen, Philippe Niccollier, Edgar Pittet, Pierre Schwitzguebel et election de Mme Annie Oguey pour une période de 3 ans.
5. Election de l'organe de révision pour l'exercice 1999
Proposition: réélection de la fiduciaire ORFA SA
6. Divers et propositions individuelles

Le rapport de gestion, les comptes et le rapport de révision de l'exercice 1998 seront à la disposition des actionnaires dès le 4 juin 1999 au siège social de la société aux Diablerets, Maison du Tourisme.

Les cartes d'admission à l'assemblée peuvent être retirées jusqu'au 25 juin 1999 auprès de la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne et aux Diablerets ainsi qu'au siège de la Société.

Le conseil d'administration

038-3277/12/0408

helveticstarag

Kotierung von Inhaberaktien an der Berner Börse 1. Handelstag: 7. Juni 1999

Kotierung

Die Kotierung von 260 000 Inhaberaktien à je CHF 10.- Nennwert wurde an der Telefonischen Börse Bern beantragt und bewilligt.

Firma, Sitz und Dauer der Gesellschaft

Unter der Firma HelveticStar AG besteht eine Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern. Sie wurde am 16. Dezember 1992 unter der Firmenbezeichnung Nebenwerte-Journal AG gegründet und am 31. Dezember 1992 ins Handelsregister eingetragen. An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Februar 1999 erfolgte die Umfirmierung in HelveticStar AG. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt.

Zweck

Die Gesellschaft bezweckt die Beteiligung an Unternehmen jeder Art und das Erbringen von Dienstleistungen für die Gruppengesellschaften, insbesondere in den Bereichen Management und Finanzierung; sie kann Grundstücke erwerben.

Aktienkapital

Das Aktienkapital beträgt Fr. 2 600 000.- und ist eingeteilt in 260 000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 10.-. Die Aktien sind SEGA-fähig.

Dividenden

Seit ihrer Gründung hat die Gesellschaft bis heute keine Dividenden ausbezahlt. Die Vergütung der Dividenden an die Aktionäre erfolgt spesenfrei durch die Berner Kantonalbank (Zahlstelle), unter Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer.

Verwaltungsrat

Fritz Ruprecht, Zollikofen (Präsident); José Truyol, Forch (Mitglied), und Franz-Josef Lhomme D-Uebach-Palenberg (Mitglied)

Geschäftsleitung

Verantwortlich für die Geschäftsleitung sind Herr Fritz Ruprecht, Zollikofen, und ab 1. Juni 1999 Herr Hansjörg Ryser, Grenchen.

Revisionsstelle:

Martin Ruchi, dipl. Wirtschaftsprüfer, Thun

Weitere Börsennotierung

Die Inhaberaktien werden gleichzeitig im Freiverkehr der Berliner Börse gehandelt. Die Wertpapierkennnummer lautet: 920 324.

Vermögens-, Finanz- und Ertragslage

Die Rechnungslegung wird alljährlich auf den 31. Dezember abgeschlossen. Die Aufstellung der Bilanz und Erfolgsrechnung erfolgt ab 1.1.1999 nach den Richtlinien der vom International Accounting Standards Committee erlassenen International Accounting Standards (IAS). Ab dem Geschäftsjahr 1999 wird zusätzlich eine konsolidierte Rechnung erstellt.

Jahresrechnung/Gewinnverwendung 1998

Die vorliegende Jahresrechnung wurde noch unter der bisherigen Betriebstätigkeit als Nebenwerte-Journal AG erstellt und ist daher für die zukünftige Entwicklung der HelveticStar AG nicht mehr vergleichbar. Die Jahresrechnungen wurden an der Generalversammlung vom 26. Februar 1999 genehmigt.

	1998	1997
BILANZ		
Flüssige Mittel	232 248.43	357 813.05
Forderungen	11 908.75	62 141.25
Aktive Rechnungsabgrenzung	3 990.95	3 500.-
Beteiligungen	1 058 930.-	320 000.-
Mobilien/EDV-Anlagen	14 700.-	13 000.-
Total Aktiven	1 321 778.13	756 454.30
Kurzfristiges Fremdkapital	104 616.20	141 014.40
Forderungen von Gruppengesellschaften	238 834.-	27 220.90
Total Fremdkapital	343 450.20	168 235.30
Aktienkapital	750 000.-	500 000.-
Reserven	164 734.35	139 734.35
Bilanzgewinn	63 593.58	(51 515.35)
Total Eigenkapital	978 327.93	588 219.-
Total Passiven	1 321 778.13	756 454.30
ERFOLGSRECHNUNG		
Betrieblicher Ertrag	296 787.10	436 360.07
Ausserordentlicher Ertrag	258 321.50	24 368.10
Unternehmensertrag	555 108.60	460 728.17
Betriebsaufwendungen	347 438.69	416 653.11
Finanzaufwand	9 974.25	7 891.63
Abschreibungen	77 449.38	11 679.10
Steuern	5 137.35	2 613.50
Total Aufwand	439 999.67	438 837.34
Unternehmensgewinn	115 108.93	21 890.83

Dieses Kotierungsinserat ist kein Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a bzw. 1156 OR

Der Kotierungsprospekt in deutscher Sprache ist massgebend für die Zulassung zum Handel an der Telefonischen Börse Bern. Dieser sowie die Statuten können bei der HelveticStar AG, Genfergasse 10, 3001 Bern (Tel. 031 312 61 61 - Fax 031 312 61 06 - E-Mail: info@nebag.ch) in deutscher Sprache bezogen werden.

Bern, 31 Mai 1999

Der Verwaltungsrat

Valorennummer: 526 889 ISIN Nummer: CH0005268898 Wertpapier-Kenn-Nummer
Deutschland: 920 324

005-653061/0408

S.I. Miremont-Cottage

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

le 25 juin 1999, à 9 h. 45, au siège de Gérofinance S.A., rue Robert-de-Traz 7, 1206 Genève.

Ordre du jour:

- Opérations statutaires.

Le bilan et compte de pertes et profits, ainsi que le rapport du vérificateur aux comptes sont tenus à la disposition des actionnaires, auprès de Gérofinance S.A., rue Robert-de-Traz 7, à Genève, téléphone 022 347 55 44.

L'administrateur unique

018-56771/2/205

Insérez dans la FOSC!



Luftseilbahn
Wengen-Männlichen AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 25. Juni 1999, um 14.30 Uhr, im Kino Wengen
(Kontrolle der Zutrittskarten ab 14.00 Uhr)

Traktanden:

- Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1998 sowie Entgegennahme des Berichtes der Revisionsstelle.**
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht und die Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1998 zu genehmigen.
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsführung.**
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsführung Entlastung zu erteilen.
- Beschlussfassung über die Verwendung des ausgewiesenen Bilanzverlustes.**
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzverlust von Fr. 9286.69 (Vorjahr Fr. 8857.06, Rechnungsjahr Fr. 429.63) auf neue Rechnung vorzutragen.
- Orientierung über den Neubau der Bahn.**

Der Geschäftsbericht, enthaltend Jahresbericht, Jahresrechnung, Bericht der Revisionsstelle und die Anträge über die Verwendung des Bilanzverlustes liegen am Sitz der Gesellschaft (Talstation Wengen) während der Einberufungszeit zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Zutrittskarten (mit Vollmachtserklärung) für die Generalversammlung und der Geschäftsbericht werden den am Stichtag im Aktienbuch eingetragenen Aktionären an die der Gesellschaft zuletzt mitgeteilte Adresse zugestellt. Teilnahme- und stimmberechtigt sind die am Stichtag (31. Mai 1999) eingetragenen Aktionäre.

Wir weisen darauf hin, dass vom 1. bis zum 25. Juni 1999 keine Übertragungen von Namenaktien im Aktienbuch vorgenommen werden, welche zur Ausübung des Stimmrechts an der Generalversammlung berechtigen.

An der Versammlung nicht teilnehmende Aktionäre können sich nach Art. 14, Abs. 2 der Statuten nur durch einen anderen Aktionär vertreten lassen, den sie schriftlich zu bevollmächtigen haben.

Wengen, 14. April 1999

Für den Verwaltungsrat:
Paul von Allmen, Präsident
Peter Brunner, Sekretär
005-848202/0408

AG Bündner Kraftwerke Klosters

Einladung zur 81. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 25. Juni 1999, 11.00 Uhr, im Bergrestaurant Saaseralp Klosters-Dorf.

Tagesordnung

- Jahresbericht und Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1998**
Bericht der Revisionsstelle
Antrag des Verwaltungsrates:
Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1998.
Entgegennahme des Berichtes der Revisionsstelle.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes**
Antrag des Verwaltungsrates:
Jahresgewinn 1998 Fr. 1 702 507.25
Gewinnvortrag Fr. 29 819.60
Total Bilanzgewinn: Fr. 1 732 326.85
Dividende von 10% auf das Aktienkapital von Fr. 16 000 000 Fr. 1 600 000.00
Zuweisung an die gesetzliche Reserve Fr. 80 000.00
Gewinnvortrag auf neue Rechnung Fr. 52 326.85
Fr. 1 732 326.85
- Entlastung des Verwaltungsrates**
Antrag des Verwaltungsrates:
Der Verwaltungsrat ist für das Geschäftsjahr 1998 zu entlasten.
- Wahl der Revisionsstelle**
Antrag des Verwaltungsrates:
Wahl der PricewaterhouseCoopers AG, Chur, für eine Amtsdauer von einem Jahr.
- Verschiedenes**

Der Jahresbericht und die Jahresrechnung 1998, der Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Bilanzgewinnes sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen am Gesellschaftssitz in Klosters zur Einsicht der Aktionäre auf.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich durch einen anderen Aktionär vertreten lassen wollen, können die Zutrittsausweise gegen Hinterlage der Aktien oder der entsprechenden Bankbescheinigung bis Freitag, 18. Juni 1999, am Sitz der Gesellschaft in Klosters oder bei der Graubündner Kantonalbank, Chur und Davos-Platz, beziehen.

Klosters, 19. Mai 1999

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: L. Bärtsch
013-110096/0206

Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf das per 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretene Börsengesetz erhielt Maag Holding AG von einem ihrer Aktionäre folgende Meldung:

Wirtschaftlich Berechtigter: RSE Grundbesitz und Beteiligungs-AG, D-Hamburg
Stimmrechtsanteil: 18,58%
Art/Anzahl der gehaltenen Aktien: 79 900 Stück Inhaberaktien

Zürich, 1. Juni 1999

Maag Holding AG
043-744206/0408

imagination Expo.01

Die Expo.01 sucht Gastronomen mit Visionen...

Die Expo.01 findet vom 3. Mai bis zum 29. Oktober 2001 in der Drei-Seen-Region in Biel, Neuenburg, Murten und Yverdon-les-Bains statt und erwartet 10,5 Millionen Besucher. Diese sollen in 84 gastronomischen Einrichtungen kulinarisch verwöhnt werden mit einem ausgewogenen Mix aus Neuem und Bewährtem.

Die Gastronomie ist Teil der thematischen Konzeption der Expo.01 und bietet eine ideale Plattform für die Lancierung neuer Gastronomieformen. Innovation, Nachhaltigkeit und Ökologie, die Grundsätze der Expo.01, sind für die künftigen Gastronomiepartner Herausforderung und Motivation zugleich. Wollen Sie sich diese Chance entgehen lassen?

Wir suchen ...als Betreiber der 6 Food Courts und 9 bedienten Kombirestaurants

Bewerbungen
Interessieren Sie sich für den Betrieb von Food Courts (ganze oder Teile davon) und/oder bedienten Kombirestaurants? Dann bestellen Sie die detaillierten Ausschreibungsunterlagen gegen eine Gebühr von CHF 200.- (inkl. MwSt, keine Rückerstattung). Bitte überweisen Sie den Betrag auf Konto Nummer 20-202001-2, Expo.01, Finanzdirektion Expo.01, Schosshaldenstrasse 1, 3000 Bern 32; und senden Sie den Zahlungsbeleg per Post oder Fax 01 812 98 49 an: Projektleitung Gastronomie Expo.01, QHE, 8058 Zürich-Flughafen. Die Bewerbungen sind bis spätestens am 6. August 1999 schriftlich in deutscher oder französischer Sprache einzureichen.
www.expo-01.ch

innovative Gastronomen mit einem eigenständigen, überraschenden Angebot und Ideen, die Gaumen, Bauch und Herz ansprechen.

Food Courts bestehen aus verschiedenen Teilen (Finger food/Take away-Outlets und Bars), die sich themen- oder produktspezifisch ergänzen und eine architektonische Einheit bilden. Je nach Standort und Konfiguration verfügen sie über eine gemeinsame Sitzfläche mit bis zu 200 Sitzplätzen auf maximal 700m² Gesamtfläche. Bediente Kombirestaurants bestehen aus einem traditionellen Familienrestaurant mit rund 120 Sitzplätzen und einem Gourmetrestaurant mit ca. 100 Sitzplätzen. Eine Bar als Mittel- und Verbindungsteil dient als Apéro- und Pufferzone. Die mehrfach genutzte Infrastruktur im rückwärtigen Bereich ergibt Kostenvorteile und Synergien. Kombirestaurants verfügen je nach Konfiguration und Standort über eine Gesamtfläche von 350 bis 700m².

E P O 1

Energie Electrique du Simplon S.A. (EES)

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

vendredi 25 juin 1999, à 16 h., à l'Hôtel Continental, place de la Gare 2, à Lausanne.

Ordre du jour:

- Rapport de gestion et comptes de l'exercice 1998/99, rapport de l'organe de révision. Approbation du rapport de gestion, du compte de résultat et du bilan arrêtés au 31 mars 1999
- Décharge au conseil d'administration
- Affectation du bénéfice au bilan
- Nominations statutaires.

Conformément à l'art. 700 CO, le conseil d'administration propose, en ce qui concerne les quatre points de l'ordre du jour les résolutions suivantes:

- Point 1: approuver le rapport et les comptes de l'exercice 1998/99, le bilan au 31 mars 1999 ainsi que l'annexe;
- Point 2: donner décharge au conseil d'administration de sa gestion;
- Point 3: approuver la proposition suivante de répartition du bénéfice:
- | | | |
|---|-----|---------------|
| Report au début de l'exercice | CHF | 811.10 |
| Bénéfice de l'exercice | CHF | 1 119 441.37 |
| Bénéfice au bilan | CHF | 1 120 252.47 |
| Dividende 6 1/2% sur le capital-actions de CHF 16 000 000.- | CHF | - 1 040 000.- |
| Attribution à la réserve générale | CHF | - 80 000.- |
| Solde à reporter | CHF | 252.47 |
- Point 4: a) renouveler pour une période statutaire de 3 ans les mandats régulièrement échus de MM. J.-L. Baeriswyl, G. Blum et P. Desponds,
b) nommer M. Olivier Dumas administrateur pour la durée résiduelle du mandat de son prédécesseur,
c) désigner comme organe de révision pour l'exercice 1999/2000 Atag Ernst & Young SA, Lausanne

Le rapport de gestion, les comptes annuels, le rapport de l'organe de révision ainsi que la proposition de répartition du bénéfice au bilan sont à la disposition des actionnaires au siège social à Simplon-Dorf ainsi qu'au bureau de la société, place de la Gare 12, 1001 Lausanne, dès le 4 juin 1999.

Les cartes d'admission sont délivrées, contre remise d'une attestation de dépôt auprès d'une banque,

du 4 juin 1999 au 24 juin 1999

par la direction de Energie Electrique du Simplon SA, case postale 570, 1001 Lausanne ou le 25 juin 1999, à l'Hôtel Continental, dans la demi-heure précédant l'assemblée générale.

Simplon-Dorf, 4 juin 1999

Le conseil d'administration
022-721096/0408

Werbung

bringt dem unentschlossenen Käufer
Entscheidungshilfe

A&A Early Bird AG, Zug

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der A&A Early Bird AG, Zug, Mittwoch, 30. Juni 1999, 10 Uhr, Congress Center Metall Zug (Parkhotel Zug).

Traktanden:

- Jahresbericht und Jahresrechnung 1998; Bericht der Revisionsstelle**
Antrag des Verwaltungsrates:
Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1998
Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle
- Konsolidierte Jahresrechnung 1998**
Antrag des Verwaltungsrates:
Genehmigung der Konzernrechnung 1998
- Zuweisung des Bilanzverlustes**
Antrag des Verwaltungsrates:
Vortrag des Jahresverlustes in Höhe von CHF 7 967 517 Mio auf die neue Rechnung
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates**
Antrag des Verwaltungsrates:
Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 1998
- Wahl in den Verwaltungsrat**
Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl von:
Herrn Joachim Stahler für eine ordentliche Amtsdauer von drei Jahren, als Ersatz für Herrn Justus Dornier, zurücktretend
- Geschäftsbericht**
Der Geschäftsbericht 1998 mit den Berichten der Revisionsstelle liegt ab dem 8. Juni 1999 am Gesellschaftssitz auf. Jeder Aktionär kann die Zustellung einer Ausfertigung dieser Unterlagen verlangen.
- Einladung zur Generalversammlung**
Der vollständige Wortlaut der Einladung mit den Anträgen des Verwaltungsrates wird im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 9. Juni 1999 als offizielles Publikationsorgan der A&A Early Bird AG veröffentlicht.
- Eintrittskarten und Zutritt zur Generalversammlung**
Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen wollen, können ihre Eintrittskarten entweder über ihre Depotbank oder gegen Vorlage eines gültigen Ausweises über den Besitz der Aktien und die Sperrung derselben direkt über A&A Actienbank, Bahnhofstrasse 92, 8023 Zürich, bei Herrn Béla Kalman (Tel. 01 229 55 82) beziehen. Letzter Bestelltermin ist Freitag, 18. Juni 1999, 12 Uhr. Die Aktien bleiben bis zum Tage nach der Versammlung gesperrt.
Aktionäre, die an der Generalversammlung die Eintrittskarte nicht vorweisen können, haben keine Zutrittsberechtigung.
- Vollmachterteilung**
Aktionäre, die nicht beabsichtigen, persönlich an der Generalversammlung teilzunehmen, können sich vertreten lassen. Dazu haben sie dem Vertreter eine **schriftliche Vollmacht** zu erteilen und diese **zusammen mit der Eintrittskarte** dem Bevollmächtigten zu übergeben.
Ein Aktionär kann sich auch durch
- seine Bank
- die A&A Early Bird AG als Organvertreterin
- den unabhängigen Stimmrechtsvertreter im Sinne von Art. 689c OR, Herrn Rechtsanwalt Felix C. Meier-Dieterte, Arterstrasse 24, 8032 Zürich vertreten lassen.
Ohne ausdrückliche Weisungen für die Stimmabgabe ist der Vertreter befugt, die Stimmrechte im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates auszuüben. Dem Vertreter steht das Recht zu Substitution zu.
- Depotvertreter**
Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Art, Anzahl und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh, spätestens aber am Mittwoch, 30. Juni 1999, bei der Zutrittskontrolle bekanntzugeben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie die gewerbsmässigen Vermögensverwalter.

Zug, 28. Mai 1999

A&A Early Bird AG
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Justus Dornier
005-854492/0408

Luftseilbahn Niederbauen AG Emmetten

Einladung zur 23. ordentlichen Generalversammlung der LEN AG

vom Samstag, 26. Juni 1999, 10 Uhr, im Berghaus Niederbauen.

Traktandenliste:

- Entgegennahme des Geschäftsberichtes**
Der Verwaltungsrat beantragt Genehmigung des Geschäftsberichtes.
- Jahresrechnung 1998**
Der Verwaltungsrat beantragt die Annahme der Jahresrechnung mit Bilanz per 31. Dezember 1998, Erfolgsrechnung 1. Januar 1998 bis 31. Dezember 1998 und Anhang.
- Entgegennahme des Berichtes der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt die Annahme des von der Revisionsstelle vorgelegten Berichtes.
- Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat, die Geschäftsleitung und die Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates, der Geschäftsleitung und der Revisionsstelle vollumfänglich und ohne Einschränkungen Entlastung zu erteilen.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses**
Der Verwaltungsrat stellt den Antrag, den zur Verfügung stehenden Bilanzgewinn von CHF 17 674.- wie folgt zu verwenden:
5.1 Zuweisung in: Allgemeine Reserven CHF 200.-
5.2 Vortrag auf die neue Rechnung CHF 17 474.-
Total CHF 17 674.-
- Wahlen**
Zwei Mitglieder in den Verwaltungsrat auf die ordentliche Amtsdauer von 3 Jahren
- Verschiedenes**

Der Geschäftsbericht 1998 mit der Jahresrechnung und dem Bericht der Revisionsstelle liegen zur Einsichtnahme der Aktionäre bei der Nidwaldner Kantonalbank in Stans sowie bei der Talstation der Luftseilbahn in Emmetten auf.

Die Namenaktionäre erhalten, wie bis anhin, automatisch die Einladung und den Geschäftsbericht zur Generalversammlung. Die Inhaberaktionäre erhalten ihre Eintrittskarte am Tag der Generalversammlung bei der Eintrittskontrolle, im Berggasthaus Niederbauen, gegen Vorweisung der Aktien selbst oder einer entsprechenden Depotbescheinigung.

Gegen Coupon Nr. 11 der Namenaktien und Inhaberaktien kann bis zum 31. Dezember 2000 bei der Talstation der Luftseilbahn eine Freikarte oder ein verbilligtes Abonnement bezogen werden.

Der Coupon Nr. 10 der Namenaktien und Inhaberaktien verfällt am 31. Dezember 1999.

→ Um Wartezeiten zu vermeiden, bitten wir Sie dringend um eine frühzeitige Bergfahrt (ab 8.00 Uhr).

Emmetten, 4. Juni 1999

185-787007/0408

Chemins de fer électriques Veveysans

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le vendredi 25 juin 1999, à 14 h. 45, à l'Hôtel des Pléiades. Elle sera précédée d'une collation servie dès 12 h. 45, dans le même établissement.

Départ des trains: de Vevey à 11 h. 50 et 13 h. 50
de Blonay à 12 h. 10 et 14 h. 10

Ordre du jour:

- Rapport de gestion et comptes 1998
- Rapport de l'organe de révision
- Décisions sur les conclusions de ces rapports
Propositions: 3.1 Approuver le rapport de gestion et les comptes 1998
3.2 Reporter à compte nouveau le solde débiteur du compte de résultats
3.3 Donner décharge au conseil d'administration et prendre acte du rapport des réviseurs
- Elections
Propositions: 4.1 Pas d'élection au conseil d'administration
4.2 Désigner la fiduciaire SCF Révision SA, à Vevey, en qualité d'organe de révision pour 1999
- Divers.

Les documents mentionnés aux points 1 et 2 sont à la disposition des actionnaires, à partir du 28 mai 1999, dans les bureaux du MOB, à Montreux-Claens. Ils seront envoyés sur demande.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées jusqu'au 24 juin 1999, à midi, contre dépôt des actions ou récépissés de banque, à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne.

Elles donneront droit au transport gratuit entre Vevey et Les Pléiades pour se rendre à l'assemblée et en revenir.

Montreux, 20 mai 1999

Le conseil d'administration

022-721270/0408

Télécabine de la Creusaz S.A., Les Marécottes/Salvan

Assemblée générale

Les actionnaires sont convoqués en assemblée générale le vendredi 25 juin 1999, à 19 h., au Restaurant de La Creusaz, avec

l'ordre du jour suivant:

- P.v. de l'assemblée générale du 4 septembre 1998
- Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1998/1999
- Comptes et bilan de l'exercice 1998/1999
- Rapport des contrôleurs aux comptes
- Approbation des comptes et décharge aux organes responsables
- Démission et élection au C.A.
- Divers

La Télécabine sera mise en exploitation pour la circonstance.

Pour exercer leur droit de vote, les actionnaires devront présenter leurs titres ou un certificat de dépôt valable.

Le compte d'exploitation et le bilan de l'exercice 1998/1999 sont à la disposition des actionnaires au bureau de l'Office du Tourisme aux Marécottes, dès le 4 juin 1999.

Les Marécottes/Salvan, 4 juin 1999

Le conseil d'administration

005-854492/0408

Brico SA, Lamone

Avviso di convocazione

L'assemblea generale straordinaria

della ditta Brico SA, Lamone, è convocata per lunedì 5 luglio 1999, alle ore 13.30, presso lo studio dell'avv. Renata Loss Campana, via Pellandini 1, Bellinzona, con il seguente

Ordine del giorno:

- Ratifica contratto di fusione per annessione fra In consigli di amministrazione della Brico SA e della Lionelle Ferrazzini Agenzia Agricola SA, ai sensi dell'art. 748 CO.
- Modifica scopo sociale.
- Eventuali.

Bellinzona, 31 maggio 1999

Il consiglio di amministrazione

110-76882/0408

Fiera Svizzera di Lugano

Convocazione assemblea generale ordinaria

I Soci della Società Cooperativa Fiera Svizzera di Lugano, con sede a Lugano, sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

che si terrà il prossimo giovedì 8 luglio 1999, alle ore 11.15, presso la sala n. 7 di Palazzo Civico (Municipio), in piazza Riforma 1, a Lugano.

L'ordine del giorno prevede i seguenti punti:

- Approvazione verbale dell'assemblea del 16 luglio 1998
- Relazione del presidente del consiglio d'amministrazione
- Approvazione del conto d'esercizio per l'anno 1998, del bilancio chiuso al 31 dicembre 1998 e del rapporto di revisione
- Eventuali

Qualora all'assemblea non sia presente il numero legale dei soci, una seconda assemblea è convocata per lo stesso giorno e nello stesso luogo alle ore 11.30, conformemente all'articolo 13 dello statuto tale assemblea potrà validamente deliberare qualunque sia il numero dei soci intervenuti.

Per il consiglio d'amministrazione
Il presidente: Il segretario:
Arch. dipl. ETH G. Giudici A. Zoppi, lic.oec. HSG

005-854030/0408

Forchbahn AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der Forchbahn AG, mit Sitz in Zürich, auf Freitag, 25. Juni 1999, 16.15 Uhr (Türöffnung 15.15 Uhr), im Restaurant zum Hirschen, Forchstrasse 139, 8132 Egg b. Zürich

Fahrplan:	Zürich Stadelhofen FB	ab 14.50	15.20 Uhr
	Forch	ab 15.12	15.42 Uhr
	Egg	an 15.21	15.51 Uhr
	Esslingen	ab 15.34	16.04 Uhr
	Egg	an 15.37	16.07 Uhr

Traktanden und Anträge:

1. Geschäftsbericht 1998

1.1 Jahresbericht 1998

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht 1998 zu genehmigen.

1.2 Jahresrechnung 1998

Der Verwaltungsrat beantragt, die Jahresrechnung 1998 zu genehmigen.

2. Entlastung des Verwaltungsrates

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Direktion für das Geschäftsjahr 1998 Entlastung zu erteilen.

3. Wahl der Revisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt, die PricewaterhouseCoopers AG (bisher: Revisuisse Price Waterhouse AG), Zürich, als Revisionsstelle auf drei Jahre (Amtsdauer 1999-2002) wiederzuwählen.

4. Verschiedenes

Die Anwesenden sind anschliessend zu einem Apéro und zum traditionellen Imbiss eingeladen.

Unterlagen und Stimmkarten:

Die Traktandenliste mit den Anträgen des Verwaltungsrates, der Geschäftsbericht 1998 (umfassend Jahresbericht und Jahresrechnung), der Bericht der Revisionsstelle und das Protokoll der letzten Generalversammlung vom 26. Juni 1998 liegen ab Freitag, 4. Juni 1999, bei unserer Direktion (c/o Verkehrsbetriebe Zürich, Luggwegstrasse 65, 8048 Zürich; Hauptgebäude, Vorzimmer Direktion) zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf, nach Vereinbarung (Telefon 01 918 04 53) auch bei der Betriebsleitung, 8127 Forch. Jeder Aktionär kann den Geschäftsbericht, wie auch eine Spezialkarte (Tageskarte) zur Fahrt an die Generalversammlung, bei der Direktion verlangen; der Bericht kann auch anlässlich der Versammlung bezogen werden.

Die Stimmkarte wird gegen Vorweisung der Aktie(n) oder einer rechtsgültigen Hinterlegungsbestätigung bei der Eingangskontrolle abgegeben.

Die Körperschaften des öffentlichen Rechts, deren Beteiligungen an der Forchbahn AG der Gesellschaft bekannt sind, erhalten den Geschäftsbericht unaufgefordert und rechtzeitig zugestellt, samt Aktienausweis/Eintrittskarte. Diese Karte kann bei der Eingangskontrolle gegen die Stimmkarte getauscht werden.

Zürich, 7. Mai 1999

Forchbahn AG
Für den Verwaltungsrat:
Dr. U. Büchi R.A. Künzle
Präsident Direktor
043-74349/0408

LOGITECH INTERNATIONAL S.A.

Invitation à l'Assemblée générale ordinaire

Mardi, 29 juin 1999 à 10 h
(enregistrement dès 9 h)



Musée Olympique, Lausanne-Ouchy

Ordre du jour et propositions du conseil d'administration de Logitech International S.A.

1. Rapport de gestion de l'exercice clos au 31 mars 1999
2. Rapport de l'organe de révision
3. Approbation du rapport annuel et des comptes annuels de Logitech International S.A. ainsi que des comptes consolidés de l'exercice 1999 du groupe Logitech
Le conseil d'administration propose l'approbation.

4. Répartition du bénéfice de l'exercice

	(En millions de francs suisses)
- Bénéfice au bilan au début de l'exercice 1999	CHF 17.677
- Emploi du bénéfice selon décision de l'Assemblée générale 1998 - Dividende	CHF 0
- Bénéfice de l'exercice 1999	CHF 23.649
- Bénéfice au bilan à disposition de l'Assemblée générale à la fin de l'exercice 1999	CHF 41.326

Le conseil d'administration propose de ne pas distribuer de dividende et de reporter l'entier du bénéfice résultant de l'exercice 1999, soit CHF 41.326 millions.

Le conseil d'administration propose d'approuver la proposition ci-dessus.

5. Décharge au conseil d'administration

Comme il est d'usage dans les entreprises suisses et conformément à l'article 698, al. 2, ch. 5 du Code des obligations, les actionnaires doivent donner décharge aux membres du conseil d'administration pour leurs activités durant l'exercice 1999.

Le conseil d'administration propose qu'il soit donné décharge.

6. Elections statutaires

6.1. Conseil d'administration

Le conseil d'administration propose la réélection de MM. Pier Carlo Falotti et Jean-Louis Gassé pour un mandat de 3 ans.

Le conseil d'administration propose la nomination de Monsieur Frank Gill pour un mandat de 3 ans.

6.2. Organe de révision

Le conseil d'administration propose la réélection de PricewaterhouseCoopers SA pour un nouveau mandat de un an.

7. Divers

Documentation

Chaque actionnaire reçoit avec cette invitation un exemplaire du rapport de gestion qui contient, entre autres le rapport annuel, les rapports de l'organe de révision et du réviseur des comptes du groupe ainsi que la proposition du conseil d'administration relative à la répartition du bénéfice au bilan.

Droit de vote

Les personnes inscrites au registre des actions de Logitech International S.A. au 9 juin 1999 ont le droit de vote. La société ne procédera à aucune modification d'inscription au registre des actions entre le 9 juin 1999 et le jour suivant l'Assemblée générale.

Cartes d'accès et de vote

Les actionnaires ayant le droit de vote et les dépositaires peuvent demander leur carte d'accès et de vote à l'aide du bulletin-réponse jusqu'au 17 juin 1999. Les actionnaires désirant se faire représenter sont priés de bien vouloir compléter la rubrique concernant la procuration sur le bulletin-réponse.

Représentants dépositaires

Les représentants dépositaires au sens de l'article 689d CO sont priés de communiquer à la société le nombre d'actions qu'ils représentent en temps utile, mais au plus tard la veille de l'Assemblée. Sont considérés comme représentants dépositaires, les établissements soumis à la loi fédérale sur les Banques et les Caisse d'Épargne ainsi que les gérants de fortunes professionnels.

Apples, le 1^{er} juin 1999

Le Conseil d'administration

Las Morenitas 1 SA, Chiasso

I Signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

venerdì 2 luglio 1999, alle ore 14.30, presso gli uffici della Contam SA, corso San Gotardo 89, 6830 Chiasso.

Ordine del giorno:

1. Lettura e approvazione del verbale del 10 novembre 1998
2. Presentazione dei conti 1998 e del rapporto dell'ufficio di revisione
3. Approvazione dei bilanci e rapporti 1998 e scarico all'amministrazione
4. Destinazione del risultato d'esercizio
Proposta: riporto a nuovo
5. Nomine statutarie
6. Nuovo apporto al fondo societario
7. Discussione relativa alla proprietà fondiaria in Spagna
8. Delibera ad un professionista spagnolo per i seguenti mandati:
 - esame situazione fiscale spagnola
 - esame situazione in fatto ed in diritto della proprietà fondiaria
 - possibilità di lottizzazione della proprietà con preventivo dei costi
9. Nomina di un responsabile per le spese comuni spagnole
10. Eventuale stipulazione di contratti di affitto
11. Varie ed eventuali

Las Morenitas 1 SA
005-864033/0408

Société Vaudoise des Mines et Salines de Bex

L'assemblée générale annuelle des actionnaires

est fixée au jeudi 24 juin 1999, à 17 h., à l'Hôtel de Ville de Bex.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion et comptes de l'exercice 1998.
2. Rapport de l'organe de révision.
3. Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports et la répartition du bénéfice.
4. Nomination de l'organe de révision.
5. Proposition d'augmentation autorisée du capital social (art. 651 CO).
6. Modifications des statuts.
7. Divers.

Les cartes d'admission peuvent être retirées, sur présentation des actions, jusqu'au mercredi 23 juin à midi, aux domiciles ci-après: à Lausanne: Banque Cantonale Vaudoise; à Bex: Banque Cantonale Vaudoise, agence de Bex, et au siège de la société au Bévieux-sur-Bex.

Les actionnaires peuvent prendre connaissance au siège de la société au Bévieux, dès le 4 juin 1999, du compte de profits et pertes, du bilan, du rapport de gestion et des propositions concernant l'emploi du bénéfice net.

Bex, juin 1999

Le conseil d'administration

022-721298/0408



VAUDOISE ASSURANCES HOLDING

Paiement de dividende

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 1^{er} juin 1999 a décidé, pour l'exercice 1998, le paiement d'un dividende de Fr. 100.- par action au porteur.

Dividende brut par action	Fr. 100.-
Sous déduction de 35% d'impôt anticipé	Fr. 35.-
Paiement net par action	Fr. 65.-

Le paiement sera effectué sans frais à partir du 4 juin 1999, contre remise du coupon n° 9 des actions au porteur, auprès des guichets en Suisse des banques suivantes:

Banque Cantonale Vaudoise
CREDIT SUISSE
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON
UBS
Pictet & Cie

Lausanne, le 4 juin 1999

Le conseil d'administration



VAUDOISE VERSICHERUNGEN HOLDING

Dividendenzahlung

Für das Geschäftsjahr 1998 hat die ordentliche Generalversammlung vom 1. Juni 1999 eine Dividendenausschüttung von Fr. 100.- pro Inhaberaktie beschlossen.

Bruttodividende pro Aktie	Fr. 100.-
Abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Fr. 35.-
Nettobetrag pro Aktie	Fr. 65.-

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei ab 4. Juni 1999 gegen Einreichung des Coupons Nr. 9 der Inhaberaktie bei einer schweizerischen Niederlassung der nachstehenden Banken:

Banque Cantonale Vaudoise
CREDIT SUISSE
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON
UBS
Pictet & Cie

Lausanne, 4. Juni 1999

Der Verwaltungsrat

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Wenn Sie für
wenig Geld auf einer
Zeitungsseite
auffallen wollen:

PUBLICITAS
Wir sind auf Ihrer Seite.



Einladung der Aktionäre zur
**ausserordentlichen Generalversammlung
 der «Berner Allgemeinen» Holdinggesellschaft**
 und zur
**ordentlichen Generalversammlung der Berner
 Allgemeinen Versicherungs-Gesellschaft**

auf Montag, 28. Juni 1999, 10.00 Uhr (Türöffnung 09.00 Uhr)
 im Konzertsaal des Kursaals Bern

Traktanden

- A. Ausserordentliche Generalversammlung der «Berner Allgemeinen» Holdinggesellschaft**
 Fusionsvertrag vom 27. Mai 1999 mit der Berner Versicherung mit Fusionsbilanz der Berner Holding per 31. Dezember 1998 und Auflösung der Berner Holding ohne Liquidation zufolge Fusion mit der Berner Versicherung
 Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Fusionsvertrages und Zustimmung zur Auflösung der Berner Holding ohne Liquidation durch Fusion mit der Berner Versicherung

Erhäuterung zu den nachfolgenden Traktanden

Eine ausserordentliche Generalversammlung der Berner Versicherung hat am 28. Mai 1999 den Fusionsvertrag vom 27. Mai 1999 mit der Berner Holding mit Fusionsbilanz dieser Gesellschaft per 31. Dezember 1998 genehmigt sowie die Absorption der Berner Holding und die im Fusionsvertrag vorgesehene Statutenänderung, Erweiterung des Verwaltungsrates und Kapitalerhöhung auf Fr. 60'000'000 der Berner Versicherung beschlossen.
 Falls die ausserordentliche Generalversammlung der Berner Holding vom 28. Juni 1999 den Fusionsvertrag genehmigt und der Fusion zustimmt (Traktandum A.), wird der Verwaltungsrat der Berner Versicherung unverzüglich Feststellungs- und Statutenänderungsbeschlüsse fassen, die im Rahmen der fusionsbedingten Kapitalerhöhung der Berner Versicherung erforderlich sind.
 Damit werden die Aktionäre der Berner Holding mit der gleichen Anzahl Aktienstimmen sofort Aktionäre der Berner Versicherung und damit in der nachfolgenden Generalversammlung dieser Gesellschaft stimmberechtigt.
 Die Versammlung wird daher mit den anwesenden bzw. vertretenen Aktionären als ordentliche Generalversammlung der Berner Versicherung weitergeführt.

- B. Ordentliche Generalversammlung der Berner Allgemeinen Versicherungsgesellschaft**

- Jahresbericht und Jahresrechnung 1998, Bericht der Revisionsstelle**
 Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung 1998
- Konzernrechnung 1998, Bericht des Konzernprüfers**
 Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung der Konzernrechnung 1998
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 1998**
 Antrag des Verwaltungsrates: Erteilen der Entlastung
- Verwendung des Bilanzgewinns**
 Jahresgewinn 1998 Fr. 0.—
 Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Fr. 1'444'788.—
 Bilanzgewinn per 31.12.1998 Fr. 1'444'788.—
 Antrag des Verwaltungsrates:
 Vortrag auf neue Rechnung Fr. 1'444'788.—
 und damit Verzicht auf die Ausschüttung einer Dividende

- Wahlen**
- 5.1 Verwaltungsrat**
 Herr Hans-Ulrich Ernst, Präsident des Verwaltungsrates, hat auf den 28. Juni 1999, nach Abschluss der o. Generalversammlung der Berner Versicherung, seinen Rücktritt aus dem Verwaltungsrat erklärt.
 Antrag des Verwaltungsrates: Wahl der Herren Daniel Lauber und Jean-Philippe Maitre für eine vierjährige Amtsperiode, d. h. bis zur ordentlichen Generalversammlung im Jahre 2003.

- 5.2 Revisionsstelle**
 Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl von KPMG Fides Peat, Bern, für die Geschäftsjahre 1999, 2000 und 2001

- 5.3 Konzernprüfer**
 Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl von KPMG Fides Peat, Bern, für die Geschäftsjahre 1999, 2000 und 2001

- 6. Ordentliche Kapitalerhöhung**
 Antrag des Verwaltungsrates:
 Das Aktienkapital der Gesellschaft wird von Fr. 60'000'000 um Fr. 30'000'000 auf Fr. 90'000'000 nominal erhöht durch Ausgabe von 300'000 voll liberalisierten Namenaktien zu je Fr. 100 nominal, ohne Vorrechte. Die Liberierung erfolgt in bar. Der Verkaufspreis bestimmt den Ausgabepreis. Die Emissionsabgabe wird von der Gesellschaft getragen. Die Übertragbarkeit der Aktien ist im Sinne von Art. 4 der Gesellschaftsstatuten beschränkt. Die neuen Aktien sind für das Geschäftsjahr ab dem 1. Januar 1999 dividendenberechtigt. Das Bezugsrecht der Aktionäre im Umfang von 1 neuen Aktie auf 2 bestehende Aktien bleibt indirekt gewahrt, formell werden jedoch sämtliche Aktien durch die Berner Kantonalbank gezeichnet (Festübernahme), welche sie den Aktionären zum vom Verwaltungsrat bestimmten Ausgabepreis zum Bezug anbietet. Nicht ausgeübte Bezugsrechte werden vom Verwaltungsrat im Interesse der Gesellschaft zum Marktpreis verwertet.

Unterlagen

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung der Berner Versicherung und dem Bericht der Revisionsstelle sowie mit der Konzernrechnung mit dem Bericht der Konzernprüfer wird den am 4. Juni 1999 im Aktienregister eingetragenen Aktionären mit der Einladung zugestellt. Der Geschäftsbericht und die Berichte der Revisionsstelle und der Konzernprüfer sowie der Fusionsvertrag und die Fusionsbilanz liegen zudem in der Zeit vom 4. Juni 1999 bis zur Generalversammlung am Sitz der Gesellschaften (Generalsekretariat, Laupenstrasse 27, 3008 Bern) zur Einsicht auf.

Anmeldung, Zutrittskarten und Stimmmaterial

Aktionäre, die am 4. Juni 1999 im Aktienregister der Berner Holding eingetragen waren, erhalten Anmeldeformular, Zutrittskarte und Stimmmaterial per Post zugestellt. Die Zutrittskarte und das Stimmmaterial laufen auf die am 4. Juni 1999 eingetragenen Aktien. Aktionäre, die ihre Aktien zwischen dem 4. Juni 1999 und der Generalversammlung veräußern, sind nicht mehr stimmberechtigt. Im Falle eines teilweisen Verkaufs ist das zugestellte Stimmmaterial vor der Generalversammlung bei der Zutrittskontrolle umzutauschen.

Vollmachten

Jeder Aktionär kann sich gemäss Art. 12 der Statuten der Berner Holding bzw. der Berner Versicherung durch einen anderen Aktionär mit schriftlicher Vollmacht vertreten lassen. Natürliche Personen können sich auch durch ihren Ehegatten vertreten lassen. Handlungsunfähige Personen handeln durch ihre gesetzlichen Vertreter. Für Gesellschaften handeln die zur Geschäftsführung ermächtigten Gesellschafter und für juristische Personen ihre Organe.
 Jeder Aktionär hat zudem die Möglichkeit, seine Aktien durch die Berner Holding bzw. die Berner Versicherung als Organvertreterinnen, eine Bank als Depotvertreterin oder durch Herrn Notar Ulrich Luginbühl, Flugbrunnstrasse 2, 3066 Bolligen, als unabhängigen Stimmrechtsvertreter an der Generalversammlung vertreten zu lassen.
 Aktionäre, die die Berner Holding bzw. die Berner Versicherung bevollmächtigen wollen, bitten wir, die Vollmacht blanko, jedoch unterzeichnet zusammen mit dem Stimmmaterial dem Aktienregister zuzustellen. Die Berner Holding bzw. die Berner Versicherung vertreten Aktionäre nur dann, wenn diese den Anträgen des Verwaltungsrates zustimmen wollen. Vollmachten mit anderslautenden Instruktionen sind direkt dem unabhängigen Stimmrechtsvertreter zuzustellen.

Depotvertreter

Die Banken und gewerbsmässigen Vermögensverwalter sind verpflichtet, der Gesellschaft vor der Generalversammlung die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien bekanntzugeben.
 Bern, 4. Juni 1999

«Berner Allgemeine» Holdinggesellschaft
 Berner Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft
 H.-U. Ernst, Präsident der Verwaltungsräte

Nebenwerte-Beteiligungen AG

Kapitalerhöhung 1999

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Nebenwerte-Beteiligungen AG vom 19. Mai 1999 hat unter anderem beschlossen:
 Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals von CHF 11 610 000 um minimal CHF 1 320 000 und maximal CHF 11 610 000 auf minimal CHF 13 000 000 und maximal CHF 23 220 000, durch Ausgabe von
 • minimal 14 630 und maximal 120 000 neuen Namenaktien von je CHF 10 Nennwert sowie
 • minimal 12 464 und maximal 104 100 neuen Inhaberaktien von je CHF 100 Nennwert.

Bezugs-/Zeichnungsfrist	7. Juni bis 30. Juni 1999, mittags		
Bezugsverhältnis	1	bisherige Inhaberaktie	berechtigt zum Bezug von 1 neuen Inhaberaktie
	1	bisherige Namenaktie	berechtigt zum Bezug von 1 neuen Namenaktie
Ausgabepreisl	CHF 140.— netto pro neue Inhaberaktie von je CHF 100.— Nennwert CHF 14.— netto pro neue Namenaktie von je CHF 10.— Nennwert, die eidgenössische Emissionsabgabe wird von der Gesellschaft getragen.		
Bezugsrecht	Coupon Nr. 2 ab Inhaberaktien		
Nicht ausgeübte Bezugsrechte / freie Zeichnung	Am Ende der Bezugsfrist nicht ausgeübte Bezugsrechte stehen der Gesellschaft für die Zuteilung auf freien Zeichnungen zur Verfügung.		
Zeichnungen	Aktionärinnen und Aktionäre, die ihre Titel in einem Bankdepot halten, werden von Ihrer Bank Informationen über die Transaktionen und einen Zeichnungsschein zugesandt erhalten. Aktionärinnen und Aktionäre, die ihre Titel zu Hause oder in einem Safe verwahren, werden gebeten, falls Sie neue Aktien aus der Kapitalerhöhung zeichnen möchten, den Zeichnungsschein (erhältlich bei der Nebenwerte-Beteiligungen AG, Genfergasse 10, 3001 Bern) auszufüllen und mit dem Coupon Nr. 2 an Ihre Bank zu senden.		
Liberierung	15. Juli 1999		
Dividendenberechtigung	Die neuen Aktien sind ab 1. Januar 1999 dividendenberechtigt. Die Gesellschaft wird bis zu weiteren Gewinne reinvestieren und keine Dividenden auszahlen.		
Valorenummern	Inhaberaktie CHF 100.— Nennwert	505 945 ISIN CH0005059453	
	Namenaktie CHF 10.— Nennwert	505 943 ISIN CH0005059438	
	Bezugsrecht ab Inhaberaktien	811 946 ISIN CH0008119460	
Verkaufsbeschränkung	USA/US Persons		

Dieses Inserat ist kein Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a bzw. Art. 1156 OR. Der ausführliche Emissionsprospekt, welcher für diese Kapitalerhöhung massgebend ist, kann bei der Nebenwerte-Beteiligungen AG, Genfergasse 10, 3001 Bern, unter Telefon 031 312 61 16 oder Fax 031 312 61 06 bezogen werden.

Bern, 4. Juni 1999

Nebenwerte-Beteiligungen AG
 005-654202/0406

CHF 60'000'000.00 9% Notes Sociedad Comercial del Plata S.A. 1995-2000

Swiss Security Number: 130.338

Please find below a message which Credit Suisse First Boston received from Sociedad Comercial del Plata S.A.:

QUOTE
 FOR IMMEDIATE RELEASE

SOCIEDAD COMERCIAL DEL PLATA S.A. Management Schedules Informational Meetings with Noteholders.

Buenos Aires, Argentina, May 26, 1999 - Sociedad Comercial del Plata S.A. («SCP») announced that it will meet with noteholders to discuss its plan for a comprehensive restructuring of its financial obligations. SCP will advise noteholders on informational meetings to be held in Buenos Aires and in one or more other financial centers to assure access to the company's noteholders. The meetings, to be scheduled as soon as practicable following SCP's preparation of the restructuring plan, will include a brief presentation by SCP's management on the reasons for the decision to postpone payment of all financial obligations, efforts to address SCP's current lack of liquidity, and the basis for the conclusion that a comprehensive restructuring of SCP's financial obligations is in the best interest of the noteholders.

SCP and its financial adviser, Merchant Bankers Asociados S.A. ("MBA"), are developing a restructuring plan centered on the principal of *pari passu* treatment for all similarly-situated creditors. SCP and MBA believe that maintaining operations remains the best strategy to optimize SCP's ability to preserve net worth and to satisfy creditors' claims. SCP has made significant progress in preparing the restructuring plan and expects to complete preparation of the plan toward the end of the month consistent with SCP's previous advisory to noteholders.

SCP views the meetings with noteholders, along with meetings with creditor banks, as an important first step toward obtaining creditor endorsement of the restructuring plan. Noteholders interested in participating in a steering committee formed to comment on the restructuring plan prior to its formal submission for approval should contact Jack Stevenson or Thomas Brady of The Bank of New York by telephone at (212) 815-5086 or via fax at (212) 815.5915.

For additional information concerning the content of this release, please contact Jorge O. Morón, SCP's Chief Financial Officer or Hernán Gestoso, SCP's Investor Relations Manager, by telephone at (54-11) 4310-0400 or via fax at (54-11) 4310-0635 of SCP's counsel: Fernando Muñoz de Toro at Muñoz de Toro & Muñoz de Toro by telephone at (54-11) 43 43 34 88 or via facsimile at (54-11) 43 43 34 86 63 or Ronald DeKoven at Shearman & Sterling by telephone at (212) 848-4000 or via facsimile at (212) 848-7179.

UNQUOTE

For further information, please do not hesitate to contact Mr. Conrad E. Meyer of Credit Suisse First Boston, Zurich (Telephone ++41 1 333 35 84; Telefax ++41 1 333 57 79).

By order:
 CREDIT SUISSE FIRST BOSTON

Wer nicht inseriert... wird vergessen!



LEM Holding SA

convoque ses actionnaires en assemblée générale ordinaire

le vendredi 25 juin 1999, à 16 h. 30, à l'Hôtel Holiday Inn, face à l'Aéroport de Genève-Cointrin.

Ordre du jour:

- Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation des comptes annuels et des comptes du groupe
- Présentation des rapports de révision pour les comptes de LEM Holding SA et pour les états consolidés du groupe LEM
- Approbation:
 - du rapport de gestion
 - des comptes annuels
 - des comptes du groupe sur proposition du conseil d'administration
- Affectation du bénéfice
Proposition: Le conseil d'administration propose d'utiliser le bénéfice disponible en distribuant un dividende de 9% sur le capital-actions de CHF 30 000 000 soit CHF 2 700 000 et en reportant le solde de CHF 12 041 793 sur l'exercice 1999/2000.
- Décharge aux membres du conseil d'administration sur proposition du conseil d'administration.
- Election au conseil d'administration
Proposition:

M. Patrick De Bruyne	président et administrateur délégué
M. Charles Perret	administrateur
M. Jean Daniel Châtelain	administrateur
M. David North	administrateur
M. Michel Mattacchini	administrateur
M. Robert Wyss	administrateur
M. Fritz Fahmi	administrateur (nouveau)
M. Paul Van Iseghem	administrateur (nouveau)
- Conversion des actions au porteur en actions nominatives liées:
Propositions: Le conseil d'administration propose la conversion des 300 000 actions au porteur existantes, d'une valeur de CHF 100 chacune, en 300 000 actions nominatives liées d'une valeur de CHF 100 nominale chacune. Partant, il propose d'amender les articles 5 et 6 des statuts et d'introduire les articles 6bis, 6ter et 6 quater comme suit:

Article 5 ancienne version:

«Le capital-actions est fixé à la somme de trente millions de francs (CHF 30 000 000), divisé en trois cent mille (300 000) actions de cent francs (CHF 100) chacune, au porteur, entièrement libérées.
L'assemblée générale peut décider de convertir les actions au porteur en actions nominatives et inversement.»

Article 6 ancienne version:

«Les actions portent les signatures en fac-similé de deux administrateurs. La société peut émettre des certificats groupant plusieurs actions. Ces certificats peuvent être échangés en tout temps et sans frais contre des coupures plus petites ou contre un nombre correspondant de titres.
La cession des actions s'opère par la simple tradition du titre.»

Article 5 nouvelle version:

«Le capital-actions est fixé à la somme de trente millions de francs (CHF 30 000 000), divisé en trois cent mille (300 000) actions de cent francs (CHF 100) chacune, nominatives liées, entièrement libérées.
Par une modification des statuts, l'assemblée générale peut en tout temps convertir des actions nominatives en actions au porteur ou des actions au porteur en actions nominatives.»

Article 6 nouvelle version:

«Les actions sont numérotées et signées par deux membres du conseil d'administration. La signature peut être apposée en fac-similé.
Le conseil d'administration peut émettre des certificats portant sur plusieurs actions. Ces certificats peuvent être échangés en tout temps et sans frais contre des coupures plus petites ou contre un nombre correspondant de titres.»

Article 6bis nouveau:

«La société tient un registre des actions qui mentionne le nom et l'adresse des propriétaires et des usufructiers desdites actions. Tout changement de nom ou d'adresse doit être communiqué à la société.
Le registre des actions contient deux rubriques: «actionnaires sans droit de vote» et «actionnaires avec droit de vote». Est seule reconnue comme actionnaire ou usufructier par la société la personne valablement inscrite dans l'une des deux rubriques. Seule cette personne peut exercer les droits découlant de ces actions à l'égard de la société, sous réserve des restrictions statutaires prévues à l'article 6ter ci-dessous.

L'actionnaire sans droit de vote ne peut exercer ni le droit de vote qui découle de l'action ni les autres droits attachés au droit de vote; il n'est en revanche pas restreint dans l'exercice de tous les autres droits, en particulier du droit de souscription préférentiel. L'actionnaire avec droit de vote peut exercer tous les droits liés à l'action.»

Article 6ter nouveau:

La cession des actions nominatives s'opère par la remise du titre endossé. Toutefois, celles-ci ne peuvent être valablement transférées - à titre gratuit ou à titre onéreux - qu'avec l'agrément du conseil d'administration. In en est de même en cas de constitution d'usufruit.

Sous réserve de l'article 6quater ci-dessous, le conseil d'administration peut refuser son approbation au transfert pour les motifs suivants:

- Le conseil d'administration peut refuser d'inscrire un acquéreur d'actions nominatives en tant qu'actionnaire avec droit de vote, pour autant que le nombre d'actions qu'il détient, directement ou indirectement, dépasse 10% (dix pour cent) du capital-actions.
En cas de refus, le conseil d'administration inscrira l'acquéreur en tant qu'actionnaire sans droit de vote pour les actions dépassant la limite de 10%.
Sont considérées comme un seul acquéreur:
 - les personnes morales ou sociétés de personnes qui sont liées sur le plan du capital ou des voix, par le biais d'une direction commune ou de tout autre manière;
 - les personnes physiques et morales, ainsi que les sociétés de personnes, qui s'unissent dans le but d'éviter cette limite.
 La limite de 10% indiquée ci-dessus ne s'applique pas aux actions souscrites ou acquises par usage de droits de souscription, d'option ou de conversion.
Est réservée la compétence du conseil d'administration de consentir exceptionnellement à des dépassements de cette limite, en particulier en relation avec des apports, des participations dans le cadre d'alliance stratégiques, des fusions, ainsi que dans la perspective de faciliter la négociabilité des actions en bourse.
- Le conseil d'administration peut refuser d'inscrire un acquéreur d'actions nominatives en tant qu'actionnaire avec droit de vote si le transfert peut empêcher la société de produire la preuve qu'exige la législation sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger en ce qui concerne la composition du cercle des actionnaires.
- Le conseil d'administration peut en outre refuser d'inscrire au registre des actions, tout acquéreur qui ne déclarerait pas expressément, après en avoir été requis, qu'il a acquis les actions en son propre nom et pour son propre compte.

Après l'acquisition d'actions, et suite à la demande de reconnaissance comme actionnaire, tout acquéreur est considéré comme actionnaire sans droit de vote jusqu'à sa reconnaissance par la société comme actionnaire avec droit de vote. Si la société ne refuse pas la demande de reconnaissance de l'acquéreur dans les vingt jours, celui-ci est réputé reconnu comme actionnaire avec droit de vote.

En cas de constitution d'un usufruit, la société peut refuser son consentement en invoquant les mêmes motifs de refus.»

Article 6quater nouveau:

«En cas d'acquisition d'actions par succession, partage successoral ou en vertu du régime matrimonial, l'acquéreur ne peut être refusé comme actionnaire.»

En cas d'approbation du point no 7 de l'ordre du jour par l'assemblée générale, la conversion des titres aura lieu entre le 26 juin et le 26 août 1999. Durant cette période la conversion sera effectuée aux frais de LEM Holding SA.

Les actionnaires dont les actions sont détenues par une banque seront avertis par celle-ci de la conversion de leurs actions au porteur en actions nominatives. En outre, ils recevront de leur banque une formule leur permettant de requérir l'inscription des nouvelles actions nominatives dans le registre des actions de LEM Holding SA. Les actionnaires qui ne détiennent pas leurs actions par le biais d'une banque doivent remettre leurs certificats au porteur à une succursale du Crédit Suisse. En échange ils recevront un nombre correspondant d'actions nominatives. Ils peuvent requérir leur inscription au registre des actions de LEM Holding SA en remplissant une formule de requête d'inscription, disponible dans les succursales du Crédit Suisse. Les actionnaires qui ont converti leurs actions au porteur en actions nominatives seront inscrits sans restrictions au registre des actions s'ils en font la demande.

Le conseil d'administration propose d'accepter cette proposition.

- Nomination de l'organe de Révision et des Réviseurs des comptes consolidés
Proposition:
Le conseil d'administration propose de réélire pour un mandat d'un an «R. Alber et H. Rolle, Experts-comptables Associés SA», en tant qu'Organe de révision et Réviseur des comptes du groupe.
- Divers
Le rapport annuel pour l'exercice 1998/99 avec les comptes annuels, le rapport de l'organe de révision et les propositions du conseil d'administration, ainsi que le procès-verbal de décisions de l'assemblée générale ordinaire 1997/98 peuvent être consultés dès le 4 juin 1999 au siège de la société LEM Holding SA à Plan-les-Ouates. Seuls seront admis à l'assemblée les détenteurs d'une carte d'admission, qui sera délivrée jusqu'au 23 juin 1999 au plus tard contre dépôt des titres ou d'un certificat de blocage de titres à l'une des adresses suivantes:
 - UBS SA
 - Banque Darier-Hentsch & Cie, 4 rue de Saussure, Genève
 - LEM, att. M. Josef von Rotz 8 chemin des Aulx, 1228 Plan-les-Ouates

Plan-les-Ouates, 2 juin 1999

Le conseil d'administration

018-59962/0406

Senrel SA

Les actionnaires de la société sont convoqués en

assemblée générale

le 28 juin 1999, à 10 h., en l'étude de Me Patricia Clavien, rue de Savoie 78, Pont de la Morge/Sion.

Ordre du jour:

- Démission de l'administratrice.
- Nomination d'un nouvel administrateur.
- Divers.

2 juin 1999

Le conseil d'administration

Davimpex Plastiques SA

Les actionnaires de la société sont convoqués en

assemblée générale

le 28 juin 1999, à 11 h., en l'étude de Me Patricia Clavien, rue de Savoie 78, Pont de la Morge/Sion.

Ordre du jour:

- Démission de l'administratrice.
- Nomination d'un nouvel administrateur.
- Divers.

2 juin 1999

Le conseil d'administration

Megapro SA

Les actionnaires de la société sont convoqués en

assemblée générale

le 28 juin 1999, à 10 h. 30, en l'étude de Me Patricia Clavien, rue de Savoie 78, Pont de la Morge/Sion.

Ordre du jour:

- Démission de l'administratrice.
- Nomination d'un nouvel administrateur.
- Divers.

2 juin 1999

Le conseil d'administration

Annonces offres d'emploi

sont acceptées tous les jours ouvrables dans la Feuille officielle suisse du commerce



COMPAGNIE DU CHEMIN DE FER BRIGUE-VIÈGE-ZERMATT

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

pour le lundi 28 juin 1999 à 14 h 15, à l'hôtel Zermatterhof à Zermatt (Feuille de présence dès 13 h 30)

Ordre du jour avec propositions du Conseil d'administration

1. Présentation du rapport annuel et des comptes annuels de l'exercice 1998 et du rapport de révision.

2. Décision relative à

a) L'approbation du rapport annuel de l'exercice 1998
Proposition du conseil d'administration: le rapport annuel 1998 est approuvé

b) La répartition du bénéfice
Proposition du conseil d'administration: les comptes annuels sont approuvés et le bénéfice est affecté de la manière suivante:

- report de l'exercice précédent	Fr. 159'784
- bénéfice de l'exercice 1998	Fr. 2'002'912

Bénéfice à disposition de l'assemblée générale Fr. 2'162'696

- Distribution d'un dividende brut de Fr. 6.- par action, au total	Fr. 900'000
- Attribution à la réserve spéciale	Fr. 100'000
- Attribution au fonds de renouvellement et de construction	Fr. 950'000
- Report à nouveau	Fr. 212'697

Si l'assemblée générale des actionnaires accepte cette proposition il sera versé pour chaque action, dès le 5 juillet 1999, un dividende net de Fr. 3.90, après déduction de l'impôt anticipé de 35 %.

c) Décharge aux membres du conseil d'administration *Proposition du conseil d'administration: les membres du conseil d'administration reçoivent décharge pour l'exercice 1998*

3. Nominations statutaires

a) Nominations des membres du conseil d'administration
Le conseil d'administration propose aux actionnaires de renouveler le mandat de M. Daniel Lauber, président, et M. Jean-Pierre Schmid, vice-président, pour une nouvelle période de trois ans.

Le conseil d'administration propose aux actionnaires de nommer pour une période de trois ans M. Jean-Pierre Mathieu, M. Balthasar Meier et M. Ignace Rey.

b) Nomination de l'organe de révision
Proposition du conseil d'administration: la Société Fiduciaire Lémanno est nommée comme réviseur des comptes pour 1999.

4. Fondation de la BVZ Holding

En séance du 9 février 1999 le conseil d'administration du BVZ Zermatt-Bahn a décidé de prendre toute mesure utile pour augmenter la transparence au sein de l'entreprise en créant une structure Holding. Le but est de séparer les activités non-ferroviaires de l'activité ferroviaire proprement dite et de cette manière faciliter la souplesse du développement de l'entreprise

et augmenter sa rentabilité tout en remplissant les exigences de la loi fédérale sur les chemins de fer. La nouvelle structure comprendra une société Holding et deux sociétés filles, qui engloberont l'une les activités non-ferroviaires et l'autre le chemin de fer.

Le but de la société Holding selon les statuts comprend la prise de participation directe et indirecte, la direction et le financement d'entreprises selon les activités indiquées ci-dessus. La société peut réaliser toute affaire, liée avec le but de l'entreprise.

Avant et après l'échange, une action nominative aura la même valeur. Le déroulement technique de la restructuration proposée sera expliqué en détail dans le mémo destiné aux actionnaires.

Lors d'un échange public et volontaire, les actionnaires peuvent changer leurs actions nominatives du chemin de fer en actions de la BVZ Holding. Dans une deuxième phase, la société de chemin de fer va distribuer les actions de sa société fille, la BVZ Asset Management SA, à la Holding.

Propositions du conseil d'administration:

1. La décision du conseil d'administration de créer la BVZ Holding SA avec le but indiqué ci-dessus avec une mise à disposition à titre fiduciaire de Frs. 100'000.- pour la fondation de la dite société, est entérinée. Après échange des actions, le capital actions atteindra successivement le montant maximum de Frs. 15.1 mio.
2. Le conseil d'administration distribuera les actions de la BVZ Asset Management SA sous forme de dividende en nature à la BVZ Holding.

5. Divers

Rapport annuel

Le rapport annuel, les comptes annuels et le rapport de l'organe de révision sont à la disposition des actionnaires durant le délai légal au siège de la société ainsi qu'à la direction de Brigue.

Cartes d'admission / Actionnaires

La présente convocation et une carte d'admission et de vote et la formule de procuration sont envoyées à toutes les actionnaires inscrits au 31 mai 1999.

Durant la période s'étendant du 15 juin au 28 juin 1999 aucun transfert d'actions nominatives n'interviendra au registre des actions.

Délégation des pouvoirs

Les actionnaires qui ne désirent pas prendre part à l'assemblée peuvent se faire représenter par un autre actionnaire en lui délivrant un pouvoir figurant au verso de la carte d'admission à l'assemblée générale. Si un actionnaire désire donner pouvoir au conseil d'administration, nous le prions de bien vouloir envoyer le pouvoir en blanc, mais dûment signé, au secrétaire du conseil d'administration, M.V. Kämpfen, Treuhänder AG, Überlandstr. 30, 3900 Brig-Glis. Dans ce cas, nous veillerons à ce que le droit de vote soit exercé conformément aux propositions du conseil d'administration.

Représentants dépositaires

Les représentants dépositaires au sens de l'article 689d CO sont priés de communiquer à la Société le nombre des actions qu'ils représentent, le plus rapidement possible, mais au plus tard le 28 juin 1999 lors du contrôle des entrées. Sont considérés comme représentants dépositaires les établissements soumis à la loi fédérale du 8 novembre 1934 sur les banques et les caisses d'épargne ainsi que les gérants de fortune professionnels.

Zermatt, le 4 juin 1999

Pour le conseil d'administration:
Daniel Lauber, Président

Das Depositenheft Nr. 43-14.300.06 ausgestellt von der MIGROSBANK mit einem Guthaben von Fr. 18 267.45 + Zinsen wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert drei Monaten von heute an gemeldet an einem Schalter der MIGROSBANK vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt wird.

Zürich, 26 Mai 1999 MIGROSBANK
043-744028/908

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für

Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und Industrie betreffen

Offerten unter Chiffre . . .

1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen ist das Porto beizulegen.

Falls Ihnen die Beilagen nicht innert nützlicher Frist zurückgeschickt werden, können Sie unter der gleichen Chiffre-Nummer schriftlich eine Rücksendung verlangen. Solche Briefe werden von uns sofort an den Auftraggeber weitergeleitet.

Die Adressen von Chiffre-Inseraten werden weder auf telefonische noch schriftliche Anfragen bekanntgegeben.

2. Für den Empfänger von Offerten

Der Empfänger von Offerten sollte seine Auswahl möglichst rasch treffen und eingereichte Unterlagen mit seiner Antwort zurücksenden.

Publicitas Bern

TwixTel Die Schweiz im Griff.
CD-Telefonbuch + Routing mit 2700 Stadtplänen im In- und Ausland + SBB Fahrplan. TwixTelligent.
www.twixtel.ch 0800/80 44 33



Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung vom 27. Mai 1999 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1998 wie folgt festgesetzt:

auf Namenaktien von CHF 50.- Nennwert	CHF 12.-
35% eidg. Verrechnungssteuer	CHF 4.20
Vergütung an die am 28. Juni 1999 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre	CHF 7.80 netto

Die Auszahlung erfolgt per 28. Juni 1999 entsprechend den von den Aktionären erteilten Weisungen, entweder durch Überweisung auf das Konto der Aktionäre oder durch Übergabe eines Schecks.

Hergiswil NW, 28. Mai 1999

Alcopor Holding AG
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Georges Alpstätig

PAX-Anlage AG, Basel

• Dividenden-Auszahlung

Die Dividende 1998 wird ab 9. Juni 1999 mit brutto CHF 6.-, abzüglich 35% Verrechnungssteuer, spesenfrei automatisch ausbezahlt, für die

- **Depotaktionäre** werden die Guthaben über die Depotbanken vergütet.
- **Heimverwahrer** wird eine Dividenden-Anweisung an die im Aktienregister bekannte Adresse gesandt.

Basel, 4. Juni 1999

Der Verwaltungsrat

PAX SA de Placements, Bâle

• Paiement du dividende

Le dividende 1998 est payable dès le 9 juin 1999 à raison de CHF 6.- (dont à déduire 35% d'impôt anticipé) sans frais automatiquement, pour les

- **Actionnaires de dépôt:** le solde sera versé sur le compte de la banque de dépôt.
- **Dépositaires à domicile:** reçoivent un avis de versement du dividende à l'adresse connue du registre des actions.

Bâle, 4 juin 1999

Le Conseil d'administration

H.A. Schlatter AG, Brandstrasse 24, CH-8952 Schlieren

schlatter**Einladung zur
ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**auf Freitag, den 25. Juni 1999, 16 Uhr (Türöffnung 15.30 Uhr), am Gesellschaftssitz
in Schlieren**Traktanden:****1. Genehmigung Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung****Bericht der Revisionsstelle**

Abnahme der Erfolgsrechnung, der Bilanz mit Anhang, der Konzernrechnung sowie Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle.

Antrag des Verwaltungsrates:

Kenntnisnahme des Berichts der Revisionsstelle und Genehmigung von Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung.

2. Verwendung des Jahresergebnisses

Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.

Antrag des Verwaltungsrates:

Der Bilanzgewinn von CHF 18'667'742.- ist wie folgt zu verwenden:

Dividende von CHF 16.- pro Namenaktie	CHF	2'542'432.-
Vortrag auf neue Rechnung	CHF	16'175'310.-

3. Entlastung der Verwaltung

Antrag des Verwaltungsrates:

Erteilung der Entlastung.

4. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers**4.1 Wahl der Revisionsstelle**

Antrag des Verwaltungsrates:

Wahl der KPMG Fides Peat als Revisionsstelle für ein weiteres Jahr.

4.2 Wahl des Konzernprüfers

Antrag des Verwaltungsrates:

Wahl der KPMG Fides Peat als Konzernprüfer für ein weiteres Jahr.

Stimmrecht

Stimmberechtigt sind die Namenaktionäre, die am 11. Juni 1999 (Stichtag) als stimmberechtigte Aktionäre im Aktienbuch eingetragen sind. In der Zeit vom 14. Juni 1999 bis nach der Generalversammlung vom 25. Juni 1999 werden keine Übertragungen von Namenaktien vorgenommen.

Namenaktionäre, die am 11. Juni 1999 als stimmberechtigt eingetragen sind, ihre Aktien jedoch börsenmässig vor der Generalversammlung veräussert haben, verlieren ihre Aktionärsrechte in bezug auf die verkauften Aktien.

Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle

Die Jahresrechnung, der Bericht der Revisionsstelle und der Geschäftsbericht für das Jahr 1998 liegen ab dem 4. Juni 1999 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft in 8952 Schlieren, Brandstrasse 24, auf.

Einladung und Zutrittskarten

Stimmberechtigte Aktionäre, die am 26. Mai 1999 im Aktienregister eingetragen waren, erhalten die Einladung zur Generalversammlung direkt zugestellt. Gegen Rücksendung des Antwortscheibens bis spätestens 14. Juni 1999 wird ihnen die Zutrittskarte mit Stimm-Coupons zugestellt.

Aktionäre, die am 26. Mai 1999 noch nicht eingetragen waren, deren Eintragungsgesuch jedoch spätestens am 11. Juni 1999 beim Aktienregister der Gesellschaft eintrifft, erhalten die Einladung und den Geschäftsbericht nach Eingang des Eintragungsgesuches.

Vom 14. bis und mit 25. Juni 1999 werden keine Eintragungen im Aktienregister vorgenommen.

Stellvertretung / Vollmacht

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich durch einen anderen Aktionär oder einen Dritten vertreten lassen. In solchen Fällen ist die Vollmacht auf der Rückseite der Zutrittskarte auszufüllen und dem bevollmächtigten Vertreter inklusive den Stimm-Coupons zu übergeben.

Schlieren, 3. Juni 1999

Der Verwaltungsrat

**RAIFFEISEN SCHWEIZ
(LUXEMBURG) FONDS**

Société d'Investissement à Capital Variable (SICAV)

European Bank and Business Centre
6D route de Trèves, L-2633 Senningerberg
Luxembourg

Telephone (+352) 346622-1

Fax (+352) 346555 Telex 60847 HILSA LU

Administrator: Cogent Investment Operations Luxembourg S.A.

EINLADUNG

an die Anteilscheininhaber zur Generalversammlung des RAIFFEISEN SCHWEIZ (LUXEMBURG) FONDS, die am 22. Juni 1999 um 11.00 Uhr am Sitz der Gesellschaft stattfindet.

Traktanden

1. Annahme des Berichtes des statutarischen Rechnungsprüfers.
2. Annahme der Nettovermögensaufstellung und der Erfolgsrechnung per 31. März 1999.
3. Beschlussfassung über die Ausschüttung der Dividenden.
4. Décharge der Verwaltungsräte und des statutarischen Wirtschaftsprüfers.
5. Wahl der Verwaltungsräte.
6. Wahl des Rechnungsprüfers.
7. Diverses.

Abstimmungen werden mit der einfachen Stimmenmehrheit der anwesenden und abgegebenen Stimmen entschieden. Eine Aktie berechtigt zu einer Stimme.

Der Anteilscheininhaber kann sich durch einen Bevollmächtigten vertreten lassen. Sollte es Ihnen nicht möglich sein, an der Generalversammlung teilzunehmen, können Sie ein Vollmachtsformular am Gesellschaftssitz des Fonds, beim Schweizer Verband der Raiffeisenbanken, Vadianstrasse 17, 9001 St. Gallen, oder bei der Bank J. Vontobel & Co AG, Bahnhofstrasse 3, 8022 Zürich, beziehen.

Im Namen des Verwaltungsrates des RAIFFEISEN SCHWEIZ (LUXEMBURG) FONDS

Luxemburg, 4. Juni 1999

Dr. Pierin Vincenz

Vorsitzender des Verwaltungsrates

RAIFFEISEN SCHWEIZ
(LUXEMBURG) FONDS**MED GESTION SA**

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinairele jeudi 24 juin 1999, à 11 h. 30, à la Fiduciaire Recogest Partner SA, route de St-Julien
146 bis, 1228 Plan-les-Ouates, selon

L'ordre du jour suivant:

Démission et nomination de l'organe de contrôle.

1205 Genève

Le conseil d'administration

018-570144/0408

Funivie del San Gottardo SA, Airolo**Convocazione all'assemblea degli azionisti**

convocata per sabato 26 giugno 1999 ad Airolo-Pesciù, presso il ristorante Pesciù, alle ore 11, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Approvazione rapporto di gestione e dei conti per l'esercizio 1998, accompagnati dal rapporto dell'Ufficio di revisione, e scarico all'amministrazione;
2. Eventuali.

Il rapporto di gestione, il bilancio e conto economico e il rapporto di revisione sono depositati presso gli uffici della Amco Fiduciaria SA, palazzo Darani 2, Faido, dove possono essere consultati.

Per partecipare all'assemblea occorre presentare la o le azioni o un relativo certificato di deposito presso un istituto bancario.

Il consiglio di amministrazione
110-765807/0408**Ihr zuverlässiger Partner****Votre partenaire sûr****ANSCHLAGKASTEN**

Anschlagkasten
Lichtreklamen Plexiglas
021/731 23 23 fax 731 23 24
neon IMSA sc
1033 Cheseaux Grands-champs 2

INDUSTRIEUREN

J. Bosshard AG/SA
8600 Dübendorf
01/802 75 75
1052 Le Mont
021/654 33 50
www.mobatime.ch

STEMPEL

IHR STEMPPELLIEFERANT
HOMBERGER
Homburger AG Stempelfabrik

● Selbstfärberstempel
● Holzstempel
● TRODAT-Printy
● Bänderstempel

Lagerhausstr. 3
8401 Winterthur
Tel. 052/212 65 02
Fax 052/212 02 15

ZEITERFASSUNG - ZUTRITTSKONTROLLE

J. Bosshard AG/SA
8600 Dübendorf
01/802 75 75
1052 Le Mont
021/654 33 50
www.mobatime.ch

ENDLOS-FORMULARE

Dataform AG Telefon 01 947 50 20
Telefax 01 947 50 30
8604 Volketswil
Computer- und Geschäftsformulare

**Inserate im SHAB
haben Erfolg!****PROMPTER SERVICE****Inserieren bringt Gewinn**

ZEITMAG CH-6210 Sursee
T 041 921 97 27
F 041 921 02 28
Zeitwirtschaft in
Perfektion www.zeitag.ch
Ihre On-line-News!

**Inserate
erschliessen
den Markt**